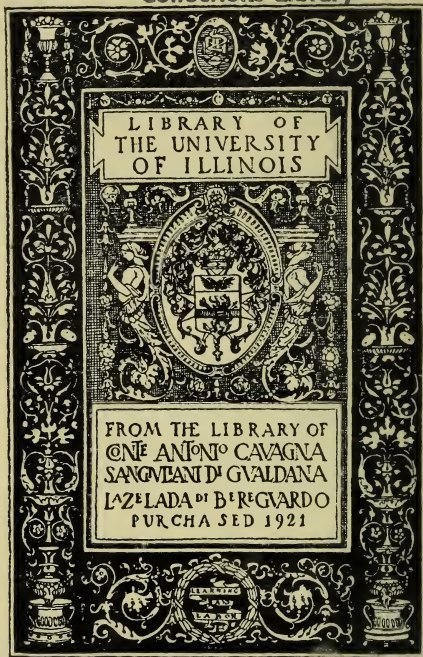


Rare Book & Special
Collections Library



809.
L131
1813
V.10

Return this book on or before the
Latest Date stamped below.

University of Illinois Library

SEP 27 1979

OCT 17 1979

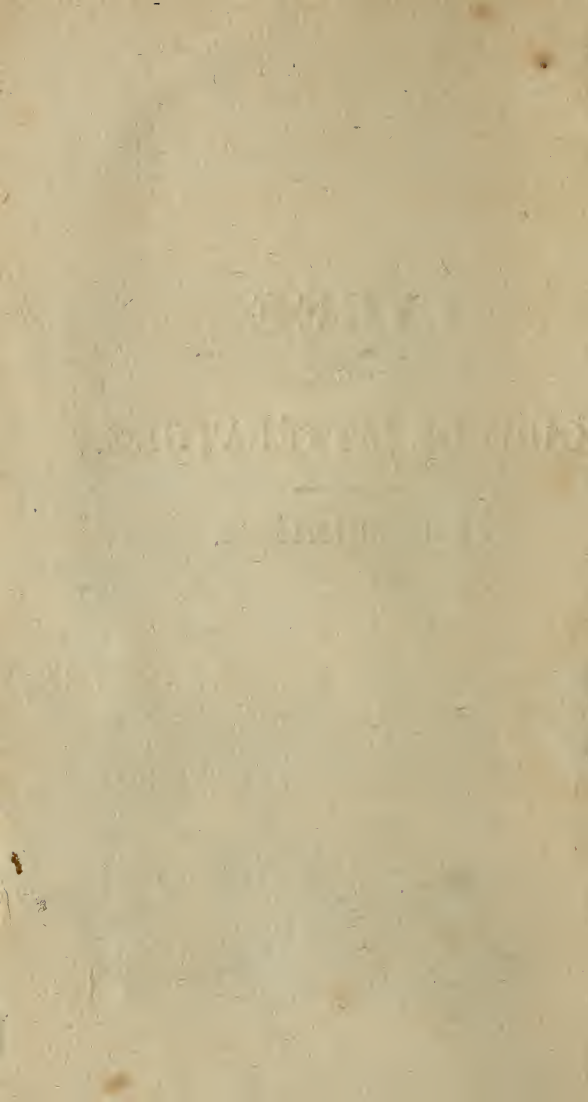
AUG 7 1980

LYCÉE

OU

COURS DE LITTÉRATURE.

TOME DIXIÈME.



LYCÉE

OU

COURS DE LITTÉRATURE

ANCIENNE ET MODERNE;

PAR J. F. LAHARPE.

NOUVELLE ÉDITION,

ORNÉE DU PORTRAIT DE L'AUTEUR.

Indocti discant, et ament meminisse periti.

TOME DIXIÈME.

PARIS,

AMABLE COSTES, Libraire, rue de Seine, n° 7.

—
1813.



809
L132
1813
v.10

COURS
DE LITTÉRATURE
ANCIENNE ET MODERNE.

18725

TROISIEME PARTIE.
DIX-HUITIEME SIECLE.

LIVRE PREMIER.

POÉSIE.

CHAPITRE III.

Suite du Théâtre de Voltaire.

SECTION XIV.

Tancrede.

L'AVENTURE d'Ariodant et de Genevre dans le poëme de l'Arioste, traitée depuis sous une autre forme dans un roman très-agréable de madame de Fontaine, intitulé *la Comtesse de Savoie*, a fourni à Voltaire le sujet de *Tancrede*. J'entends par le sujet principal, l'idée-mere, qui dans toute espece de drame est si décisive pour l'intérêt et le succès : celle-ci était une des plus heureuses dont le génie dramatique pût s'emparer. C'est un amant qui combat pour sauver l'honneur et la vie de sa maîtresse, en même tems qu'il la croit coupable de la plus odieuse infidélité. C'est là tout ce que Voltaire a pris à

l'Arioste; il a d'ailleurs inventé tout le reste; mais cela seul était tout pour le génie. Caractères, fable, développemens, tout devient facile pour lui quand il est sûr du fonds qu'il a dans les mains : rien ne le prouve mieux que *Tancrède*. Je ferai voir que l'auteur, vivement frappé du grand intérêt dont ce sujet était susceptible, a vaincu les plus étonnantes difficultés que jamais un poète tragique ait eues à combattre; et, ce qui arrive toujours au talent supérieur, il s'est élevé d'autant plus haut, qu'il lui avait fallu, pour prendre son essor, partir de plus loin et surmonter plus d'obstacles.

Un ouvrage de théâtre conçu hardiment est souvent une espèce de problème à résoudre : voici celui de *Tancrède*. Il faut trouver le moyen de fonder l'intérêt de cinq actes uniquement sur l'amour, et cependant les deux amans ne pourront se voir et se parler qu'un seul moment au quatrième acte, entourés de témoins, et comme étrangers et inconnus l'un à l'autre. Sans cette condition il n'y a point de pièce; et quoiqu'elle soit toute d'amour, il est de l'essence du sujet que les deux amans ne puissent s'expliquer qu'à la dernière scène. Cette espèce de donnée dramatique paraît d'abord insoluble : comment occuper toujours de la passion réciproque des deux personnages, sans les faire paraître ensemble? Il n'y a aucun exemple d'une pareille intrigue, parce que, dans quelque situation qu'on les suppose, quel que soit l'objet qui les occupe ou l'erreur qui les divise, c'est toujours lorsqu'ils sont en scène l'un avec l'autre, que leur amour produit le plus d'effet sur le spectateur, et l'intérêt des scènes où ils sont séparés, tient même à celui où on les a réunis. Il ne suffit pas qu'ils parlent l'un de l'autre : ce qu'on desire le plus, c'est de les entendre se parler l'un à l'autre. Ce

desir est dans la nature , et de quelque maniere que l'amour soit malheureux , ou repoussé , ou combattu , ou jaloux , ou trompé , dans toutes les pieces où il domine , il met souvent en scene les deux personnages qu'il occupe , dans celles même où la vérité n'est reconnue qu'au dénoûment. Dans *Zaïre* , par exemple , Orosmane est très-souvent près de sa maîtresse , et c'est entre eux que l'amour se montre sous toutes les formes possibles. Le grand effet de *Tancrede* est fondé , comme celui de *Zaïre* , sur une fatale méprise. Voltaire , qui avait reconnu combien ce ressort était puissant , ne demandait pas mieux que de l'employer une seconde fois , et la fable de l'*Arioste* le lui offrait. Mais il est démontré en rigueur que c'était sous les deux conditions que je viens d'exposer , les plus faciles du monde dans un récit épique , les plus onéreuses dans une action théâtrale. Ce ne sont point ici des combinaisons gratuites , imaginées pour relever le mérite d'un auteur : on va voir que c'est le fait tout simple , et je puis d'avance en ajouter un autre qui l'appuie et que je tiens de Voltaire lui-même , c'est que dans l'espace de trois ans il renonça et revint trois fois à *Tancrede* , et ne l'exécuta qu'après l'avoir cru long-tems impraticable.

Quel est le nœud de l'intrigue ? N'est-ce pas l'erreur où est Tancrede , qui croit et doit croire que la lettre qu'Aménaïde a écrite pour lui , s'adressait à Solamir ? Mais quelques trompeuses apparences qui puissent l'abuser , dès qu'Aménaïde pourra lui parler , sa justification est si facile , la vérité a tant de force par elle-même , et en aura tant dans sa bouche , qu'il sera bientôt convaincu de son innocence , et la piece est finie. Voilà la premiere pensée qui a dû se présenter à Voltaire , et qui se présenterait néces-

sairement à tout poëte tragique un peu instruit de son art : il faut avouer qu'elle est effrayante. Donner à l'amante des raisons pour ne pas dire la vérité à son amant, était impossible : c'eût été faire *Zaïre* une seconde fois, et de plus, qui est très-plausible dans la situation de *Zaïre*, qui ne sait pas qu'*Orosmane* croit avoir en main la preuve d'une trahison, serait inadmissible dans la situation d'*Aménaiide*, qui, sachant qu'elle est publiquement accusée, ne doit avoir rien de plus pressé que de se justifier. Quel parti prendre ? S'ils se voient, tout est infailliblement éclairci, et, dès que tout s'éclaircit, le dénouement est tout près, et ce qu'il y a de pis, un dénouement sans effet ; car qu'est-ce, dans une tragédie, qu'une erreur de jalousie qui ne produit qu'une explication ? Il faut donc de toute nécessité faire en sorte qu'ils ne se voient point ou s'ils se voient un moment, que ce soit sans pouvoir s'entendre ni s'expliquer, et que la jalousie ait eu le tems de faire tout le mal qu'elle peut faire avant que la vérité ait pu se manifester. Une machine entière de cinq actes a été construite pour ce seul dessein : nous allons voir combien il a fallu y faire entrer de ressorts, combien de dextérité pour les accorder et soutenir le jeu pendant toute la pièce. C'est, de toutes les tragédies de Voltaire, celle dont la texture m'a toujours paru le plus artistement travaillée.

D'abord, pour ce qui regarde les moyens de fonder l'erreur de *Tancrede*, l'*Arioste* n'a pu lui rien fournir : ceux du poëte italien conviennent à la nature de son ouvrage : un tragique anglais ou espagnol aurait pu se les approprier sans scrupule ; mais nous, chez qui la tragédie est essentiellement noble, nous ne la supporterions que dans une comédie. Si l'o

nous présentait un amant qui croit voir sa maîtresse dans un rendez-vous de nuit, faire monter un homme à son balcon et l'introduire dans sa chambre, tandis que c'est en effet une suivante qui a pris les habits et l'appartement de sa maîtresse, nous renverrions cet *imbroglio* à l'opéra comique. Je ne m'étonne pas qu'on ait voulu de nos jours réconcilier la sévérité de nos principes avec de si misérables moyens, et y rabaisser la dignité de la tragédie. Comme ils sont aussi faciles que grossiers; ils sont à la portée de tout le monde, et, quand on ne s'y rend pas plus difficile, on a bientôt fait une intrigue. Celle de Voltaire a dû coûter un peu plus, et, quoique composée d'un assez grand nombre de faits, tout est noble, clair et intéressant.

Le combat d'Ariodant pour Genevre, qui dans l'*Orlando* est une suite des lois de la chevalerie, indiquerait à Voltaire un chevalier pour son héros. C'est une obligation qu'il a de plus à l'Arioste, de lui avoir donné l'idée et l'occasion de mettre la chevalerie sur la scène, et c'en est une aussi que nous avons à Voltaire, d'avoir exécuté cette idée avec tant de succès. Il a donc placé son action au commencement du onzième siècle, lorsque les mœurs de la chevalerie étaient en vigueur; il l'a placée à Syracuse, dans une république, dans un des états qui faisaient partie de cette île alors partagée en différentes dominations; et ces diverses puissances ennemies l'une de l'autre, les factions qui les déchiraient, l'opposition de mœurs et de croyance qui les séparait, chacun de ces objets entre pour quelque chose dans les vues qui dirigeaient le plan que je vais exposer.

Argire et Orbassan sont les chefs des deux maisons les plus puissantes de Syracuse, et depuis long-tems rivales. Il y a quelques années

que celle d'Orbassan a prévalu : les troubles civils, causés par cette rivalité, ont forcé Argire de s'éloigner pour un tems de sa patrie, et alors il a pris le parti d'envoyer sa femme, avec sa fille Aménaïde, à Byzance, à la cour de l'empereur grec, pour mettre en sûreté ce qu'il avait de plus cher, en attendant des tems meilleurs. La fortune a changé, Argire est rentré dans sa patrie et dans ses biens, dans tous les honneurs du premier rang; il a fait revenir près de lui sa fille, dont la mere était morte à Bysance. Mais affaibli par l'âge, et ne pouvant plus soutenir les fatigues du commandement, dans une ville menacée d'un côté par les empereurs grecs qui en réclamaient la souveraineté, et de l'autre par les Arabes musulmans, qui voulaient joindre Syracuse aux autres possessions qu'ils avaient dans la Sicile, il a consenti à un accord qui semble concilier tous les intérêts, et remplir tous les vœux des citoyens. Il a cédé le commandement à Orbassan, qui est dans la force de l'âge, et en même tems il l'a choisi pour être l'époux d'Aménaïde. La fille d'Argire, lorsqu'elle croissait à la cour de Byzance, dans tout l'éclat de sa jeunesse et de sa beauté, y a fixé les regards de deux guerriers célèbres qui s'y trouvaient en même tems. L'un est Solamir, un chef de ces Arabes que l'on appelait Maures, et qui depuis, commandant leur armée en Sicile, a fait proposer la paix aux Syracusains, en mettant pour condition qu'on lui donnerait Aménaïde en mariage. L'autre est Tancrede, chevalier d'origine française et descendant d'un Coucy qui s'était autrefois établi à Syracuse. Les enfans de ce Coucy étaient parvenus à une assez grande élévation pour exciter la jalousie des nationaux, et toute la famille avait été bannie par un décret du sénat. Le jeune Tancrede,

l'exemple de tant de gentilshommes aventuriers qui allaient chercher la fortune partout où leur courage pouvait la leur procurer, s'était attaché au service des empereurs grecs, et s'y était distingué au point qu'ils lui étaient redevables de la conquête du pays que l'on nommait alors Illyrie, aujourd'hui la Dalmatie. Entre ces deux rivaux, le cœur d'Aménaïde s'était décidé pour Tancrede. Sa mere, au lit de mort, avait approuvé leur amour et reçu le serment qu'ils se faisaient de se donner la foi conjugale. Mais il avait fallu obéir aux ordres d'un pere qui rappelait sa fille, et laisser Tancrede à Byzance pour revenir près d'Argire, qui, étant fort loin de soupçonner qu'Aménaïde ait donné son cœur à un banni, croit pouvoir disposer de sa main en faveur d'Orbassan. Tels sont les faits de l'avant-scene : ils sont tous successivement exposés dans le premier acte, et particulièrement dans la premiere scene, qui a essuyé beaucoup de critiques, parce qu'on n'en a pas saisi le dessein. Cette scene représente un conseil des principaux chevaliers qui composent le sénat de Syracuse; et comme il n'y est question que de porter contre Tancrede un arrêt de proscription, et de renouveler dans toute sa rigueur la loi qui condamne à la mort tout citoyen qui entretiendrait des relations secretes avec les ennemis de l'État; comme cette ouverture de piece ne présente point un de ces grands objets de délibération qu'un tel appareil semble annoncer; comme enfin tout ce qui s'y traite dans un dialogue assez long et dans un style assez faible, pouvait être dit en fort peu de mots dans une exposition ordinaire, tout le monde s'est récrié sur l'inutilité et la froideur de cette scene d'apparat, qui ne tient pas ce qu'elle promet. Mais il est permis, dans un premier acte, de songer moins à

un effet qu'on peut différer, qu'à l'importance des fondemens qu'il faut établir, on doit savoir gré à l'auteur, de ce conseil où il a solidement posé les bases principales sur lesquelles il voulait asseoir sa fable. Sans doute il lui était fort aisé de dire en quatre vers, que Tancrede était pros- crit dans Syracuse pour avoir servi les Césars de Byzance : il ne lui en fallait pas plus pour faire mention de la peine de mort décernée contre ceux qui auraient commerce avec les Maures ou avec les Grecs. Mais Voltaire connaissait égale- ment le théâtre et les spectateurs ; il savait qu'il était dangereux de confier à quelques instans d'une attention souvent distraite, des notions capitales qui, servant de motif et d'appui à des scenes décisives et fort éloignées de l'exposition, entraînaient la chute de ces scenes si un seul des détails de l'exposition échappait à la mémoire du spectateur. Il a voulu y graver ce qu'il était essentiel de retenir, et le mettre d'abord en action, même longuement, afin qu'ensuite on l'eût toujours présent à l'esprit. La solennité d'un conseil commande une attention particu- liere que n'attire pas toujours le dialogue rapide des scenes d'une autre espece. L'auteur a donc voulu que l'on fût bien positivement instruit de tout ce qui concerne la proscription de Tancrede et les dispositions du sénat de Syracuse à son égard. Il fait dire à Orbassan :

De quel droit les Français, portant partout leurs pas,
Se sont-ils établis dans nos riches climats ?
De quel droit un Coucy vint-il dans Syracuse,
Des rives de la Seine aux bords de l'Aréthuse.

.....
Tancrede, un rejeton de ce sang dangereux,
Des murs de Syracuse éloigné dès l'enfance,
A servi, nous dit-on, les Césars de Byzance.
Il est fier, outragé, sans doute valeureux ;
Il doit haïr nos lois ; il cherche la vengeance.

Tout Français est à craindre : on voit même en nos jours
Trois simples écuyers, sans bien et sans secours,
Sortis des flancs glacés de l'humide Neustrie,
Aux champs Apuliens se faire une patrie,
Et n'ayant pour tout droit que celui des combats,
Chasser les possesseurs et fonder des Etats.
Grecs, Arabes, Français, Germainus, tout nous dévore;
Et nos champs malheureux par leur fécondité,
Appellent l'avarice et la rapacité
Des brigands du midi, du nord et de l'aurore.
Nous devons nous défendre ensemble et nous venger.
J'ai vu plus d'une fois Syracuse trahie :
Maintenons notre loi que rien ne doit changer.
Elle condamne à perdre et l'honneur et la vie
Quiconque entretiendrait avec nos ennemis
Un commerce secret, fatal à son pays.
A l'infidélité l'indulgence encourage :
On ne doit épargner ni le sexe ni l'âge.
Venise ne fonda sa fiere autorité
Que sur la défiance et la sévérité.
Imitons sa sagesse en perdant les coupables.

Lorédan, un autre membre du conseil, ap-
prouve et motive encore *cette sévérité*,

Vengeresse des lois et de la liberté.
Pour détruire l'Espagne il a suffi d'un traître;
Il en fut parmi nous; chaque jour en voit naître..
Mettons un frein terrible à l'infidélité;
Au salut de l'Etat que toute pitié cede;
Combattons Solamir, et proscrivons Tancrede.
Tancrede, né d'un sang parmi nous détesté,
Est plus à craindre encor pour notre liberté.

Nous voilà donc bien avertis que Tancrede est
perdu s'il reparaît dans une ville où il est re-
gardé comme un ennemi de l'État, et où il
vient d'être solennellement proscrit. Il n'en fal-
lait pas moins pour justifier à nos yeux la con-
duite d'Aménaïde, quand nous la verrons au
quatrième acte, dans le moment où elle se jette
aux pieds de son libérateur, ne pas oser le nom-
mer, parce qu'il est environné de ces mêmes
chevaliers que nous ayons vu prononcer l'arrêt

de sa condamnation. De même quand la lettre d'Aménaïde aura été saisie entre les mains de l'esclave arrêté près du camp de Solamir nous nous rappellerons le décret rigoureux que nous venons d'entendre contre toute personne convaincue d'une correspondance de cette espèce, et ce vers,

On ne doit épargner ni le sexe ni l'âge,

nous fera comprendre qu'il n'y a point de grâce à espérer pour Aménaïde.

Mais comment l'auteur est-il venu à bout de faire croire que la lettre, qui est en effet pour Tancrède, s'adresse à Solamir? Par un assemblage de circonstances toutes également naturelles et vraisemblables, et préparées aussi dans ce même conseil qui sert à tout. C'est là que Lorédan a dit :

Quelle honte en effet dans nos jours déplorables,
Que Solamir, un Maure, un chef de Musulmans,
Dans la Sicile encore ait tant de partisans!
Que partout dans cette île, et guerrière, et chrétienne,
Que même parmi nous Solamir entretienne
Des sujets corrompus, vendus à ses bienfaits,
Tantôt chez les Césars occupé de nous nuire,
Tantôt dans Syracuse ayant su s'introduire,
Nous préparant la guerre et nous offrant la paix,
Et pour nous désunir soigneux de nous séduire!
Un sexe dangereux dont les faibles esprits,
D'un peuple encor plus faible attirent les hommages,
Toujours des nouveautés et des héros épris,
A ce maure imposant prodigua ses suffrages.
Combien de citovens aujourd'hui prévenus
Pour ces arts séduisants que l'Arabe cultive,
Arts trop pernicioeux, dont l'éclat les captive,
A nos vrais chevaliers noblement inconnus!

Je n'examine pas encore si tous ces vers sont assez élégamment tournés, s'ils ne ressemblent pas à de la prose. Il suffit pour le moment, qu'ils nous apprennent que l'arabe Solamir a

beaucoup de partisans, jusque dans Syracuse; qu'il s'est même introduit dans cette ville lorsqu'il y négociait la paix; que par conséquent Aménaïde a pu le voir; que les arts et la galanterie des Arabes plaisent d'autant plus aux femmes de la Sicile, qu'ils contrastent davantage avec la grossièreté de mœurs et l'ignorance altière dont les chevaliers chrétiens font parade, et si nous voyons Aménaïde éprise de Tancrede, nous le concevrons d'autant mieux, que le chevalier élevé à Byzance a dû prendre des mœurs et des habitudes toutes différentes dans une cour alors la plus polie de l'Europe. Ainsi toutes les notions que l'on nous donne, concourent à motiver les faits, les passions, les erreurs que la pièce doit mettre sous nos yeux.

L'amour a bientôt ramené Tancrede à la suite d'Aménaïde; il est revenu secrètement en Sicile, un esclave d'Aménaïde a vu son amant dans Messine, et c'est dans le moment où elle est le plus occupée de l'espérance et des moyens de revoir ce qu'elle aime, que son pere lui ordonne d'épouser Orbassan. Le caractère de fermeté et d'énergie que le poëte lui a donné, était nécessaire à son plan, et il a su y adapter les circonstances qui devaient ajouter à la vraisemblance de ce caractère et de la conduite qui en est l'effet. La cour des empereurs grecs a dû accoutumer Aménaïde à des mœurs moins sévères et moins dures que celles de Syracuse; elle-même dit à son pere, en s'excusant de résister à ses ordres :

Je sais que dans les cours mon sexe plus flatté,
Dans votre république a moins de liberté.
A Byzance on le sert : ici la loi plus dure
Veut de l'obéissance et défend le murmure.

En arrivant dans sa patrie elle a trouvé les

grands soulevés contre ce même Tancrede, qui est le premier choix de son cœur; elle est indignée des violences et des injustices où l'on se porte contre un héros, dont ailleurs elle a vu les exploits couronnés : la gloire de Tancrede lui en devient plus chère, et l'envie qui le poursuit lui en paraît plus odieuse. Ces sentimens sont non-seulement naturels, ils ont même une noblesse intéressante qui excuse suffisamment la résistance qu'Aménaïde oppose à son pere, mais avec tous les ménagemens respectueux qui sont dus à l'autorité paternelle. Il lui est permis de conserver de l'éloignement pour les anciens ennemis de sa famille, pour cet Orbassan qui fut long-tems l'oppresseur d'Argire : il lui est permis d'attester, même en gardant son secret, que Tancrede qu'elle a vu à Byzance, a pour Argire des sentimens bien différens; ainsi toutes les bienséances sont observées. Elle demande au moins un délai; elle l'obtient; elle en profite pour écrire à Tancrede et l'appeler à son secours; mais elle a soin de ne pas mettre son nom sur la lettre, et cette précaution est dictée par les circonstances : de plus, un nom est inutile dans une lettre portée par un homme de confiance, par ce même esclave de qui elle a su que Tancrede était à Messine.

Pour y aller, il fallait passer près du camp de Solamir, qui est dans le voisinage de Syracuse : c'est là que l'esclave est arrêté par des soldats syracusains. Ce serviteur, fidele autant que brave, sentant toute l'importance du message dont il est chargé, et qui peut perdre sa maîtresse, se défend en désespéré. Il est tué : on saisit la lettre : on y trouve ces mots :

Puissiez-vous, reconnu, chéri dans Syracuse,
Régner dans nos Etats ainsi que dans mon cœur !

Personne ne sait que Tancrede est en Sicile : l'amour de Solamir pour Aménaïde a éclaté : il a demandé sa main : c'est près de son camp que l'esclave a été arrêté. Combien de raisons pour croire que la lettre ne peut s'adresser qu'à lui ! Tous ces indices sont frappans, sont rassemblés et fondés avec beaucoup d'adresse, et les indices qui, dans la jurisprudence des tribunaux, ont quelquefois conduit à la mort des innocens, dont la condamnation ne fut du moins qu'une erreur funeste, n'ont pas toujours eu autant de vraisemblance.

Dans les premières représentations, conformes à la piece imprimée qui avait paru auparavant, Argire laissait condamner sa fille sans même l'interroger ni l'entendre. Cette précipitation contre nature n'était pas excusable; elle excita de longs murmures. L'auteur, averti par ses amis, sentit cette faute, et la corrigea très-heureusement. La scene substituée est tout ce qu'elle doit être, et le dialogue en est excellent. Aménaïde reconnaît et avoue sa lettre; sa sentence de mort est bientôt rendue; le malheureux Argire ne peut s'opposer à la loi de l'État; il ne peut que gémir, et il gémit d'autant plus, qu'Aménaïde ne lui a témoigné aucun repentir. Quand il lui a dit :

Qu'as-tu fait ?

elle a répondu :

Mon devoir. Aviez-vous fait le vôtre ?

Tous les chevaliers partagent la douleur et l'indignation de ce pere infortuné. L'un d'eux s'écrie :

Quel est le chevalier

Qui daignera jamais, suivant l'antique usage,
Pour cet indigne objet signaler son courage,
Et hasarder sa gloire à la justifier ?

Ils s'éloignent tous, et au moment où l'on conduit Aménaiide en prison, Orbassan fait retirer ses soldats, et lui propose d'être son défenseur. Il veut oublier ou ignorer tout, pourvu qu'elle consente à lui faire le serment de l'aimer et de lui être fidelle.

Prononcez : mon cœur s'ouvre, et mon bras est armé.
Je peux mourir pour vous; mais je dois être aimé.

Je n'ai jamais remarqué que cette scene fît un mauvais effet au théâtre. La proposition d'Orbassan est conforme au caractere qu'il a montré, qui est noble quoique dur, et la réponse d'Aménaiide est d'une franchise généreuse. Après lui avoir exprimé toute sa reconnaissance, elle lui dit :

Je ne vous trahis point : je n'avais rien promis.
Mon ame envers la vôtre est assez criminelle :
Sachez qu'elle est ingrate et non pas infidelle.
Je ne puis vous aimer; je ne peux à ce prix
Accepter un combat pour ma cause entrepris.

.....
Je ne veux (pardonnez à ce triste langage)
De vous pour mon époux ni pour mon chevalier.

Si ce langage est *triste* pour Orbassan, nous en savons gré à celle qui le tient : elle acquiert de nouveaux droits sur nous par son courage et par l'élévation de ses sentimens, quand elle aime mieux mourir pour Tancrede, que de vivre pour Orbassan. Sous ce point de vue, la scene ne mérite que des éloges; mais la démarche d'Orbassan est-elle bien motivée? est-elle conséquente? est-elle assez analogue au dessein général de la piece? C'est une opinion que je vais énoncer, et non pas un jugement : je n'affirme point que cette scene soit un défaut : je vais dire seulement pourquoi j'eusse mieux aimé qu'Orbassan ne fît point cette proposition.

D'abord ce ne peut pas être l'amour qui l'y engage : il a déclaré à peu près qu'il n'en avait point pour Aménaïde : il regarde l'amour comme une faiblesse qui est au dessous d'un guerrier. Il a dit au vieil Argire :

Ce cœur que la patrie appelle aux champs de Mars,
Ne sait point soupirer au milieu des hasards.
Mon hymen a pour but l'honneur de vous complaire,
Notre union naissante à tous deux nécessaire,
La splendeur de l'Etat, votre intérêt, le mien.
Devant de tels objets l'amour a peu de charmes.

Argire lui a même reproché, et avec raison, cet excès de sévérité, fait pour déplaire à une jeune personne.

J'estime en un soldat cette mâle fierté ;
Mais la franchise plaît , et non l'austérité.
J'espere que bientôt ma chere Aménaïde
Pourra fléchir en vous ce courage rigide.
C'est peu d'être un guerrier : la modeste douceur
Donne un prix aux vertus et sied à la valeur.
Vous sentez que ma fille , au sortir de l'enfance ,
Par sa mere élevée à la cour de Byzance ,
Pourrait s'effaroucher de ce sévère accueil ;
Qui tient de la rudesse et ressemble à l'orgueil.
Pardonnez aux avis d'un vieillard et d'un pere.

Le poëte a très-bien fait d'établir ce contraste entre Orbassan et Tancrede, et ce contraste qui est tout à l'avantage du dernier, est exprimé ici avec des nuances qui ont autant d'intérêt que de délicatesse. Mais si ce n'est pas l'amour qui arme le bras d'Orbassan en faveur d'une femme qui doit être à ses yeux si évidemment coupable, pourquoi ne veut-il combattre qu'avec la promesse d'être aimé ? Pourquoi même énonce-t-il cette prétention peu conforme à la fierté dont il se pique, et qui doit paraître un peu étrange après la lettre d'Aménaïde ? Dira-t-on qu'Orbassan était amoureux sans vouloir en convenir ? Quelques vers sembleraient l'indiquer.

Je vous donnais ma main, je vous avais choisie;
Peut-être l'amour même avait dicté ce choix.
Je ne sais si mon cœur s'en souviendrait encore,
Ou s'il est indigné d'avoir connu ses lois;
Mais il ne peut souffrir ce qui le déshonore.
Je ne veux point penser qu'Orbassan soit trahi
Pour un chef étranger, pour un chef ennemi.
Pour un de ces tyrans que notre culte abhorre:
Ce crime est trop indigne, il est trop inoui;
Et pour vous, pour l'État, et surtout pour ma gloire,
Je veux fermer les yeux, et prétends ne rien croire.
Syracuse aujourd'hui voit en moi votre époux:
Ce titre me suffit: je me respecte en vous.

Cette dernière raison paraît au moins la plus forte; c'est celle qui est décisive pour lui. Mais alors quelque sentiment que lui montre Aménaïde, il doit combattre, non pas pour elle, mais pour son propre honneur qu'il croit compromis. Pourquoi donc l'abandonne-t-il à sa destinée dès qu'elle a répondu qu'elle ne pouvait l'aimer? Elle a beau lui dire qu'elle ne veut point de lui pour son chevalier: il doit s'intéresser en dépit d'elle à l'honneur d'une femme qui devait être son épouse. Enfin (et cette dernière considération me paraît la plus importante), Orbassan doit périr au quatrième acte: il n'était pas nécessaire de le rendre odieux, je l'avoue; mais pourquoi lui prêter inutilement un dessein généreux et une action qui ressemble un peu à celle de Tancrede? Ne valait-il pas mieux que cet exemple de magnanimité fût unique dans la pièce, et réservé pour celui qui en est le héros? C'est une question que je propose aux amateurs éclairés, et le seul scrupule que m'ait laissé le plan de cette tragédie, d'ailleurs si bien conçu dans toutes ses parties.

Peut-être l'auteur n'a-t-il imaginé cette scène que pour remplir son second acte; mais je ne pense pas qu'il en eût besoin. Il avait assez de la condamnation d'Aménaïde, et ces deux pre-

iers actes paraissent toujours un peu long, parce qu'on attend impatiemment Tancrede. Certainement la marche de la piece serait beaucoup plus vive s'il avait pu ouvrir le second acte; mais au moins l'auteur a su nous en occuper sans cesse, par les beaux mouvemens de passion dont il a rempli le rôle d'Aménaïde dès premier acte.

On dépouille Tancrede, on l'exile, on l'outrage!
C'est le sort d'un héros d'être persécuté:
Je sens que c'est le mien de l'aimer davantage.

elle apprend à Fanie que Tancrede est dans l'essine.

FANIE.

Est-il vrai? Justes cieux!
Et cet indigne hymen est formé sous ses yeux!

AMÉNAÏDE.

Il ne le sera pas..... Non, Fanie; et peut-être
Mes oppresseurs et moi nous n'aurons plus qu'un maître
Viens.... je t'apprendrai tout..... mais il faut tout oser;
Le joug est trop honteux; ma main doit le briser.
La persécution enhardit ma faiblesse.
Le trahir est un crime, obéir est bassesse.
S'il vient, c'est pour moi seule, et je l'ai mérité;
Et moi, timide esclave, à son tyran promise,
Victime malheureuse indignement soumise,
Je mettrais mon devoir dans l'infidélité!
Non, l'amour à mon sexe inspire le courage.
C'est à moi de hâter ce fortuné retour;
Et s'il est des dangers que ma crainte envisage,
Ces dangers me sont chers; ils naissent de l'amour.

u second acte, quand la lettre est partie, elle montre autant de confiance que Fanie veut lui inspirer d'alarmes.

Le ciel jusqu'à présent semble veiller sur moi;
Il ramene Tancrede, et tu veux que je tremble!

FANIE.

Hélas! qu'en d'autres lieux sa bonté vous rassemble.

La haine et l'intérêt s'arment trop contre lui ;
 Tout son parti se tait ; qui sera son appui ?

AMÉNAÏDE.

Sa gloire. Qu'il se montre , il deviendra le maître.
 Un héros qu'on opprime , attendrit tous les cœurs ;
 Il les anime tous quand il vient à paraître.

FANIE.

Son rival est à craindre.

AMÉNAÏDE.

Ah ! combats ces terreurs ,
 Et ne m'en donne point ; souviens-toi que ma mère
 Nous unit l'un et l'autre à ses derniers momens ;
 Que Tancrede est à moi ; qu'aucune loi contraire
 Ne peut rien sur nos vœux et sur nos sentimens.
 Hélas ! nous regrettions cette île si funeste :
 Dans le sein de la gloire et des murs des Césars ,
 Vers ces champs trop aimés qu'aujourd'hui je détest
 Nous tournions tristement nos avides regards.
 J'étais loin de penser que le sort qui m'obsède ,
 Me gardât pour époux l'oppresseur de Tancrede ,
 Et que j'aurais pour dot l'exécration présent
 Des biens qu'un ravisseur enleve à mon amant.
 Il faut l'instruire au moins d'une telle injustice ,
 Qu'il apprenne de moi sa perte et mon supplice ,
 Qu'il hâte son retour et défende ses droits.
 Pour venger un héros je fais ce que je dois.
 Ah ! si je le pouvais , j'en ferais davantage.
 J'aime , je crains un pere et respecte son âge ;
 Mais je voudrais armer nos peuples soulevés
 Contre cet Orbassan qui nous a captivés.
 D'un brave chevalier sa conduite est indigne.
 Intéressé , cruel , il prétend à l'honneur !
 Il croit d'un peuple libre être le protecteur !
 Il ordonne ma honte et mon pere la signe !
 Et je dois la subir , et je dois me livrer
 Au maître impérieux qui pense m'honorer !
 Hélas ! dans Syracuse on hait la tyrannie !
 Mais la plus exécration et la plus impunie
 Est celle qui commande et la haine et l'amour ,
 Et qui veut nous forcer de changer en un jour.
 Le sort en est jeté.

FANIE.

Vous aviez paru craindre

AMÉNAÏDE.

Je ne crains plus,

FANIE.

On dit qu'un arrêt redouté
Contre Tancrede même est aujourd'hui porté,
Il y va de la vie à qui le veut enfreindre.

AMÉNAÏDE.

Je le sais, mon esprit en fut épouvanté;
Mais l'amour est bien faible alors qu'il est timide.
J'adore, tu le sais, un héros intrépide:
Comme lui je dois l'être.

FANIE.

Une loi de rigueur
Contre vous, après tout, serait-elle écoutée?
Pour effrayer le peuple elle paraît dictée.

AMÉNAÏDE.

Elle attaque Tancrede; elle me fait horreur.
Que cette loi jalouse est digne de nos maîtres!
Ce n'était point ainsi que ces braves ancêtres,
Ces généreux Français, ces illustres vainqueurs,
Subjuguèrent l'Italie et conquéraient des cœurs.
On aimait leur franchise, on redoutait leurs armes.
Les soupçons n'entraient point dans leurs esprits altiers.
L'honneur avait uni tous ces grands chevaliers;
Chez les seuls ennemis ils portaient les alarmes;
Et le peuple, amoureux de leur autorité,
Combattait pour leur gloire et pour sa liberté.
Ils abaissaient les Grecs, ils triomphaient du Maure.
Aujourd'hui je ne vois qu'un sénat ombrageux,
Toujours en défiance et toujours orageux,
Qui lui-même se craint, et que le peuple abhorre.
Je ne sais si mon cœur est trop plein de ses feux;
Trop de prévention peut-être me possède,
Mais je ne puis souffrir ce qui n'est point Tancrede.

Cet enthousiasme se communique au spectateur, et Tancrede a déjà pour lui le double intérêt de la persécution qu'il éprouve, et de l'amour qu'il inspire à une ame aussi tendre, aussi fière que celle d'Aménaïde.

Il paraît enfin, et la chevalerie semble entrer avec lui sur le théâtre, dont l'appareil réveille en nous toutes les idées que notre imagination attache à ces mœurs à la fois galantes et guer-

rières, si propres à la poésie, et que celle de Voltaire a rendues si brillantes et si théâtrales.

Vous, qu'on suspende ici mes chiffres effacés ;
Aux fureurs des partis qu'ils ne soient point en butte.
Que mes armes sans fasce, emblème des douleurs,
Telles que je les porte au milieu des batailles ;
Ce simple bouclier, ce casque sans couleurs,
Soient attachés sans pompe à ces tristes murailles.
Conservez ma devise ; elle est chère à mon cœur ;
Elle a dans mes combats soutenu ma vaillance ;
Elle a conduit mes pas et fait mon espérance ;
Les mots en sont sacrés : c'est *l'amour et l'honneur*.

Ce coloris pur et vrai produit plus d'illusion que les armures et les devises que la décoration représente.

C'est un des anciens serviteurs de sa famille, un brave soldat qui l'a reçu dans un fort voisin de la ville, où il a son poste, et qui l'amène sur la place d'armes où les chevaliers ont coutume de se rassembler. Tancrede vient se présenter comme un guerrier qui, sans se faire connaître, veut combattre avec eux contre les Musulmans. Aldamon (c'est le nom de ce soldat qui a servi en Orient sous Tancrede) n'est point encore instruit de tout ce qui vient de se passer dans Syracuse, et cette ignorance que le poste où il était rend suffisamment probable, était nécessaire pour graduer les atteintes cruelles que Tancrede va recevoir. Aménaïde l'occupe tout entier ; c'est pour elle qu'il a tout quitté. Il envoie Aldamon au palais d'Argire, pour chercher les moyens de se procurer une entrevue avec Aménaïde ; il est plein d'amour et d'espérance. Le retour d'Aldamon et les affreuses nouvelles qu'il apporte, produisent une révolution terrible, aussi imprévue pour lui, qu'attendue par le spectateur. Chaque mot est un coup de poignard, et l'art du poète a tellement disposé tout ce qui précède, que les douleurs entrent

ccessivement dans l'ame du héros, à mesure
u'il arrache de la bouche d'Aldamon des dé-
ails qui lui coûtent à raconter, et qui accroissent
ar degrés l'horreur de la situation de Tancrede.
e poète a été encore plus loin, et a trouvé le
oyen de la suspendre et de donner à Tancrede
n moment d'espérance, pour le livrer ensuite
u dernier excès du désespoir. Il a pris ce moyen,
on-seulement dans l'amour qui cherche tou-
ours à se flatter, mais dans l'ame franche et
oyale de Tancrede, dans l'entiere confiance
u'il doit avoir aux vertus et à la fidélité d'A-
ménaïde. Ainsi, quoi que lui dise Aldamon de
ette funeste aventure qui n'est que trop pu-
lique, Tancrede ne peut se résoudre à le
roire, et répond par ces vers que Voltaire n'a
as faits sans quelque retour sur lui-même.

Ecoute, je connais l'envie et l'imposture.
Eh! quel cœur généreux échappe à leur injure ?
Proscrit dès mon berceau, nourri dans le malheur,
Moi toujours éprouvé, moi qui suis mon ouvrage,
Qui d'Etats en Etats ai porté mon courage,
Qui partout de l'envie ai senti la fureur,
Depuis que je suis né, j'ai vu la calomnie
Exhaler les venins de sa bouche impunie,
Chez les républicains, comme à la cour des rois.
Argire fut long-temps accusé par sa voix ;
Il souffrit comme moi : cher ami. je m'abuse,
Ou ce monstre odieux regne dans Syracuse.
Ses serpents sont nourris de ces mortels poisons
Que dans les cœurs trompés jettent les factions.
De l'esprit de parti, je sais quelle est la rage,
L'anguste Amenaïde en éprouve l'outrage.
Entrons, je veux la voir, l'entendre et m'éclairer.

Alors Aldamon est obligé d'achever, et de lui
pprendre qu'elle est dans les fers et va être
rainée au supplice. Au supplice ! Quel mot et
quelle idée pour un amant ! Il s'écrie :

Crois-moi, ce sacrifice,
Cet horrible attentat ; ne s'achèvera pas.

Mais il voit paraître un vieillard qui sort d'un temple; c'est Argire, et c'est ici que Tancrede va recevoir le dernier coup, celui auquel il ne résistera pas. Il aborde Argire, et en quels termes ! Quelle intéressante réunion de toutes les bienséances dans un moment si douloureux ! Il s'agit de demander à ce malheureux pere, à cet Argire lui-même, s'il est vrai que sa fille ait mérité la mort.

Noble Argire, excusez un de ces chevaliers
Qui contre le croissant déployant leur banniere,
Dans de si saints combats vont chercher des lauriers
Vous voyez le moins grand de ces dignes guerriers.
Je venais..... Pardonnez, dans l'état où vous êtes,
Si je mêle à vos pleurs mes larmes indiscrettes.

ARGIRE.

Ah ! vous êtes le seul qui m'osiez consoler ;
Tout le reste me fuit ou cherche à m'accabler.
Vous-même, pardonnez à mon désordre extrême.....
A qui parlé-je ? hélas !

TANCREDE.

Je suis un étranger,
Plein de respect pour vous, touché comme vous-même
Honteux et frémissant de vous interroger ;
Malheureux comme vous..... Ah ! par pitié..... de grâce,
Une seconde fois excusez tant d'audace.
Est-il vrai ?..... Votre fille !..... Est-il possible ?.....

Cette maniere d'interroger est parfaite : Tancrede ne doit pas avoir la force d'en dire davantage.

Hélas !

Il est trop vrai : bientôt on la mene au trépas.

TANCREDE.

Elle est coupable !

ARGIRE.

Elle est la honte de son pere.

TANCREDE.

Votre fille !..... Seigneur, nourri loin de ces lieux,
Je pensais, sur le bruit de son nom glorieux,
Que si la vertu même habitait sur la Terre,

Le cœur d'Amenaïde était son sanctuaire.
Elle est coupable!

S'il pouvait rester quelque doute quand un pere, dans la plus profonde désolation, reconnaît que sa fille est justement condamnée, ce qu'il ajoute est un dernier complément de preuve qui, d'après les mœurs de ce tems, est peut-etre plus fort que tout le reste.

..... Nul chevalier ne cherche à la défendre.
Ils ont en gémissant signé l'arrêt mortel,
Et, malgré notre usage antique et solennel,
Si vanté dans l'Europe et si cher au courage,
De défendre en champ clos le sexe qu'on outrage,
Celle qui fut ma fille à mes yeux va périr,
Sans trouver un guerrier qui l'ose secourir.
Ma douleur s'en accroît, ma honte s'en augmente;
Tout frémit, tout se tait, aucun n'en se présente.

J'étais à la premiere représentation de *Tancrede*, il y a bien des années, et j'étais bien jeune : je n'ai jamais oublié le prodigieux effet que produisit dans toute l'assemblée le moment où l'acteur unique qui ne jouait pas *Tancrede*, mais qui l'était, sortant de son accablement à ces derniers mots, *aucun ne se présente*, comme saisi d'un transport involontaire, serrant dans ses mains les mains tremblantes d'Argire, d'une voix animée par l'amour et altérée par la rage, fit entendre ce vers, ce cri sublime, l'un des plus beaux que jamais on ait entendus sur la scene :

Il s'en présentera : gardez-vous d'en douter.

Rien ne peut se comparer au transport que ce vers excita. Ce n'était pas un applaudissement ordinaire, encore moins de ces *bravo* de commande qu'on obtient aujourd'hui à si bon-marché, et qui ne signifient pas plus qu'ils ne coûtent; ce n'était pas non plus un enthousiasme de con-

vention ou de complaisance pour l'ouvrage d'un grand-homme : la piece avait été jusque-là sévèrement jugée; mais à ce vers un cri universel s'éleva de tous les coins de la salle; il semblait que ce fût là le mot qu'on attendait, et qu'il fût sorti en même tems de l'ame de tous les spectateurs comme de celle de Tancrede. Et en effet, si l'on y prend garde, trois actes ont tellement préparé ce vers, l'ont rendu tellement nécessaire, qu'à l'instant où on le prononce, tout le monde croit l'avoir fait. C'est le plus grand éloge des vers qui sont vraiment de situation. Les acclamations prolongées laisserent à l'acteur le tems de se reposer; elles recommencerent quand il eut repris :

Il s'en présentera, non pas pour votre fille,
Elle est loin d'y prétendre et de le mériter,
Mais pour l'honneur sacré de sa noble famille,
Pour vous, pour votre gloire, et pour votre vertu.

On s'aperçut que cette restriction accordée au ressentiment de la fierté humiliée qui voulait désavouer l'amour, en était encore un nouvel aveu, et que Tancrede, quoi qu'il en dise, ne va combattre que pour Aménaïde. Il fallait, pour achever ce grand tableau dramatique, qu'elle parût elle-même chargée de chaînes et marchant au supplice. Et Tancrede est là ! Elle ne le voit pas encore; elle est loin même de pouvoir penser qu'il soit témoin de cet horrible spectacle. Les paroles qu'elle adresse à ses juges, aux citoyens, à son pere, semblent annoncer qu'avant de mourir elle va révéler du moins une partie de la vérité, et repousser loin d'elle l'injurieux soupçon d'une intelligence avec Solamir. Mais tout à coup elle aperçoit Tancrede à côté de son pere, et tombe évanouie : ce saisissement n'est point arrangé pour le besoin du poëte; il est commandé par la

ature. Elle n'a que le tems de dire d'une voix faible et étouffée : *Est-ce lui ? Je me meurs.* L'ancrede , prévenu comme il doit l'être , se persuade qu'elle n'a pu résister à la confusion que voit lui inspirer la vue subite d'un homme envers qui elle est si coupable. Il se dit :

Ah ! ma seule présence

Est pour elle un reproche ! Il n'importe.... Arrêtez ,
Ministres de la mort , suspendez la vengeance ;
Arrêtez , citoyens , j'entreprends sa défense ;
Je suis son chevalier. Ce pere infortuné ,
Prêt à mourir comme elle , et non moins condamné ,
Daigne avouer mon bras , propice à l'innocence.
Que la seule valeur rende ici des arrêts :
Des dignes chevaliers c'est le plus beau partage.
Que l'on ouvre la lice à l'honneur , au courage ;
Que les juges du camp fassent tous les apprêts.
Toi , superbe Orbassan , c'est toi que je défie ;
Viens mourir de mes mains ou m'arracher la vie.
Tes exploits et ton nom ne sont pas sans éclat ;
Tu commandes ici , je veux t'en croire digne.
Je jette devant toi le gage du combat.
L'oses-tu relever ?

ici la scene offre pour la premiere fois les cérémonies du champ clos de l'ancienne chevalerie et les combats appelés *le Jugement de Dieu*. Ce n'est pas là ce qui était difficile : nous avons vu depuis le même spectacle à l'Opéra , et beaucoup plus complet pour les yeux ; mais il était beau de voir de cet appareil si neuf une action éminemment tragique , une action du plus grand intérêt , et combien le jeu de l'acteur y ajoutait ! On se souvient encore de l'impression qu'il faisait lorsque Orbassan lui demandant son nom , il répondait hautement ;

Pour mon nom , je le tais , et tel est mon dessein ,
et que , s'approchant ensuite de lui , il lui disait
à voix basse et les dents serrées par la fureur :

Mais je te l'apprendrai les armes à la main.
Marchons.

A son regard , à son geste , à son accent , O bassan était déjà mort.

Les comédiens se sont accoutumés depuis long tems à terminer cet acte à la sortie des champions : ils ont grand tort. Il n'est point tout convenable qu'Aménaïde , dans une situation semblable , sorte sans rien dire ; elle a eu tems de revenir de son saisissement : son pere repris l'espérance ; il reste avec elle : la scene qu'ils ont entre eux est très-courte , mais belle , mais touchante et digne du reste. Les premiers mots que dit Aménaïde à part sont importants

Ciel ! que deviendra-t-il ? Si l'on sait sa naissance
Il est perdu.

ARGIRE.

Ma fille !.....

AMÉNAÏDE.

Ah ! que me voulez-vous ?

Vous m'avez condamnée.

ARGIRE.

O destins en courroux !

Voulez-vous , ô mon Dieu ! qui prenez sa défense ,
Ou pardonner sa faute ou venger l'innocence ?
Quels bienfaits à mes yeux daignez-vous accorder ?
Est-ce justice ou grâce ? Ah ! je tremble et j'espère
Qu'as-tu fait ? et comment dois-je te regarder ?
Avec quels yeux , hélas !

AMÉNAÏDE.

Avec les yeux d'un pere.

Votre fille est encore au bord de son tombeau.
Je ne sais si le ciel me sera favorable ;
Rien n'est changé , je suis encor sous le couteau.
Tremblez moins pour ma gloire ; elle est inaltérable
Mais si vous êtes pere , ôtez-moi de ces lieux ;
Dérobez votre fille , accablée , expirante ,
A tout cet appareil , à la foule insultante
Qui sur mon infortune arrête ici ses yeux ,
Observe mes affronts , et contemple des larmes
Dont la cause est si belle..... et qu'on ne connaît pas

Cette dernière scene nourrit et entretient

mpressions qu'a faites cet acte dont la marche est un des chefs-d'œuvre de l'art : Voltaire n'a rien fait de plus théâtral.

Il n'était pas possible d'aller plus loin dans le quatrième ; mais l'intérêt s'y soutient dans sa force. Si la victoire de Tancrede nous rassure sur les jours d'Aménaïde, l'amour, grâce aux ressorts disposés par l'auteur, l'amour va lui fournir le quoi exciter la pitié pendant les deux derniers actes : le dénouement y mettra le comble , et fera couler autant de larmes que celui de *Zaïre*.

Tancrede a triomphé d'Orbassan , mais la mort est dans son cœur ; il ne peut plus douter de la perfidie d'Aménaïde. Il a vu le fatal billet : on l'a instruit des prétentions que Solamir avait annoncées sur Aménaïde. Il ne lui reste d'autre espoir, d'autre espoir que de consommer sa vengeance sur cet autre rival, plus odieux que le premier : il a promis aux Syracusains d'aller combattre Solamir ; il brûle d'en venir aux mains avec lui , et dès l'acte précédent on a vu que Solamir approchait et voulait présenter la bataille. Les chevaliers viennent avertir Tancrede qu'il faut partir ; il est prêt à les suivre lorsqu'Aménaïde , en leur présence , vient se jeter aux pieds de son libérateur. Ainsi tout est préparé pour cette scène tragique, nécessaire au plan , et qu'il fallait rendre terrible pour Aménaïde en rendant cette rapide entrevue inutile à l'éclaircissement. Tancrede était déjà résolu à ne pas la voir : le tems presse ; il faut marcher à l'ennemi ; il est entouré de témoins devant qui Aménaïde ne peut le nommer sans le perdre. Quelle combinaison savante ! Ce n'est pourtant là que de l'art : le génie est dans la réponse de Tancrede , dont chaque parole est plus cruelle pour son amante , que l'échafaud dont il vient de l'arracher. Il la laisse anéantie ,

et cette nouvelle situation, si forte pour l'effet théâtral, si douloureuse pour les deux amans ne laisse aucune prise à la critique réfléchie. Il ne restait plus qu'à l'approfondir par l'éloquente expression des sentimens, et c'est où le poète triomphe. Aménaïde n'a pas même pensé jusqu'à là que son amant pût la croire capable de l'infamie dont on l'accuse : elle voit qu'il en paraît convaincu, qu'il dédaigne même de l'entendre.

Il me rebute, il fuit, me renonce et m'outrage !
 Quel changement soudain a formé cet orage ?
 Que veut-il ? Quelle offense excite son courroux ?
 De qui dans l'Univers peut-il être jaloux ?
 Oui, je lui dois la vie, et c'est toute ma gloire,
 Seul objet de mes vœux, il est mon seul appui ;
 Je mourais, je le sais, sans lui, sans sa victoire ;
 Mais s'il sauva mes jours, je les perdais pour lui.

La réponse de Fanie est un résumé très-adroit de tous les moyens que le poète a imaginés pour fonder cette erreur, sans laquelle il n'y avait point de pièce.

Il le peut ignorer : la voix publique entraîne ;
 Même en s'en défiant on lui résiste à peine.

Ce dernier vers, d'une vérité remarquable méritait d'être tourné avec plus de soin et d'élégance.

Cet esclave, sa mort, ce billet malheureux,
 Le nom de Solamir, l'éclat de sa vaillance,
 L'offre de son hymen, l'audace de ses feux,
 Tout parlait contre vous, jusqu'à votre silence,
 Ce silence si fier, si grand, si généreux,
 Qui dérobait Tancrede à l'injuste vengeance
 De vos communs tyrans armés contre vous deux.
 Quels yeux pouvaient percer ce voile ténébreux ?
 Le préjugé l'emporte, et l'on croit l'apparence.

AMÉNAÏDE.

Lui me croire coupable !

FANIE.

Ah ! s'il peut s'abuser,

Excusez un amant....

AMÉNAÏDE.

Rien ne peut l'excuser.

Quand l'Univers entier m'accuserait d'un crime,
Sur son jugement seul un grand-homme appuyé,
A l'Univers séduit oppose son estime.
Il aura donc pour moi combattu par pitié!

Quel vers ! Voilà la pensée la plus amère qui ait pu jamais déchirer le cœur d'une femme qui aime.

Voltaire a donné tant de force aux indices qui abusent Tancrède, que des gens d'esprit lui ont fait ici un reproche bien opposé à l'espèce de critique qu'il voulait prévenir et qu'il a si bien prévenue. Ils ont dit qu'Aménaïde devait voir son infortune sous un autre point de vue, et avouer que son malheur voulait que Tancrède eût raison de la croire coupable. C'est ne connaître pas plus le théâtre que le cœur humain : c'est vouloir qu'on raisonne dans la passion et dans la douleur, comme on raisonnerait de sang froid. Si Aménaïde parlait ainsi, elle serait à glacer. Le cœur juge-t-il donc autrement qu'en raison de ce qu'il sent ? Plus il se sent incapable de trahir, plus il doit être indigné qu'on l'en soupçonne, et surtout qu'on l'en accuse. Le développement de passion qui remplit cette scène, est à mon gré le plus neuf, le plus vrai, le plus profond que la tragédie, cette histoire vivante du cœur humain, nous ait offert depuis la jalousie de Phèdre, quand elle a découvert l'amour d'Hippolyte pour Aricie ; ce sont deux situations bien différentes ; mais l'exécution est de la même force. Il faudrait citer la scène entière, et le tems me manque ; mais que les personnes sensibles la lisent en consultant leur propre cœur, et je suis sûr qu'elles y retrouveront tout ce que le poète a fait dire au personnage.

Le désespoir ne sait rien cacher : cette même

femme qui allait mourir sans nommer l'auteur de sa mort, quand elle s'en croyait aimée, ne peut plus, quand elle est méconnue, rien déguiser à son père, qui lui demande s'il ne peut pas connaître celui qui l'a sauvée. Sa réponse est la plus rapide effusion d'un cœur surchargé qui cède au besoin de se répandre.

ARGIRE.

Ne pourrai-je embrasser ce héros tutélaire ?
Ah ! Ne puis-je savoir qui t'a sauvé le jour ?

AMÉNAÏDE.

Un mortel autrefois digne de mon amour,
Un héros en ces lieux opprimé par mon pere,
Que je n'osais nommer, que vous aviez proscrit,
Le seul et cher objet de ce fatal écrit,
Le dernier rejeton d'une famille auguste,
Le plus grand des humains, hélas ! le plus injuste....
En un mot, c'est Tancrede.

ARGIRE.

O ciel ! que m'as-tu dit ?

AMÉNAÏDE.

Ce que ne peut cacher la douleur qui m'égare,
Ce que je vous confie en craignant tout pour lui.

ARGIRE.

Lui, Tancrede ?

AMÉNAÏDE.

Et quel autre eût été mon appui ?

Quel torrent de sentimens qui se pressent les uns sur les autres ! et les détails sont aussi neufs que la situation. On ne se rappelle rien qui s'en rapproche, rien qui ait pu en donner l'idée.

Aménaïde, hors d'elle-même, veut à quelque prix que ce soit désabuser Tancrede : il est au combat : elle veut l'aller chercher sur le champ de bataille. Les remontrances de son pere ne peuvent l'arrêter ; et quoi que sa résolution ait d'extraordinaire, l'excès de désolation où elle est plongée, l'emportement de ses douleurs, le feu

le ses discours, qui est à la fois celui de la passion et de la verve tragique, justifient tout, tendent tout vraisemblable, intéressant et pathétique.

L'effet du cinquieme acte est fondé en partie sur le passage de l'affliction à la joie, et le retour effreux de la joie passagere à un malheur irrémédiable. Aménaïde, qu'on a eu peine à ramener du champ de bataille, apprend que Tancrede est victorieux, qu'il a tué Solamir, qu'il est reconnu, honoré; et dès qu'il aura revu Aménaïde, il ne vivra que pour elle; elle s'écrie :

Je sens tout mon bonheur..... Hélas! il m'est bien dû.

.....
Ogresseurs de Tancrede, ennemis, citoyens,
Soyez tous à ses pieds; il va tomber aux miens.

Mais Aldamon arrive les yeux couverts de larmes; il tient une lettre tracée avec le sang de Tancrede; la remet à sa malheureuse amante.

Tancrede meurt, ô ciel! sans être détrompé!

Ce vers dit tout. Cependant le poëte, qui voulait que qui devait adoucir la blessure cruelle que ce dénoûment fait au spectateur, et faire répandre de nouvelles larmes beaucoup moins ameres, a amené Tancrede expirant, et du moins il mourra *détrompé*. Quels sont donc les maux de l'amour, puisque ce sont là ses consolations! Rien n'est plus attendrissant que cette dernière scene: c'est là que le spectacle, comme dans le reste de la piece, est une véritable action tragique; qu'Aménaïde, à genoux près de ce héros infortuné, porté sur des drapeaux sanglans, lui demande son dernier regard.

Ah! vous m'avez trahi.

C'est là sa seule réponse aux pleurs dont elle ar-

rose ses mains mourantes. Mais Argire rend un témoignage éclatant et irrécusable à l'innocence de sa fille ; Tancrede apprend qu'il est toujours aimé.

Aménaïde, ô ciel ! est-il vrai ? vous m'aimez !

.....
 Vous m'aimez ! ô bonheur plus grand que mes revers
 Je sens trop qu'à ce mot je regrette la vie.
 J'ai mérité la mort , j'ai cru la calomnie.

.....
 Argire , écoutez-moi :
 Voilà le digne objet qui me donne sa foi ;
 Voilà de nos soupçons la victime innocente.
 A sa tremblante main joignez ma main sanglante ;
 Que j'emporte au tombeau le nom de son époux.

Il expire , et Aménaïde , après des éclats de fureur et de désespoir , tombe dans une espece d'anéantissement qui fait espérer qu'elle ne survivra pas long-tems au héros qu'elle a perdu.

Et cette production était d'un auteur de soixante-quatre ans ! C'est à cet âge qu'il nous a donné la seule tragédie qui , pour l'intérêt , puisse être mise à côté de *Zaïre* ! Ce fut , il est vrai , la dernière époque de sa force tragique ; mais quelle empreinte il en a laissée dans cet ouvrage ! La seule trace d'affaiblissement qu'on y remarque est dans le style , non pas assurément dans les morceaux passionnés et dans l'expression des sentimens : jamais l'auteur ne fut plus éloquent dans cette partie. Mais on s'aperçoit ici pour la première fois , qu'il ne soutient plus sa versification dans tous les détails qui ne demandent qu'une diction élégante et soignée. C'est encore Voltaire tout entier quand la situation le porte et l'anime : ce n'est plus lui quand il ne faut qu'écrire ; il embrasse encore fortement la tragédie , mais souvent il abandonne le vers. Soit qu'il se sentît désormais trop faible pour ce travail de correction , soit qu'il fût pressé d'exécuter

son plan dès qu'il l'eut arrêté, il imagina d'écrire sa pièce en rimes croisées. Cette forme de versification, qui par elle-même se rapproche de la prose plus que toute autre, se prête beaucoup trop aisément à la longueur des phrases, à une marche lâche et traînante; au lieu que les rimes du distique ont l'avantage de nécessiter une certaine précision. C'est une dangereuse facilité, surtout à l'âge que Voltaire avait alors, que celle de trouver la rime au bout de quatre grands vers; aussi tombe-t-il très-souvent dans le prosaïsme et la langueur. Il est revenu depuis aux rimes plates, ayant senti l'inconvénient des autres, aussi sa versification dans les pièces suivantes est moins lâche que celle de *Tancrede*; mais tous les autres défauts y sont portés bien plus loin. Il était à son terme, et il n'a plus soutenu le style tragique que par momens et à de longs intervalles.

Observations sur le style de Tancrede.

1 Illustres chevaliers, vengeurs de la Sicile,
 Qui daignez, par égard au déclin de mes ans,
 Vous rassembler chez moi pour chasser nos tyrans,
 Et former un Etat triomphant et tranquille,
 Syracuse en ses murs a gémì trop long-tems
 Des desseins avortés d'un courage inutile, etc.

On s'aperçoit dès ce commencement, que le style de Voltaire n'est plus le même. Cette suite de vers prosaïques et traînants, ces phrases qui seraient mauvaises même en prose *vous assembler chez moi pour chasser nos tyrans*, comme si c'était un moyen de les chasser, que de *s'assembler* dans la maison d'Argire plutôt qu'ailleurs; ces *desseins avortés d'un courage inutile*, cette tournure si peu faite pour la poésie noble, *par égard au déclin*, tout annonce la faiblesse et la négligence de diction qui caractérisent cette

pièce, excepté dans quelques morceaux de passion. Il serait beaucoup trop long de relever toutes les fautes : je ne m'arrêterai que sur quelques-unes des plus marquées, ou sur celles qui peuvent fournir des réflexions utiles.

- 2 Dans un sort *avili noblement* élevée,
De ma mere bientôt *cruellement* privée,
Je me vis seule au monde, *en proie à mon effroi*,
Roseau faible et tremblant, *n'ayant d'appui que moi*, etc.

On sent combien tous ces vers sont défectueux. La disgrâce d'Argire n'est point un *sort avili* : ces deux adverbes *noblement* et *cruellement* font le plus mauvais effet ; *en proie à mon effroi* est vague et dur, et après *roseau faible et tremblant*, la fin du vers, *n'ayant d'appui que moi*, est une cheville.

- 3 Cette *témérité*
Est peu respectueuse, etc.

Il est trop sûr que jamais *la témérité* ne peut être *respectueuse* : ces deux idées s'excluent : c'est tomber dans ce qu'on appelle le style niais, et c'est tomber bien bas, même pour le talent vieilli.

- 4 Le sort n'eut point de *trait*, la cour n'eut point d'*amorce*,
Qui pussent *arrêter ou détourner vos pas*
Quand la route par vous fut une fois choisie.
Tancrede et Solamir, touchés de vos appas,
Dans la cour des Césars en secret soupirerent ;
Mais celui que vos yeux justement distinguerent,
Pour qui penchaient vos vœux, qui sut les mériter,
En sera toujours digne, etc.

Cette prose rimée, ces vers qui se traînent si languissamment les uns après les autres, ces choquantes impropriétés de termes, des *traits* et des *amorces* qui *arrêtent ou détournent des pas*, tout cela est fort au dessous du médiocre, et ne peut se pardonner qu'à la vieillesse. Mais n'oublions

pas que, dans les morceaux pathétiques. Voltaire à soixante-quatre ans est encore Voltaire. C'est la seule raison qui ait fait mettre cette pièce au rang de celles qui comportent des critiques de détail.

5 Mais le nom de Tancrede ,
Ce nom si redoutable , à qui tout autre cede ,
Et qu'ici nos tyrans ont toujours en horreur ,
Ce beau nom que l'amour grava dans votre cœur ,
N'est point dans cette lettre à Tancrede adressée.
Si vous l'avez toujours présent à la pensée ,
Vous avez su du moins le taire en écrivant , etc.

Il est difficile d'employer plus de vers pour dire qu'un nom n'est pas dans une lettre : un seul devait suffire.

6 Je me borne, Madame, à sauver mon pays,
A dédaigner l'audace, à *braver le mépris*,
A l'oublier.

Braver le mépris ne peut jamais offrir qu'une idée désavantageuse. De plus, Aménaïde n'a témoigné ni dû témoigner aucune espèce de *mépris* à un guerrier qui vient de lui faire une offre très-généreuse. Elle lui a dit en propres termes :

Mon dernier sentiment est de vous estimer.

Elle a protesté de sa *reconnaissance*. Orbassan a donc très-grand tort de parler de *mépris*; et s'il avait eu à en parler, il n'aurait pas dû se servir du mot de *braver*, qui n'a ici aucun sens. Il devait faire entendre d'une toute autre manière qu'un guerrier est au dessus des mépris d'une femme. Cet hémistiche est donc également faux dans l'idée et dans l'expression : il n'était pas inutile de le remarquer, parce que les idées sont très-rarement fausses dans un esprit supérieur, même quand l'âge a énervé sa diction.

7 *Ses serpens sont nourris de ces mortels poisons*
Que dans les cœurs trompés jettent les factions.

Cette poésie alambiquée est aussi vicieuse en elle-même, que déplacée en cet endroit, et les expressions sont aussi impropres que la rime est mauvaise.

8 Jusqu'à l'événement de ce *léger* combat.

Cette épithète méprisante ressemble trop à une gasconade.

9 Et son cœur le mérite.

Voilà une assez étrange manière de parler pour dire : *Elle le mérite trop, elle l'a trop mérité* : c'est la phrase qui se présente d'elle-même : son cœur est là pour la mesure.

10 Et l'eussé-je *aimé* moins, comment l'abandonner ?

Il fallait *aimée* : Voltaire s'est permis plus d'une fois ce solécisme, même dans des pièces beaucoup plus soignées.

11 Où nos *fiers* ennemis osaient nous résister.

C'est encore une fanfaronade ridicule, il faut l'avouer : *Osaient nous résister !* C'est ce que des maîtres pourraient dire de leurs esclaves révoltés. Les Arabes n'étaient rien moins que des ennemis méprisables ; la pièce même le prouve. De plus, quand *des ennemis* sont *fiers*, comment s'étonne-t-on qu'ils *résistent* ? il y a ici complication de fautes ; et voilà jusqu'où l'on peut descendre quand on se permet un mot qui n'est dans le vers que pour la mesure, et qu'on ne veut plus ou qu'on ne peut plus se donner la peine de tourner le vers autrement.

SECTION XV.

Olympie et autres pieces de la vieillesse de l'auteur.

Olympie, composée peu de tems après *Tancrede*, en est à un intervalle immense. C'est un roman mal conçu, dont le sujet est tiré du *Cassandre* de la Calprenede. Il paraît que Voltaire chercha particulièrement dans cet ouvrage, à mettre sur la scene beaucoup de spectacle et d'action. C'était, il est vrai, jusqu'à lui, la partie faible de notre tragédie, excepté dans le cinquieme acte de *Rodogune* et dans *Athalie*, et ce fut certainement un des mérites de Voltaire, d'avoir enrichi cette partie de l'art trop négligée par nos premiers maîtres. Il sentit plus que personne, que la pompe de l'ancienne tragédie grecque manquait trop à la nôtre, et que l'avantage de parler aux yeux, qui est peu de chose quand il est seul, est d'un prix réel quand il se joint à celui de toucher le cœur et de flatter l'oreille. Il déploya un appareil vraiment dramatique dans le premier acte de *Brutus*, dans le quatrieme de *Mahomet*, dans *Mérope*, dans *Sémiramis*, dans *Tancrede*. Cette derniere piece surtout avait paru singulierement frappante par la nouveauté autant que par l'effet du spectacle. Celui d'*Olympie* ne pouvait pas être moins beau s'il eût été soutenu par l'intérêt du sujet ; il avait même quelque chose de plus hardi. Il convenait au génie d'oser nous montrer la fille d'Alexandre se précipitant dans les flammes du bûcher qui va consumer sa mere, et la dignité des personages relevait encore cette action grande et tragique. Mais il eût fallu nous intéresser davantage à cet amour d'*Olympie* pour *Cassandre*, et

à celui de Cassandre pour Olympie, puisqu'au sacrifice de cet amour tient tout l'effet de ce dénoûment funeste, puisqu'Olympie ne se jette dans le bûcher que pour ne pas épouser Cassandre, puisque Cassandre se tue de désespoir d'avoir perdu Olympie. Or, dès le premier acte, l'auteur les a placés tous deux dans des circonstances qui, rendant leur union impossible, ne permettent pas qu'on s'intéresse à un amour dont il n'y a rien à espérer. Cassandre, qui, étant fort jeune encore, servait au festin où Alexandre fut empoisonné, lui avait présenté le breuvage mortel, à la vérité sans le savoir; mais dans les troubles qui suivirent la mort du roi, il a percé de sa main sa veuve Statira, qui passe pour morte, et qui s'est retirée dans le temple d'Ephese. Il s'est trouvé le maître de la jeune Olympie, fille d'Alexandre et de Statira, et l'a gardée près de lui sous le titre d'esclave. Il n'a pas trouvé de meilleurs moyens pour s'en faire aimer, que de lui cacher sa haute naissance et de l'élever dans ce dernier degré d'abjection. Il est venu dans le temple d'Ephese pour se mettre au rang des initiés, et se faire purifier de ses crimes, soit forcés, soit volontaires. Il y célèbre la cérémonie de son mariage avec Olympie, qui, ne se connaissant pas, chérit en lui un bienfaiteur qui couronne son esclave. Mais dès le deuxième acte, Olympie retrouve dans le temple Statira sa mère; elle est reconnue pour fille d'Alexandre: Statira l'instruit de tout ce qu'a fait Cassandre, et de l'horreur qu'elle a pour lui. L'Hiérophante déclare lui-même que cet hymen est nul, et qu'Olympie peut prendre un autre époux, à moins qu'elle ne consente à pardonner à Cassandre. Sous quel rapport ce Cassandre, qui a versé le sang de la mère, qui a si bassement abusé de l'innocence crédule de la fille, et

qui semble le fléau de toute la famille d'Alexandre, peut-il être pour nous un personnage intéressant? Comment peut-il justifier à nos yeux ce que la malheureuse Olympie montre de penchant pour lui, et les prétentions obstinées qu'il conserve sur elle? Le poète s'est mis dans un défilé dont il ne saurait sortir : nous sommes trop sûrs qu'Olympie ne peut pas épouser sous les yeux d'une mere qu'elle vient de retrouver, un prince si fourbe et si coupable, pour qui Statira montre la plus juste exécration. Tout languit dès qu'il n'y a plus d'espérance : l'art de l'intrigue ne consiste pas à former des obstacles insurmontables : l'essentiel est que, malgré tout ce qu'ils peuvent avoir d'effrayant, les sentimens naturels qui sont au fond de nos cœurs, ne nous assurent pas de l'impossibilité d'une heureuse révolution. Ici cette impossibilité est tellement reconnue et sentie dès le commencement de la piece, que les plaintes d'Olympie et les fureurs de Cassandre ne peuvent guere nous toucher; et la catastrophe du cinquieme acte est trop nécessaire et trop prévue, surtout depuis la mort de Statira, qui se tue au quatrieme, au moment où Cassandre veut forcer à main armée le sanctuaire où est enfermée Olympie.

Le style est d'une extrême incorrection : l'on peut distinguer pourtant, dans le rôle de Cassandre, un morceau qui a de la chaleur; dans celui de Statira, des vers qui ont de la noblesse; ceux-ci, par exemple, lorsqu'elle se fait reconnaître à l'Hiérophante :

Cette femme élevée au comble de la gloire,
Dont la Perse sanglante honore la mémoire,
Veuve d'un demi-dieu, fille de Darius,
Elle vous parle ici : ne l'interrogez plus.

Mais tout le monde a retenu ces quatre vers du grand-prêtre :

Hélas ! tous les humains ont besoin de clémence,
Si Dieu n'ouvrait ses bras qu'à la seule innocence,
Qui viendrait dans ce temple encenser les autels ?
Dieu fit du repentir la vertu des mortels.

Ce n'est pas la première fois que Voltaire exprimait cette idée ; mais jamais il ne l'a mieux rendue :

Le *Triumvirat* suivit de fort près *Olympie*, et eut encore moins de succès : on a essayé deux fois de reprendre *Olympie*, qui avait été fort peu accueillie dans sa nouveauté, et qui ne le fut pas davantage aux reprises : le *Triumvirat*, joué sans nom d'auteur, ne fut représenté qu'une fois. Voltaire avait passé en un moment, du genre le plus romanesque, à la sévérité d'un sujet historique que le nom des personnages rendait imposant, mais que leur caractère rendait encore plus ingrat. Crébillon avait traité le même sujet à l'âge de quatre-vingt-deux ans, et n'avait fait qu'un très-mauvais ouvrage. Voltaire, dans un âge moins avancé, n'eut pas de peine à faire mieux, mais il n'en fit pas un bon. Ce qu'il y a de plus extraordinaire, c'est que presque personne n'y reconnut la manière de cet écrivain, qui en avait une si reconnaissable. La pièce fut tour-à-tour attribuée à tout le monde, excepté à son auteur. Il y avait pourtant des traits qui devaient montrer Voltaire à des yeux exercés ; par exemple, ces vers qui furent applaudis, les premiers que dit le jeune Pompée en apercevant les tentes ou sont les triumvirs :

Les voilà : je les vois, ces pavillons horribles,
Où ces trois meurtriers, retirés et paisibles,
Ordonnent le carnage avec des yeux sereins,
Comme on donne une fête et des jeux aux Romains.

Cet art des rapprochemens est familier à Voltaire, dans ses vers comme dans sa prose.

Le Triumvirat est dénué d'action, d'intrigue et d'intérêt. Tout le nœud de la pièce consiste dans le projet que forme le jeune Pompée, au quatrième acte, d'assassiner Octave dans sa tente. Ce projet, formé subitement, et qui n'est qu'un coup de désespoir, est toute l'action de la pièce : jusque-là tout se passe en conversations ; car on ne peut pas donner le nom d'intrigue aux froids amours d'Octave pour Julie, qui n'y répond qu'avec le dernier mépris. Julie est la fille de Lucius César ; elle aime le jeune Pompée et en est aimée. Tous deux sont jetés par un hasard assez mal expliqué, dans une petite île de la rivière de Réno, île où les deux triumvirs, Octave et Antoine, ont fixé le lieu de leur entrevue, où ils ont partagé le Monde et signé de nouvelles proscriptions. Antoine ce même jour a répudié Fulvie pour épouser Octavie, la sœur du triumvir Octave. L'île est gardée par des troupes qui ont ordre de n'y laisser entrer qui que ce soit. Il est difficile qu'un orage et un tremblement de terre y portent Pompée et Julie, qui allaient par terre de Rome à Césene. Toute leur suite a péri, et Fulvie, au deuxième acte, aperçoit une femme évanouie sur des roches : c'est Julie, absolument abandonnée, même de son amant, qui ne paraît qu'au troisième acte, et qui a perdu de vue sa maîtresse, on ne sait trop comment ; car ce tremblement de terre n'a rien dérangé dans l'île, où tout le monde converse avec la plus grande tranquillité, et où les triumvirs ne disent pas un mot de ce prétendu bouleversement dont le poète se sert pour amener Pompée et Julie dans l'endroit du monde où ils devaient le moins se rencontrer. Fulvie, quoi qu'il en soit, irritée contre Antoine qui l'a répudiée, prend Julie sous sa protection, joint ses ressentimens à ceux de Pompée, et avec le secours d'un tribun de la

légion de son mari , nommé Aufide , qui autrefois a servi sous le grand Pompée , elle engage le fils de ce héros à pénétrer la nuit dans la tente d'Octave et à le tuer : elle se charge , de son côté , de tuer Antoine. Mais Pompée se trompe comme Scévola , et au lieu de frapper Octave il fait périr un esclave qui dormait près de son maître. Fulvie n'est pas plus heureuse contre Antoine ; il s'éveille à tems pour la désarmer. Pompée et Fulvie sont arrêtés , et Octave pardonne à son assassin qu'il estime , comme Antoine pardonne à sa femme qu'il méprise. On conçoit aisément qu'un plan semblable n'était susceptible d'aucun intérêt. Voltaire dit que *les mœurs des Romains du tems du triumvirat sont représentées avec le pinceau le plus fidele*. Oui , mais ce pinceau n'est point du tout fidele dans les caracteres. Ce qui est encore plus essentiel , l'auteur a formellement contredit l'Histoire dans les deux personnages principaux , Octave et Antoine. Il est de fait qu'à l'époque des proscriptions , Octave montra infiniment plus de cruauté qu'Antoine : ici c'est Antoine qui ne respire que le sang , et Octave , qui ne parle que de clémence. On sait trop qu'il n'en eut jamais que lorsque sa puissance fut entierement affermie. « Je n'appelle » pas clémence (dit à ce sujet Sénèque) une » barbarie fatiguée : » c'était encore plus une modération politique. Je ne crois pas qu'il fût permis de supposer dans le sanguinaire Octave , au moment où il dressait des tables de proscription , une action de générosité qui ressemble à celle d'Auguste dans *Cinna*. On conçoit mal aisément qu'Octave puisse pardonner à un ennemi aussi dangereux que le jeune Pompée , dont le nom seul est redoutable ; à un ennemi qu'il a poursuivi avec fureur , qui l'a outragé , humilié , qui a soif de son sang , et enfin qui est son rival. C'est le

contraire de *Cinna*, dont le pardon est motivé par les circonstances les plus plausibles : l'imitation me paraît ici d'autant plus mal entendue, d'autant plus mal placée, que, dans la piece de Corneille, Auguste ne commet aucun acte de cruauté, et que ses crimes sont reculés dans le passé; au lieu que, dans celle de Voltaire, Octave signe au premier acte la mort des pros-crits que pourtant il semble plaindre, et pardonne au cinquieme à celui de tous les hommes qui lui est le plus odieux. Rien n'est plus opposé à la vraisemblance morale et à l'unité de caractere.

Je ne crois pas non plus que celui d'Octave, qui nous est très-connu, permît au poëte et surtout à un poëte aussi instruit de l'Histoire que l'était Voltaire, de nous le représenter amoureux. Cet homme, qui semblait être également le maître de ses vices et de ses vertus, ne montra jamais de faiblesse de ce genre, et dans un sujet tel que le *Triumvirat*, c'était un mérite nécessaire de peindre les personnages tels qu'ils ont été, comme avait fait l'auteur dans *Rome sauvée* et dans la *Mort de César*. Aussi cet amour d'Octave est un des plus froids remplissages qu'on puisse imaginer, et rien ne contribua plus à la chute de la piece, que de voir un tyran qui ne marchait qu'entouré de bourreaux, et qui n'était là que pour proscrire, faire le rôle d'amoureux de maniere à sentir lui-même combien ce rôle lui convenait mal. Il disait en finissant le premier acte:

Destructeur des humains, t'appartient-il d'aimer ?

et certes il avait raison. C'était déjà dans Voltaire un signe de décadence bien marqué, que ces amours de commande qu'il avoit cent fois condamnés et qu'il s'était si rarement permis. Ceux

du jeune Pompée et de Julie ne sont pas si déplacés, mais ne produisent guere plus d'effet, parce qu'ils ne tiennent point à l'action, et que Pompée est beaucoup plus occupé de vengeance que d'amour. En total, l'amour ne devait pas se trouver là : trop d'exemples faits pour servir de leçon, prouvent qu'il figure mal dans ces grands tableaux dramatiques de la perversité humaine et des révolutions sanglantes. Quiconque aura un véritable talent pour le théâtre ne saurait trop désormais se garantir de ce défaut, dont il faudrait enfin purger entierement la scene française.

Quelques vers que dit Fulvie au premier acte, peuvent donner une idée de ce que l'amour est dans cette piece.

Albine, les lions, au sortir des carnages,
 Suivent en rugissant leurs compagnes sauvages;
 Les tigres *font l'amour* avec férocité :
 Tels sont nos triumvirs. Antoine *ensanglanté*
 Prépare de l'hymen la détestable fête.
 Octave a de Julie *entrepris la conquête*;
 Et dans ce jour de sang, de tristesse et d'horreur,
 L'amour de tous côtés se mêle à la fureur.
 Julie abhorre Octave; *elle n'est occupée*
 Que de livrer son cœur au fils du grand Pompée.

Sur ce seul exposé du premier acte, on pouvait juger que la piece devait tomber : il n'annonce rien qui ne soit dégoûtant ou insipide, et les triumvirs *qui font l'amour* comme les tigres, Octave qui *a entrepris la conquête de Julie*, et Julie qui *n'est occupée que de livrer son cœur à Pompée*, ce style qui se rapproche de celui des mauvaises pieces de Corneille, tout faisait déjà voir combien Voltaire était descendu.

Le rôle d'Antoine n'est ni mieux tracé ni mieux soutenu. Aufide dit de lui :

Je suis toujours surpris que ce cœur effréné,
 Plongé dans la licence, au vice abandonné,

Dans les plaisirs affreux qui partagent sa vie,
Garde une cruauté tranquille et réfléchie.

Cette *cruauté tranquille et réfléchie* était précisément ce qui devait caractériser Octave : Antoine était au contraire brutal dans ses plaisirs et emporté dans ses vengeances, mais capable de bonté et de grandeur. Il se montra beaucoup moins sanguinaire qu'Octave, qui le surpassait de beaucoup en politique, en lumières, en méchanceté, et qui lui cédait en courage. Aussi dans le tems de la guerre des triumvirs contre Brutus et Cassius, les armées des deux partis témoignèrent hautement leur estime pour Antoine, autant que leur aversion et leur mépris pour Octave. Enfin il fallait, pour l'élévation de celui-ci, qu'Antoine tombât dans le dernier excès de l'extravagance et de l'avilissement, et c'est surtout à Cléopâtre qu'Auguste fut redevable de l'empire du Monde.

Je ne prétends pas qu'il eût fallu rendre Octave méprisable : un personnage principal ne doit jamais l'être : je dis seulement qu'il n'eût pas fallu confondre, dans la tragédie, les traits qui le distinguent d'Auguste dans l'Histoire. Octave devait, je l'avoue, avoir de l'avantage sur Antoine, mais ce devait être celui du plus habile et du plus adroit. Dans la pièce il emporte tout le haut, et Antoine est trop subordonné : son rôle, à la représentation, déplut généralement. Celui de Fulvie est mieux fait ; il a quelque force ; il est mieux écrit que les autres ; mais une femme si odieuse, qui a partagé les crimes de son époux, et qui, souillée comme lui du sang des proscrits, ne veut répandre le sien que parce qu'il l'a répudiée ; une femme qui n'a aucun des caractères et des grands motifs qui peuvent ennoblir au théâtre la scélératesse et les forfaits ; une telle femme ne peut guère être

un personnage théâtral, et le jeune Pompée ne peut même que perdre beaucoup aux yeux du spectateur en se liant d'intérêt avec elle. Julie est un personnage insignifiant, et ce plan, dans toutes ses parties, n'avait rien de propre à la scène.

L'ouvrage n'est pourtant pas sans mérite dans les détails : la scène du partage du monde, quoi qu'elle ne soit pas à beaucoup près ce qu'elle pouvait être, et ce qu'elle eût été si l'auteur n'eût pas eu soixante-dix ans, commence du moins d'une manière imposante.

OCTAVE.

Songez que je prétends la Gaule et l'Illyrie,
Les Espagnes, l'Afrique, et surtout l'Italie.
L'Orient est à vous.

ANTOINE.

Telle est ma volonté :
Tel est le sort du Monde entre nous arrêté.
Vous l'emportez sur moi dans ce nouveau partage ;
Je ne me cache point quel est votre avantage.
Rome va vous servir : vous aurez sous vos lois
Les vainqueurs de la Terre, et je n'ai que des rois.

Lépide est très-bien caractérisé dans ces quatre vers qu'on applaudit beaucoup :

Subalterne tyran, pontife méprisé,
De son faible génie ils ont trop abusé.
Instrument odieux de leurs sanglans caprices,
C'est un vil scélérat soumis à ses complices.

Les détails de mœurs ont en général de la vérité et quelquefois de l'élégance.

Pour gagner les Romains, pour forcer leur hommage
Il ne faut qu'un grand nom, de l'or et du courage.
On a vu Marius entraîner sur ses pas
Les mêmes assassins payés pour son trépas.

Le dialogue a quelquefois de la vivacité et de

nergie. Albine dit à Fulvie, lorsqu'elle mé-
te le meurtre d'Antoine.

Qu'espérez-vous d'un jour ?

FULVIE.

La mort, mais la vengeance.

ALBINE.

Eh! peut-on se venger de la toute-puissance ?

FULVIE.

Oui, quand on ne craint rien.

Le rôle de Pompée a de la noblesse : lors-
t'Antoine lui reproche d'être un assassin, il
pond :

Lâches, par d'autres mains vous frappez vos victimes :
J'ai fait une vertu de ce qui fait vos crimes.

Je n'ai pu vous frapper au milieu des combats :

Vous aviez vos bourreaux, je n'avais que mon bras.

n remarque aussi de tems en tems des vers
une expression et d'une tournure heureuse :
l est celui-ci sur le jeune Pompée, qui avait
le courage et la générosité de faire afficher
ans Rome, qu'il donnerait pour un citoyen
uvé le double du salaire promis pour la tête
un proscrit.

Il a par des bienfaits combattu vos vengeances.

n peut citer ces deux autres vers :

Le puissant foule aux pieds le faible qui menace,
Et rit, en l'écrasant, de sa débile audace.

énéralement le style de Voltaire, quoique déjà
ort défiguré et fort inégal, se soutient mieux
i que dans *Olympie* ; et dans les ouvrages de
a vieillesse, cette même différence se fait aper-
voir plus d'une fois entre les sujets d'histoire
et les sujets d'invention.

Les Scythes étaient de ce dernier genre ; ils

furent joués deux ans après *le Triumvirat*, ne réussirent guere mieux; il fallut les retirer après trois ou quatre représentations. L'auteur accoutumé à chercher des contrastes de mœurs voulut offrir dans cette piece celui des Persans et des Scythes, et c'est ce qu'il y a de mieux traité dans cet ouvrage, dont le plan a le même défaut que celui d'*Olympie*: c'est un labyrinthe sans issue. Athamare, un neveu de Smerdis, roi des Mèdes, avait conçu pour Obéide, la fille de Sozame, seigneur persan, un amour outrageant et coupable. Sozame, pour dérober sa fille aux attentats du jeune prince et à ses ressentimens s'était retiré chez les Scythes, et, résolu de se fixer chez eux, désabusé des grandeurs toujours si voisines de l'abaissement et du danger dans un état despotique, il vient de marier sa fille au fils d'un vieillard son meilleur ami. Ce jeune homme, nommé Indatire, est plein de candeur et de courage: son amour pour Obéide est aussi vrai, aussi noble que son caractere. Elle a consenti à cet hymen sans marquer aucune répugnance; elle a pour les vertus d'Indatire l'estime qui leur est due. Cependant ce mariage n'est que l'effet de sa complaisance pour un pere, et de son dévouement à des volontés et à des intérêts qu'elle respecte: au fond du cœur, elle aime et regrette Athamare, et celui-ci arrive au second acte lorsqu'elle vient d'être mariée. C'est précisément la situation de Zamore avec Alzire, mais c'en est l'inverse pour l'effet comme pour les caracteres et les circonstances. Tous les cœurs sont pour Zamore, qui est aussi intéressant que Gusman est odieux; Alzire est mariée contre son gré, proteste contre l'hymen où on la force, ne cache pas même à Gusman l'amour qu'elle conserve pour Zamore: c'est tout le contraire dans les *Scythes*: tout ce que nous avons vu d'I

Indatire est fait pour nous intéresser en sa faveur. Quoique choisi par Sozame, il n'a voulu épouser Obéide que de son aveu, et l'a obtenu; et lorsqu'ensuite le fougueux Athamare, que nous ne connaissons encore que par les torts les plus graves, vient, sans la plus légère apparence de raison, réclamer cette Obéide qu'il a outragée, tout homme un peu instruit du théâtre s'aperçoit que l'auteur ne se tirera point du pas où il s'est engagé, et que dès ce moment la pièce est compromise. Cet Athamare a hérité de la couronne de Médie; il vient jusque chez les Scythes, avec une faible escorte, chercher Sozame et sa fille, demander son pardon et offrir sa couronne. Cette démarche est un peu extraordinaire; mais supposons que l'amour la justifie, que peut-elle produire? Obéide, il est vrai, a pour lui, dans le fond du cœur, un penchant qu'elle ne peut cacher pas; mais quand l'intérêt d'une pièce est fondé sur une passion, il faut que le spectateur, ou la partage, ou l'excuse, ou la plaigne: il n'y a rien de tout cela, et Obéide elle-même ne s'élève pas un moment contre les noeuds qu'elle a formés; elle lui dit, quand il témoigne d'être épris pour son époux :

Pourquoi méprises-tu

Un homme, un citoyen qui te passe en vertu ?

C'est triste d'être obligé de tenir ce langage à celui qu'on aime, et certes ce n'est pas le moyen de nous le faire aimer. Mais c'est bien pis quand on va trouver Indatire pour lui dire en propres termes :

Rends sur l'heure Obéide.

C'est le comble de l'insolence absurde de venir dire à un républicain qui est chez lui, et qui veut d'épouser une femme qui s'est donnée à

lui de son plein gré : *Rends - moi ta femme*
 La tranquille fermeté et la modération d'Indatire ne font que rendre plus révoltant le superbe orgueil d'Athamare. Il venait de dire tout-à-l'heure à l'un de ses confidens :

Penses-tu qu'Indatire osera me parler ?

comme si un Scythe, un citoyen d'une nation qui avait taillé en pièces des armées persanes eût dû trembler chez lui devant un jeune roi suivi de quelques courtisans ! Cette arrogance paraît encore plus ridicule quand Indatire lui répond :

Imprudent étranger , ce que je viens d'entendre
 Excite ma pitié plutôt que mon courroux.
 Sa libre volonté m'a choisi pour époux.
 Ma probité lui plut ; elle l'a préférée
Aux recherches , aux vœux de toute ma contrée ;
 Et tu viens de la tienne ici redemander
 Un cœur indépendant qu'on vient de m'accorder !
 O toi qui te crois grand , *qui l'es par arrogance ,*
 Sors d'un asile saint de paix et d'innocence !
 Fais ; cesse de troubler , si loin de tes Etats ,
 Des mortels tes égaux qui ne t'offensent pas.

On n'est point *grand*, ou est au contraire fort petit par l'*arrogance*. Indatire voulait dire : *Tu prends l'arrogance pour de la grandeur* ; mais en mettant de côté cette faute de style Indatire n'a-t-il pas cent fois trop raison ? Il n'y a certainement aucune réplique possible : celle d'Athamare est de lui proposer le combat. Je ne pense pas qu'on ait jamais rien imaginé de plus extraordinaire qu'un roi des Mèdes venant, en pleine paix, chez les Scythes, proposer à l'un d'entre eux un combat singulier : c'est à peu près comme si le Grand-Seigneur venait en Crimée défier un Tartare. Je ne sais pas si dans un plan quelconque il serait possible

trouver un caractère, des passions et des circonstances capables de motiver une conduite si peu vraisemblable; ce qui est certain, c'est qu'ici tout s'y oppose, non-seulement la fierté superbe des rois d'Asie, constamment attestée par l'Histoire, mais le danger évident de se mettre à la merci d'un peuple tel que les Scythes, jaloux de ses droits et de son indépendance, et terrible dans ses ressentimens. Indatire est tué contre toutes les convenances morales et dramatiques. Autant on applaudit à la vengeance de Zamore qui suit la loi de la nature, autant on est blessé de voir l'innocent et vertueux Indatire succomber sous un agresseur injuste et inexcusable. Sa mort fait courir les Scythes aux armes, et l'insensé Athamare est bientôt enveloppé avec tous les siens, et mis dans les fers. La loi du pays veut que ce soit la femme d'Indatire qui venge son trépas en immolant son meurtrier sur les autels; et si Athamare avait été un personnage intéressant, si son amour et celui d'Obéide avaient pu nous toucher, cette situation serait terrible. Mais la passion d'Obéide, jusque-là simplement indiquée, n'éclate qu'au cinquième acte, à l'instant même où la conduite d'Athamare vient de le rendre encore plus condamnable. Elle feint d'accepter l'affreux ministère qu'on lui impose, parce que si elle le refusait, Athamare périrait dans les supplices. On s'attend bien qu'elle se tuera elle-même; mais ce qu'on n'attend pas, c'est l'espece de détour subtil dont elle se sert pour sauver Athamare. Les Scythes jurent que tous les Persans qui sont leurs prisonniers, seront épargnés dès qu'Obéide aura vengé Indatire. Elle se frappe et leur dit :

Vous jurez d'épargner tous mes concitoyens :

Il l'est : sauvez ses jours : l'amour finit les miens.

Vis, mon cher Athamare! en mourant je l'ordonne.

Il faut que les Scythes soient de bonnes gens et d'une extrême simplicité pour trouver ce raisonnement juste, et ne pas dire à Obéide : Nous avons promis de faire grâce à tous les Persans, oui, mais quand vous aurez fait justice pour nous de celui qui a tué notre frere : c'est sa mort et non pas la vôtre qui doit nous venger. Non-seulement ils ne s'avisent pas d'une réponse si naturelle, mais lorsqu'Athamare, suivant les bienséances du théâtre, veut tourner contre lui le même glaive dont Obéide s'est percée, on le lui arrache des mains en lui disant :

Arrête, et respecte la loi.

Ce fer serait souillé par des mains étrangères.

Et Sozame lui dit :

Va, regne, malheureux !

Ainsi pour punir cet Athamare qui est l'auteur de la mort de deux personnes très-innocentes, on l'envoie *régner* ! Ce dénouement est tout près du burlesque.

Le style de la piece est beaucoup plus faible et plus défectueux que celui du *Triumvirat* ; cependant le coloris de l'auteur se retrouve dans quelques peintures de mœurs.

Le titre de *la Tolérance* qu'ajouta Voltaire à la tragédie des *Guebres*, comme il avait ajouté celui du *Fanatisme* à *Mahomet*, marquait assez le dessein de l'auteur. Il voulut encore faire de la tragédie une école de morale ; mais si le dessein était bon, ses forces n'y répondaient plus. Le plan des *Guebres* est encore bien plus mauvais que tout ce que nous venons de voir ; il est bâti sur un roman aussi dénué de vraisemblance dans les faits, que de vérité dans les mœurs. D'ailleurs, il est des leçons qu'il faut donner directement, et qui s'affaiblissent trop

par des allégories éloignées et des tableaux symboliques. Il faut alors sacrifier l'ambition d'être applaudi sur la scene, à l'ambition plus noble d'être utile à l'humanité. Au reste, ce sacrifice ne pouvait pas avoir lieu pour *les Guebres*, dont les vrais amis de Voltaire empêcherent la représentation, qu'assurément la piece ne pouvait pas soutenir.

Il a placé la scene dans Apamée, aux confins de la Syrie, et sous le regne de Gallien. Il suppose que cet empereur a pros crit dans les provinces d'Orient la religion des Mages, que le voisinage des Persans pouvait introduire dans son empire, et qu'il a porté la peine de mort contre tous ceux qui professeraient le culte du Soleil. Des prêtres de Pluton sont chargés, dans Apamée, de veiller au maintien de cette loi, et de présider avec les officiers de l'empereur au jugement des réfractaires. Toutes ces suppositions sont absolument contraires à l'Histoire et aux mœurs romaines. Jamais Gallien ni aucun empereur ne songea ni ne put songer à proscrire la religion des Mages dans l'Empire romain : elle y était à peine connue. On ne pros crit une religion dans un Etat que quand ses sectateurs, opposés à celle du pays, peuvent en faire craindre la chute. Mais on sait que Gallien ne persécuta pas même les Chrétiens, déjà très-nombreux dans ses provinces, et les Romains, qui toléraient toutes les religions, ne s'éleverent contre le christianisme que parce qu'il les condamnait toutes, et ne reconnaissait aucun des dieux du paganisme. Voltaire, qui lui-même avait cent fois attesté cette vérité reconnue, ne devait pas la contredire dans sa piece *des Guebres* ; il ne devait pas non plus faire siéger des prêtres à côté des tribuns militaires ; ce qui était sans exemple chez les Romains. Ces sortes de

fautes, qui sont pour les gens instruits un objet de critique, ne décident pas, il est vrai, du sort d'une piece de théâtre : ce qui en éloignait *les Guebres*, c'est le vice d'une fable très-mal construite dans toutes ses parties, et destituée de tout moyen d'intérêt. C'est une suite d'incidens fortuits, de coups du hasard, qui, ne se rapportant à aucun but, ne peuvent attacher le spectateur. Une jeune fille inconnue est dénoncée et poursuivie par les prêtres de Pluton, pour avoir sacrifié au Soleil. Le tribun militaire, Iradan, commandant d'Apamée, ne pouvant la soustraire à la condamnation légale, prend le parti de l'épouser, uniquement pour lui faire une sauve-garde de ce titre d'épouse d'un citoyen romain. Mais la jeune Arzame ne peut accepter son offre, parce qu'elle aime un Guebre nommé Arzémon, et qu'elle aime mieux mourir que de renoncer à lui. Cet Arzémon vient pour la chercher, et, trompé par un faux rapport qui lui fait croire qu'Iradan veut livrer Arzame aux prêtres de Pluton, il commence par poignarder ce tribun son bienfaiteur, qui heureusement n'est pas blessé à mort. Cette méprise odieuse et sans objet ne produit qu'un repentir inutile, lorsque dès la scene suivante ce jeune insensé reconnaît son erreur. Un autre Arzémon, qui passe pour le pere du premier, vient au quatrieme acte, car dans cette piece tous les personnages arrivent d'acte en acte, les uns après les autres. Il fait reconnaître dans celui que l'on croit son fils, le fils d'Iradan, et dans Arzame la fille de Césene, frere d'Iradan. Cette froide reconnaissance est fondée sur un roman trivial qu'il serait aussi long que superflu de détailler. Cependant les prêtres redemandent leur victime, puisqu'elle n'est pas l'épouse d'Iradan; et quoiqu'on ait dit et répété plusieurs fois que les

soldats n'osent pas leur désobéir, ceux-ci prennent parti pour toute la famille, et le Guebre Arzémon, qui n'a fait que manquer Iradan, ne manque pas le grand-prêtre et l'étend sur la place. On ne sait trop comment tout ce cahos d'événemens pourra se débrouiller, lorsque l'empereur Gallien arrive à la dernière scène pour apporter le dénoûment : c'est un pardon général et l'abolition d'une loi barbare. Mais l'abolition est sans effet quand on sait que la loi n'a jamais existé, et le pardon accordé au jeune Arzémon qui a massacré un grand-prêtre, est d'une invraisemblance trop choquante dans les mœurs romaines. La crainte d'irriter les dieux était si forte chez le peuple romain, qu'un empereur même n'eût pas osé faire grâce au meurtrier d'un prêtre : on aurait crié au sacrilège. Il n'y eut d'exemple à Rome de cette espèce d'assassinat commis avec impunité, que dans le tems des procriptions, où la terreur avait fait taire un moment toutes les lois.

De toutes ces productions dégénérées, *Sophonisbe* est celle qui se ressent le moins de l'âge avancé de l'auteur. Les caractères en sont bien tracés, les sentimens nobles : il y a des scènes entières dont le dialogue se soutient, des morceaux qui ont de la force, et de tems en tems de beaux vers. Le plus grand vice de l'ouvrage est celui du sujet, que Voltaire lui-même avait reconnu impraticable lorsqu'il avait parlé de la *Sophonisbe* de Corneille. La sienne est à peu près tracée sur le plan de Mairet (1), surtout dans le

(1) Il l'intitula dans la première édition : *La Sophonisbe de Mairet réparée à neuf* ; titre un peu grotesque, qui fit dire à Buffon une plaisanterie à peu près du même goût : *Il faut voir si le public sera content de la ressemblure.*

cinquieme acte, qui offre un très-beau spectacle. Il paraît que c'est là surtout ce qui le séduisit et peut-être d'ailleurs, rebuté du mauvais succès des pieces d'invention qu'il avait faites depuis *Tancrede*, se livra-t-il plus volontiers à la facilité de travailler sur un plan donné. Quoiqu'il en soit, *Sophonisbe* ne fut pas plus heureuse que *les Scythes*, quoique beaucoup meilleure. Je ne crois pas même que Voltaire, dans toute sa force, eût pu vaincre les difficultés du sujet, qui présente un vice radical. C'est un jeune roi intéressant par lui-même, et nécessairement le héros de la piece, forcé de faire mourir la femme qu'il vient d'épouser, *Sophonisbe*, la niece d'Annibal, pour la dérober au joug de ses propres alliés, des Romains, qui veulent mener leur captive en triomphe au Capitole. L'impuissance absolue et l'avilissement sont sans contredit, dans le héros d'une tragédie, les défauts les plus intolérables, et ce sont ceux du rôle de Massinisse. Il a aimé autrefois *Sophonisbe*, qui se souvient encore de cet amour et qui en a conservé pour lui, même depuis qu'elle a épousé Syphax. Allié des Romains, Massinisse a combattu avec eux, et vient de prendre Cyrthe, capitale des Etats de Syphax, et le vieux roi a été tué sur la brèche. L'amour de Massinisse pour *Sophonisbe* se rallume quand il revoit cette princesse; et apprenant que Lélie, lieutenant de Scipion, redemande au nom du consul la niece d'Annibal et la captive des Romains, il prend le parti de l'épouser le jour même où elle est devenue veuve de Syphax. Ce mariage peut paraître contraire aux bienséances ordinaires; cependant ce n'est pas là ce qui nuit à la piece : des convenances plus fortes justifient cet hymen. Massinisse, indigné de l'orgueil et de l'ingratitude des Romains,

est résolu de renoncer à leur alliance, et la niece d'Annibal, leur mortelle ennemie, animée contre eux d'une haine héréditaire, qui est à ses yeux le premier des devoirs, ne voit, dans son nouvel époux, que le vengeur de Syphax, le sien et son dernier appui contre Rome. La maniere dont ce mariage est proposé et accepté eût fait honneur à Voltaire dans tous les tems.

MASSINISSE.

Ecoutez, vous n'avez qu'un instant.
Vos fers sont préparés..... un trône vous attend.
Scipion va venir..... Carthage vous appelle;
Et si vous balancez, c'est un crime envers elle.
Suivez-moi, tout le veut..... Dieux justes ! protégez
L'hymen où je l'entraîne, et soyons tous vengés.

SOPHONISBE.

Eh bien ! à ce seul prix j'accepte la couronne.
La veuve de Syphax à son vengeur se donne.
Oui, Carthage l'emporte O mes dieux souverains,
Vous m'unissez à lui pour punir les Romains !

On voit que la nécessité des conjonctures justifie la promptitude de cet accord, et commande l'énergique brièveté du dialogue. On voit aussi que cet amour, ennobli par les plus puissans motifs, est, ainsi que le sujet, plus héroïque que touchant, et c'était une raison de plus pour que l'héroïsme se soutînt dans la piece, puisqu'il en est le premier intérêt. Mais malheureusement il s'évanouit aussitôt devant Lélie et Scipion. Dans la scene suivante, le lieutenant du consul dicte ses ordres à Massinisse comme à un sujet révolté; et quand celui-ci, qui croit avoir pris ses mesures pour être le maître dans Cyrthe, veut mettre l'épée à la main, et proposer le combat à Lélie, le Romain, d'avance instruit de tout, mieux servi et plus puissant, le fait arrêter et désarmer, sans qu'il puisse faire la moindre résistance. Scipion, qui vient ensuite, prend sur lui une

supériorité d'autant plus accablante, qu'il joint à la confiance du pouvoir le langage de la modération la plus tranquille, et les consolations de l'amitié. Il fait plus; il montre à Massinisse le traité qu'il a signé, et qui porte expressément que tous les captifs seront au pouvoir des Romains : Massinisse lui-même est forcé d'en convenir. Il ne lui reste d'autre ressource que d'implorer la pitié pour son amour, et Scipion n'est que trop bien fondé à lui opposer les ordres du sénat, qu'il est obligé de suivre, et les dispositions du traité qui doivent être remplies; en sorte que Massinisse, le premier personnage de la pièce pendant trois actes, est à la fois trompé dans un projet téméraire, puni comme un rebelle, réprimandé comme un jeune homme, et convaincu d'avoir tort. Cet acte décida le sort de cette tragédie, que les beautés du cinquième acte ne purent relever. La scène du dénouement est tragique. Massinisse, qui est demeuré sans défense comme sans réponse, a feint de consentir à livrer son épouse, et quand Scipion la demande, un rideau qui se tire, découvre l'intérieur du théâtre et montre Sophonisbe mourante, étendue sur une banquette, et un poignard enfoncé dans le sein; et Massinisse, affaibli déjà par le poison qu'il a pris, mais à qui la rage rend un reste de force, meurt en prononçant contre les Romains des imprécations qui offrent des traits d'énergie parmi beaucoup de négligences.

Ce dénouement n'est pas conforme à l'Histoire. Massinisse, malgré l'horreur du sacrifice où le Romains l'avaient réduit, oubliant un amour passager pour des intérêts durables, fut jusqu'à sa mort l'allié le plus constant et le plus fidèle ami de Rome. Corneille et Mairet, n'osant pas contredire une Histoire aussi connue que celle du peuple romain, n'ont point fait mourir Massi-

isse ; mais on eût peut-être pardonné cette violation de la vérité historique si la piece avait pu être plus intéressante. Les mœurs y sont assez fidèlement observées, à un seul endroit près. A la fin du deuxieme acte , un officier numide vient dire à reine :

Reine, il faut vous apprendre
 Qu'un *insolent* Romain vient ici de se rendre.
On le nomme Lélie, et le bruit se répand
 Qu'il est de Scipion le premier lieutenant.
 Sa suite *avec mépris* nous insulte et nous brave ;
 Des Romains, disent-ils, Sophonisbe est l'esclave.
 Leur fierté nous vantait *je ne sais quel sénat,*
Des préteurs, des tribuns, l'honneur du consulat,
La majesté de Rome, etc.

Le langage pouvait convenir à quelque Germain sur les bords du Rhin ou du Danube, la première fois que les Romains pénétrèrent dans ces contrées presque sauvages ; mais il n'était pas possible qu'au tems de la seconde guerre punique, les Romains, déjà connus en Afrique lors de la première, les Romains, depuis si long-tems en guerre avec Carthage, alliés de Massinisse, ennemis de Syphax, et maîtres de Cyrthe après un long siege, fussent tellement étrangers pour un numide, qu'il entendît parler pour la première fois du sénat de Rome et du nom de Lélie, le lieutenant du général romain qui vient de prendre la ville. Cette ignorance est ici affectée mal-à-propos, et ne rend pas plus piquans des vers dont la diction est d'ailleurs négligée, comme elle l'est en beaucoup d'endroits, mais elle se retrouve dans quelques autres. C'est d'ailleurs un grand défaut dans le plan, d'avoir fait paraître au premier acte le personnage inutile de Syphax, qui est tué avant le commencement du second : suivant les regles de l'art, la piece ne devait commencer qu'après sa mort. Il semble que l'auteur

ait voulu suivre le plan de Mairet jusqu'à les fautes qui étaient faciles à corriger.

La manière dont on accueillit *Sophonisbe* n'était conforme, ni aux ménagemens qu'on devait à l'âge et aux titres de l'auteur, ni même à mériter que cet âge devait rendre plus intéressant. Certainement il y en avait un fort peu ordinaire à soixante-quinze ans, à soutenir jusqu'à un certain point l'exécution et le dénouement d'un sujet si ingrat; et l'agonie de Massinis que le jeu de Lekain rendait si terrible, était d'un effet vraiment théâtral. Mais le public ne put sentir que la froideur du sujet, et Voltaire, blessé de cet accueil, qui lui rappelait encore la disgrâce des *Scythes* et celle du *Triumvirat*, parut au lieu de se dégoûter enfin, non pas encore de la tragédie mais du théâtre. Il ne voulut y exposer ni *Lois de Minos*, pièce imprimée avant *Sophonisbe*, ni *Don Pedre*, ni *les Pélopidés*, qui suivirent. Il déclara même dans la préface de ces deux dernières pièces, qu'il ne les avait pas faites pour être représentées. Dans celle des *Lois de Minos* il avait annoncé solennellement qu'il se retirait de la carrière dramatique, mais il promettait plus qu'il ne pouvait tenir. La tragédie était sa passion dominante; cette passion s'était même rallumée avec plus de force que jamais, lorsqu'il vint nous apporter lui-même *Irene* et *Agathocles*; mais avant d'en venir à ces deux ouvrages, ce furent ses derniers, il faut dire un mot des autres que je viens de nommer.

Il semble que, dans *les Lois de Minos*, il ait voulu revenir au sujet qu'il avait manqué dans *les Guebres*, et consacrer à la tolérance civile une seconde tragédie. Celle-ci est un peu moins défectueuse que la première, et pour le plan et pour le style, quoiqu'elle le soit encore beaucoup. Il s'agit, comme dans l'autre, d'une jeu-

ie que la superstition veut sacrifier aux dieux; is ici du moins cette barbarie fanatique est eux fondée sur les mœurs et sur la vraisem- nce. La scene est en Crete, sous le regne de Teucer, successeur de Minos : celui-ci, législa- er de Crete, a établi la coutume d'immoler es les sept ans une jeune captive aux manes héros crétois. C'est en conséquence de cette e, regardée comme inviolable, qu'Astérie, e prisonniere dans la guerre que les Crétois e contre les Cydoniens, doit être sacrifiée dans e temple de Gortine. Les Cydoniens sont des ples du nord de la Crete, encore sauvages, adis que ceux de Minos sont civilisés, et il en- dans le dessein de l'auteur d'opposer les ver- naturelles de ces Cydoniens, simples et gros- is, aux mœurs superstitieuses et cruelles des étois policés. Teucer les abhorre, ces mœurs; pense en vrai sage; il voudrait abolir des lois umaines et sauver Astérie; mais son pouvoir e limité par les Archontes et subordonné à la e de l'Etat. Pendant ce conflit d'autorité, il ive qu'Astérie est reconnue pour la fille d Teucer, qui avait été enlevée par les Cydo- ns et nourrie chez eux : c'est précisément la ale des *Guebres*. La même méprise que nous y ons vue, n'est pas mieux placée dans *les Lois Minos*. Datame, jeune Cydonien, amant d'As- tie, et qui vient pour payer sa rançon, la voit nduire par des soldats, qui sont ceux à qui Teucer a confié le soin de la défendre. Il se per- suade tout le contraire; il prend les défenseurs d'Astérie pour sés bourreaux, et se jette avec tute sa suite sur les gardes de Teucer et sur e prince lui-même. Le dénouement au lieu d'être amené par l'autorité suprême comme dans *les Guebres*, est amené par la force, mais nullement otivé. Teucer, dont le pouvoir semblait jus-

que-là restreint dans des bornes si étroites, trouve tout à coup maître absolu ; c'est l'armée qui a fait cette révolution ; mais il fallait la préparer et la fonder, il fallait dire par quels moyens il dispose ainsi de l'armée, qui ne pouvait pas être jusque-là dans sa dépendance, puisqu'au tout y aurait été, le maître de l'armée l'était nécessairement de tout le reste. Des scènes entières montrent évidemment le dessein de rappeler la dernière révolution de Suede, alors récente, dont l'auteur parle dans ses notes, et retracer aussi l'anarchie polonaise, qui venait d'être la cause d'une autre espece de révolution. Mais ces sortes d'allusions ne sauraient tenir lieu d'intérêt et de vraisemblance. Teucer brûle le temple de Crete et abolit les sacrifices humains ; le grand-prêtre est tué comme dans *les Gébres*, et Datame, le soldat cydonien, épouse la fille du roi.

Ce qu'on remarque le plus dans cette piece, dans presque toutes celles du même tems, c'est l'esprit philosophique de l'auteur, devenu celui de tous les personnages, parce qu'il n'a plus guère la force de leur en donner un autre. Ce n'est plus cette philosophie naturelle, cette douce morale du cœur, sobrement ménagée dans le dialogue, et habilement fondue dans le sujet : c'est la raison d'un vieillard, c'est-à-dire, le résultat de l'expérience mis à la place des passions et des caracteres. La réflexion est l'esprit de la vieillesse : il domine dans tout ce qu'a fait Voltaire pour le théâtre, depuis *Olympie* jusqu'à *Irene*, et remplace progressivement l'imagination qui s'éteint.

Ce fut un paradoxe historique qui lui fit entreprendre la tragédie de *Don Pedre*, pour réhabiliter la mémoire de ce roi nommé par les histo-

iens , *Pierre-le-Cruel*. Il eut certainement des qualités estimables, et son frere naturel, *Transtamare*, commit, en le tuant, un meurtre très-dieux; mais il n'est ni possible ni permis de contredire tous les historiens, qui sont d'accord sur ses débauches et sur ses cruautés qui en furent la suite. Voltaire ne rend pas son apologie bien complète ni bien intéressante quand il fait dire de lui à Léonore sa femme :

Ses maîtresses peut-être ont corrompu son ame :
Le fond en était pur.

Don Pedre ailleurs dit de lui-même :

Padille m'enchaînait et me rendait cruel :
Pour venger ses appas je devins criminel.
Ces tems étaient affreux.

Dans la vérité, ni lui ni *Transtamare* ne pouvaient être des personnages intéressans. Tous deux se disputent Léonore et le trône : les Etats de Castille sont pour *Transtamare*, et du Gueslin, à la tête d'une armée française, lui prête un appui plus solide. Léonore a épousé en secret Don Pedre qu'elle aime, quoiqu'elle soit en lutte pendant une partie de la piece à ses soupçons injurieux. Le plan est arrangé de manière que *Transtamare* joue un rôle très-noble pendant les premiers actes, et finit par une barbarie exécrationnable : rien n'est plus mal conçu. Pour donner une idée de la manière dont cette piece se déroule et dont elle est écrite, il suffira de citer l'endroit du cinquième acte, où l'on rapporte la défaite et la mort de Don Pedre.

Par sa valeur trompé, don Pedre s'est perdu.
Sous son coursier mourant ce héros abattu,
A bientôt du roi *Jean* (1) subi la destinée.
Il tombe, on le saisit.

(1) Que fait là le roi Jean ?

Exécrable journée,
Tu n'es pas à ton comble (1) ! Il vit du moins.

Hélas !

Le généreux Guesclin le reçoit dans ses bras.
Il étanche son sang, il le plaint, le console,
Le sert avec respect, engage sa parole,
Qu'il sera des vainqueurs en tout tems honoré,
Comme un prince absolu de sa cour entouré.
Alors il le présente à l'heureux Transtamare.
Dieu vengeur, qui l'eût cru ? Le lâche, le barbare,
Ivre de son bonheur, *aveugle en son courroux*,
A tiré son poignard, a frappé votre époux.
Il foule aux pieds ce corps étendu sur le sable, etc.

Cette basse atrocité est par elle-même dégoûtante et indigne de la tragédie, et, de plus, rien n'indiqué auparavant que Transtamare en fût capable. Qui croirait qu'après ce récit, qui ne serait pas supporté, le poète ose amener sur la scène cet abominable assassin, qui vient tranquillement réclamer la main de Léonore dont il a massacré l'époux ? Une pareille scène révolterait le spectateur encore plus que le récit qui la précède. Léonore ne lui répond qu'en se perçant d'un poignard. Du Guesclin accable Transtamare de reproches : il lui dit :

Je vous dégrade ici du rang de chevalier,
vers très-noble, mais qui ne peut pas réparer de
si énormes fautes, et Transtamare finit la pièce
par ces deux vers :

Je m'en dis encor plus : au crime abandonné,
Léonore et mon frère, et Dieu m'ont condamné.

Son remords est aussi froid que son crime. Mais au milieu de tant de défauts et de froideurs, on retrouve encore quelque chose de Voltaire dans une entrevue de Don Pedre et de du Guesclin,

(1) *Le comble d'une journée !*

dont le dialogue et la diction valent mieux que le reste de la pièce, et respirent la franchise et la générosité, qui étaient les caractères de la chevalerie.

Les Pélopidés sont le seul ouvrage de la vieillesse de Voltaire, où il ne se fasse reconnaître nulle part. Dans tous les autres dont je viens de parler, c'est un feu presque éteint, mais qui laisse encore échapper des étincelles : ici ce sont des cendres froides. C'est la dernière lutte qu'il essaya contre Crébillon ; mais pour ce coup la partie était trop inégale. L'auteur d'*Atrée* l'avait composée dans la vigueur de l'âge et du talent : Voltaire n'était plus que l'ombre de lui-même dans la tragédie lorsqu'il fit *les Pélopidés*, et ce sujet est un de ceux qui demandent le plus de nerf tragique. La pièce de Voltaire est de la dernière faiblesse dans le plan comme dans les vers. Il a mis au nombre de ses personnages Hippodamie et sa fille Erope : celle-ci, sur le point d'être la femme d'Atrée, a été enlevée aux autels par Thieste ; et cet enlèvement a produit une guerre civile dans Argos. Erope, qui a épousé Thieste en secret, s'est retirée dans un temple avec l'enfant qu'elle a eu de son mariage. Sa mère Hippodamie et le vieillard Polémon, ancien gouverneur des deux frères, et Archonte d'Argos, ont obtenu une suspension d'armes. On parle d'accommodement : c'est là que commence la pièce, et pendant quatre actes il n'est question d'autre chose que de pour-parlers toujours inutiles. Il n'y a de moyen de conciliation que de rendre Erope, qu'Atrée s'obstine à redemander avec justice. Polémon et Hippodamie se flattent d'y déterminer Erope et Thieste, dont ils ignorent encore l'union secrète. Atrée, à qui l'on promet toujours de lui rendre sa femme, ne

peut pas même lui parvenir à lui parler ; ce n'est qu'à la fin du quatrieme acte qu'Erope se résout à le voir et à lui révéler la vérité. Alors il prend le parti de dissimuler, comme dans la piece de Crébillon , et prépare sa vengeance par les mêmes moyens : la coupe doit être le gage de la réconciliation entre les deux freres. Atrée, qui a fait égorger secretement l'enfant d'Erope et de Thieste, remplit la coupe de son sang , et au moment où Hippodamie la présente à l'époux d'Erope , la nourrice arrive , et nous apprend le meurtre de l'enfant. Atrée , qui a pris ses mesures pour être le plus fort dans le temple , tue de sa main Erope et Thieste au pied des autels , et répand du moins leur sang s'il n'a pu leur faire boire celui de leur fils. Au milieu de toutes ces horreurs il n'y a nulle force dans les sentimens , nul développement dans les caracteres , nul intérêt pour Thieste qui est évidemment coupable , et qui l'est sans excuse et sans repentir ; nul pour l'espece d'amour qu'Erope a pour un mari qu'elle condamne sans cesse , et qui ne lui est cher que parce qu'elle voit en lui le pere de leur enfant. Jamais horreur n'a été plus froide. A l'égard du style , on en peut juger par ce morceau , qui est le plus fort du rôle d'Atrée : c'est ainsi qu'il s'exprime dans un monologue , au moment où il vient d'apprendre qu'Erope et Thieste sont unis.

Tout Argos , favorable à leurs lâches tendresses ,
 Pardonne à des forfaits qu'il appelle faiblesses ,
 Et je suis la victime et la fable à la fois ,
 D'un peuple qui méprise et les mœurs et les lois.
 Vous en allez frémir , Grece légère et vaine ,
 Détestable Thieste , insolente Mycene.
 Soleil , qui vois ce crime et toute ma fureur ,
 Tu ne verras bientôt ces lieux qu'avec horreur.
 Le voilà , cet enfant , ce rejeton du crime ;
 Je le tiens : les enfers m'ont livré ma victime ;

Je tiens ce glaive affreux sous qui tomba Pélops;
Il te frappe, il t'égorge, *il t'étale en lambeaux*,
Il fait rentrer ton sang au gré de ma furie,
Dans le coupable sang qui t'a donné la vie.
Le festin de Tantale est préparé pour eux;
Les poisons de Médée en sont les mets affreux.
Tout tombe autour de moi par cent morts différentes;
Je me plais aux accens de leurs voix expirantes;
Je savoure le sang dont j'étais affamé.
Thieste, Eroe, ingrats! tremblez d'avoir aimé.

Idas accourt à lui, et dit :

Seigneur, qu'ai-je entendu ? Quels discours effroyables !
Que vous m'épouvantez par ces cris *lamentables* !

Cette étrange expression de *cris lamentables* à propos des fureurs d'Atrée, suffirait pour faire voir à quel point Voltaire avait oublié même le mot propre, quand tout ce qui précède ne le prouverait pas. Il n'est pas nécessaire de détailler toutes les fautes de ces vers : il y en a presque autant que de mots. Les quatre vers les plus passables ne sont qu'une espece de plagiat des vers de Racine et de Boileau, extrêmement affaiblis. Toute la tragédie des *Pélopides* ne vaut pas une scene d'Atrée, qui pourtant n'est pas une bonne piece.

Irene et *Agathocle*, sujets beaucoup moins forts que celui d'Atrée, montrent moins la décrépitude de l'auteur, et offrent encore quelques traits de sentiment et quelques vers heureux. Un des inconvéniens d'*Agathocle* est de ressembler beaucoup à *Venceslas*. Dans l'une et l'autre piece, c'est un vieux souverain dont les deux fils ont autant de différence entre eux, que d'éloignement l'un pour l'autre. L'un des deux est tué par son frere : le pere veut d'abord faire périr le meurtrier, et finit par lui céder la couronne : c'est évidemment le même fonds. On

peut cependant regretter que Voltaire n'ait pas traité ce sujet dans un tems où il eût pu se servir de tout son talent pour développer les idées accessoires qui pouvaient distinguer sa piece de celle de Rotrou, et, malgré les rapports généraux des deux plans, donner au sien un caractere particulier. Celui qu'il n'a fait qu'indiquer, pouvait être dramatique, et fournissait aux mœurs et aux situations. Ses deux freres sont l'inverse de ceux de Rotrou : Rotrou fait mourir celui des deux qui a le plus de vertu, et le meurtrier, qui obtient sa grâce et le trône, n'intéresse que par la violence de ses passions, qui semblent l'entraîner malgré lui. Dans *Agathocle*, Argide, après avoir tué Polycrate, peut dire comme Égiste dans *Mérope* :

J'ai tué justement un injuste adversaire.

Polycrate, d'un caractere féroce et tyrannique, veut enlever à force ouverte une jeune captive que l'on doit rendre aux Carthaginois, en vertu d'un traité. Argide, aussi généreux que sensible, veut que cette captive soit libre, quoiqu'il en soit amoureux; il défend l'innocence opprimée : attaqué par le ravisseur, il ne lui ôte la vie que pour sauver la sienne. L'amour réciproque du prince Argide et de cette jeune Idace, d'autant plus intéressant dans tous les deux, que tous les deux le combattent et que les circonstances le traversent, pouvait former une intrigue attachante. Du côté des caracteres, on pouvait tirer un grand parti de cet Agathocle parvenu au trône du sein de la bassesse, qui a fait respecter ses exploits, son courage et ses talens de ces mêmes Syracusains qui haïssent sa tyrannie. C'était un aperçu assez juste et assez heureux, que cette prédilection que le poëte lui donne pour son fils Polycrate, dont il n'ignore pas les

vices, mais dont la fierté et l'énergie lui paraissent propres à rendre le trône héréditaire dans sa famille. D'un autre côté, il y a de la pitié dans cette jalousie secrète qui éloigne le cœur d'un vieux tyran de son autre fils Argide, dont l'héroïsme aimable semble reprocher à son père les vices et les cruautés qui ont servi à son élévation. Toutes ces dispositions différentes et contrastées, vaincues à la fin par la nature, par l'ascendant de la vertu, par les réflexions et l'expérience, par la nécessité des conjonctures, pouvaient donner d'autant plus d'effet au dénouement, que si l'abdication d'Agathocle rappelle celle de Venceslas, celle d'Argide qui vient ensuite, est une idée aussi belle qu'originale. Que le vieil Agathocle descende du trône quand il a déjà un pied dans la tombe, il n'y a rien là de bien extraordinaire; mais que son fils, au moment où on le fait roi, où les peuples applaudissent à cette proclamation, se souvienne que les Syracusains étaient libres avant que son père les eût asservis; qu'il n'accepte la couronne que pour avoir le droit de se en dépouiller, et que le premier acte de son pouvoir soit de rendre la liberté à sa patrie, et de préférer des concitoyens à des sujets, je crois que cette révolution serait vraiment théâtrale, si tout le rôle d'Argide avait été fait pour mener et préparer ce beau moment. *Agathocle* n'est qu'une exquise extrêmement imparfaite, dont Voltaire aurait pu faire un tableau s'il avait su tenir encore d'une main assez ferme et assez goureuse le pinceau tragique, qui, tremblant entre les doigts glacés d'un vieillard, ne peut que dessiner des figures indécises, sans expression, sans couleur et sans vie.

Les amis de Voltaire crurent honorer sa mémoire en faisant représenter *Agathocle* le jour

de l'anniversaire de sa mort : je ne crois pas que ce zèle fût bien entendu. On sollicita, par un long compliment, l'indulgence du public. Est-ce un hommage bien flatteur, que de demander l'indulgence pour celui qui, pendant si long-tems, n'avait eu à demander que la justice ? Le public parut connaître mieux les bienséances : il ne se montra pas indulgent, mais respectueux ; il écouta la pièce sans murmure et n'y revint pas. Ce qui put donner de meilleures espérances pour *Agathocle*, c'est l'accueil qu'on avait fait à *Irene*. Mais pouvait-on s'y tromper ? Voltaire était présent lorsqu'on joua *Irene*, et dans quelles circonstances ! Plus, quoique le sujet ne valût pas celui d'*Agathocle*, l'exécution en était moins défectueuse ; il y avait quelques situations du moins inévitables, quelques instans d'intérêt ; mais au fond la fable de cette pièce avait l'irréremédiable inconvénient que nous avons déjà rencontré dans plusieurs des pièces précédentes, celui de mettre les personnages principaux dans une situation dont ils ne peuvent pas sortir. C'est la première fois que l'auteur avait occasion de peindre les mœurs du Bas-Empire et la cour byzantine ; c'était un cadre neuf au théâtre, car je compare pour rien l'*Andronic* de Campistron, non qu'il soit sans intérêt, mais parce que l'auteur semble ne s'être pas même douté que la tragédie doit peindre les mœurs. Celles de Byzance, à l'époque où est placée l'action d'*Irene*, et qui n'est pas loin de celle d'*Andronic*, demandaient des touches de Tacite, que Racine sut emprunter dans *Britannicus*, et malheureusement Voltaire qui dans *Rome sauvée* s'était montré capable de la même force, ne pouvait plus l'avoir dans *Irene*. Il y a des peintures dramatiques que tout le monde peut essayer avec quelque facilité, se

arce que les modeles en sont multipliés, soit arce qu'elles sont par elles-mêmes susceptibles e frapper quiconque a un peu d'imagination. els sont, par exemple, les tableaux de la andeur romaine ou ceux de la chevalerie, qui ont si propres à élever l'ame, et si favorables à résenter au spectateur. Il y en a d'autres qui emandent le pinceau le plus sûr et le plus exercé : tels sont ceux d'une profonde corrup-on, du dernier avilissement dans une nation égradée, du dernier abaissement d'une puissance qui tombe, de cette dégénérescence politique et morale (s'il est permis de se servir de e terme) qui, se manifestant à la fois dans outes les parties du corps social, annonce sa issolution prochaine. C'était l'état de l'Empire rec, qui succomba peu de tems après, et ces ortes d'objets sont très-difficiles à représenter, arce que les couleurs, pour être fidelles, doivent tre tristes et flétrissantes; que ne pouvant réussir ar l'éclat, elles ne peuvent attacher que par extrême vérité, et que la seule lumière qu'on uisse y répandre, est celle de la morale et de expérience.

Cependant c'est toujours un avantage pour le and talent, d'avoir à crayonner des mœurs ouvelles, quelque difficulté qu'elles présentent; mais il faut qu'il ait tous ses moyens, et pourrait-on exiger que Voltaire les eût à quatre-ingt-quatre ans? Nicéphore est un de ces desotes, comme on en voit tant dans les annales yzantines, qui, renfermés dans l'intérieur de eur palais avec des femmes, des esclaves et des unuques, craignent également les ennemis de l'État et leurs sujets, n'osent ni combattre les uns ni paraître devant les autres, pâlisent des succès de leurs généraux d'armée, encore plus que de leurs défaites, et ne voient dans tout

homme qui a du mérite et de la renommée qu'un concurrent qui peut devenir leur successeur. Nicéphore a une raison de plus pour haïr Alexis Comnene, qui vient de battre les Scythes auprès du Strymon : cet Alexis avait dû épouser Irene, devenue depuis impératrice, et son époux Nicéphore s'est aperçu des sentimens qu'elle conservés pour ce jeune prince, rejeton de la famille impériale des Comnènes. Il lui a fait défense de reparaître à Byzance; ce qui était alors la suite naturelle et la récompense ordinaire des victoires remportées sur les ennemis. Mais Alexis, ramené par l'amour, revient ce jour même dans la capitale et brave Nicéphore. Il eût fallu détailler les motifs de sa confiance de son retour, développer ses desseins et ses ressources; mais tout est précipité sans vraisemblance comme sans effet. Nicéphore ne paraît que dans une scène, pour être insulté par Alexis et tué dans l'acte suivant. Au troisième, Alexis est empereur, et veut épouser la veuve après avoir égorgé le mari. Voilà le nœud de la pièce, qui reste le même pendant trois actes, sans qu'il arrive le moindre incident qui varie une situation dont on ne peut rien espérer. On ne voit d'un côté que d'inutiles tentatives, de l'autre qu'une résistance nécessaire. L'auteur, comme pour donner à Irene un appui dont elle ne doit pas avoir besoin, fait sortir alors de l'ombre d'un cloître le père d'Irene, le vieillard Léonce qui s'y était retiré, comme il arrivait assez souvent, pour se dérober aux horreurs et aux dangers des révolutions continuelles dont Byzance était le théâtre. Il rappelle à sa fille la coutume établie, qui oblige les veuves des empereurs à se renfermer dans une maison religieuse. Il combat avec force les prétentions injustes et les violences d'Alexis.

Ecoutez Dieu qui parle, et la Terre qui crie :
 Tes mains à ton monarque ont arraché la vie.
 N'épouse point sa veuve.

Il est trop sûr qu'Alexis n'a rien à répondre, et que le héros d'une pièce, quand on peut lui parler ainsi, ne peut pas en fonder l'intérêt. Il y en a un peu plus dans le rôle d'Irene, qui combat une passion si malheureuse; mais au théâtre on est plus ennuyé qu'attendri d'un malheur sans remède. Alexis, comme s'il voulait se rendre encore plus odieux, fait arrêter le père d'Irene : elle se tue, comme tout le monde s'y attend depuis trois actes, et cette mort, qui suit un long monologue, est tout ce que contient le cinquième acte.

Ce qui doit toujours surprendre, c'est que, dans toutes ces pièces, *les Pélopidés* exceptés, il y ait toujours quelques morceaux écrits du style de la tragédie. On applaudit beaucoup un fort beau vers du rôle de Léonce, en réponse à Comnène, qui lui reprochait sa morale comme un préjugé :

La voix de l'Univers est-elle un préjugé?

Je laisse aux philosophes à répondre à Voltaire qui a fait ce vers, au public qui l'applaudit, et l'*Univers*.

Les rapides révolutions de Byzance parurent heureusement exprimées dans ces vers, qui ont un nombre, de la précision et de l'élégance :

Vingt fois il a suffi, pour changer tout l'Etat,
 De la voix d'un pontife ou du cri d'un soldat.

.....
 Nous avons vu passer ces ombres fugitives,
 Fantômes d'empereurs élevés sur ces rives,
 Tombant du haut du trône en l'éternel oubli,
 Où leur nom d'un moment se perd enseveli.

D'autres vers étonnerent par le coloris poétique : celui-ci, par exemple, que dit Irene en parlant du mariage qui la fit impératrice en la faisant si malheureuse :

On para mes chagrins de l'éclat des grandeurs.

et cet autre qui rend la même idée :

Je montai sur le trône au faite du malheur.

Au reste, *Irene* fut bientôt oubliée; mais on n'oubliera jamais ce triomphe du génie, décerné sur le théâtre de Paris à l'homme extraordinaire qui, sentant sa fin prochaine, était venu chercher la récompense de soixante ans de travaux, et qui, sans finir comme Sophocle, par un chef-d'œuvre, méritait comme lui de mourir sous les lauriers.

CHAPITRE IV.

Des Tragiques d'un ordre inférieur.

SECTION PREMIERE.

Théâtre de Crébillon.

Je vais parler d'un homme dont le nom fut pendant bien des années le mot de ralliement d'un parti nombreux, qui, ne pouvant souffrir encore moins avouer la prééminence de Voltaire, ne trouvait pas de meilleur moyen de s'en venger, que de prodiguer des hommages affectés à un talent si inférieur au sien. Ce parti, protégé par le crédit, par les passions et les intérêts d'hommes puissans ou irrités, eut long-tems une grande influence; il disposait de la voix des uns ou du silence des autres; il entraînait et intimidait; il est aujourd'hui à peu près anéanti. Mais après que le tems a ramené la justice, il reste à la constater dans l'histoire littéraire, et cette justice doit être d'autant plus complète, qu'elle a été plus tardive et plus combattue. Il faut la rendre doublement instructive, d'abord en faisant voir que la concurrence long-tems établie entre Crébillon et Voltaire, et surtout la préférence donnée au premier, soient le scandale du goût et de la raison, ensuite en mettant au grand jour les motifs de cette aveugle partialité et les ressorts qu'elle a mis en œuvre.

Je sais qu'une génération se souvient rarement des injustices d'une autre, et le dégoût

m'aurait peut-être éloigné moi-même d'en rechercher les traces dans une foule de brochures oubliées, mais les éditeurs de Crébillon m'ont dispensé de cette peine; ils ont pris celle de rassembler dans ses œuvres les éloges follement exagérés dont elles avaient été l'objet; ils ont pris à tâche de conserver ces monumens honteux de l'esprit de parti. Il n'y a personne qui n'ait dans sa bibliothèque les œuvres de Crébillon quoiqu'il soit très-difficile de les lire. C'était donc mettre sous les yeux de tout le monde des diatribes dont les principes sont aussi fauts que le style en est mauvais; et puisqu'on a voulu propager l'erreur et le mensonge, il n'est pas inutile de les extirper jusqu'à la racine, et d'y substituer la vérité.

Crébillon a fait exception à cette maxime généralement vraie, que le génie poétique est celui de tous qui est le plus prompt à se déceler; le sien ne se montra que fort tard, et il fallut même l'en avertir. Il avait plus de trente ans et n'avait encore songé qu'à suivre le palais lorsqu'on l'engagea à travailler pour le théâtre. Son coup d'essai fut *Idoménée*, qui eut quelque succès, et qui devait en avoir si on ne compare qu'aux autres pièces du tems, à celle de la Chapelle, de la Grange, de l'abbé Abeille, de Bélin, de mademoiselle Bernard, et autres qui fournissaient des nouveautés à la scène française depuis qu'elle avait perdu Racine, et avant qu'elle eût acquis Voltaire. C'est dans cette époque intermédiaire que parut Crébillon, au commencement de ce siècle, et certes ce n'était pas le tems de se rendre difficile sur le début d'un poète dramatique.

Le sujet d'*Idoménée* est tragique; c'est la situation cruelle d'un père qu'un vœu imprudent oblige d'immoler son fils. La difficulté était de

er érer une intrigue et de varier les effets de cette situation qui doit durer pendant cinq actes. L'intrigue d'*Idoménée* est fort mauvaise, mais elle ne l'est pas plus que presque toutes celles qu'on faisait alors. Ce sont de ces froids amours de roman, de ces rivalités qui ne produisent rien que des conversations languoureuses, et l'on ne saurait trop redire que c'était le fond de presque toutes les piéces du tems, la ressource banale de tous les auteurs jusqu'à ce que Voltaire vint relever notre théâtre. Dans un résumé succinct qu'il fit paraître quelque tems après la mort de Crébillon, il s'exprime ainsi sur *Idoménée* : « L'intrigue en était faible et commune, la diction lâche, et toute l'économie de la piéce trop moulée sur ce grand nombre de tragédies languissantes qui ont paru sur la scene et qui ont disparu. » Ce jugement est juste sans être sévère : il y a même de l'indulgence à dire de la versification d'*Idoménée*, qu'elle est lâche ; elle est excessivement vicieuse, et l'auteur y montrait déjà cette ignorance totale de la langue, dont il ne s'est jamais corrigé. Les éditeurs qui ont été chercher la plupart de leurs matériaux et de leurs piéces justificatives dans les feuilles d'un journaliste connu surtout par une haine furieuse contre Voltaire, haine qui suffirait seule pour infirmer son opinion, nous rapportent tout au long un fragment de ces feuilles où il se fait juge entre Crébillon et Voltaire, et s'écrie à propos d'*Idoménée* : *Comment peut-on dire que l'intrigue de cette piéce soit faible et commune ? Qu'on la lise et qu'on juge ? La lire est la seule difficulté : il n'y a pas beaucoup à juger. Toute cette intrigue consiste dans la rivalité d'Idoménée et de son fils lamante, tous deux amoureux d'une Erixene, fille de Mérion, prince qui a disputé le sceptre*

de la Crete contre Idoménée, et que celui-ci a fait périr. Assurément rien n'est plus commun qu'une pareille intrigue; et si l'on ajoute qu'elle ne produit pas le moindre incident, il est clair qu'elle est très-*faible*. Il y a plus : elle est très-déplacée et très-mal conçue. On a peine à supporter qu'un roi de l'âge d'Idoménée, quand la colere des dieux dévaste ses états, quand la peste dévore ses sujets, quand il s'agit pour lui de sauver de sacrifier son propre fils, nous occupe pendant cinq actes de ses inutiles amours pour une princesse dont il a tué le pere, et dont son fils est aimé; que, dans la même exposition où il nous trace les malheurs de la Crete et les siens, il dise tranquillement à Sophronyme :

Tu n'auras pas toujours cette même pitié
Quand tu sauras les maux dont le destin m'accable,
Et que *l'amour a part à mon sort* déplorable.

L'amour a part à mon sort! Sur un seul vers de cette espece, on peut juger de cette espece d'amour. Il n'y a point de sujet qu'on ne rend glacé avec cet amour et avec ce style.

Croirais-tu que mon cœur, nourri dans les hasards,
N'a pu de *deux beaux yeux* soutenir les regards,
Et que j'adore enfin, *trop facile et trop tendre*,
Les restes de ce sang que je viens de répandre.

SOPHRONYME.

Quoi! Seigneur, vous aimez? et parmi tant de maux....

IDOMÉNÉE.

Cet amour, dans mon cœur, s'est formé *dès Samos*.

Ce qu'il y a de plus étrange, c'est que, pour se défaire de cet amour, il n'a rien imaginé de mieux que de tuer le pere de celle qu'il aimait; j'espérais (dit-il)

Dans le sang du pere d'Erixene,
J'espérais étouffer mon amour et ma haine.

Je m'abusais : mon cœur , par un triste retour ,
Défait de son courroux , n'en eut que plus d'amour.

Quand on entend Idoménée, dans les circonstances où il se trouve , raisonner sur ce ton de *cet amour formé dès Samos* , et de *ce cœur qui , défait de son courroux , n'en a eu que plus d'amour* , quel est l'homme qui , avec un peu de bon sens , ne s'aperçoit aussitôt que ce qu'on appelle si ridiculement de l'amour , n'est autre chose ici qu'une espece de vieille convention , un protocole usé qui obligeait tout héros de tragédie de se dire toujours amoureux , comme le héros de Cervantes se croyait obligé d'avoir une dame de ses pensées ? Et cette mode a duré cent cinquante ans ! Le bon goût n'a pas assez de sifflets pour la poursuivre jusqu'à ce qu'elle ne repa-raisse plus.

Et que produit ce bel amour ? Rien autre chose que des lamentations insipides entre le pere et le fils , des reproches mutuels , un ennuyeux étalage de sentimens alambiqués , le tout en vers qu'on me dispensera de citer , sur le peu que je viens de dire. Idamante se tue quand il faut finir la piece. Pour ce qui est d'Erixene ; elle a eu soin de nous dire dans la scene précédente , qu'elle allait quitter la Crete.

Heureuse si sa mort prévenait sa *retraite*.

N'est-ce pas là denouer une intrigue bien tragiquement ? L'héroïne de la piece ne sait rien de mieux que de s'en aller ; et Idoménée , qui parle toujours de mourir à la place de son fils , le voit se percer de son épée , et répète encore qu'il mourra , mais se garde bien d'en rien faire. Tel est l'ouvrage dont le journalite cité par les éditeurs nous dit avec une confiance digne de lui : « *Idoménée* , sans doute , est la plus mé-

» *diocre des piéces de Crébillon ; mais malgré*
 » *ses défauts il y a peu de tragédies modernes*
 » *qui lui soient comparables , quoiqu'elles jouis-*
 » *sent du succès le plus éclatant. »*

Comme il n'y avait point de piéces modernes qui eussent plus de succès que celles de Voltaire , ce trait tombait évidemment sur lui. Ainsi peu de ses chefs-d'œuvre étaient *comparables à Idoménée* , et les plus heureux pouvaient tout au plus prétendre à la comparaison ! Il n'y a rien à dire sur cet arrêt , si ce n'est de nommer celui qui le prononçait : c'était Fréron. Il cite , il est vrai , le seul morceau d'*Idoménée* qui annonçait du talent : c'est le récit de la première scène , dont les beautés avaient déjà été remarquées plusieurs fois , mais dont personne n'a relevé les fautes. Il a soin même d'en retrancher quelques vers très-évidemment mauvais. Le voici dans son entier :

La Crete paraissait , tout flattait mon envie ;
 Je distinguais déjà le port de Cydonie ;
 Mais le ciel ne m'offrait ces objets ravissans ,
 Que pour rendre toujours mes desirs plus pressans.
 Une effroyable nuit , sur les eaux répandue ,
 Déroba tout à coup ces objets à ma vue ;
 La mort seule y parut.... Le vaste sein des mers
 Nous entr'ouvrit cent fois la route des enfers.
 Par des vents opposés les vagues ramassées ,
 De l'abîme profond jusques au ciel poussées ,
 Dans les airs embrasés agitaient mes vaisseaux ,
 Aussi pres d'y périr , qu'à fondre sous les eaux.
 D'un déluge de feu l'onde comme allumée ,
 Semblait rouler sur nous une mer enflammée ;
 Et Neptune en courroux , à tant de malheureux ,
 N'offrait pour tout salut que des rochers affreux.
 Que te dirai-je enfin ? Dans ce péril extrême ,
 Je tremblai , Sophronyme , et tremblai pour moi-même...
 Pour apaiser les dieux , je priai.... je promis....
 Non , je ne promis rien ; dieux cruels ! j'en frémis....
 Neptune , l'instrument d'une indigne faiblesse ,
 S'empara de mon cœur et dicta la promesse.
 S'il n'en eût inspiré le barbare dessein ,

Non , je n'aurais jamais promis de sang humain.
 « Sauve des malheureux si voisins du naufrage ,
 » Dieu puissant , m'écriai je , et rends-nous au rivage !
 » *Le premier des sujets* rencontré par son roi ,
 » A Neptune immolé satisfera pour moi.... »
 Mon sacrilège vœu rendit le calme à l'onde ;
 Mais rien ne put le rendre à ma douleur profonde ;
 Et l'effroi succédant à *mes premiers transports* ,
 Je me sentis glacer en revoyant ces bords :
 Je les trouvai déserts : tout avait fui l'orage.
 Un seul homme *alarmé* parcourait le rivage ,
 Il semblait de ses pleurs mouiller quelques débris.
 Je m'approche en tremblant... Hélas ! c'était mon fils....
 A ce récit fatal *tu devines le reste*.
 Je demeurai sans force à cet objet funeste ,
 Et mon malheureux fils eut le tems de voler
 Dans les bras du cruel qui devait l'immoler.

« Ce récit est aussi bien versifié que touchant ,
 et respire cette noble simplicité dont les siècles
 anciens nous ont laissé des modèles. » *Année*
littéraire.

D'ordinaire les gens de ce métier ne louent
 si mieux qu'ils ne blâment. Il y a des beautés
 dans ce récit : en total , il est touchant ;
 mais il est très-faux qu'il soit *bien versifié* ; il
 est plein de fautes et de fautes graves. Les quatre
 premiers vers sont très-défectueux. *Paraissait* ,
attachait , *distinguait* , *offrait* : ces quatre im-
 parfaits l'un sur l'autre sont une grande né-
 gligence. *Tout flattait mon envie* : le mot propre
flattait mon espoir , *Ces objets ravissans* est vague
 et faible. *Toujours* dans le vers suivant , est une
 baville. Mais cet hémistiche ,

La mort seule y parut.....

est admirable. Malheureusement les huit vers
 qui suivent , ne sont qu'un fatras digne de Bré-
 çoëuf. Fussent-ils meilleurs , ils offrent un détail
 descriptif qui serait trop long et trop déplacé
 dans un récit où il faut aller à l'effet et au pa-

thétique; mais ils sont faits de manière à être très-mauvais partout. Quelle phrase que celle-ci ! Les vagues..... *agitaient dans les airs embrasés mes vaisseaux aussi près d'y périr, qu'à fondre sous les eaux ?* Je ne parle pas seulement de cette expression si faible, *agitaient* : mais qu'est-ce que cette idée puérile de *vaisseau aussi près de périr dans les airs, qu'à fondre sous les eaux ?* Dans tous les cas n'auraient-ils pas péri dans les flots ? Avant que la poudre à canon pût faire sauter un navire, a-t-on jamais imaginé comment il pouvait périr dans les airs ? Et une idée si fautive et si recherchée n'est-elle pas encore bien plus impardonnable dans un récit dramatique, dans la bouche d'un personnage pénétré des sentimens les plus douloureux ? Est-ce là *cette simplicité des Anciens* ? Elle se retrouve du moins dans ces vers, les meilleurs sans contredit de tout ce morceau.

Je me sentis glacer en renvoyant ces bords :
 Je les trouvai déserts : tout avait fui l'orage.
 Un seul homme *a'armé* parcourait le rivage ;
 Il semblait de ses pleurs mouiller quelques débris.

Il n'y a de trop que ce mot, *alarmé* : la circonstance en demandait un plus expressif et qui parût plus nécessaire pour le sens et moins pour le vers.

Je priai..... je promis.....

Non, je ne promis rien.

Non, j' n'aurais jamais promis de sang humain.

Ce sont encore là de très-beaux mouvemens mais combien d'autres vers très-répréhensibles *une onde allumée d'un déluge de feux qui roule une mer enflammée ; des rochers offerts pour tout salut, etc.*

Neptune, l'instrument d'une indigne faiblesse, etc.

Instrument est ici à contre-sens; l'*instrument* d'une faiblesse est celui qui la sert, et non pas celui qui l'inspire. *Le barbare dessein*, en parlant du vœu d'Idoménée, est encore une expression impropre. Un pareil vœu n'est rien moins qu'un *dessein*; c'est une pensée funeste, suggérée par la crainte.

.... L'effroi succédant à *mes premiers transports*.

Autre impropriété de termes. De quels transports s'agit-il ici? Idoménée, en formant son vœu, n'a pu ressentir que de la terreur. La terreur a-t-elle des *transports*? Est-ce des *transports* de joie, quand le calme est revenu? Mais acheté à ce prix, il ne pouvait guère exciter de *transports*, et le poète lui-même l'a senti, puisqu'il fait dire à Idoménée :

Mon sacrilège vœu rendit le calme à l'onde;
Mais rien ne put le rendre à ma douleur profonde.

Les *transports* sont donc une cheville mise pour rimer; et ce qui prouve encore plus de faiblesse dans la diction, c'est de ne pouvoir faire entrer dans un vers ce qu'il est indispensable d'énoncer :

Le premier des sujets rencontré par son roi.

Il fallait absolument *le premier de mes sujets*, et la mesure seule s'y est opposée. Après ces mots déchirans, *Hélas ! c'était mon fils*, le vers suivant,

A ce récit fatal tu devines le reste,

est à glacer. Quand on songe à *ce reste*, on sent qu'un pareil vers est ce qu'il y a de pis en fait de cheville. *A cet objet funeste* ne le relève pas; mais le récit est parfaitement terminé par ces deux vers :

Et mon malheureux fils eut le tems de voler
Dans les bras du cruel qui devait l'immoler.

De ce mélange de beautés et de fautes, il résulte que le poëte qui a écrit ce morceau, avait du tragique dans le style, mais nullement qu'il sût écrire, et il ne l'a pas appris depuis.

Cependant il prouvait un véritable talent pour la tragédie, par le progrès de sa composition. *Atrée* était fort supérieur à *Idoménée*. La versification en est beaucoup plus forte, sans être moins incorrecte. Le caractère d'*Atrée* a de l'énergie et quelquefois n'est pas sans art; il y a des momens de terreur : voilà le mérite de cette pièce dont la destinée pourrait paraître singulière si elle n'était expliquée par ce même esprit de parti dont tout cet article n'est qu'une histoire continuelle. *Atrée* n'a jamais pu s'établir au théâtre; et s'il fallait en croire la foule des journalistes et des compilateurs qui se sont rendus leurs échos, on le regarderait comme un de nos chefs-d'œuvre dramatiques. Rien n'est si commun dans toute cette populace de prétendus critiques qui se répètent les uns les autres, que de dire l'auteur d'*Atrée*, comme on dit l'auteur du *Cid*, d'*Andromaque*, de *Mérope*. La plupart sont convenus pourtant que l'horreur y était poussée trop loin; mais il convenait à celui qui se fit pendant vingt ans le panégyriste de Crébillon, en titre d'office, d'être plus intrépide que tous les autres; aussi nous dit-il affirmativement : *Le rôle d'Atrée est ce qu'il y a de plus beau sur notre théâtre*. Par quelle fatalité ce que notre théâtre a de plus beau ne saurait-il y paraître avec succès? Depuis vingt-cinq ans on a essayé trois fois de le reprendre, et j'en ai observé l'effet avec beaucoup d'attention. Passé la scène du second acte, où *Atrée* reconnaît son frère, la pièce était écoutée avec un silence

roid et morne, rarement interrompu par des applaudissemens donnés à quelques traits de force, et en sortant tout le monde disait : Je ne reverrai pas cet ouvrage-là, et l'on tenait parole. A la seconde représentation la piece était abandonnée, et il n'était pas possible de la mener plus loin. On croirait que cet accueil est une réponse suffisante à cet éloge emphatique que je viens de rapporter : oui, pour le public, qui ne juge que par l'impression qu'il reçoit. Mais combien de jeunes auteurs, en voyant *Atrée* mis au dessus de tout par des critiques qui, pendant un certain tems, ont eu de la vogue, se persuadent volontiers que ce sont les spectateurs qui ont tort, que les atrocités sont en effet le plus grand effort de l'esprit humain, et que l'horreur est ce qu'il y a de plus tragique ! C'est au contraire tout ce qu'il y a de plus facile à trouver : nous avons des romans presque inconnus et fort au dessous du médiocre, où l'on a rassemblé assez d'horreurs pour faire vingt mauvaises tragédies. C'est aujourd'hui surtout, c'est quand l'impuissance d'un côté et la satiété de l'autre nous précipitent dans tous les excès et dans tous les abus, qu'il faut démontrer que la théorie du bon goût est d'accord avec l'expérience de tous les siècles ; que la grande difficulté, le grand mérite est de trouver le degré d'émotion où le cœur aime à s'arrêter, et de n'exciter la pitié ou la terreur que jusqu'au point où elle est un plaisir. Si, dans tous les arts de l'imagination, il ne s'agissait que de passer le but, rien ne serait si commun que les bons artistes ; mais il s'agit de l'atteindre, et c'est ce qui est rare. Faisons servir l'examen d'*Atrée* à la confirmation de ces principes, qu'il faut d'autant plus remettre en vigueur, que l'on cherche plus à les ébranler.

Rien n'est si connu que ce sujet. Œrope a été enlevée il y a vingt ans par Thieste, au moment où elle venait d'épouser Atrée; elle est retombée quelque tems après au pouvoir d'Atrée, comme elle était sur le point de donner un fils à Thieste. Atrée a fait périr la mere et élevé le fils dans le dessein de se servir un jour de sa main pour égorger Thieste. En élevant le fils pour ce parricide, il n'a cessé de poursuivre le pere dans tous les asiles où il fuyait. Thieste est à présent dans Athenes, du moins on le croit, parce qu'Athenes s'est déclarée pour lui. C'est ici que commence la piece, et ces faits sont exposés dans la premiere scene, où Atrée confie à Eurysthene ses abominables projets, sans autre motif que d'en instruire le spectateur; car dans les regles de l'art, une pareille confidence n'est vraisemblable que lorsqu'elle est nécessaire, et Atrée non-seulement n'a besoin de se confier à personne, mais il s'ouvre très-imprudemment, puisqu'il suffirait d'un mouvement de pitié très-naturel pour engager Eurysthene à découvrir tout au jeune prince qui passe pour le fils d'Atrée. Cette faute au reste est une des moindres de l'ouvrage; elle est du nombre de celles qui sont de peu de conséquence à la représentation, où le spectateur, content d'être mis au fait de tout, n'examine pas trop comment l'auteur a motivé son exposition.

Cependant Thieste, tandis qu'Atrée se préparait à partir du port de Chalcys (où se passe l'action) pour attaquer les Athéniens, avait de son côté armé une flotte pour rentrer dans Mycene, et faire une diversion en faveur de ses alliés. Mais une tempête affreuse a détruit ou dispersé ses vaisseaux, et l'a jeté lui et sa fille Théodamie dans l'île d'Eubée, sur les côtes de Chalcys, où il a été recueilli et secouru par ce

ème Plisthene qui est son fils et qui se croit
lui d'Atrée. Le prince est devenu tout à coup
nouveau de cette Théodamie qu'il ne connaît
pas, et cet amour ajoute encore à la pitié que
lui inspire le malheur du pere, qu'il ne connaît
pas davantage. Thieste et sa fille ne demandent
qu'un vaisseau pour s'éloigner d'un séjour que
la présence d'Atrée leur rend si terrible; mais
Plisthene ne saurait disposer d'un vaisseau sans
l'aveu du roi. Il engage Théodamie à s'adresser
à lui; elle l'avait déjà vu une fois, et il l'avait
traitée avec humanité, mais Thieste s'était tenu
igneusement caché. Leur départ devient d'au-
tant plus pressant, que celui d'Atrée est sus-
pendu par un avis qu'il reçoit au second acte,
que Thieste n'est plus dans Athenes. Théodamie,
qui aime Plisthene, voudrait bien que son pere
ne s'exposât pas de nouveau sur la mer, et con-
tinuât à rester ignoré dans Chalcys. Mais Thieste
insiste, et veut absolument partir: il faut donc
résoudre à revoir Atrée, et la terreur com-
mence à se faire sentir; elle est au comble
lorsqu'Atrée, après quelques questions assez
naturelles dans les circonstances, demande à
Théodamie pourquoi son pere semble dédaigner
de craindre de paraître devant un roi dont il
implore les secours et les bienfaits. Elle ré-
pond:

Mon pere, infortuné, sans amis, sans patrie,
Traîne à regret, Seigneur, une importune vie,
Et n'est point en état de paraître à vos yeux.

Le soupçonneux Atrée ne réplique que par ces
mots qui font trembler:

Gardes, faites venir l'étranger en ces lieux.

Après tout ce qu'on a entendu d'Atrée, la
même terreur regne sur la scene en ce moment,

que j'ai toujours vu produire une impression très-marquée. Elle se soutient dans l'entrevue des deux freres, qui est belle, bien dialoguée surtout dans la premiere moitié. L'instant de la reconnaissance et l'expression graduée de tous les sentimens qui se réveillent dans l'ame de l'implacable Atrée à l'aspect de Thieste, est de la plus grande vigueur.

Quel son de voix a frappé mon oreille !

Quel transport tout à coup dans mon cœur se réveille

D'où naissent à la fois des troubles si puissans ?

Quelle soudaine horreur s'empare de mes sens ?

Toi, qui poursuis le crime avec un soin extrême,

Ciel, rends vrais mes soupçons, et que ce soit lui-même

Je ne me trompe point ; j'ai reconnu sa voix ;

Voilà ses traits encore.... Ah ! c'est lui que je vois :

Tout ce déguisement n'est qu'une adresse vaine ;

Je le reconnaîtrais seulement à ma haine.

Il fait, pour se cacher, des efforts superflus ;

C'est Thieste lui-même, et je n'en doute plus.

« Je le reconnaîtrais seulement à ma haine » est effrayant de vérité et d'énergie. Toute la scene fait frémir ; mais aussi c'est ce qu'il y a de plus beau dans la piece ; c'est ici que l'effet s'arrête avec l'action ; de ce moment nous ne verrons plus rien de théâtral ; nous n'éprouverons plus que cette tristesse mêlée de dégoût, qui naît d'un spectacle d'horreurs gratuites, de vengeances froidement raffinées, tranquillement réfléchies, exécutées sans obstacles. Il est facile de faire voir en continuant cet examen, que ce sujet, de la maniere dont le poëte l'a conçu, ne pouvait attacher le spectateur par aucune des émotions qui établissent l'empire de la tragédie sur la sensibilité du cœur humain. Nous rencontrerons encore quelques beautés de détail ; mais nous ne verrons plus guere que des fautes dans le plan et dans l'intrigue, dont il est tems de faire connaître les vices essentiels.

Atrée, dès qu'il a reconnu son frere, se livre à des transports de rage, le menace de toute sa vengeance, l'accable d'injures et d'opprobres, et finit par dire à ses gardes :

Qu'on lui donne la mort, gardes ; qu'on m'obéisse,
De son sang odieux qu'on épuise son flanc.

Puis tout à coup il revient à lui, et dit à part :

Mais non : une autre main doit verser tout son sang.

(*Aux gardes*)

Oubliais-je?..... Arrêtez ; qu'on me cherche Plisthene.

Et Plisthene attiré par le bruit, arrive aussitôt. Ce mouvement d'Atrée n'est pas juste, et Crébillon, dont le principal mérite dans cette piece est d'avoir peint fortement la haine, et la haine qui dissimule, s'y est mépris pour cette fois ; ce mot que dit Atrée, *oubliais-je ?* est faux. Comment a-t-il pu *oublier* un projet qui l'occupe depuis vingt ans, et dont il vient tout récemment de s'entretenir fort au long avec Eurysthene ? On peut supposer tout au plus que, dans le premier accès de fureur que lui inspire la vue de Thieste, il ait dit pour premier mot, qu'on l'immole, et qu'il soit sur-le-champ revenu à lui ; mais un pareil *oubli* ne peut pas durer pendant quarante vers. Il fallait donc que toutes les menaces qu'il fait, ne fussent d'abord que feintes, et n'eussent pour objet que de mieux abuser son frere sur la feinte réconciliation qui finit cette scene, et que le spectateur s'aperçût qu'Atrée trompe également, et quand il s'emporte, et quand il s'apaise. En effet, il feint de se rendre aux prieres de Plisthene et de Théo-lamie, et de pardonner à Thieste. Son but est de le rassurer, et de se ménager le tems et les moyens de déterminer Plisthene à l'égorger ;

mais ces moyens sont encore fort mal combinés. Dès le premier acte il a exigé que Plisthene s'engageât par serment à servir sa vengeance. Le prince l'a juré, ne croyant pas qu'on lui demandât un meurtre au moment où on l'envoie combattre; et quand Atrée lui a dit qu'il faut immoler Thieste, il a répondu comme il le devait :

Je serai son vainqueur et non son assassin.

A présent que Thieste est sans défense entre les mains de son frere, Atrée doit croire moins que jamais que Plisthene, dont il connaît le caractère généreux, soit capable d'une action si lâche. Cependant il la lui propose, et ce qui lui donne l'espérance de l'obtenir est précisément ce qui devrait la lui ôter. Il a découvert que le jeune prince aime Théodamie, et s'il refuse d'égorger le pere, Atrée le menacera d'égorger la fille : il semble croire ce moyen infailible. Il n'était pourtant pas difficile de prévoir qu'entre ces deux partis, dont la suite nécessaire est de perdre Théodamie d'une maniere ou d'une autre, un amant préférerait celui qui du moins lui épargne un crime atroce, un crime qui le rendrait pour jamais un objet d'horreur aux yeux de son amante. On peut croire qu'un homme capable de sacrifier tout à son amour (et Plisthene encore n'est pas cet homme-là) pourra commettre un crime qui peut lui assurer la possession de ce qu'il aime, mais non pas un crime qui lui en ôte à jamais l'espérance. Aussi Plisthene répond comme tout le monde s'y attend, et comme Atrée devait s'y attendre, que, quoi qu'il puisse arriver, il ne tuera pas le frere de son pere et le pere de Théodamie. S'il est vrai que la tragédie soit fondée sur la connaissance du cœur humain, on peut juger, d'après ces

observations d'une vérité incontestable, si l'auteur d'*Atrée* a suivi dans cette pièce la marche de la nature, si les combinaisons de son principal personnage ne sont pas des atrocités mal conçues, si ce ne sont pas là des fautes telles qu'on n'en trouve jamais dans Racine ni dans aucune des belles tragédies de Voltaire : tout ce troisième acte porte donc à faux, et tout ce qui est faux est toujours froid.

A ces conceptions mal-adroites se joint quelquefois le ridicule dans l'exécution. Plisthène rappelle au féroce Atrée les sermens qui ont scellé sa réconciliation avec son frère. Voici la réponse qu'il reçoit :

Sans vouloir dégager un serment par un autre,
 Veux-tu que tous les deux nous remplissions le nôtre ?
Et tu verras bientôt, si j'explique le mien,
 Que ce dernier serment ajoute encore au tien.
 J'ai juré par les dieux, j'ai juré par Plisthène,
 Que ce jour qui nous luit, mettrait fin à ma haine.
 Fais couler tout le sang que j'exige de toi ;
 Ta main, de mes sermens, aura rempli la foi.

Se serait-on attendu à trouver dans une tragédie les *subtilités* et la *direction d'intention* qui nous ont tant fait rire dans les *Provinciales* aux dépens d'Escobar, et qui depuis ont conservé le nom d'escobarderies ? Grâce à Crébillon, Melpomène a parlé le jargon scholastique. Quelle misérable ressource et quel puéril artifice ! Et l'on nous dira que ce mélange de petites finesses comiques et d'horreurs repoussantes est *ce qu'il y a de plus beau sur la scène* ! Et tandis qu'on a mille fois recherché dans Voltaire avec un acharnement infatigable, ou des fautes imaginaires, ou des fautes infiniment plus excusables, jamais lui que ce soit n'a relevé cet assemblage de ridicule et de monstruosité fait pour dégrader l'art de Sophocle ! On a observé à cet égard, pendant

près d'un siècle, un silence de convention, et l'on a cru parvenir ainsi à faire illusion à la postérité ! Le moment est venu de lui déférer, et ce long scandale, et ce lâche silence. Autant les motifs de cette tolérance honteuse sont aujourd'hui reconnus et avérés, autant il est certain qu'on ne peut en supposer aucun autre que l'amour de la vérité dans celui qui est obligé de la dire ; et s'il est encore des hommes de parti à qui elle peut déplaire, il ne leur reste qu'une ressource, c'est de combattre l'évidence.

Plisthene a bien raison de répondre :

Ah Seigneur ! puis-je voir votre cœur aujourd'hui
Descendre à des détours si peu dignes de lui ?

Ils sont surtout bien indignes de la scène tragique ; mais Plisthene pouvait lui dire : Vous n'êtes pas même dans le cas de recourir à l'équivoque, et vous n'avez pas eu l'attention de vous en ménager les moyens. Voici vos propres paroles :

Je veux bien oublier une sanglante injure.
Thieste, sur ma foi, que ton cœur se rassure.
De mon inimitié ne crains point les retours :
Ce jour même en verra finir le triste cours.
J'en jure par les dieux, j'en jure par Plisthene ;
C'est le sceau d'une paix qui doit finir ma haine.
Ses soins et ma pitié te répondront de moi.

Cela est positif ; et quand on a dit qu'on *veut bien oublier l'injure*, quand on parle de sa *pitié*, certes, cela ne peut vouloir dire en aucun sens qu'on fera périr le père par la main du fils. Il n'y a point là d'équivoque possible, et cette petitesse méprisante est de plus un mensonge et une contradiction.

Atrée, ne pouvant réussir dans son premier dessein, en conçoit un autre non moins horrible, et qui conduit au dénouement que la fable lui

fournissait; c'est d'égorger Plisthene et de faire boire son sang à Thieste. Pour en venir à ce dénouement, il faut de toute nécessité tromper une seconde fois Thieste, et lui inspirer, s'il est possible, une entière confiance; c'est ce qui amène cette seconde réconciliation qui a été généralement blâmée, même par les plus ardens panégyristes de Crébillon et de son *Atrée*. Cette critique était dans la bouche de tout le monde, lors de la nouveauté de la pièce; cette répétition du même moyen était, suivant l'avis général, ce qui la faisait languir. L'auteur seul ne se rendit pas sur cet article: on le voit par sa Préface, où il se défend là-dessus de toute sa force. J'avoue que je suis entièrement de son avis, non que ce ressort me paraisse devoir être d'un grand effet, mais dans son plan donné il ne pouvait en employer un meilleur, et c'est par d'autres raisons que l'action de sa pièce est si languissante pendant les trois derniers actes. Cette deuxième réconciliation est à mes yeux ce qu'il y a de mieux dans le rôle d'Atrée, ce qui établit le mieux cette réunion de la fourbe la plus profonde et de la scélératesse la plus noire, réunion qui forme son caractère; c'est ce qu'il y a de mieux combiné pour tromper Thieste; enfin, c'est la seule partie de l'ouvrage où il y ait de l'art et de l'intention: le reste n'est guère que de la mythologie chargée de déclamations, et mêlée d'un fat épisode d'amour.

Atrée imagine de découvrir tout à Thieste, de lui révéler le secret de la naissance de Plisthene, et lui rendre son fils. Il feint qu'Eurysthene, touché de pitié pour ce malheureux enfant condamné à périr avec sa mère, l'a dérobé autrefois à la glaive. Il feint qu'abusé par Eurysthene, il a élevé ce jeune homme substitué à son propre fils que la mort avait enlevé; il avoue que son

dessein était de se servir de lui pour assassiner Thieste; mais il ajoute qu'alors il ne le connaissait pas pour ce qu'il était, et qu'Eurysthene confident de son projet, a été saisi d'horreur et lui a déclaré la vérité; qu'alors il n'a pu résister à la compassion que lui inspirait la déplorable destinée du pere et du fils, que lui-même a eu horreur des forfaits qu'il méditait; qu'il n'a pas trouvé de voie plus sûre pour convaincre pleinement son frere de son retour vers lui, que de lui confesser tout ce qui s'était passé dans son cœur; de remettre Plisthene dans les bras de Thieste; enfin, pour sceller cette paix d'une maniere plus auguste, il propose de la jurer sur la coupe de leurs peres, serment qui, pour les enfans de Tantale, est aussi inviolable que le Styx pour les dieux, et qui expose le parjure à une punition inévitable. Il est sûr que si quelque chose peut en imposer à Thieste malgré tout ce qui s'est passé, c'est ce récit si artificieusement mêlé de vérité et de mensonge, cet aveu que fait Atrée de sa propre perfidie, et qui est vraiment un coup de maître en fait d'hypocrisie et de noirceur. Thieste, charmé de retrouver un fils prête une entière croyance à son frere, et consent volontiers à la cérémonie de la coupe. Mais Plisthene, qui a vu Atrée de plus près et qui le connaît mieux, ne se fie pas à ces apparences imposantes. Il poursuit la résolution qu'il avait déjà prise de faire partir en secret Thieste et Théodamie sur un vaisseau dont il dispose, et de s'embarquer avec eux. A peine les deux freres sont-ils sortis ensemble, qu'il dit à Thessandre son confident, qu'il a chargé de tous les apprêts du départ :

Dès ce moment au port précipite tes pas;
Que le vaisseau surtout ne s'en écarte pas.
De mille affreux soupçons j'ai peine à me défendre.

Ce mouvement est très-beau et très-juste; et lorsque Thessandre, dans l'acte suivant, lui parle, pour le rassurer, des caresses dont Atrée caresse son frère, des préparatifs de ce festin religieux, des sermens que fait Atrée, il répond :

Et moi, je ne vois rien dont le mien ne frémissse.
De quelque crime affreux cette fête est complice.
C'est assez qu'un tyran la consacre *en ces lieux*,
Et nous sommes perdus s'il invoque les dieux.

Ce dernier vers est de la plus grande force de pensée; mais celui-ci,

De quelque crime affreux cette fête est complice,

se mérité d'une expression poétique, bien rare dans Crébillon.

On sait comme la pièce finit : tout s'exécute au gré d'Atrée. Instruit des mesures que Plisane a prises, il les prévient aisément, le fait tuer et l'envoie à la mort. On présente la coupe pleine de son sang au malheureux Thieste, qui, près de la porter à ses lèvres, s'écrie :

C'est du sang !.....

ATRÉE.

Méconnais-tu ce sang ?

THIESTE.

Je reconnais mon frère.

Ce vers effroyable est traduit de Sénèque. Thieste se tue, et le dernier vers du rôle d'Atrée,

Je jouis enfin du fruit de mes forfaits,

termine dignement la pièce.

Maintenant, rendons-nous compte de l'impression qu'elle doit naturellement faire, et voyons si elle remplit le but de la tragédie. De quoi s'agit-il durant ces trois actes, et que pré-

sentent-ils au spectateur ? Atrée méditant avec tout le sang-froid de la sécurité, quel moyen choisira de préférence pour exercer la vengeance la plus affreuse qu'il soit possible sur Thieste qui est entre ses mains sans aucune espèce de défense. Mais qui ne voit qu'une semblable situation ne peut jamais être théâtrale ! Permis au prétendu Aristarque que j'ai déjà cité, de nous dire avec un ton magistral, plus facile à prendre qu'à justifier : « Cette tragédie est un chef-d'œuvre, et de la plus grande manière : c'est » un *Rembrandt* dans l'école de Melpomène. Ces grands mots, cette dénomination de *Rembrandt*, peuvent en imposer aux sots. Je n'irai point chercher *Rembrandt* pour savoir si *Atrée* est une bonne tragédie ; je n'invoquerai que le bon sens, et c'est au nom du bon sens que je proposerai ce dilemme fort simple : la vengeance d'Atrée, prête à tomber sur Thieste, est le seul objet qui puisse m'occuper dans cette pièce : faut donc que je puisse m'intéresser à cette vengeance ou à celui sur qui elle doit s'exercer : n'y a pas de milieu ; car encore faut-il bien que je puisse m'intéresser à quelque chose ou à quelqu'un. Est-ce à la vengeance d'Atrée ? Mais ce n'est impossible. Il a reçu un sanglant outrage, c'est vrai, mais il y a vingt ans ; mais que peut-il faire cette vieille injure ? Mais que m'importe qu'on lui ait enlevé, il y a vingt ans, cette *Oéropée* qu'il a tuée ? A coup sûr son ressentiment n'est pas de l'amour ; c'est de la rage, et comment puis-je la partager ou l'excuser ? Celui qui est l'objet, ne peut que me faire compassion de ce qu'il paraît, il est si dénué et si misérable, que celui qui le poursuit, ne peut être à mes yeux qu'une bête féroce altérée de sang. Il y a plus que cette vengeance, si elle était incertaine ou combattue, pourrait du moins exciter ma curiosité.

Je pourrais être curieux de savoir si Thieste chappera ou n'échappera pas à l'ennemi qui veut la perte. Mais là-dessus je suis satisfait dès le second acte : il est au pouvoir d'Atrée, rien ne peut l'en tirer, et je connais assez Atrée pour être bien sûr qu'il n'épargnera pas sa victime. Il n'est donc plus question que de savoir quelle espece de mal il lui fera, quel genre de supplice il imaginera; enfin, de quelle maniere il fera mourir celui que dès le second acte je regarde déjà comme mort. Et c'est là ce que vous offrez aux hommes rassemblés, pendant trois actes ! Voilà ce dont vous voulez qu'ils s'occupent ! C'est ainsi que vous croyez les attacher et les enlever ! Et vous croirez couvrir ce défaut de ressorts dramatiques, ce manque absolu de mouvement et d'action par un long et monotone développement, le plus souvent déclamatoire, les sentimens d'un monstre qui me débite, le plus souvent en vers très-mauvais, toute la morale des enfers ! Non, heureusement ce n'est pas ainsi qu'on mene le cœur humain, et il n'y a rien pour lui dans la vengeance d'Atrée.

— Mais la vengeance n'est-elle donc pas une passion tragique ? — Oui sans doute, et l'une des plus tragiques. Mais comment ? quand elle prend sa source dans quelque'un des sentimens où la nature se reconnaît, dans l'indigation d'un grand cœur qui repousse l'injustice ou l'affront, dans l'humanité souffrante qui repousse l'oppression, dans l'amour outragé qui dispute, qui venge, qui punit une maîtresse : c'est ainsi que les maîtres de l'art nous l'ont montrée. Voyez dans *le Cid*, après que nous avons vu l'insolent Ormas insulter la vieillesse de Don Diegue, voyez si nous ne sommes pas tous de son parti quand il crie vengeance à son fils. Nous en sommes tellement, que si Rodrigue, dont l'a-

mour nous intéresse, balançait à le sacrifier à la vengeance de son père, on ne lui pardonnerait pas. Voyez dans *Alzire*, quand Zamore, écrasé par la tyrannie de Gusman qui lui a ravi le trône et son amante, poignarde un tyran, un ravisseur, un rival, est-il quelqu'un qui ne plaigne et qui n'excuse l'amour, le malheur et le désespoir? Voilà comment la vengeance est dramatique : c'est quand elle est prompte, subite, violente, commandée par la passion qui l'excuse, bravant le danger qui l'ennoblit; c'est alors que tous les spectateurs l'adoptent, l'embrassent, la justifient; c'est là qu'elle frappe de grands coups, produit de grands mouvemens. La tragédie ne doit point ressembler à une nuit d'hiver, toute à la fois noire et froide : c'est une nuit brûlante, une nuit d'orage, où l'éclair doit briller sans cesse à travers les nuages ténébreux que la foudre doit déchirer avec de longs éclats. Si Zamore s'écrie dans les fers :

Vengeance, arme nos mains; qu'il meure, et c'est assez.
Qu'il meure..... Mais hélas ! plus malheureux que brave.
Nous parlons de punir, et nous sommes esclaves.

n'entendez-vous pas tous les cœurs ennemis de la tyrannie et amis de l'opprimé, lui répondre par le même cri? Ne le suivent-ils pas tous dans son entreprise désespérée? La terreur, la pitié, tout ce cortège de la tragédie, n'est-il pas avec lui? Mais s'il me faut fixer les yeux pendant trois actes sur l'immobilité glaciale d'une action stagnante comme les marais du Cocyte, noire comme ses eaux, puis-je éprouver autre chose que du dégoût et de l'ennui (1)? — Ma

(1) Une saillie peut quelquefois exprimer la vérité tout aussi bien que des raisonnemens. J'étais à une représentation d'*Atrée*, à côté d'un homme qui ne paraissait pas avoir beaucoup d'habitude du spectacle, et qui n'é

la vengeance d'Atrée n'est pas hors de la nature : il y a eu des hommes qui l'ont nourrie dans le cœur aussi long-tems, et qui l'ont assouvie par de semblables barbaries. — Soit. Mais si tout ce qui est dramatique doit être dans la nature, s'en suit-il que tout ce qui est dans la nature soit dramatique ? Ne faut-il pas que l'art choisisse ses modèles ? Ou s'il peut quelquefois en employer de pareils, ne faut-il pas alors que l'intérêt se porte d'un côté, tandis que l'horreur se montre de l'autre ? Et qu'y a-t-il dans *Atrée* qui puisse établir cet intérêt ? C'est la deuxième partie de mon dilemme : elle n'est pas plus favorable à rébillon que la première.

Si l'injure avait été récente, si les amours d'Europe et de Thieste avaient pu nous intéresser, si les remords de l'un et la tendresse de l'autre avaient pu trouver accès dans nos cœurs ; si Thieste, en même tems qu'il est en danger, avait des ressources ; si, caché long-tems à son père et découvert enfin, il pouvait lutter contre ses ressentimens ; si Atrée, ne pouvant se venger de force ouverte, finissait par recourir à la dissimulation et à la fourbe, alors la pièce pourrait devenir théâtrale, malgré l'inconvénient irréparable d'un dénouement qui n'est qu'horrible, et qui étale à nos yeux le triomphe du

vu ce jour-là que sur la réputation de l'auteur d'*Atrée*. J'en aperçus de son impatience dès le troisième acte, mais au monologue du cinquième, lorsqu'Atrée dit :

Oui, je voudrais pouvoir, au gré de ma fureur,
Le porter tout sanglant jusqu'au fond de ton cœur....

Un homme, las de le voir délibérer si long-tems sur ce qu'il ferait de Thieste, avança la tête vers le théâtre, et à demi-voix, mais de manière à être entendu de ses voisins : -- *Eh ! fais-en ce que tu voudras. Mange'-le tout si tu veux, pourvu que je ne sois pas de ton festin, et qu'il en alla.*

crime. C'était en partie ce que la connaissance de l'art avait montré à Voltaire quand il entreprit les *Pélopides*, et ce que l'extrême faiblesse d'un talent octogénaire ne pouvait plus exécuter. Mais dans Crébillon le rôle de Thieste est absolument passif, et nous avons vu par plus d'un exemple, que des rôles de cette nature ne pouvaient jamais fonder l'intérêt d'une tragédie, puisqu'il ne peut exister sans des passions, du mouvement, et de l'action. Rien de tout cela dans Thieste : entièrement abattu par le malheur, c'est un proscrit tremblant sous le glaive et incertain seulement de quel côté on le frappera. Il n'est d'ailleurs connu du spectateur que par une mauvaise action, et il n'en témoigne aucun repentir. Quant à ce qu'il peut entreprendre, son rôle est encore nul à cet égard. Au quatrième acte, et avant la deuxième réconciliation, lorsque se voyant observé de toutes parts, il ne doute plus de la trahison d'Atrée, Théodamie vient supplier Plisthène de hâter la fuite ; elle lui dit que Thieste furieux erre dans le palais d'Atrée,

Tout prêt à lui plonger un poignard dans le sein.

Mais de la manière dont il s'est montré, dans la situation où il est, épié et entouré par les satellites d'un tyran aussi vigilant qu'Atrée, on sent trop que cette prétendue fureur n'est que dans le récit de Théodamie : on n'en voit aucune trace lorsqu'il paraît dans la scène suivante entre Plisthène et sa fille. S'il avait pu vouloir tenter un coup de désespoir, c'est là qu'il pouvait en parler. Il n'en dit pas un mot ; il parle que de sa tendresse pour Plisthène et de leurs périls communs. Il se contente de dire

Je l'avoue : à mon tour je me suis cru perdu.
Priuce, j'allais tenter....

Et comme l'auteur a senti l'embarras de lui faire dire ce qu'il *allait tenter*, Plisthene l'interrompt à ce mot pour lui dire :

Calmez le soin qui vous dévore.

Vous n'êtes point perdu puisque je vis encore.

Mais Plisthene , quoi qu'il en dise , n'est pas en état d'entreprendre plus que lui ; il a dit dans le premier acte , qu'il ne pouvait disposer d'un seul vaisseau. Atrée a eu soin de faire partir tous les vaisseaux de ce prince ; il a dit au troisième acte :

Tout ce que ce palais rassemble autour de moi,
Sont autant de sujets dévoués à leur roi.

Il se trouve pourtant au cinquième , que Plisthene , on ne sait comment , croit avoir un vaisseau à sa disposition. Mais il est arrêté sur-le-champ , et d'ailleurs le simple projet d'une pareille fuite n'est pas plus dramatique que les moyens n'en sont probables. Ainsi tout est inactif dans la pièce , et la seule infortune de Thieste ne peut inspirer qu'une compassion mêlée de quelque mépris pour un personnage si vulgaire , et ne supplée point l'intérêt , qui ne peut naître que dans l'action , que des incidens qui la varient , que des alternatives de la crainte et de l'espérance.

Il reste l'amour épisodique de Plisthene et de Ménéclée , amour qui est né depuis quelques jours , dont à peine on s'aperçoit , qui semble être là que pour remplir quelques scènes de fautes romanesques , disparates , choquantes dans un sujet tel que celui d'Atrée ; et ce qui , dans la pièce , n'est qu'une faute de plus , ne peut pas en faire l'intérêt.

Ceux qui ont voulu justifier le rôle d'Atrée dans le dénouement de l'ouvrage , ont dit que s'il n'avait pas réussi , c'est parce qu'Atrée avait paru

trop cruel , et le dénouement trop horrible , et que tout cela est *trop fort* pour notre faiblesse Point du tout. Cléopâtre est encore plus cruelle qu'Atrée ; car elle égorge un de ses fils et veut empoisonner l'autre , quoique tous deux ne lui aient jamais fait aucun mal : cela est encore plus *fort* (puisqu'il est question de *force*) que l'action d'Atrée qui tue son neveu , et qui réduit un frère qui l'a cruellement offensé , à se tuer de désespoir. Pourquoi donc le dénouement de *Rodogune* est-il si théâtral , et que celui d'*Atrée* l'est si peu ? C'est que dans l'un l'horreur est tragique , et que dans l'autre elle ne l'est pas. Elle est tragique dans *Rodogune* , parce qu'il y a suspension , terreur et pitié : il y a suspension , puisque le spectateur est incertain si l'exécrable projet de Cléopâtre réussira , et si Antiochus , après ce qu'il vient d'apprendre du meurtre de son frère , prendra le breuvage empoisonné. Il y a terreur , parce qu'il est sur le point de boire le poison quand sa mère l'a goûté et qu'il était perdu si heureusement le poison n'agissait assez tôt sur Cléopâtre pour trahir sa méchanceté. Il y a pitié , parce que jusque-là l'intérêt s'est réuni sur les deux frères dont la rivalité même n'a pu détruire l'amitié vertueuse , et qui sont aussi chers aux spectateurs que leur mère leur est odieuse. Enfin l'horreur s'arrête où elle doit s'arrêter , puisque le crime n'est que médité , qu'il est puni , et qu'Antiochus est sauvé. Ainsi toutes les conditions que l'art exige sont remplies : le sont-elles dans le cinquième acte d'*Atrée* ? Aucune suspension , car on sait que Plisthène est tué : on voit que Thiéste se confie à son frère. Tout est prévu long-tems d'avance , et l'on ne peut rien attendre que le plaisir que peut avoir Atrée à voir les douleurs de son frère , et ce n'est là ni de la terreur ni de la pitié ; il n'en résulte qu'un mouvement d'aver-

ion et de dégoût, tel qu'on le ressent à tout spectacle qui n'est qu'horrible. Concluons que Voltaire avait raison quand il a dit, en marquant les deux grands défauts d'*Atrée* : « Cette fureur de vengeance au bout de vingt ans est nécessairement de la plus grande froideur..... Un homme qui jure, à la première scène, qu'il se vengera, et qui exécute son projet à la dernière, sans aucun obstacle, ne peut jamais faire aucun effet. Il n'y a ni intrigue ni péripétie, rien qui vous tienne en suspens, rien qui vous surprenne, rien qui vous émeuve. » Ses paroles sont pleines de sens, et l'analyse que j'ai faite n'en est que le commentaire.

Il ajoute : « Le style est digne de cette conduite : la plupart des vers sont obscurs et ne sont pas français. » Rien n'est plus vrai, et la seule tort qu'ait ici le critique, c'est de ne pas oublier qu'il y en a de fort beaux. Commençons donc par rendre cette justice : je l'ai déjà rendue à la scène de la reconnaissance et à quelques vers que j'ai rapportés. Le rôle d'*Atrée* a aussi quelques endroits d'une singulière vigueur de pensée et d'expression. En voici un fort connu, dont Voltaire s'est moqué : je dois me défier beaucoup de mon avis quand il est contraire au sien ; mais j'avoue que ces vers d'*Atrée* ne m'ont jamais paru que dignes d'éloge, et je les ai toujours vu applaudir.

Je voudrais me venger, fût-ce même des dieux.
Du plus puissant de tous j'ai reçu la naissance;
Je le sens au plaisir que me fait la vengeance.

Je puis me tromper; mais il me semble qu'il y a rien dans ces vers qui ne soit conforme à l'idée que nous nous formons des dieux de l'épique, tels qu'Homère nous les a peints. Ils sont tous implacables et avides de vengeance, depuis

Jupiter jusqu'à Vénus. Atrée, qui en descendait, s'explique donc convenablement, et ce premier vers,

Je voudrais me venger, fût-ce même des dieux,
respire une ivresse de vengeance, une sorte d'orgueil féroce qui annonce bien le caractère d'Atrée.

Mais le morceau qui a le plus de mérite poétique, c'est le songe de Thieste. A la vérité, ce n'est qu'un hors-d'œuvre inutile à la pièce; mais il est d'un coloris sombre et terrible, qui appartient à la tragédie.

Près de ces noirs détours que la rive infernale
Forme à replis divers dans cette île fatale,
J'ai cru long-tems errer parmi des cris affreux
Que des manes plaintifs poussaient jusques aux cieux.
Parmi ces tristes voix, sur ce rivage sombre,
J'ai cru d'OÉrope en pleurs entendre gémir l'ombre.
Bien plus, j'ai cru la voir s'avancer jusqu'à moi,
Mais dans un *appareil* qui me glaçait d'effroi.
« Quoi! tu peux t'arrêter dans ce séjour funeste!
» Suis-moi, m'a-t-elle dit, infortuné Thieste. »
Le spectre, à la lueur d'un pâle et noir flambeau,
A ces mots m'a traîné jusque sur son tombeau.
J'ai frémi d'y trouver le redoutable Atrée,
Le geste menaçant et la vue égarée,
Plus terrible pour moi, dans ces cruels momens,
Que le tombeau, le sceptre et ses gémissemens.
J'ai cru voir le barbare entouré de Furies;
Un glaive encor fumant armait ses mains impies;
Et saus être attendri de ses cris douloureux,
Il semblait dans son sang plonger un malheureux.
OÉrope, à cet aspect, plaintive et désolée,
De ses lambeaux sanglans à mes yeux s'est voilée.
Alors j'ai fait pour fuir des efforts impuissans,
L'horreur a suspendu l'usage de mes sens.
A mille affreux objets l'ame entière livrée,
Ma frayeur m'a jeté sans force aux pieds d'Atrée.
Le cruel, d'une main, semblait m'ouvrir le flanc,
Et de l'autre, à longs traits, m'abreuver de mon sang.
Le flambeau s'est éteint, l'ombre a percé la terre,
Et le songe a fini par un coup de tonnerre.

Il y a bien encore quelques fautes : il était impossible à Crébillon d'écrire un morceau entier où il n'y en eût pas ; mais elles sont peu de chose , et les beautés prédominent. L'harmonie imitative est sensible dans ces quatre vers :

J'ai cru long-tems errer parmi des cris affreux
Que des manes plaintifs poussaient jusques aux cieux.
Parmi ces tristes voix, sur ce rivage sombre ,
J'ai cru d'OErope en pleurs entendre gémir l'ombre.

Ces deux autres ,

OErope , à cet aspect, plaintive et désolée,
De ses lambeaux sanglans à mes yeux s'est voilée ,

offrent une image du plus grand effet, et le dernier termine très-heureusement tout ce tableau, qui est d'une touche mâle et vigoureuse.

Mais le style en général est vicieux de toutes les manieres possibles. Si nous en croyons le journaliste qui a cru répondre à Voltaire, *Atrée*, à une cinquantaine de vers près, est sur le ton que demande la tragédie. Il ajoute : « Et quelle » est la piece, même de Racine, où il ne se » trouve pas de mauvais vers ? Il suffit que le » plus grand nombre soit reconnu bon , pour » qu'on dise qu'un drame est bien écrit. » Le principe est vrai ; mais il faut avoir perdu toute pudeur pour nommer Racine à côté de Crébillon, et surtout à propos de style, et pour nous faire entendre que le plus grand nombre des vers d'*Atrée* est reconnu bon. Il est de la plus exacte vérité qu'il n'y en a pas cent cinquante que voulût conserver un homme qui saurait écrire : tout le reste pèche plus ou moins par la pensée , par l'expression , par l'obscurité , par la dureté, par l'impropriété des termes, par le vice des constructions, mais principalement par un amas de chevilles, par une foule innombrable de vers oi-

seux, de mots parasites qui, revenant sans cesse suffiraient seuls pour rendre la lecture de cette piece, comme de toutes les autres, rebutant pour quiconque a un peu d'oreille et de goût. Je citerai quelques exemples de chaque espece de fautes, et je puis assurer que si l'on voulait le livre à la main, les remarquer toutes, on ne finirait pas.

Commençons par les fautes de sens. On aperçoit de tems en tems dans le rôle d'Atrée une sorte de contradiction bien étrange : tantôt il parle de sa vengeance comme de la chose la plus légitime; il s'en fait un honneur et un devoir tantôt comme d'un crime où il se complait, et par lequel il voudrait surpasser celui de Thieste. Un bon écrivain aurait songé à se concilier avec lui-même : cette conséquence dans le caractère comme dans le dialogue est d'un déclamateur qui s'escrime au hasard, et qui oublie dans une page ce qu'il a écrit dans une autre.

Après l'indigne affront que m'a fait son amour,
Je serai sans honneur tant qu'il verra le jour.

.....
Un ennemi qui peut pardonner une offense,
Ou manque de courage, ou manque de puissance.

.....
Mon cœur, qui sans pitié lui déclare la guerre,
Ne cherche à le punir qu'au défaut du tonnerre.

Et même au cinquieme acte, tout près de consommer les horreurs qu'il a méditées, il dit encore :

Il faut un terme au crime et non à la vengeance.

Où ce vers n'a pas de sens, ou il signifie qu'Atrée ne regarde pas la vengeance comme un *crime*, puisqu'il veut que le *crime* ait des bornes, et que la vengeance n'en ait pas. Cependant il a dit, parlant de Thieste et de Plisthene :

Si je ne m'en vengeais par des *forfaits* plus grands,

et la même idée est répétée en vingt endroits. Cette inconséquence, plus ou moins fréquente dans tous les rôles de Crébillon, n'est pas moins marquée dans celui de Plisthène que dans celui d'Atrée : qu'on en juge par ces vers voisins les uns des autres dans une scène très-courte, lorsqu'il s'occupe de l'évasion de Thieste et de sa fille.

*O devoir dans mon cœur trop long-tems respecté,
Laisse un moment l'amour agir en liberté!
Les rigoureuses lois qu'impose la nature,
Ne sont plus que des droits dont la vertu murmure.
Secrets persécuteurs des cœurs nés vertueux,
Remords, qu'exigez-vous d'un amant malheureux?*

Cherchez du sens dans ces six vers qui se suivent. Il veut d'abord que *le devoir laisse agir l'amour*, et ce devoir ne peut être autre chose que *les rigoureuses lois qu'impose la nature*; et voilà que ces *lois ne sont plus que des droits dont la vertu murmure*: comment *la vertu* peut-elle *murmurer d'un devoir*? Et depuis quand *les remords* sont-ils *les persécuteurs des cœurs vertueux*? On a toujours cru qu'ils étaient la punition des cœurs coupables. Il dit au même endroit en parlant de Théodamie :

*C'est pour la dérober au coup qui la menace,
Que je n'écoute plus qu'une coupable audace.*

et quelques vers après *la coupable audace*, il dit,

Courons, pour la sauver, où mon honneur m'appelle;

et tout de suite après :

*Mais où la rencontrer? Eh! quoi! les justes dieux
M'ont-ils déjà puni d'un projet odieux?*

en sorte que le *projet* de sauver Thieste et Théodamie est tout à la fois une *coupable audace*, une *horreur*, et un *projet odieux*.

Il continue :

Allons, ne laissons point dans l'ardeur qui m'anime,
Un cœur comme le mien réfléchir sur *un crime* ;

et quatre vers après, sans qu'il ait rien dit qu'annonce aucun changement dans ses pensées aucun retour sur lui-même :

Ce n'est point un forfait; c'est imiter les dieux ,
Que de remplir son cœur du soin des malheureux.

Ainsi ce *crime*, sur lequel il ne voulait pas même réfléchir, au bout de quatre vers, *n'est plus un forfait*, c'est une *imitation des dieux* ; et dans tous ces vers il s'agit de la même chose ! Je demande à tout homme de bonne foi, si la raison peut supporter ou pardonner cet amas d'idées incohérentes, ce chaos de contradictions, et si l'on peut choquer plus ouvertement le premier principe du style, celui de savoir du moins ce qu'on veut dire. D'où naît tout cet inextricable embarras dans les discours de Plisthène ? de ce que le désir de sauver Thieste et Théodamie lui paraît contraire à l'obéissance filiale, puisqu'il se croit encore fils d'Atrée. Mais était-il donc si difficile de se dire que cette obéissance a ses bornes naturelles, et que sauver son oncle des fureurs de son père, non-seulement ce n'est pas commettre *un crime* ni former un *projet odieux* (expression qui dans la bouche de Plisthène est un contre-sens inconcevable), mais même qu'il s'agit de prévenir un véritable crime et l'épargner son père ?

Atrée dit au premier acte :

Enfin, mon cœur se plaît dans cette inimitié,
Et s'il a *des vertus*, ce n'est pas la *pitié*.

Passons l'expression hasardée, mais qu'on entend, que la *pitié* est une *vertu* : si elle n'en est

pas une, elle peut du moins être la source d'actions vertueuses. Mais si Atrée ne connaît pas la *pitié* (et là-dessus on l'en croit aisément), pour-quoi dit-il au troisieme acte :

Lâche et vaine *pitié*, que ton murmure cesse....
Abandonne mon cœur.....

Est-ce que la *pitié* peut habiter un moment dans un cœur tel qu'on a vu celui d'Atrée? Cette apostrophe n'est qu'une déclamation. Ailleurs, en parlant du projet de faire boire à Thieste le sang de son fils, il dit :

*Un dessein si funeste,
S'il n'est digne d'Atrée, est digne de Thieste.*

Cette expression vague de *dessein si funeste* n'est là qu'une étrange cheville; mais comment ce dessein ne serait-il pas *digne d'Atrée*, qui croit ressembler aux dieux par l'amour de la vengeance? C'est encore un contre-sens.

Il y en a bien d'autres; mais les barbarismes de phrases, les solécismes et les termes impropres sont encore plus nombreux.

A peine mon amour égalait ma *fureur*;
Jamais amant trahi ne l'a plus *signalée*.

Cela signifie en français, *jamais amant trahi n'a plus signalé ma fureur*. Atrée veut dire, et la construction demandait : *jamais amant trahi n'a plus signalé la sienne*.

Mais en vain mon amour brûlait de nouveaux feux.

On brûle des feux de l'amour; mais qui jamais a dit *mon amour brûle d'un feu*?

Il n'en attend pas moins de sa valeur suprême,
Que ce qu'en vit Elis, Rhodes, cette île même.

Il n'en attend pas moins de sa valeur : ce sont deux régimes au lieu d'un. Le premier est vicieux :

il fallait absolument : Il *n'attend pas moins de sa valeur*. Et cet hémistiche *que ce qu'en vit*, quelle horrible dureté !

Si j'ai pu quelque tems te déguiser mon nom ,
Le soin de me venger *en fut seul la raison*.

Cette phrase n'est pas correcte. On ne dit point *la raison de faire quelque chose* : on dirait bien le soin de se venger *fut mon seul motif, ma seule pensée*.

Puis-je mieux me venger de ce sang odieux ,
Que d'armer contre lui son forfait et les dieux ?

Puis - je mieux me venger que d'armer n'est pas une construction plus française : il fallait *qu'en armant*.

Croirais-tu que du roi la haine sanguinaire ,
A voulu me forcer d'assassiner son frere ?
Que pour *mieux m'obliger* à lui percer le flanc ,
De sa fille, *au refus*, il doit verser le sang ?

Au refus, pour dire *sur mon refus*, n'est pas français.

Mais *n'en attendez rien* à mon devoir contraire.

N'attendez rien contraire est barbare : il faut *n'attendez rien de contraire*.

Il m'est plus cher qu'à vous : *sans me donner la mort*,
Le roi ne sera point l'arbitre de son sort.

L'auteur veut dire : *A moins qu'il ne me donne la mort, il ne sera point l'arbitre de son sort*. La tournure qu'il emploie le dit mal et n'est pas correcte.

Instruit de vos bontés pour un sang malheureux ,
Je n'en trahirai pas l'exemple généreux.

Je ne trahirai point l'exemple de vos bontés !
Quelle phrase ! Celle-ci est encore pire :

Et ne m'exposez pas à l'horreur *légitime*
D'avoir, sans fruit pour vous, osé tenter un crime.

l'horreur légitime d'avoir tenté !

Sa beauté, tout enfin, jusqu'à son malheur même,
N'offre en elle qu'un front digne du diadème.

Tout n'offre en elle qu'un front ! Quel style !
 souvent le mauvais goût est poussé jusqu'à l'excès
 du ridicule : tel est cet endroit où Plisthene parle
 du naufrage de Théodamie :

Déplorable jouet des vents et de l'orage,
 Qui, même en l'y poussant, l'enviaient au rivage.

Je ne crois pas que le bel esprit italien ait produit un *conchetto* aussi bizarre que *les vents et l'orage qui envient une femme au rivage*. Ce même Plisthene, dont le langage est toujours très-extraordinaire, tombe ailleurs dans un autre excès : ce n'est plus celui du raffinement, c'est celui de la simplicité. A propos de sa Théodamie qu'Atrée veut faire périr :

Non, cruels, ce n'est point pour la voir expirer,
 Que du plus tendre amour je me sens *inspirer*.

Vraiment je le crois bien, ce n'est guere *pour cela* qu'on aime une femme; c'est là ce qu'on appelle du style niais. Alcimédon veut apprendre au roi, qu'il ne faut pas chercher dans Athenes Thieste qui n'y est plus; qu'un vaisseau en a apporté la nouvelle. Voici comme il s'exprime en arrivant :

Vous tenteriez, Seigneur, un inutile effort,
Je le sais d'un vaisseau qui vient d'entrer au port.
 On ne sait s'il a pris la route de Mycenes;
 Mais depuis près d'un mois il n'est plus dans Athenes.

Assurément Atrée doit croire qu'il parle du *vaisseau*; point du tout; c'est de Thieste, qu'il

n'a pas même nommé. Et cette expression, *je le sais d'un vaisseau!* L'auteur n'est pas plus heureux quand il veut employer les figures.

*Avec l'éclat du jour je vois enfin renaître
L'espoir et la douceur de me venger d'un traître.*

Que fait là *l'éclat du jour*? Cela pourrait tout au plus se dire si la nuit avait suspendu une vengeance qui doit avoir lieu au point du jour, mais il n'en est pas question. *L'espoir* qu'il a *de se venger* ne tient nullement à cet *éclat du jour*. Il ne s'agit que de presser le départ d'une flotte : cette phrase n'a donc point de sens. Les deux vers suivans ne valent pas mieux.

Les vents qu'un dieu contraire enchaînait loin de nous
Semblent *avec les flots* exciter mon courroux.

Sont-ce *les vents* qui de concert *avec les flots* excitent son courroux, ou qui excitent son courroux en même tems qu'ils excitent les flots? Dans l'un et l'autre cas, quel rapport entre son courroux et les flots? Ces rapprochemens forcés sont-ils le langage de la nature? Veut-on de phrases louches, obscures, entortillées, qui ne disent rien moins que ce qu'elles devraient dire? Elles sont sans nombre. Atrée dit à Plisthène

Voyons si cet amour *qui t'a fait me trahir*,
Servira maintenant à me faire obéir.
Tu n'auras pas en vain aimé Théodamie :
Venge-moi dès ce jour, ou c'est fait de sa vie.

Qui t'a fait me trahir n'est pas plus français que tout ce que nous avons vu. Mais remarquez qu'au lieu de dire : *Tu n'auras pas impunément aimé Théodamie, c'est fait de sa vie si tu ne m'obéis pas*, il dit : *Tu n'auras pas aimé Théodamie en vain*; ce qui fait un sens tout opposé car il ne s'exprimerait pas autrement s'il avait

à lui dire : *Tu ne l'auras pas aimée en vain : je te la donne pour épouse.* Plisthene répond :

Ah ! mon choix est tout fait *dans ce moment funeste* ;
C'est mon sang qu'il vous faut , non le sang de Thieste.

La réponse d'Atrée est presque inintelligible.

Quand l'amour de mon fils semble avoir fait le sien ,
Il ne m'importe plus de son sang ou du tien.

Pour entendre le premier vers, il faut deviner qu'il doit être construit ainsi :

Quand l'amour semble de mon fils avoir fait le sien , etc.

Il était indispensable de séparer ces mots, *l'amour de mon fils* , qui ont l'air d'être régis l'un par l'autre , et ne présentent ainsi aucun sens.

Quant à ce que j'ai dit de la multitude des chevilles, un seul exemple suffira pour en donner une idée. *En ces lieux* est une phrase bien commune , et qui par conséquent ne doit être employée que quand elle est nécessaire. Si on la revoit à tout moment au bout des vers , ce ne peut être que pour les remplir. Jamais poète apparemment n'en eut plus besoin que Crébillon.

Oui , je veux que ce fruit d'un amour odieux
Signale quelque jour ma fureur *en ces lieux.....*
Je ne suis en effet descendu *dans ces lieux.....*
Et nous n'avons d'appui que de vous *en ces lieux.....*
Quel déplaisir secret vous chasse *de ces lieux?.....*
Cachez-nous au tyran qui regne *dans ces lieux.....*
Je tremble à chaque pas que je fais *en ces lieux.....*
Sans appui , sans secours , sans suite *dans ces lieux....*
J'en crains plus du tyran qui regne *dans ces lieux.....*
Il doit être déjà de retour *en ces lieux.....*
M'accorder un vaisseau pour sortir *de ces lieux.....*
Gardes , faites venir l'étranger *en ces lieux.....*
Et votre voix , Seigneur , a rempli *tous ces lieux.....*
S'il n'est mort lorsqu'enfin je reverrai *ces lieux.....*
Faut-il le voir périr *dans ces funestes lieux.....*

Que faisiez-vous, cher prince, et *dans ces mêmes lieux...*
 Cherchez-vous à périr *dans ces funestes lieux.....*
 C'est assez qu'un tyran la consacre *en ces lieux.....*
 Qu'on cherche la princesse, allez, et qu'*en ces lieux.....*
 Barbare, peux-tu bien m'épargner *en des lieux.....*
 Consolez-vous, ma fille, et *de ces lieux, etc. etc.*

Ce retour si fréquent du même mot est d'une monotonie que la rime rend encore plus importune; et ce qu'il y a de pis, c'est qu'il est presque partout inutile et quelquefois à contre-sens. Rien ne marque plus de faiblesse dans le style, et plus de stérilité.

Rhadamiste est, sans aucune comparaison, la meilleure de toutes les pieces de Crébillon, ou plutôt c'est la seule vraiment belle; c'est réellement son seul titre de gloire, le seul qui puisse être avoué par la postérité. Il ne manque à cette tragédie, pour être au premier rang, que d'être écrite comme elle est conçue, et d'avoir un autre premier acte; mais telle qu'elle est, il ne faut qu'un ouvrage de ce mérite pour donner à son auteur une place très-honorable parmi les poètes tragiques.

Ou a dit que le sujet était emprunté d'un roman du dernier siècle, intitulé *Bérénice*, aujourd'hui presque inconnu, et même devenu extrêmement rare. Mais Crébillon n'en a guère tiré que le fond historique, qu'il pouvait trouver de même dans Tacite; le meurtre de Mithridate, pere de Zénobie, tué par Rhadamiste, meurtre qui n'est en lui-même qu'un des attentats vulgaires de l'ambition, et celui de Zénobie, poignardée par son époux, l'un de ces crimes d'une passion forcenée, de ces coups de désespoir qui sont d'une espece bien plus rare, plus extraordinaire et plus propre à la tragédie. Crébillon aperçut tout ce qu'il en pouvait tirer: c'est de

là qu'il dut concevoir la première idée du caractère de Rhadamiste. L'histoire et le roman ne lui ont fourni que son avant-scène; son plan est à lui, et le plan est beau, malgré les fautes qu'on y peut relever.

La conduite de la pièce est bien entendue, à l'exposition près, qui est extrêmement embrouillée. On sait ce qu'en disait l'abbé de Chaulieu : *La pièce serait très-claire, n'était l'exposition.* J'ai ouï dire à des gens d'esprit, que c'était prendre une peine assez inutile, que de soigner l'exposition, attendu que la plupart des spectateurs ne l'écoutent pas, et que ceux qui l'écoutent, prennent pour bon tout ce que veut l'auteur, pourvu qu'ensuite il en résulte de l'effet. Je ne serais pas étonné qu'aujourd'hui plus d'un écrivain prît au sérieux cette plaisanterie, qui n'est au fond qu'une critique de l'inattention et de la légèreté qu'on nous a de tout tems reprochée, et qu'il est assez naturel de porter au spectacle encore plus qu'ailleurs. Il est fort possible, surtout dans un tems de satiété; que bien des gens, pressés de leur plaisir, ne se rendent attentifs qu'au moment où ils l'attendent, et qu'ils regardent la nécessité d'écouter une exposition comme une preuve et un sacrifice qu'on peut s'épargner. Mais à quelque point qu'on soit devenu avare du tems à force d'en perdre; heureusement cette disposition n'est pas encore celle du plus grand nombre; et si elle existait, ce serait aux yeux d'un vrai poète un motif de plus pour redoubler d'efforts dès les premières scènes, et pour triompher de cette indifférence inattentive, au moins par l'intérêt de style, triomphe difficile à la vérité, et qui n'est fait que pour le grand écrivain.

Malgré tout l'embarras que Crébillon a laissé dans les détails du premier acte, on sait du moins que cette même Zénobie, que depuis long-tems

tout le monde croit morte, a trouvé, après diverses aventures, un asile à la cour de Pharasmane, roi d'Ibérie, et son beau-pere; qu'elle a voulu y rester inconnue; que Pharasmane veut l'épouser sans la connaître (supposition, il faut l'avouer, qui sent un peu trop le roman), que son fils Arsame est son rival, et aimé de Zénobie qui lui cache un amour qu'elle croit devoir combattre, quoiqu'elle puisse se croire libre par la mort de Rhadamiste, que Pharasmane, dit-on, a fait périr par la main des Arméniens, après s'être servi de la sienne pour immoler le roi d'Arménie, Mithridate; et quand Rhadamiste paraît à l'ouverture du deuxième acte, la curiosité est déjà vivement excitée. Il est, comme Zénobie, inconnu dans cette cour; il a été élevé dans celle d'Arménie.

Le roi (*dit-il*) ne m'a point vu dès ma plus tendre enfance,
Et la nature en lui ne parle point assez
Pour rappeler des traits dès long-tems effacés.

Des soldats romains l'ont arraché mourant des mains d'un peuple furieux; il s'est depuis ce tems attaché à Corbulon leur général; il ne s'est fait connaître qu'à lui, et, apprenant que Pharasmane est prêt à envahir l'Arménie, qui se trouve sans roi, il s'est fait nommer ambassadeur de Rome auprès de lui, dans le dessein de s'opposer à ses projets ambitieux. Il faut convenir encore que cette nouvelle supposition tient plus des fictions romanesques, que de la vraisemblance historique. Il n'était nullement dans les mœurs de Rome de donner à un étranger le caractère d'ambassadeur, et l'on n'en connaît point d'exemple jusqu'au tems de la décadence de l'Empire. Crébillon a justifié, autant qu'il le pouvait, cette démarche très-extraordinaire, en faisant dire à

Rhadamiste que la politique romaine veut armer
ses ressentimens contre Pharasmane.

Dans ses desseins toujours à mon pere contraire (1),
Rome de tous ses droits m'a fait dépositaire,
Sûre pour établir son pouvoir et le mien,
Contre un roi qu'elle craint (2), *que je n'oublierai rien.*

.....
Par un don de César je suis roi d'Arménie,
Parce qu'il veut par moi (3) *détruire l'Ibérie.*
Les fureurs de mon pere ont assez éclaté
Pour que Rome entre nous ne craigne aucun traité.
Tels sont les hauts projets dont sa grandeur se pique;
Des Romains si vantés telle est la politique;
C'est ainsi qu'en perdant le pere par le fils,
Rome devient fatale à tous ses ennemis.

Les deux derniers vers sont vrais; mais ce qu'il
vient de dire, que César l'avait fait roi d'Armé-
nie, avertit qu'il n'en fallait pas davantage pour
mettre aux mains le pere et le fils. Ce moyen
était en effet bien plus conforme à la politique
des Romains, comme à la dignité de l'Empire,
que l'ambassade toujours hasardeuse du fils de
Pharasmane auprès de son pere. Encore une fois,
ces moyens ont un air de roman; mais les situa-
tions qu'ils produisent, ont la couleur tragique,
et les caracteres marqués avec force et contrastés
avec art servent à les rendre plus frappantes. La
rigueur inflexible et jalouse de Pharasmane fait
éclater davantage la fidélité vertueuse que lui
conservent son fils Arsame, lorsqu'il se refuse à
toutes les propositions séduisantes que lui fait
Rhadamiste pour l'attirer au parti des Romains,
et que tout l'amour qu'il a pour Zénobie et tout
ce qu'il peut craindre d'un rival aussi cruel que
son pere, ne peut ébranler son attachement

(1) Consonnance dure.

(2) Inversion forcée et vers dur.

(3) Prosaïsme et dureté.

à ses devoirs de sujet et de fils. D'un autre côté cette même rigueur de Pharasmane, toujours tyran pour ses enfans, et tyran même dans son amour pour Zénobie, excuse suffisamment la démarche que se permet Arsame, qui s'adresse à l'ambassadeur de Rome pour remettre Zénobie sous la protection des Romains, et la dérober aux poursuites du roi d'Ibérie. La jalousie forcenée de Rhadamiste, la violence de son caractère, ses fureurs, qui ne respectent pas le sang le plus cher et le plus sacré, rendent plus intéressante la vertu courageuse de Zénobie, qui ne balance pas un moment à se remettre entre les mains d'un époux si formidable, et qui ose le faire arbitre de son sort après avoir osé lui avouer qu'elle a été sensible aux vertus et à l'amour d'Arsame. Toutes ces conceptions sont justes, nobles et dramatiques.

Déterminé à combattre l'injustice partout où je la rencontre, je ne puis m'empêcher de relever un jugement bien singulier dans un homme qui avait autant d'esprit que Dufresny, sur ce rôle de Rhadamiste, admiré de tous les connaisseurs, et qui est sans contredit ce que l'auteur a produit de plus beau. On trouve dans les œuvres de ce comique ingénieux une critique du chef d'œuvre de Crébillon, où il regarde comme démontré que *le caractère de Rhadamiste n'est point propre au théâtre, parce qu'il est bizarrement composé de grands remords et de grands crimes*. Voilà une étrange contre-vérité. D'abord, ce composé de grands remords et de grands crimes n'est point du tout *bizarre*; il est dans la nature, et de plus, il est éminemment dans la nature théâtrale. Cette lourde méprise de Dufresny, et l'arrêt que l'Académie prononça dans le tems du *Cid*, que l'amour de Chimène pechait contre les bienséances du théâtre, prou-

ent combien il faut de tems pour établir la vraie théorie des arts de l'imagination, et combien des hommes, d'ailleurs éclairés et sans passion, sont encore exposés à s'y méprendre.

Quelle attente n'excite pas en nous la première vue d'un homme qui a été capable de plonger un poignard dans le sein d'une femme adorée, plutôt que de la laisser au pouvoir d'un rival ! Et cette attente, il la remplit dès qu'il paraît. A l'ouverture du second acte, il effraie par ses fureurs, et intéresse par ses remords : le tableau qu'il trace lui-même de l'action terrible et funeste qu'il a commise, montre en même tems tout ce qui peut l'excuser, et inspire plus de pitié que d'horreur.

Tu sais tout ce qu'a fait cette main criminelle.
 Tu vis comme aux autels un peuple mutiné
 Me ravit le bonheur qui m'était destiné,
 Et malgré les périls qui menaçaient ma vie,
 Tu sais comme à leurs yeux j'enlevai Zénobie.
 Inutiles efforts ! je fuyais vainement.
 Peins-toi mon désespoir dans ce fatal moment.
 Je voulus m'immoler ; mais Zénobie en larmes,
 Arrosant de ses pleurs mes parricides armes,
 Vingt fois, pour me fléchir, embrassant mes genoux,
 Me dit ce que l'amour inspire de plus doux.
 Hiéron, quel objet pour mon ame éperdue
 Jamais rien de si beau ne s'offrit à ma vue.
 Tant d'attraits cependant, loin d'attendrir mon cœur,
 Ne firent qu'augmenter ma jalouse fureur.
 Quoi ! dis-je en frémissant, la mort que je m'apprête,
 Va donc à Tiridate assurer sa conquête !

Ce n'est point là un scélérat froidement roce : c'est un homme en qui tous les sentimens sont extrêmes, qui aime avec fureur, dont la passion est une espece de fièvre ardente qui laisse la raison ; enfin, que le péril affreux où il se trouve, toutes les circonstances qui l'accompagnent, toutes les noires pensées qui doivent

l'assaillir, ont jeté dans un égarement qui nous fait regarder comme involontaire tout ce qu'il a pu alors attenter. L'état où il a été depuis ce jour, les larmes amères qu'il verse, les regrets qu'il traîne partout avec lui ; en un mot, tout ce qui précède son récit, nous a déjà disposés à le plaindre. Ses premières paroles nous le font connaître tout entier :

Hiéron, plutôt aux dieux que la main ennemie
 Qui me ravit le sceptre, eût terminé ma vie !
 Mais le ciel m'a laissé, pour prix de ma fureur,
 Des jours qu'il a tissés de tristesse et d'horreur.
 Loin de faire éclater ton zèle ni ta joie,
 Pour un roi malheureux que le sort te renvoie,
 Ne me regarde plus que comme un furieux,
 Trop digne du courroux des hommes et des dieux,
 Qu'a proscrit dès long-tems la vengeance céleste ;
 De crimes, de remords, assemblage funeste ;
 Indigne de la vie et de ton amitié,
 Objet digne d'horreur, mais digne de pitié ;
 Traître envers la nature, envers l'amour perfide,
 Usurpateur, ingrat, parjure, parricide.
 Sans les remords affreux qui déchirent mon cœur,
 Hiéron, j'oublierais qu'il est un ciel vengeur.

Plus un coupable s'accuse, plus il obtient de compassion et d'indulgence. Ce n'est pas que les grandes passions justifient les grands crimes et ceux qui ont prétendu tirer ce résultat de la morale du théâtre, l'ont évidemment calomniée ; car les hommes rassemblés ne supporteraient nulle part l'apologie du crime (1). Si l'on

(1) Qu'on n'oppose point à ce principe les exemples journaliers sans nombre qu'a donnés la révolution française, où le crime était non pas justifié, mais consacré dans de nombreuses assemblées et au théâtre et partout ailleurs. D'abord, cette exception a été et devait être unique, comme je l'ai fait voir en plus d'un endroit. En plus, l'applaudissement donné au crime en principe n'était toujours par ses auteurs ou ses complices, et la crainte faisait taire tous les autres.

passions violentes qui le font commettre, sont théâtrales en ce qu'elles nous arrachent de la pitié, elles sont instructives en nous faisant voir jusqu'où elles peuvent conduire ceux qui s'y abandonnent ; et s'il est de la justice naturelle de plaindre celui qu'elles ont égaré et qui se reproche ses fautes, et de n'avoir que de l'horreur pour la perversité tranquille et réfléchie, il est de notre raison de considérer avec effroi que les faiblesses du cœur et l'impétuosité du caractère peuvent quelquefois mener au même résultat que la méchanceté et la scélératesse, et ne laisser entre l'homme passionné et le méchant, entre le coupable et le pervers, d'autre différence que le remords.

Hiéron demande à Rhadamiste quels sont ses desseins et ce qu'il veut faire à la cour de Phasmane. Sa réponse, à quelques vers près, est une beauté remarquable.

Dans l'état où je suis me connais-je moi-même ?
 Mon cœur, *de soins divers sans cesse combattu* (1),
 Ennemi du forfait, sans aimer la vertu,
 D'un amour malheureux déplorable victime,
 S'abandonne aux remords sans renoncer au crime.
 Je cède au repentir, mais sans en profiter (2),
 Et je ne me connais (3) que pour me détester.
 Dans ce cruel séjour sais-je ce qui m'entraîne ?
 Si c'est le désespoir, ou l'amour, ou la haine ?
 J'ai perdu Zénobie ; après ce coup affreux
 Peux-tu me demander encor ce que je veux ?
 Désespéré, proscrit, abhorrant la lumière,
 Je voudrais me venger de la nature entière.
 Je ne sais quel poison se répand dans mon cœur
 Mais jusqu'à mes remords, tout y devient fureur.

(1) Vers trop faible pour la situation : *des soins* !

(2) Répétition du vers précédent.

(3) Il a dit plus haut, *me connais-je moi-même ?* Il y a une contradiction au moins apparente ; elle est plus dans les mots que dans les idées.

S'il y a quelques fautes dans les premiers vers ces six derniers en racheteraient de bien plus grandes. Je n'en connais point de plus profondément sentis, de plus fortement exprimés, qui aient plus de cette beauté tragique que l'on sent beaucoup mieux que l'on ne peut l'expliquer. Je ne sais si c'est là ce que Dufresny appelait de la *bizarrierie*; mais il y a ici autant de vérité que d'énergie. Pour saisir mieux l'une et l'autre, il faut entendre le reste du morceau.

Je viens chercher ici l'auteur de ma misere,
Et la nature en vain me dit que c'est mon pere.
Mais c'est peut-être ici que le ciel irrité
Veut se justifier de trop d'impunité.
C'est ici que m'attend le trait inévitable,
Suspendu trop long-tems sur ma tête coupable :
Et plût aux dieux cruels que ce trait suspendu
Ne fût pas en effet plus long-tems attendu !

Qu'on se souvienne que Rhadamiste a trempé ses mains dans le sang d'une femme qu'il idolâtre et qu'il idolâtre encore; qu'il l'a perdue au moment où il allait la posséder, et l'a perdue par un emportement barbare; qu'auparavant il avait fait périr le pere de sa maîtresse après avoir promis de l'épargner, et qu'il n'avoit pu lui pardonner d'avoir voulu lui ôter Zénobie pour la donner à un autre; que la première cause de tous ces malheurs a été la perfide ambition de Pharasmane, qui avait pris les armes contre son frere, contre ce même Mithridate qui avait élevé son fils et lui avait promis Zénobie. Toutes ses infortunes lui viennent donc de ce qui devoit lui être le plus cher, et ce qui est encore pis, de lui-même. Il a cherché à mourir; mais, percé de coups, il a été secouru par un guerrier généreux, par Corbulon, qui l'a rendu à la vie. Est-il étonnant que cet homme, bouillant, emporté, implacable, long-tems tourmenté par la fortune

par son propre cœur, par le souvenir de crimes qu'il ne peut réparer, et d'injures dont il vou-
cait se venger, soit livré sans cesse à des trans-
ports douloureux, ou à cette fureur sombre, à
cette rage aveugle qui ne sait où se prendre, et
vaut se prendre à tout ? Dans cette situation,
tout ce qui se passe au fond de son cœur est un
drame continu, toutes ses pensées sont funestes,
tous ses desirs sont des vengeances, tous ses cris
sont des menaces, et tout s'explique par ces deux
mots si simples, mais sublimes de vérité :

J'ai perdu Zénobie ; après ce coup affreux
peux-tu me demander encor ce que je veux ?

Ce qu'il veut :

voudrait se venger de la nature entière.

son ame, qui est malade et ulcérée, mais qui
est ni flétrie, ni perverse, est susceptible de
de vifs transports :

mais jusques au remords, tout y devient fureur.

On sent qu'il dit vrai lorsqu'en parlant de son
remords, il ne renonce pas au crime ; on sent que
l'occasion de se venger se présente à lui, il
ne le commettre encore. Que ne promet pas
ce terrible personnage, annoncé ainsi dès la
première scène ? De quoi ne sera-t-il pas capable ?
Il même desire que la justice céleste le pré-
sente : il se résigne au châtement. Nous savons
qu'il va revoir Zénobie, et que son pere est son
v. Il a dit :

Et la nature en vain me dit que c'est mon pere ;

et ce vers qui fait frémir, cette expression d'une
agitation concentrée, ne peut se pardonner qu'à l'é-
crit pouvant être où nous le voyons, à ce qu'il a
ouvert, à l'horreur qu'il a de lui-même. Certes

ce n'est pas là un rôle *bizarre*; il ne ressemble il est vrai , à rien de ce que l'on connaissait théâtre; mais il ressemble à la nature , telle que le génie la conçoit dans ce qu'elle a de plus frayant , de plus malheureux ; et quand nous avons vu tout ce qu'il produit , il faudra dire , rendant au poète un hommage légitime : Cet ouvrage est le seul monument qui doive consacrer son nom ; mais (à commencer du second acte) qu'il est beau ! qu'il est vigoureux ! qu'il est noble ! qu'il est tragique !

La scène du second acte , entre Pharasmane et Rhadamistè , est noble , animée , imposante. L'entrevue de ces deux personnages nous attire déjà fortement , et tient tout ce que leur caractère annonçait. Celui du roi d'Ibérie est tragique ; il est vrai , sur Mithridate ; il a la même hauteur pour les Romains , ce même orgueil indomptable , cette même dureté jalouse qui le fait douter de ses fils ; mais , selon Voltaire lui-même qui n'est pas porté à flatter Crébillon , le rôle de Pharasmane , s'il n'est pas aussi bien écrit que celui de Mithridate , est plus fier et plus tragique. J'ajouterai que cette scène est semée d'étincelles de traits sublimes , particulièrement dans cette scène , et que la diction , moins correcte qu'ailleurs , souvent joint l'énergie aux figures à celles des pensées , et ne laisse alors rien à désirer pour l'élégance.

Ce peuple triomphant n'a point vu mes images ,
A la suite d'un char , en butte à ses outrages.
La honte que sur lui répandent mes exploits ,
D'un airain orgueilleux a bien vengé des rois.

Les rois vengés d'un airain orgueilleux est d'une bien belle poésie , et je ne crois pas que Racine lui-même eût pu mieux dire. Il semble que Crébillon ait voulu ici lutter contre les beaux vers de Mithridate.

Tandis que l'ennemi, par ma fuite trompé,
 Tenait après son char un vain peuple occupé,
 Et gravant en airain ses frêles avantages,
 De mes états conquis enchaînait les images, etc.

Si l'on veut comparer ces deux morceaux ,
 on peut-être trouvera-t-on dans celui de Racine un
 plus grand éclat d'expression : il n'y a rien de plus
 brillant que ce contraste ingénieux , cette idée
 éclatante , des *frêles avantages gravés en airain* ;
 rien de plus heureusement figuré que ce peuple
 qui *enchaîne les images des états conquis* : pour
 tout dire en un mot , c'est la langue de Racine.
 Mais ces rois *vengés d'un airain orgueilleux*
 sublent d'un coloris plus mâle, peut-être parce
 que l'indignation a plus de force que le mépris.
 Les vers suivans sont d'une touche entièrement
 originale :

Est-ce la guerre enfin que Néron me déclare ?
 Qu'il ne s'y trompe pas : la pompe de ces lieux ,
 Vous le voyez assez , n'éblouit point les yeux.
 Jusques aux courtisans qui me rendent hommage ,
 Mon palais , tout ici n'a qu'un faste sauvage.
 La nature , maîtresse en ces affreux climats ,
 Ne produit , au lieu d'or , que du fer , des soldats.
 Son sein , tout hérissé , n'offre au desir de l'homme ,
 Rien qui puisse tenter l'avarice de Rome.

Ces vers sont un chef-d'œuvre d'énergie , et
 cette belle scene ne pouvait pas être mieux ter-
 minée que par ces deux vers :

Retournez , dès ce jour , apprendre à Corbulon ,
 Comme on reçoit ici les ordres de Néron.

Mais ce qui me paraît le plus admirable dans
 cette même scene , c'est le moment où Rhada-
 maste , entendant Pharasmane réclamer le droit
 de succession au trône d'Arménie après son frere
 et son fils , s'écrie impétueusement :

Qu'entends-je ? vous , qui seul causâtes leur ruine !
 Ah ! doit-on hériter de ceux qu'on assassine ?

Avec quel plaisir nous voyons Rhadamiste qui s'est caché jusque-là sous l'extérieur et le langage d'un ambassadeur, paraître tout à coup sous ses propres traits ! Comme la nature a peint ici ! Comme elle arrache violemment le masque qui la couvre ! et pour cela , deux vers ont suffi à l'art du poète. C'est là sans doute le premier mérite dramatique.

Au troisieme acte , les personnages continuent d'être en situation et en contraste. Celui que j'ai déjà indiqué entre Arsame et Rhadamiste , se développe principalement dans l'entrevue de ces deux freres. A peine Arsame a-t-il fait entendre qu'il a besoin de secours contre les cruautés de Pharasmane et qu'il sollicite une grâce que le fougueux Rhadamiste, qui déjà croit avec un complice , s'empresse de lui dire :

Quels que soient vos desseins, vous pouvez sans effort
Sûr d'un appui sacré, vous confier à moi.
Plus indigné que vous contre un barbare pere,
Je sens, à son nom seul, redoubler ma colere.
Touché de vos vertus, et tout entier à vous,
Sans savoir vos malheurs, je les partage tous.
Vous calmeriez bientôt la douleur qui vous presse
Si vous saviez pour vous jusqu'où je m'intéresse.
Parlez, prince : faut-il, contre un pere inhumain,
Armer avec éclat tout l'Empire romain ?
Soyez sûr qu'avec vous mon cœur, d'intelligence,
Ne respire aujourd'hui qu'une même vengeance.
S'il ne faut qu'attirer Corbulon dans ces lieux,
Quels que soient vos projets, j'ose attester les dieux
Que nous aurons bientôt satisfait votre envie,
Fallût-il pour vous seul conquérir l'Arménie.

ARSAME.

Que me proposez-vous ? Quels conseils ! Ah Seigneur
Que vous pénétrez mal dans le fond de mon cœur !
Qui ? moi ! que , trahissant mon pere et ma patrie,
J'attire les Romains au sein de l'Ibérie !
Ah ! si jusqu'à ce point il faut trahir ma foi,
Que Rome en ce moment n'attende rien de moi.
Je n'en exige rien dès qu'il faut par un crime

Acheter un bienfait que j'ai cru légitime;
Et je vois bien, Seigneur, qu'il me faut aujourd'hui
Pour des infortunés chercher un autre appui.
Je croyais, ébloui de ses titres suprêmes,
Rome utile aux mortels autant que les dieux mêmes;
Et, pour en obtenir un secours généreux,
J'ai cru qu'il suffisait que l'on fût malheureux.
J'ose le croire encore, etc.

Ce langage, qui est d'une noblesse intéressante, sans morgue, sans amertume, est celui qui devait caractériser la vertu douce et l'âme pure et sensible d'Arsame. Sa conduite y est conforme en tout : il ne veut que soustraire une femme infortunée à la violence odieuse que Pharasmane veut exercer contre elle, et, quoique lui-même en soit amoureux, il consent à s'en priver pour lui assurer la protection des Romains. Rhadamiste y souscrit volontiers; mais il fait encore de nouvelles tentatives sur la fidélité d'Arsame; et ce qui commence à les justifier assez, c'est qu'elles semblent l'effet de la tendresse fraternelle, sentiment qui répand un nouvel intérêt sur cette scène, et qui, nous faisant voir que Rhadamiste n'est point insensible aux impressions de la nature, prépare la conduite que nous lui verrons tenir avec son père, à la fin du dernier acte. Il exhorte donc Arsame à ne point se séparer de ce qu'il aime.

Daignez me confier, et son sort, et le vôtre;
Dans un asile sûr suivez moi l'un et l'autre.
Sensible à vos malheurs, je ne puis sans effroi
Abandonner Arsame aux fureurs de son roi.
Prince, vous dédaignez un conseil qui vous blesse;
Mais si vous connaissiez celui qui vous en presse...

L'incorruptible Arsame l'interrompt, et lui annonce que cette étrangère va venir le trouver, qu'elle a quelque secrets à lui confier. On ne pouvoit amener plus naturellement une scène dont

la seule attente excite déjà un vif intérêt , et depuis le commencement du second acte jusqu'à la fin de la piece , les situations, la conduite, les caracteres, l'entente des scenes , tout est dans les vrais principes , tout respire le génie du théâtre.

Voltaire fait ici une critique qui , si j'ose le dire , ne me paraît nullement fondée. Il cite ces deux vers que dit Rhadamiste à Hiéron dans la scene qui suit son entretien avec son frere :

D'ailleurs , pour l'enlever ne me suffit-il pas
Que mon pere cruel brûle pour ses appas ?

Et là-dessus il s'écrie : « Quoi ! il enleve une
» femme uniquement parce que son pere en est
» amoureux ! D'ailleurs, comment ne voit-il pas
» qu'on la reprendra aisément de ses mains
» Quel ambassadeur a jamais fait une telle folie
» Rhadamiste peut-il heurter ainsi les premiers
» principes de la raison ? »

D'abord il ne faut pas juger la conduite d'un personnage sur deux vers isolés. Si Rhadamiste n'énonçait pas d'autres motifs, s'il ne pouvait pas en avoir d'autres, l'observation de Voltaire pourrait avoir quelque fondement ; mais qu'on entende Rhadamiste et qu'on suive toute la piece on sentira , je crois , qu'il n'y a ici aucun reproche à faire au poëte. Rhadamiste dit en parlant d'Isménie (c'est le nom que Zénobie a pris)

Elle peut servir à mes desseins ;
Elle est d'un sang , dit-on , allié des Romains.
Pourrais-je refuser à mon malheureux frere
Un secours qui commence à me la rendre chere ?
D'ailleurs , pour l'enlever ne me suffit-il pas
Que mon pere cruel brûle pour ses appas ?

Qui ne voit que ces deux derniers vers ne sont que le mouvement d'une ame irritée, très-bien placés dans la bouche d'un homme tel que Rha-

damiste , et que sa conduite est d'ailleurs conforme en tout à l'objet de son ambassade et aux vues qui doivent l'occuper ? Pourquoi les Romains l'ont-ils envoyé ? N'est-ce pas pour brouiller tout à la cour de Pharasmane , autant qu'il le pourra ? Et dans cette vue peut-il faire mieux que d'armer le pere et le fils l'un contre l'autre ? Peut-il y réussir mieux qu'en favorisant l'évasion d'Isménie ? N'est-il pas très-vraisemblable que Pharasmane n'en sera que plus irrité contre Arsame ? Et si quelque chose peut conduire le fils à des extrémités auxquelles il répugne , n'est-ce pas la violence où le pere peut se porter ? De plus Isménie ne sera-t-elle pas une espece d'otage entre les mains de Rhadamiste ? Il le dit expressément :

C'est un garant pour moi.

La démarche qu'il fait n'est donc rien moins qu'une *folie*. Elle s'accorde à la fois , et avec sa politique , et avec ses passions. « Mais comment ne voit-il pas qu'on la reprendra aisément de ses mains ? » Pourquoi donc verrait-il cela si clairement ? Sans doute il n'est pas en état de l'enlever à force ouverte ; elle projette de s'échapper pendant la nuit avec une escorte de Romains. Est-il donc impossible qu'avant que sa fuite soit découverte , elle ait gagné assez d'avance pour atteindre les frontieres du petit royaume d'Ibérie , et se trouver en sûreté ? Il y a des exemples sans nombre de pareilles évasions , et même de beaucoup plus difficiles , heureusement exécutées. Je ne vois pas ce qu'on peut répondre à des raisons si plausibles ; je les aurais proposées à Voltaire lui-même , si j'avais eu à écrire cet ouvrage sous ses yeux ; et j'ai osé plus d'une fois , de son vivant , combattre son opinion , soit de vive voix , soit par écrit , parce

qu'à mes yeux aucune autorité, aucune considération, ne doit prescrire contre la vérité et la justice.

Nous voici arrivés à cette reconnaissance, l'une des plus belles sans contredit, et peut-être la plus belle qu'il y ait au théâtre. Il suffit, pour l'apprécier, de se rappeler tout ce qui la précède, et dans quelle situation les deux époux paraissent l'un devant l'autre. L'exécution en est digne; car ce n'est pas au milieu d'une foule de vers d'un pathétique vrai, de l'expression la plus vive et la plus forte, qu'on peut faire attention à quelques vers négligés. La saine critique est inséparable de la sensibilité; l'une ne contredit jamais l'autre, et quand la critique condamne, c'est que la sensibilité n'est pas là pour la désarmer; mais comme elle domine dans cette scène! Rhadamiste s'étonne que son épouse puisse s'attendrir pour lui.

O de mon désespoir victime trop aimable,
Que tout ce que je vois rend votre époux coupable!
Quoi! vous versez des pleurs!

ZÉNOBIE.

Malheureuse! et comment

N'en répandrais-je pas dans ce fatal moment?
Ah cruel! plutôt aux dieux que ta main ennemie
N'eût jamais attenté qu'aux jours de Zénobie!
Le cœur, à ton aspect, désarmé de courroux,
Je ferais mon bonheur de revoir mon époux;
Et l'amour s'honorant de ta fureur jalouse,
Dans tes bras avec joie eût remis ton épouse.
Ne crois pas cependant que, pour toi sans pitié,
Je puisse te revoir avec inimitié.

Et l'amour s'honorant de ta fureur jalouse, etc.

Que cette expression est belle! elle contient, sans le développer, un sentiment qui est au fond du cœur de toutes les femmes sensibles, et qui les dispose à pardonner tout ce qui n'a eu pour principe qu'un excès d'amour.

RHADAMISTE.

Quoi ! loin de m'accabler , grands dieux ! c'est Zénobie
 Qui craint de me haïr et qui s'en justifie !
 Ah ! punis-moi plutôt ; ta funeste bonté,
 Même en me pardonnant , tient de ma cruauté.
 N'épargne point mon sang , cher objet que j'adore ;
 Prive-moi du bonheur de te revoir encore.
 Faut-il , pour t'en presser , embrasser tes genoux ?
 Songe au prix de quel sang je devins ton époux ;
 Jusques à mon amour , tout veut que je périsse.
 Laisser le crime en paix , c'est s'en rendre complice,
 Frappe ; mais souviens-toi que , malgré ma fureur ,
 Tu ne sortis jamais un moment de mon cœur ,
 Que , si le repentir tenait lieu d'innocence ,
 Je n'exciterais plus ni haine ni vengeance ;
 Que , malgré le courroux qui te doit animer ,
 Ma plus grande fureur fut celle de t'aimer.

ZÉNOBIE.

Leve-toi , c'en est trop ; puisque je te pardonne ,
 Que servent les regrets où ton cœur s'abandonne ?
 Va , ce n'est pas à nous que les dieux ont remis
 Le pouvoir de punir de si chers ennemis.
 Nomme-moi les climats où tu souhaites vivre ,
 Parle , dès ce moment je suis prête à te suivre ;
 Sûre que les remords qui saisissent ton cœur ,
 Naissent de ta vertu plus que de ton malheur.
 Heureuse si pour toi les soins de Zénobie
 Pouvaient un jour servir d'exemple à l'Arménie ,
 La rendre , comme moi , soumise à ton pouvoir ,
 Et l'instruire du moins à suivre son devoir !

RHADAMISTE.

Juste ciel ! se peut-il que des vœux légitimes ,
 Avant tant de vertus , unissent tant de crimes !
 Que l'hymen associe au sort d'un furieux
 Ce que de plus parfait firent naître les dieux !
 Quoi ! tu peux me revoir sans que la mort d'un père ,
 Sans que mes cruautés ni l'amour de mon frère ,
 Ce prince , cet amant si grand , si généreux ,
 Te fassent détester un époux malheureux ?
 Et je puis me flatter qu'insensible à sa flamme ,
 Tu dédaignes les vœux du vertueux Arsame ?
 Que dis-je ? trop heureux que pour moi dans ce jour ,
 Le devoir dans ton cœur me tienne lieu d'amour.

ZÉNOBIE.

Calme les vains soupçons dont ton ame est saisie ,

Ou cache-m'en du moins l'indigne jalousie ,
 Et souviens-toi qu'un cœur qui peut te pardonner ,
 Est un cœur que sans crime on ne peut soupçonner.

RHADAMISTE.

Pardonne . chere épouse , à mon amour funeste ,
 Pardonne des soupçons que tout mon cœur déteste :
 Plus ton barbare époux est indigne de toi ,
 Moins tu dois t'offenser de son injuste effroi.
 Rends-moi ton cœur , ta main , ma chere Zénobie ,
 Et daigne , dès ce jour , me suivre en Arménie.
 César m'en a fait roi ; viens me voir désormais ,
 A force de vertus . effacer mes forfaits.
 Hiéron est ici ; c'est un sujet fidele ;
 Nous pouvons confier notre fuite à son zele.
 Aussitôt que la nuit aura voilé les cieux ,
 Sûre de me revoir , viens m'attendre en ces lieux.
 Adieu : n'attendons pas qu'un ennemi barbare ,
 Quand le ciel nous rejoint , pour jamais nous sépare.
 Dieux ! qui me la rendez pour combler mes souhaits ,
 Daignez me faire un cœur digne de vos bienfaits !

La chaleur continue de ce rôle de Rhadamiste , les reproches qu'il se fait , ses transports aux pieds de Zénobie , et la jalousie qu'il ne peut cacher au milieu de son ivresse , l'indulgente vertu de son épouse , l'attendrissement qu'elle lui montre , la dignité de ton et de sentiment qu'elle oppose à ses soupçons , tout concourt à placer cette scene au rang des plus belles et des plus théâtrales que nous connaissions. Tout cet ouvrage , et particulièrement le rôle de Rhadamiste , est pénétré de l'esprit de la tragédie.

Il se présente ici une observation importante. Remarquez que dans cette scene et dans les autres morceaux que j'ai cités ou que je citerai comme les meilleurs , la diction n'est point au dessous des sentimens et des idées , qu'elle n'offre que très-peu de fautes et des fautes très-légères. C'est une nouvelle preuve de cette vérité que j'ai déjà établie ailleurs et que tout sert à confirmer , qu'en général il existe un rapport naturel

et presque infaillible entre la manière de penser et de sentir, et celle de s'exprimer, que l'une dépend beaucoup de l'autre, et qu'il est rare que cette dépendance n'ait pas un effet sensible. J'ai observé, après Voltaire, que tous les endroits où Corneille a le mieux pensé et le mieux senti, sont aussi ceux où il a le mieux écrit. C'est donc à tort que l'on a voulu tant de fois faire du talent d'écrire une faculté distincte et séparée des autres, surtout dans les poètes; que l'on a voulu nous faire croire que, dans les mauvaises pièces de Corneille ou dans les mauvais endroits de ses meilleures pièces, il ne manque qu'une versification plus soignée. A l'examen, cette assertion se trouverait fautive, et ceux qui l'ont renouvelée à propos de Crébillon, ou se sont trompés de même, ou voulaient tromper. A les entendre, le style d'*Atrée*, d'*Electre*, de *Sémiramis*, de *Xercès*, de *Pyrrhus*, de *Catiline* n'aurait besoin que de plus d'élégance; et ils ne songent pas que le style comprend les sentimens et les pensées, et que dans toutes ces pièces, comme dans celles où Corneille a été si inférieur à lui-même, les sentimens et les pensées ne valent pas mieux que les vers. Sans doute, la diction est plus ou moins élégante, plus ou moins poétique, plus ou moins travaillée dans tel ou tel écrivain; elle a dans chacun d'eux un différent caractère, et ce caractère même est relatif à celui de leur talent. Mais généralement l'homme qui écrit mal a mal pensé; et ce qu'on voudrait faire passer pour un simple défaut de goût dans le style, est un défaut dans l'esprit, est un manque de justesse, de netteté, de vérité, de force dans les idées et dans les sentimens. Pourquoi Racine est-il celui des Modernes qui a le mieux fait des vers? Est-ce seulement parce qu'il sont très-bien tournés? C'est parce que toutes les idées sont

justes et les sentimens vrais. Pourquoi Crébillon, dans les belles scenes de *Rhadamiste* et dans quelques morceaux d'*Electre*, a-t-il le même mérite, quoiqu'avec beaucoup moins d'élégance? C'est qu'alors il a bien conçu, bien pensé, bien senti; et si dans ses autres ouvrages son style est continuellement mauvais, on ne peut pas dire qu'il y ait montré aucune autre espece de talent. Celui qu'il avait reçu de la nature s'est arrêté à *Rhadamiste*, et n'a pas été au-delà : il a eu quelques éclairs dans *Idomenée* et dans *Atrée*, des momens lumineux dans *Electre*, et un beau jour dans *Rhadamiste*.

Rien, à mon gré, ne lui fait plus d'honneur que d'avoir soutenu son quatrieme acte après le grand effet du troisieme, et c'est dans le caractere de Rhadamiste et dans celui de Zénobie qu'il a trouvé ses ressources. La scene entre cette princesse et Arsame est un peu faible, il est vrai, et trop sur le ton élégiaque; mais l'auteur se relève bien dans la suivante, lorsque Rhadamiste, après cette reconnaissance si vive et si tendre, se laisse emporter à de nouveaux accès de jalousie en voyant Arsame avec Zénobie, et surtout en apprenant qu'elle lui a confié le secret de son sort.

Qui peut à mon secret devenir infidelle,
Ne peut, quoi qu'il en soit, n'être point criminelle.
Je connais, il est vrai, toute votre vertu;
Mais mon cœur, de soupçons n'est pas moins combattu.

A R S A M E.

Quoi! la noire fureur de votre jalousie,
Seigneur, s'étend aussi *jusques à Zénobie* (1)?
Pouvez-vous offenser....

(1) *Jusques à Zé* ... est une cacophonie très-désagréable. Il était très-facile de mettre *jusque sur Zénobie*. Ce vers, si aisé à corriger, suffirait pour faire voir combien

ZENOBIE.

Laissez agir, Seigneur,
Des soupçons, en effet, si dignes de son cœur.
Vous ne connaissez pas l'époux de Zénobie....

Elle lui rappelle avec toutes les bienséances convenables, tous les droits qu'elle avait d'écouter le choix de son cœur, et finit par un mouvement aussi noble qu'il était neuf au théâtre. Elle a dit qu'en se faisant connaître au prince, elle n'avait eu d'autre dessein que de le guérir d'un amour sans espérance : elle continue ainsi :

Mais puisqu'à tes soupçons tu veux t'abandonner,
Connais donc tout ce cœur que tu peux soupçonner.
Je vais, par un seul trait, te le faire connaître,
Et de mon sort après je te laisse le maître.
Ton frère me fut cher ; je ne puis le nier ;
Je ne cherche pas même à m'en justifier.
Mais, malgré son amour, ce prince qui l'ignore,
Sans tes lâches soupçons l'ignorerait encore.

(*A Arsame.*)

Prince, après cet aveu je ne vous dis plus rien.
Vous connaissez assez (1) un cœur comme le mien,
Pour croire que sur lui l'amour ait quelque empire ;
Mon époux est vivant, ainsi ma flamme expire.
Cessez donc d'écouter un amour odieux,
Et surtout gardez-vous de paraître à mes yeux.

(*A Rhadamiste.*)

Pour toi, dès que la nuit pourra me le permettre,
Daus tes mains, en ces lieux, je viendrai me remettre.
Je connais la fureur de tes soupçons jaloux,
Mais j'ai trop de vertu pour craindre mon époux.

Cette scène est comparable à celle de Pauline de Sévère, pour cette dignité modeste que

rébillon avait l'oreille peu sensible à l'harmonie, et en avait peu occupé.

(1) Autre preuve de l'incroyable inattention de l'auteur sur la langue et la diction. *Vous connaissez assez* tout le contraire de ce qu'il veut dire. Il fallait *vous connaissez trop bien*. Le sens est si clair, qu'on ne prend pas garde au contre-sens qui est dans les termes.

peut mettre une femme vertueuse dans l'aveu de sa sensibilité. J'avouerai que j'avais d'abord cru trouver un défaut de vérité dans ces mots :

Ainsi ma flamme expire.

En effet, il n'est pas vrai que l'amour *expire ainsi* au premier ordre de la vertu, et il semble qu'elle aurait dû dire seulement que désormais elle est rendue toute entière à son devoir. Mais en y réfléchissant, j'ai vu qu'après l'aveu qu'elle vient de faire devant Arsame et Rhadamiste, elle ne pouvait pas énoncer trop formellement tout ce qui pouvait ôter à l'un toute espérance et à l'autre toute défiance, et que par conséquent elle peut aller un peu au-delà de l'exacte vérité, et parler de la victoire qu'avec le temps elle remportera sur elle-même, comme si elle était déjà remportée. Que de nuances à observer dans les convenances dramatiques, et combien il faut y réfléchir avant d'asseoir un jugement.

Le cinquième acte a essuyé des critiques, même très-spécieuses. Arsame, arrêté à la fin du quatrième, par ordre de son père, pour avoir eu avec l'ambassadeur romain une conversation secrète qui doit en effet être suspecte à Pharamane, est amené devant lui et traité comme un criminel. L'implacable roi des Ibères s'écrie dans son courroux :

Grands dieux ! qui connaissez ma haine et mes desseins
Ai-je pu mettre au jour un ami des Romains ?

Il presse son fils de lui expliquer le motif de cet entretien, et Arsame, qui a les plus fortes raisons pour ne le pas révéler, semble convaincu par le silence qu'il s'obstine à garder sur ce mystère ; ce qui forme encore une situation. L'écuyer vient de dire au roi que l'ambassadeur de Rome et celui d'Arménie enlèvent Isménie du palais.

et que la garde est à leur poursuite. Pharasmane trieux veut sortir avec sa suite pour se faire justice de cette trahison, et le premier mouvement d'Arsame est de l'arrêter. Il frémit, ainsi que le spectateur, en songeant que le pere va, selon toutes les apparences, faire périr son fils qu'il ne connaît pas.

Je ne vous quitte point, en dussé-je périr.
 Eh bien ! écoutez-moi, je vais tout découvrir.
 Ce n'est pas un Romain que vous allez poursuivre :
 Loin qu'à votre courroux sa naissance le livre,
 Du plus illustre sang il a reçu le jour,
 Et d'un sang respecté, même dans cette cour.
 De vos propres regrets sa mort serait suivie ;
 Ce ravisseur, enfin, est l'époux d'Isménie....
 C'est....

PHARASMANE *l'interrompt brusquement.*

Acheve, imposteur : par de lâches détours
 Crois-tu de ma fureur interrompre le cours ?

ARSAME.

Ah ! permettez du moins, Seigneur, que je vous suive ;
 Je m'engage à vous rendre ici votre captive.

PHARASMANE.

Retire-toi, perfide, et ne réplique pas.
(Aux gardes.)
 Mitrane, qu'on l'arrête. Et vous, suivez mes pas.

On a objecté, et cette remarque se présente elle-même, qu'Arsame devait lui dire : Arrêtez, c'est votre fils que vous allez frapper. Voltaire a insisté plus que personne sur cette critique qui, même chez lui, devient outrée. Arsame (dit-il), voyant son frere Rhadamiste en péril et pouvant le sauver d'un mot, ne révèle point à Pharasmane que Rhadamiste est son fils. Il n'a qu'à parler pour prévenir un parricide, *nulle raison ne le retient*, cependant il se tait. L'auteur le fait persister une scene entiere dans un silence condamnable, uniquement pour ménager à la fin une sur-

» prise qui devient puérile, parce qu'elle n'est
 » nullement vraisemblable. »

Certainement l'objection est pressante, et n'est pas sans fondement : cependant examinons tout. Est-il bien vrai que *nulle raison ne retienne* Arsame ? Pharasmane a voulu autrefois la mort de ce fils, et croit même avoir réussi dans ce cruel dessein. Ce n'est donc pas un homme incapable de verser le sang de ses enfans ; et surtout ce n'est pas dans le moment où Rhadamiste est si coupable envers lui, comme ami des Romains et comme ravisseur d'Isménie, que ce monarque sanguinaire et jaloux sera porté à l'épargner. Aussi Arsame dit-il un moment après :

Mais je devais parler : le nom de fils peut-être....
 Hélas ! que m'eût servi de le faire connaître ?
 Loin que ce nom si doux eût fléchi le cruel,
 Il n'eût fait que le rendre encor plus criminel.

C'est une preuve que l'auteur a senti l'objection, et que du moins il ne manquait pas tout-à-fait de réponse. Mais accordons que le premier mouvement de la nature eût dû être le plus fort, et qu'Arsame eût mieux fait de parler tout considéré, je crois qu'il faudra convenir que c'est ici une de ces occasions où, de deux partis que peut prendre le poète, il y en a un qui vaut mieux dans l'exactitude rigoureuse, et un autre qui, sans être dépourvu de raisons, vaut infiniment mieux pour l'effet, et dans ce cas doit-on condamner absolument le poète d'avoir préféré le dernier parti ? C'est ici que la sévérité de Voltaire me paraît aller jusqu'à l'injustice. Il n'est nullement vrai que la catastrophe de Rhadamiste ne soit *qu'une surprise puérile* : l'expérience atteste qu'elle produit la ter-

reur et la pitié. Il n'y a personne qui ne frémissé lorsque Pharasmane reparait tenant à la main l'épée qu'il a teinte du sang de son fils, lorsque, voyant avec surprise Arsame tomber évanoui d'horreur et de désespoir, il commence à s'interroger lui-même sur toutes les circonstances qu'il se rappelle et qui l'épouvantent (1), et principalement sur le peu de résistance qu'il a éprouvée de la part de ce Romain qui avait paru si redoutable pour tout autre.

Quand j'ai versé le sang de ce fier ennemi,
 Tout le mien s'est ému ; j'ai tremblé , j'ai frémi.
 Il m'a même paru que ce Romain terrible,
 Devenu tout à coup à sa perte insensible,
 Avare de mon sang quand je versais le sien ,
 Aux dépens de ses jours s'est abstenu du mien.

Il n'y a personne qui ne soit attendri lorsqu'on apporte expirant ce même Rhadamiste, devenu plus intéressant pour nous par le respect généreux qu'il a eu pour son pere, respect qui lui a coûté la vie, et qui semble une sorte d'expiation de ses fautes, en même tems que sa mort n'est la punition.

Je viens expirer à vos yeux.

Ces paroles si simples, adressées à Pharasmane, font couler des larmes.

Il s'écrie :

Nature ! ah ! venge-toi , c'est le sang de mon fils.

R H A D A M I S T E .

La soif que votre cœur avait de le répandre ,
 N'a-t-elle pas suffi , Seigneur , pour vous l'apprendre ?

(1) C'est ici que se trouvent ces deux vers qu'on a cités avec raison comme sublimes :

Où le sang des Romains est-il si précieux,
 Qu'on n'en puisse verser sans offenser les dieux ?

Je vous l'ai vu poursuivre avec tant de courroux ,
Que j'ai cru qu'en effet j'étais connu de vous.

PHARASMANE.

Pourquoi me le cacher ? Ah pere déplorable !

RHADAMISTE.

Vous vous êtes toujours rendu si redoutable ,
Que jamais vos enfans , proscrits et malheureux ,
N'ont pu vous regarder comme un pere pour eux.
Heureux , quand votre main vous immolait un traître.
De n'avoir point versé le sang qui m'a fait naître !
Que la nature ait pu , trahissant ma fureur ,
Dans ce moment affreux s'emparer de mon cœur !
Enfin , lorsque je perds une épouse si chere ,
Heureux , quoiqu'en mourant , de retrouver mon pere !

Ce style , ce spectacle , la situation de tous les personnages , tout ce dénoûment enfin n'est pas moins tragique que le reste de la piece ; et s'il y a quelque chose à dire aux moyens de l'auteur , on ne peut nier que les effets ne l'aient suffisamment justifié , et qu'un assez léger reproche ne soit couvert par tout ce qu'on peut mériter d'éloges.

On trouve dans tous les recueils d'anecdotes le jugement de Boileau , dans sa dernière maladie , sur *Rhadamiste* , qu'il mettait , dit-on , au dessous des pieces de Pradon et de Boyer Voltaire , qui rapporte ce fait , ajoute : « C'est » qu'il était dans un âge et dans un état où l'on » n'est sensible qu'aux défauts et insensible aux » beautés ; » ce qui n'empêche pas le journaliste cité par les éditeurs de Crébillon , de s'emporter à ce sujet contre Voltaire. « On nous rapporte » dit-il , un jugement de Boileau , qui fait tort à » ce grand-homme , et non à Crébillon..... Or » ne cite point la source où l'on a puisé cette » anecdote , *inconnue jusqu'à présent*. La malignité empreinte sur chaque page de cette brochure , fait présumer que c'est une fable forgée à plaisir pour nuire à Crébillon. »

Le journaliste qui accuse Voltaire de *forger une fable*, forge lui-même une calomnie. Il ne pouvait pas ignorer que cette anecdote, loin d'être *inconnue*, avait été répétée partout ; mais est-elle exactement vraie ? Il n'y a qu'à remonter à la source, ce qu'il faut toujours faire quand on cherche la vérité de bonne foi, et l'on verra que tout le monde a tort. Rétablissons le fait tel qu'il est : nous rendrons justice à tous, et il se trouvera que les paroles de Boileau n'ôtent rien à son jugement ni au mérite de *Rhadamiste*. C'est dans le *Bolæana* de Monchesnay, que cette anecdote a été rapportée originairement. Voici dans quels termes : « Le Verrier s'avisa de lui aller lire une nouvelle tragédie (c'était *Rhadamiste*), lorsqu'il était dans son lit, n'attendant plus que l'heure de la mort. Ce grand-homme eut la patience d'en écouter jusqu'à deux scènes, après quoi il lui dit : Quoi ! Monsieur, cherchez-vous à me hâter l'heure fatale ? Voilà un auteur devant qui les Boyers et les Pradons sont de vrais soleils. Hélas ! j'ai moins de regret à quitter la vie, puisque notre siècle enchérit chaque jour sur les sottises. »

On lit avec si peu d'attention, et un fait une fois répété inexactement par un auteur l'est bientôt par tant d'autres, qu'il est demeuré certain dans l'opinion générale, que Boileau avait prononcé l'arrêt le plus infamant contre *Rhadamiste*, quoiqu'il n'ait pu s'expliquer que sur deux scènes, puisqu'il n'en avait pas entendu davantage. Or, il faut l'avouer, le premier acte de *Rhadamiste* est si mauvais de tout point, il est si tout si mal écrit, que tout ce qui m'étonne, c'est que Boileau, sévère comme il le fut toujours sur le style, et dans l'état où il était alors, ait pu entendre jusqu'au bout l'exposition, qui plus de deux cents vers.

Il ne me reste qu'à l'examiner en détail. La manière dont j'ai parlé des beautés de cette tragédie, suffirait, je crois, pour ôter toute idée de la moindre partialité, quand il ne serait pas évident en soi-même que je ne suis pas dans le cas d'en avoir aucune, et l'examen du premier acte suffira aussi pour démontrer ce que j'ai déjà dit de tous les vices du style, habituels dans Crébillon.

Ah ! laissez-moi , Phénice , à mes mortels enn
 Tu redoubles l'horreur de l'état où je suis.
 Laisse-moi : ta pitié , tes conseils et la vie
 Sont le comble des maux pour la triste Isménie.
 Dieux justes ! ciel vengeur , effroi des malheureux !
 Le sort qui me poursuit , est-il assez affreux ?

Ce début n'est qu'une déclamation insensée et cet assemblage de *la vie* et de *la pitié* et des *conseils* de Phénice , qui sont le *comble des maux* pour Isménie, est totalement absurde. Comment *la pitié* et *les conseils* d'une confidente peuvent-ils être pour sa maîtresse *le comble des maux* et de plus ; comment *la vie* elle-même est elle *le comble des maux* ? Elle peut être un malheur sans lequel sûrement il n'y en a pas d'autre ; mais elle n'est pas *le comble des malheurs*. Tout cela n'a pas de sens, et il n'y en a pas davantage dans ce vers :

Ciel vengeur , effroi des malheureux !

Le ciel vengeur est au contraire l'espoir et la consolation des *malheureux* , et *l'effroi* des coupables.

PHÉNICE.

*Vous verrai-je toujours , les yeux baignés de larmes ,
 Par d'éternels transports remplir mon cœur d'alarmes !*

Elle veut dire *Ne cesserez-vous point de m'alarmer par vos transports douloureux ?* Mais a-t-on

jamais dit *vous verrai-je toujours remplir mon cœur d'alarmes ? Voit-on remplir son cœur ?* Et qu'est-ce que *d'éternels transports*, quand on ne dit pas quels *transports* ! et des transports *éternels* qui remplissent *toujours* ! Quelle battologie ! quel pléonasme ! quelle confusion de mots et d'idées ! et qu'on se souvienne que c'est Boileau qui écoutait.

Le sommeil en ces lieux verse en vain ses pavots ;
La nuit n'a plus pour vous ni douceur ni repos.

Le premier vers est trivial ; le deuxième n'est pas français. On ne dit point *la nuit n'a pas de repos pour vous*.

Cruelle ! si l'amour *vous éprouve inflexible*,
A ma tendre amitié soyez du moins sensible.
Mais quels sont vos malheurs ?

Il n'y a là-dedans aucune suite, aucune liaison. *L'amour vous éprouve inflexible* n'est pas français ; et puis, qu'est-ce que cet *amour* ? Isménie n'a pas encore parlé d'*amour*, et Phénice ne répond qu'à son idée et non pas à ce qu'on lui a dit. Ce n'est pas le moyen d'éclairer le spectateur, et le premier principe de toute exposition, c'est qu'on n'ait jamais besoin de ce qui suit pour entendre ce qui précède ; il faut que tout procède clairement et s'explique de soi-même.

Captive dans des lieux
Où l'amour soumet tout au pouvoir de vos yeux,
Vous ne sortez des fers où *vous fûtes nourrie*,
Que pour vous asservir le grand roi d'Ibérie ;
Et que demande encor ce vainqueur des Romains ?
D'un sceptre redoutable il veut orner vos mains.

Que d'embarras dans tout ce discours ! Que dit là cette expression, *le vainqueur des Romains* ? Est-il question des Romains entre Isménie et le roi d'Ibérie ? ce vers le ferait croire,

et voilà ce que produit un hémistiche fait pour la rime. Cet autre vers ,

Vous ne sortez des fers où vous fûtes nourrie ,

semble dire qu'Isménie est née et a été élevée dans l'esclavage : nous verrons pourtant qu'il n'en est rien. Pour être clair, il fallait dire : « Enlevée en Médie par le prince Arsame , et amenée captive à la cour du roi son pere , l'amour vous les a soumis tous les deux. Le fils vous offre son cœur , et le pere vous offre sa couronne : sont-ce là de si grands malheurs ? » Il fallait surtout ne point mettre là les Romains qui embrouillent tout , et alors Phénice se ferait entendre.

ZÉNOBIE.

Quels que soient les grands noms qu'il tient de la victoire
Et ce front si superbe où brille tant de gloire ,
Malgré tous ses exploits , l'Univers à mes yeux
 N'offre rien qui me doive être plus odieux.

Que veut dire *quel que soit ce front* ? Que signifie cette phrase , *malgré tous ses exploits rien ne m'est plus odieux* ? Il semblerait que les exploits de Pharasmane pussent être un titre auprès d'Isménie sa captive. Elle devait dire au contraire : ce sont ces exploits mêmes qui me rendent odieux ; c'est son ambition qui a fait mes malheurs,

Du moins quand tu sauras mon sort ,
 Je ne te verrai plus t'opposer à ma mort.

Il ne faut point parler si décidément de *sa mort*, à moins d'en parler comme Phédre, c'est-à-dire, avec le désespoir le plus vrai et un dessein très-formé de mourir. Sans cela ce n'est qu'un lieu commun très-froid, et Boileau du voir dans la scene suivante, qu'Isménie ne songe point du tout à mourir.

Plût aux dieux qu'à son sang le destin qui me lie,
N'eût point par d'autres *nœuds* attaché Zénobie!

Comment construire cette phrase? Est-ce *plût aux dieux que le destin qui me lie à son sang; ne l'eût point attachée par d'autres nœuds!* ou bien, *plût aux dieux que le destin qui me lie, ne l'eût point attachée à son sang par d'autres nœuds?* Dans les deux cas l'un des deux verbes manque de régime, et la phrase manque d'exactitude et de clarté.

Mais à ces *nœuds* sacrés joignant des *nœuds plus doux*;
Le sort l'a fait encore pere de mon époux.

Trois fois le mot de *nœuds* dans quatre vers est une grande négligence, et *des nœuds plus doux* est un contre-sens. Elle parle de son mariage avec Rhadamiste, et jamais *nœuds* ne furent plus sînestes : c'est ainsi qu'elle doit les voir. Elle veut dire joignant aux liens du sang des *nœuds* qui devaient m'être encore plus chers; mais le dit-elle?

Fille de tant de rois, *reste* d'un sang fameux.
Illustre, mais hélas! encor plus malheureux.

Illustre après *fameux* est une cheville. Elle n'est point *le reste de ce sang*, puisque Pharasmane a un fils.

Après de longs débats, Mithridate, mon pere,
Dans le sein de la paix vivait avec son frere.

Le vers signifie que Pharasmane et Mithridate vivaient ensemble *dans le sein de la paix*. On va voir dans un moment, que ce n'est pas ce qu'elle veut dire, mais seulement que les deux rois vivaient chacun dans leurs Etats, conservant la paix entre eux après avoir été long-tems en guerre, et ces deux sens sont très-différens.

L'une et l'autre Arménie , *asservie* à nos lois ,
Mettait cet heureux prince au rang des plus grands rois

On croirait que cet heureux prince est Pharasmane , qui est le dernier nommé , et pourtant c'est Mithridate ; c'est surtout dans une expression qu'il faut éviter ces amphibologies. *Asservie* n'est pas le mot propre : on ne peut le dire que d'un pays de conquête , et les deux Arménies étaient le royaume héréditaire de Mithridate.

Trop heureux , en effet , si son frere perfide ,
D'un sceptre si puissant , eût été moins avide !
Mais le cruel , bien loin d'appuyer sa grandeur ,
Le dévora bientôt dans le fond de son cœur.

La grandeur d'un sceptre est encore un terme impropre.

Sensible à sa tendresse extrême ,
Je me fis un devoir d'y répondre *de même*.

Sans la rime elle aurait dit *je me fis un devoir d'y répondre ; de même* est une cheville très-cieuse.

Tout fut conclu pour cet hymen illustre
est trop au dessous de la poésie noble.

Rhadamiste déjà s'en croyait assuré ,
Quand son pere cruel , contre nous conjuré ,
Entra dans nos Etats suivi de Tiridate ,
Qui brûlait de s'unir au sang de Mithridate ;
Et ce Parthe , indigné qu'on lui ravât ma foi ,
Sema partout l'horreur , le désordre et l'effroi.

Remarquez que c'est ici la première fois qu'on nomme ce Tiridate , qu'il entre dans les Etats de Mithridate , avec Pharasmane *conjuré* contre Mithridate , quoique ce même Tiridate *brûle de s'unir au sang de Mithridate* ; remarquez ces idées et ces expressions qui s'excluent naturellement.

ellement, sont réunies en deux vers, et que les deux suivans les expliquent fort mal, puisqu'on nous représente ce Parthe *indigné qu'on lui ravisse la foi de Zénobie*, quoiqu'on ne nous ait dit en aucune maniere que cette foi lui eût été promise, et que par conséquent elle ne puisse lui être *ravie*. Quel amas de contre-sens? A quel point l'auteur est embarrassé à s'exprimer en vers! Rien de plus simple que ce qu'il avait à dire: que Tiridate, prince des Parthes, avait demandé la main de Zénobie, et qu'indigné qu'on lui eût préféré Rhadamiste, il s'était joint à Pharasmane pour accabler Mithridate. Voilà ce qu'il fallait énoncer dans des vers aussi clairs que cette phrase, et plus élégans: c'est le devoir du poëte.

Mithridate, accablé par son perfide frere,
Fit tomber sur le fils les cruautés du pere.

Toujours des phrases louches et obscures. *Faire tomber les cruautés du pere sur le fils* ne signifie rien, en bon français, *punir le fils des cruautés du pere*, et c'est pourtant ce que l'auteur veut dire.

Rhadamiste, irrité d'un affront *si funeste*,
 De l'Etat, à son tour, embrâsa tout le reste,
 En dépouilla mon pere, en repoussa le sien,
 Et dans son désespoir ne ménageant plus rien,
 Malgré Numidius et la Syrie entiere,
 Il força Pollion de lui livrer mon pere.

A tout moment des personnages nouveaux qu'on nomme sans les faire connaître! Que font Numidius et Pollion, et la Syrie entiere, qui paraissent tout a coup dans ce récit? Un auteur qui se serait souvenu que la premiere regle de toute narration est d'être clair, aurait d'abord parlé en quatre vers de la part qu'avaient prise ces querelles les Romains, maîtres de la Syrie

et des pays voisins, et leurs armées commandée par le préteur Numidius et le tribun Pollion qui avaient secouru Mithridate. Voilà pour la clarté : pour ce qui regarde la langue, elle n'est pas moins blessée de Rhadamiste qui *embrâse son tour tout le reste de l'Etat*, comme si ce reste eût déjà été embrasé, et qui *repousse son pere de tout le reste de l'Etat*.

Il promet d'oublier sa tendresse offensée.

Autre vers amphibologique, qui peut signifier ou qu'il oublie, qu'il abjure sa tendresse offensée ou que, sans y renoncer, il veut bien oublier qu'elle a été offensée.

Sur cet espoir charmant aux autels entraînée, etc.

Charmant est un mot étrangement déplacé au milieu de tant d'horreurs : cet espoir était consolant et non pas *charmant*.

Les cruels ! sans savoir qu'on me cachait son sort,
Oserent bien sur moi *vouloir* venger sa mort.

Oserent vouloir venger est une construction bien dure. En voici une qui l'est encore plus :

Qu'il te suffise enfin, Phénice, de savoir,]
Victime d'un amour réduit au désespoir,
Que par une main chère, etc.

Ce vers,

Victime d'un amour réduit au désespoir,

reste là comme isolé et ne tenant à rien, parce que la mesure du vers n'a pas permis à l'auteur de suivre la construction naturelle et grammaticale : qu'il te suffise de savoir que, victime d'un amour, etc. Le déplacement du *que* suffit pour gâter toute la phrase.

Son barbare pere,
Prétextant sa fureur sur la mort de son frere.

Phrase absolument barbare. *Prétexter* signifie *alléguer pour prétexte*, et l'on ne dit point *prétexter sur* : *prétexter sa fureur* signifie exactement *prendre sa fureur pour prétexte* ; ce qui a un sens absurde. Pour parler français il fallait dire *prétextant la mort de son frère pour justifier sa fureur*. Il y a loin de l'une de ces phrases à l'autre.

A ma douleur alors laissant un libre cours,
Je détestai les soins qu'on prenait de mes jours,
Et quittant sans regret mon rang et ma patrie,
Sous un nom déguisé j'errai dans la Médie.
Enfin, après dix ans d'esclavage et d'ennui, etc.

Il n'y a pas un de ces vers qui ne contredise l'autre. Quand on *laisse un libre cours à sa douleur*, c'est qu'on veut la soulager, et ce n'est point alors que nous *détestons les soins qu'on prend de nos jours*. Quand on *déteste la vie*, on ne va point *errer dix ans dans la Médie*, et dix ans d'une vie vagabonde ne sont point *dix ans d'esclavage*. De plus, on n'erre point *sous un nom déguisé*, mais *déguisé sous un faux nom*.

Quel que soit le *devoir du nœud* qui vous engage :

Le *devoir du nœud* n'est point français.

La seconde scene n'est pas mieux écrite.

Tout est soumis, Madame, et la belle Isménie,
Quand la gloire paraît me combler de faveurs,
Semble seule vouloir m'accabler de rigueurs.
Trop sûr que mon retour, d'un inflexible pere,
Va sur un fils coupable attirer la colere,
Jaloux, désespéré, j'ose pour vous revoir,
Abandonner des lieux *commis à mon devoir*.

Des lieux commis à mon devoir : *commis* est un terme impropre : le mot propre était *confiés*.

Semble seule vouloir m'accabler de rigueurs

est pas un vers, car il n'y a pas trace de cœ-

sûre ; c'est une ligue de prose que ces deux infinitifs l'un après l'autre , *vouloir m'accabler*, n rendent pas meilleure , et dans le moment où il parle de *la colere d'un pere inflexible*, comment peut-il dire qu'Isménie seule l'accable de rigueurs !

Mais moi , qui fus toujours à vos rigueurs en butte ,
Qu'un amour sans espoir dévore et persécute.

Persécute après dévore est ridicule.

Seigneur , il est trop vrai qu'une flamme funeste
A fait parler ici des feux que je déteste.

Une flamme qui fait parler des feux ! Le ridicule va en croissant.

Mais quel que soit le rang et le pouvoir du roi ,
C'est en vain qu'il prétend disposer de ma foi.

On ne peut pas dire quel que soit le rang quand on détermine ce rang dans la phrase même : on rirait d'un homme qui dirait que quel que soit le rang du roi de France , à moins qu'il ne s'agît du rang qu'il doit avoir entre les rois.

Ce n'est pas que, sensible à l'ardeur qui vous flatte , et

Arsame n'a pas dit un mot qui pût faire entendre que cette ardeur le flatte.

Donnez-moi des rivaux que je puisse immoler ,
Contre qui ma fureur agisse sans murmure.

Il veut dire sans scrupule ou sans que le devoir en murmure. La fureur qui veut agir sans murmure est un étrange contre-sens.

Je n'ai relevé que les fautes les plus choquantes , et j'ai laissé de côté les mots oiseux , les répétitions parasites , les défauts continuel d'élégance et d'harmonie. En voilà du moins assez pour prouver que Despréaux avait parfait.

tement raison. Il n'y a point d'exposition de Boyer ou de Pradon où l'on trouvât à beaucoup près autant de fautes grossieres contre la langue et le bon sens. L'un a plus d'enflure, et l'autre plus de platitude ; mais tous deux du moins disent à peu près ce qu'ils veulent dire, et c'est à quoi Crébillon manque le plus souvent. Qu'on juge si un homme tel que Boileau pouvait faire grâce à un pareil style ; mais il était incapable de méconnaître les beautés, et s'il eût été jusqu'aux scenes où l'auteur, échauffé par son sujet, trouve dans son ame les beaux vers que vous avez entendus , à coup sûr il aurait dit : Voilà un homme qui a du génie tragique : c'est bien dommage qu'il ait si peu de goût, qu'il ait si peu étudié la langue, et qu'il travaille si peu ses vers.

Si mon objet unique, Messieurs, pouvait être de ne considérer jamais avec vous que des écrits qui offrissent du moins un mélange de beautés et de défauts, l'article de Crébillon se serait terminé à *Rhadamiste* (1) : les pieces suivantes sont en elles-mêmes fort peu dignes de votre attention. Mais dans un ouvrage de la nature de celui-ci, tout ne peut pas se rapporter à l'agrément et à l'intérêt : le plan que j'ai embrassé et que vous avez bien voulu suivre, doit tendre principalement à l'instruction et à l'utilité, et je dois desirer qu'il puisse servir un jour à mettre la jeunesse en garde contre des erreurs et des préjugés aussi capables d'égarer son jugement, que de déshonorer celui de la nation aux yeux des étrangers instruits. Il semblerait que ces erreurs et ces préjugés eussent dû mourir avec l'esprit le parti qui les avait enfantés ; mais quoique

(1) On a vu l'*Electre* en parallele avec *Oreste* dans le théâtre de Voltaire.

fort affaiblis par le tems qui détruit les intérêts particuliers et augmente les lumières générales ; ils se perpétuent dans une espèce de livres aujourd'hui la plus multipliée et la plus répandue parce qu'elle est malheureusement la plus facile pour la faiblesse des écrivains, et la plus commode pour la paresse des lecteurs. Vous n'ignorez pas, Messieurs, que de nos jours on a tout mis en dictionnaires, en recueils, en compilation et même en almanachs. Ces derniers ne passent guère la première quinzaine de l'année ; mais toutes les nomenclatures alphabétiques et tous les recueils littéraires remplissent les bibliothèques, parce que les livres qui contiennent des faits, des noms et des dates, sont souvent consultés, et c'est à la faveur et à côté de ces objets d'utilité que l'ignorance et le mauvais goût ont trouvé moyen de s'établir une demeure durable. Vous sentez aisément que ces livres, faits avec des livres, sont l'ouvrage de ceux qui ne sauraient faire autre chose, et où prennent-ils leurs matériaux ? Dans des auteurs de la même classe, dans les journalistes du tems, c'est-à-dire, le plus souvent dans des écrivains tout au moins très-superficiels, la plupart passionnés ou vendus, et chez qui les connaissances, l'esprit et le goût sont ordinairement fort médiocres. C'est pourtant dans ces compilations rédigées sans discernement et sans choix, que nos plus grands hommes en tout genre sont appréciés en quelques pages, et de quelle manière ! J'en ai mis sous vos yeux nombre d'exemples relatifs aux écrivains du siècle de Louis XIV, et qui vous ont amusés par l'excès du ridicule. Si l'on a dû raisonner à ce point après l'expérience d'un siècle entier, jugez combien ce qui regarde le nôtre doit être plus près de l'absurdité, étant bien moins éloigné de l'esprit de parti. Observez en-

core que ces sortes de livres étant faits la plupart du tems par des *sociétés de gens de lettres* qui ne se nomment point, et ne contenant que des résultats généraux, n'ont rien qui annonce la partialité personnelle, et qui par conséquent avertisse de s'en défier. Ils sont donc d'autant plus dangereux, qu'on les lit sans précaution, que les auteurs ont l'air d'énoncer des opinions reçues plutôt que leur propre avis; et l'homme se montrant moins, l'erreur qu'on ne songe pas à repousser, est plus facilement adoptée.

Qui croirait que, dans un *Dictionnaire historique* publié il y a peu d'années, et réimprimé tout récemment, Voltaire, chaque fois qu'on le cite, n'est jamais qualifié que d'*homme d'esprit*? Mais en revanche, à l'article de Crébillon, *ce grand-homme est le créateur d'une partie qui lui appartient en propre, de cette terreur qui constitue la véritable tragédie. Si jamais nous élevons des statues aux auteurs tragiques, la troisième sera pour lui..... Il est peut-être le seul de nos poètes modernes qui ait possédé le grand secret de l'art de Melpomene, tel que l'avaient les tragiques de l'ancienne Grèce.* Lorsque les étrangers lisent de semblables assertions dans des livres dont les auteurs se donnent pour les interprètes de la voix publique, que doivent-ils penser de la justice que nous savons rendre à nos grands écrivains? A la folle audace de ces paradoxes, j'opposerai pour résumé l'opinion de tous les connaisseurs sur Crébillon; mais auparavant il faut jeter un coup d'œil rapide sur les pièces qui suivirent *Rhadamiste*.

On trouve d'abord *Xercès* et *Sémiramis* à peu de distance l'un de l'autre; *Xercès* donné en 1714, *Sémiramis*, en 1717; l'un qui ne fut joué qu'une fois, l'autre qui eut quelques représentations, et tous deux également mauvais de tout

point. Voici comme on en parle dans un éloge de Crébillon, inséré dans ses œuvres. « *Sémi-*
» *ramis et Xercès, sans avoir eu de succès, ont,*
» *avec plus d'attention de la part du connais-*
» *seur, laissé voir des beautés dignes de l'auteur.*
» Bêlus, dans la première, est un caractère
» *vraiment tragique; Artaban, dans la seconde,*
» *est le modèle d'un scélérat fécond en res-*
» *sources.* Je ne doute pas même que Xercès
» *n'eût aujourd'hui des applaudissemens s'il re-*
» paraissait sur la scène. »

Assurément c'est ne *douter* de rien, et je ne sais pas pourquoi ce *connaisseur* n'en dit pas autant de *Sémiramis* que de *Xercès* : l'un vaut bien l'autre. Voici en peu de mots l'intrigue conduite par cet Artaban, qui est le *modèle d'un scélérat fécond en ressources*. Il est le ministre et le capitaine des gardes de Xercès, et il a toute la confiance de son roi. Xercès a deux fils, Artaxerce et Darius; l'un n'a encore montré aucun mérite qui le distingue; l'autre est déjà fameux par ses exploits; il fait dans ce moment la guerre *chez des peuples barbares* qu'on ne nomme pas, et Babylone est remplie du bruit des victoires qu'il a remportées. Artaban ne projette rien moins que de faire périr le père et les deux fils pour se faire lui-même roi de Perse. Il compte les perdre l'un par l'autre, et le premier moyen qu'il emploie, c'est de faire désigner Artaxerce pour successeur de Xercès, au préjudice de Darius son aîné. Il espère que Darius ne supportera pas patiemment cette injustice, et qu'étant à la tête d'une armée, il soutiendra ses droits par la force. On ne voit pas bien comment, dans cette supposition même, Artaban peut concevoir de si belles espérances; car si Darius est vainqueur, sa vengeance tombera d'abord sur le ministre qui a suggéré le

choix de Xercès, et Darius n'ignore pas qu'Artaban est le favori du monarque, et qu'il a sur lui un pouvoir absolu. S'il succombe, au contraire, il reste encore deux têtes à frapper, et Artaban est encore bien loin de son but. C'est pourtant là tout son plan, le seul qu'il confie, sans la moindre raison, à un Tissapherne, officier de la garde. Il a l'air de le croire nécessaire à ses projets; il lui dit :

Je connais ta valeur ; j'ai besoin de ta foi.

Il a besoin au moins de sa discrétion ; mais dans tout ce qu'il lui revele au premier acte, on ne voit pas que Tissapherne puisse lui être bon à rien, si ce n'est à le trahir, comme il peut fort bien en être tenté. Avant de s'ouvrir à lui, Artaban lui dit :

D'un grand dessein te sens-tu bien capable ?
Ton cœur au repentir est-il inébranlable ?

et cependant il ne lui confie que ce projet si vague et si éloigné que je viens d'exposer, et ne lui demande aucune espece de service qui nécessite cette confiance, ni qui exige qu'on soit capable d'un grand dessein. Il le charge, il est vrai, d'aller trouver Darius, et de lui promettre, de sa part, *trésors, armes, soldats*, et sa fille Barsine, s'il veut se révolter contre son pere. Mais outre que cette commission politique n'oblige pas Artaban de dévoiler tout le plan de son ambition, c'est encore une nouvelle imprudence que cette démarche qu'il fait auprès de Darius, qui n'a qu'à la découvrir au roi pour perdre Artaban sans retour. Tel est pourtant tout le système de ce *scélérat* qu'on veut donner pour *modele* aux autres : malheureusement il y en a eu qui en savaient beaucoup plus. Sa conduite, dans le reste de la piece, dépend absolu-

ment d'accidens fortuits qu'il n'a pu ni prévoir, et qui par conséquent n'entraient pas dans ses vues, et cet homme *si fécond en ressources* est partout de la plus grossière mal adresse. D'abord, il fait offrir sa fille à Darius, et un moment après lui-même avoue que ce prince qui l'a aimée autrefois, dès longtemps ne lui témoigne plus que du *mépris*. Il dit en propres termes :

Son mépris pour Barsine a passé jusqu'à moi,

et c'est près de ce prince qui le *méprise*, lui et sa fille, qu'il hasarde des propositions d'une nature à mettre celui qui les fait à la discrétion de celui qui les reçoit. Il offre des *armes*, des *soldats*, des *trésors* à un prince qui commande une armée victorieuse, l'armée du grand roi, et ce prince est déjà aux portes de Babylone. Xercès, alarmé de son retour, consulte Artaban sur les inquiétudes et les embarras que lui cause le choix qu'il vient de faire. Il y a chez les Persans une loi qui oblige le monarque d'accorder à son successeur désigné la première grâce qu'il demande. Or, Artaxerce a commencé par demander la main de la princesse Amestris, nièce de Xercès, et que ce roi avait lui-même destinée et promise à Darius. Le roi trouve bien dur de lui ôter à la fois, et le trône, et sa maîtresse. Mais Artaban, *fécond en ressources*, trouve que rien n'est moins embarrassant. Il n'y a qu'à faire croire à la princesse que Darius ne se soucie plus d'elle et revient à Barsine, et Amestris dans son dépit se gardera bien de s'expliquer avec son amant, et ne manquera pas d'épouser sur-le-champ Artaxerce. Ce merveilleux expédient, digne d'un valet de comédie, plaît fort à Xercès, et dès la scène suivante le grand roi fait auprès d'Amestris le rôle de

Frontin, et lui fait entendre finement qu'elle a grand tort de compter sur Darius. Cette belle intrigue remplit les trois premiers actes, et les effets sont dignes de moyens. Barsine, à qui l'on a fait dire que Darius, qui la *méprisait*, en est redevenu amoureux, et qu'il l'épousera, lui fait mille cajoleries. Darius, également surpris du mauvais accueil de Xercès et du très-doux accueil de Barsine, demande *quelle fureur nouvelle agite tous les cœurs*. La naïve Barsine lui dit :

Le roi m'abuse-t-il d'une espérance vaine ?
Comme il me l'a promis, serez-vous mon époux ?

Nouvelles exclamations de Darius, qui croit fermement qu'à Babylone tout le monde a perdu l'esprit :

Grands dieux ! *ce que j'ai vu*, ce que je viens d'entendre,
Pouvait-il se prévoir et peut-il se comprendre ?
Chaque mot, chaque instant, redouble *mon effroi*.

Il n'a pourtant rien *vu* ; et pour expliquer cet *effroi* si obligeant pour Barsine, il lui dit nettement :

C'est Amestris pour qui mon cœur soupire ;
Qui daigna m'accepter sortant de votre empire.

Mais dans le même moment Amestris paraît, et lui déclare qu'il doit *pour jamais renoncer à son entretien*. Arrive aussitôt Artaxerce, qui pour achever le félicite sur ce que le roi lui destine en main de Barsine *avec l'Égypte encore* ; pour lui, il va épouser Amestris : daignez, dit-il à son frère,

Daignez ne point troubler cette heureuse journée.

Darius s'écrie :

Dieux cruels ! *jouissez du transport qui m'anime*.
C'en est fait, je sens bien que j'ai besoin d'un crime.

Cependant tout s'éclaircit bientôt, comme on peut s'y attendre, et Darius et Amestris assurent Xercès qu'ils sont tous deux de très-bon accord. Tous deux lui adressent leurs plaintes et leurs reproches. Darius se plaint surtout de ce que son frère sera roi : le bon Xercès lui répond franchement :

Si vous eussiez moins fait, vous le seriez peut-être ;
Mais je n'ai pas voulu m'associer un maître.....
Je veux bien avouer qu'après tant de hauts faits,
Vous ne méritez pas le sort que je vous fais.

Et tout de suite il lui ordonne de partir avant la fin du jour, et en attendant il le met entre les mains d'Artaban. Alors celui-ci, pour s'insinuer dans sa confiance, commence par lui dire que c'est lui, Artaban, qui a fait couronner Artaxerce le matin de ce même jour ; mais comme il s'en repent le soir sans qu'on sache pourquoi, il ne peut, dit-il, *expier son forfait*, qu'il regarde comme *un parricide*, qu'en se joignant à Darius pour venger son injure. Il lui parle de Xercès et de ses bienfaits de la manière la plus outrageante ; enfin il montre une ingratitude et une lâcheté si imprudente, une méconnaissance si peu déguisée, que Darius, tout crédule qu'il se montre ensuite dans cette même scène, lui répond d'abord avec autant d'indignation que de mépris. Cependant lorsqu'Artaban se réduit à une autre proposition, au projet d'enlever Amestris et de fuir avec elle, Darius qui l'a regardé jusque-là comme un vil scélérat, Darius qui vient de lui dire :

Ce zèle est trop outré pour être exempt de piège, se fie aveuglément à lui. Artaban lui promet de le cacher dans l'intérieur du palais, où personne ne peut pénétrer sans être criminel de lese-ma-

jesté. Il dispose de ce lieu sacré en sa qualité de commandant de la garde; il y ménagera une entrevue, la nuit, entre les deux amans, et favorisera leur fuite; Darius consent à tout. Au quatrième acte il attend Amestris; mais Artaban vient lui dire que la princesse se défie de lui, et qu'elle ne veut pas venir; il demande à Darius son poignard, pour le montrer à sa maîtresse, comme *un témoin fidele* qui doit dissiper toute défiance; et cette étrange demande d'un poignard, lorsqu'il y a tant d'autres moyens infiniment plus naturels; cette demande de la part d'un homme qui s'est montré capable de toutes les bassesses et de toutes les noirceurs, ne donne pas à Darius le plus léger soupçon. Il remet sur-le-champ ce poignard entre les mains d'Artaban, qui se retire, et lui envoie un moment après Amestris. Elle lui reproche avec beaucoup de raison la confiance qu'il donne à un misérable tel qu'Artaban. Il est bien sûr que tout ce que Darius peut imaginer de plus vraisemblable, c'est qu'Artaban ne l'a introduit dans cette demeure redoutable que pour l'aller aussitôt dénoncer à Xercès et le faire punir de cet attentat. Il s'en présentait un autre encore plus facile pour un scélérat de la trempe d'Artaban. Il a eu soin d'éloigner la garde : qui l'empêche, dans l'obscurité de la nuit, de poignarder Darius, qui est seul et sans armes ? Mais il préfère d'assassiner Xercès dans son lit, et de venir ensuite en accuser Darius en présence d'Artaxerce, qu'il a fait avvertir de l'entrevue secrète de son frere avec la princesse. Le poignard de Darius, dont le traître s'est servi pour ce meurtre, lui paraît un témoin irrécusable. Mais quelque force qu'il paraisse avoir, que de circonstances à lui opposer surtout devant un juge tel qu'Artaxerce, qui aime son frere et qui révere sa vertu ! Cependant

lorsque Darius veut lui expliquer l'incident du poignard, il refuse même de l'entendre; et quand l'innocent fait à l'imposteur Artaban une objection qui est sans réplique, à moins qu'Artaban n'avoue lui-même complice du meurtre; quand il lui dit :

Qui peut m'avoir conduit jusqu'à ce lit sacré,
Du reste des mortels, hors toi seul, ignoré?

et qu'Artaban lui fait cette réponse inepte,

Que sais-je? le destin ennemi de ton pere.

Artaxerce n'a pas non plus le moindre soupçon, et ne balance pas à croire son frere parricide. Quel plan et quelle intrigue! Artaxerce fait juger l'accusé par les Mages qui le condamnent; mais Tissapherne vient le sauver, et le dénouement est encore une suite de la conduite insensée d'Artaban. Il s'est fait aider par Tissapherne dans l'horrible assassinat qu'il a commis, comme s'il n'avait pu lui seul égorger un vieillard endormi, comme s'il était naturel d'employer dans un attentat de cette nature tout ce qu'il y a de plus dangereux, c'est-à-dire, un complice inutile. Il a voulu ensuite se débarrasser de ce Tissapherne et le poignarder; mais celui-ci, quoique blessé à mort, a tué Artaban et vient, avant d'expirer, découvrir toute la trahison et finir la piece.

« *Xercès*, a dit Voltaire, est écrit et conduit » comme les pieces de *Cyrano de Bergerac*. » On est forcé d'avouer que ce n'est pas dire trop. Le panégyriste que j'ai cité, ne voit dans ce jugement que *de l'ignorance*: on ne peut y voir que de la justice. Il prétend que ce n'est pas le rôle d'Artaban *qui fait tort à cette tragédie*, mais la *faiblesse du rôle de Xercès*. C'est le cas d'appeler les choses par leur nom: cette *faiblesse* est en effet l'imbécillité la plus complete, comme la

scélératesse d'Artaban est l'atrocité la plus absurde. Joignez y les fadeurs langoureuses d'une mistress, d'une Barsine, d'un Artaxerce, d'un Arius, et l'intrigue absolument comique qui fouille ces quatre personnages : de ce mélange d'horreurs de goûtautes et de galanterie romanesque, il résultera l'ensemble le plus monstrueux qu'on puisse imaginer.

Il est impossible de parler du style : c'est un composé d'enflure et de déraison, et il y a presque autant de barbarismes que de vers. Mais il n'est pas inutile de rappeler la justice que fit le public au monologue d'Artaban :

Amour d'un vain renom , faiblesse scrupuleuse ,
Cessez de tourmenter une ame généreuse ,
Digne de s'affranchir de vos soins odieux :
Chacun a ses vertus ainsi qu'il a ses dieux.

.....
 Pâles divinités qui tourmentez les ombres ,
 Et répandez l'effroi dans les royaumes sombres ,
 Venez voir un mortel plus terrible que vous ,
 Surpasser vos fureurs *par de plus nobles coups.*

Ce monologue excita des éclats de rire : c'était l'accueil le plus sensé que l'on pût faire à de pareils vers. On ne saurait trop redire aux jeunes pètes , qui trop souvent sont tentés de prendre l'exagération de la méchanceté pour de la force , de s'autoriser de l'exemple de Crébillon , que ces hyperboles sont aussi froides qu'atroces ; qu'il ne peut y avoir nulle espèce de force dans des idées si ridiculement fausses , mais seulement une exaltation de tête qui produit l'extravagance , comme la vraie chaleur de l'imagination produit la vérité ; que les scélérats profonds et consommés ne dogmatisent point sur le crime , et ne s'extasient point sur leurs forfaits. Voltaire a bien raison : le méchant , dit-il dans ses poésies morales ,

..... N'a jamais dit dans le fond de son cœur :
 Qu'il est grand, qu'il est beau d'opprimer l'innocent
 De déchirer le sein qui nous donna naissance !
 Que le crime a d'appas !

Un personnage qui, prêt à massacrer un son bienfaiteur, ose s'appeler *une ame généreux* qui veut que *l'amour d'un vain nom cesse de tourmenter*, comme s'il pouvait être *tourmenté* par cet amour, et comme s'il s'agissait d'un *va renom*; qui nous dit que *chacun a ses vertus* ainsi qu'il a ses dieux, et qui en conséquence met au nombre de *ses vertus* d'égorger un dans son lit; qui s'adresse ensuite aux Furies vers d'opéra, pour les défier d'être plus méchantes que lui, et qui se vante de porter *des coups plus nobles* que ceux des Furies, un pareil personnage ne ressemble à rien, si ce n'est à un mauvais rhéteur de collège, qui se guinde de des hyperboles puériles; et l'incohérence des figures, des pensées et des expressions, se joignant à des sentimens hors de nature, achève de former comme le public en jugera fort bien, un très-ridicule amphigouri.

Sémiramis est de la même force. Bélus, frère de cette reine, que l'on donne pour l'homme vertueux de la pièce, et qui parle sans cesse de *vertu*, conspire par *vertu* contre sa sœur, et veut lui arracher l'empire et la vie. Il a déjà plus d'une fois soulevé ses peuples contre elle, et cette princesse, si renommée par sa politique et son courage, paraît à peine soupçonner qu'elle a dans son cour, à ses côtés, son plus mortel ennemi, et ne sait ni le connaître ni le réprimer. Ce Bélus, sauvé autrefois et fait élever en secret Ninias son neveu; il l'a uni dès l'enfance à sa fille Ténés; il l'a confié aux soins de Mermécide, et son projet est de le rétablir sur le trône de son père Nin

en faisant périr Sémiramis, comme elle a fait périr son époux. Le plus simple bon sens démontre que de semblables desseins d'un frere contre sa sœur sont absolument incompatibles avec la *vertu* : si Sémiramis est coupable, ce n'est sûrement pas à son frere à la punir. Un honnête homme ne conspire point contre sa sœur et sa souveraine, dont il a la confiance et dont il recoit les bienfaits. Il ne s'occupe point sans cesse d'armer des assassins contre elle, et d'exciter la révolte dans ses Etats. Tout ce qu'il peut faire, c'est de la condamner, de refuser ses dons et de s'éloigner de sa cour. Les complots ténébreux et les assassinats ne sont point les armes de la vertu. L'idée de ce rôle que l'on ose nous donner pour *vraiment tragique*, est donc absurde et contradictoire. Une *dée vraiment tragique*, c'est celle de Voltaire, qui, à l'exemple de Racine, a fait de la punition d'une reine criminelle l'ouvrage de la vengeance céleste, dont un grand-prêtre est le docile instrument. Le personnage le plus inconcevable, c'est celui de Sémiramis. Elle aime un guerrier inconnu, nommé Agénor, qui s'est rendu son défenseur et s'est signalé par les plus grands services. Cet Agénor n'est autre que Ninias, qui depuis long-tems a quitté son gouverneur Mermécide : elle veut l'épouser et le couronner. Jusque-là il n'y a rien à dire; mais au quatrième acte, Agénor est reconnu pour être Ninias. Je ne m'arrête pas aux moyens qui amènent cette reconnaissance, qui sont aussi extraordinaires que le reste : c'est le vieux Mermécide qui veut poignarder le guerrier inconnu, et Agénor, en le désarmant, s'écrie : *Grands dieux ! c'est Mermécide !* Je ne crois pas qu'on eût imaginé jusque-là d'armer la main d'un vieillard pour assassiner un jeune guerrier. Ce Mermécide, qui a entrepris ce meurtre avec la plus grande tran-

quillité , dit tout aussi froidement au fils de Sémiramis : Voilà votre mere. Mais ce qu'on n'attend pas , et ce qui passe toute croyance , c'est le parti que prend Sémiramis. Elle s'obstine à aimer son fils tout comme elle aimait Agénor.

Ingrat , je t'aime encore avec trop de fureur ,
 Pour te sacrifier les transports de mon cœur.
 Garde-toi cependant d'une amante outragée ,
 Garde-toi d'une mere à ta perte engagée.
 Adieu : fuis sans tarder de ces funestes lieux ;
 Respectes-y du moins *mere , amante , ou les dieux*.

.....
 Dieux qui m'abandonnez à ces honteux transports ,
 N'en attendez , cruels , *ni douleur ni remords*.
Je ne tiens mon amour que de votre colere ,
Mais pour vous en punir mon cœur veut s'y complaire ,
Je veux du moins aimer comme ces mêmes dieux ,
Chez qui seul j'ai trouvé l'exemple de mes feux.

Cette belle passion dure jusqu'à la dernière scene : Sémiramis veut , comme Roxane , faire périr sa rivale pour se venger d'un ingrat ; elle donne l'ordre d'égorger Ténésis. Elle se vante de cette barbarie devant son fils , et insulte à la douleur de Ninias avec une ironie aussi froide qu'horrible , et il s'écrie de son côté , dans le même style :

O ciel ! vit-on jamais , dans le cœur d'une mere ,
 D'aussi coupables feux *éclater sans mystere*.

Enfin , voyant Ténésis sauvée et son fils proclamé roi , elle se tue en finissant son incompréhensible rôle par ces deux vers :

Je rends grâces au sort qui nous rassemble ici ;
 Vous voilà satisfait , *et je le suis aussi*.

Les expressions manquent pour caractériser de semblables ouvrages ; mais puisqu'on a osé les louer , il faut montrer ce qu'ils sont.

Pyrrhus est beaucoup moins mauvais. Il semble que le malheureux sort de *Sémiramis* et de *Xercès* eût averti l'auteur de chercher du moins les idées qui ne heurtassent pas si ouvertement la raison et les bienséances. L'idée principale de la tragédie de *Pyrrhus* peut paraître, il est vrai, un peu forcée : c'est un roi, qui, plutôt que de manquer à l'engagement qu'il a pris avec lui-même de conserver les jours de *Pyrrhus*, dernier rejeton des *Oëacides*, consent à livrer son fils à la mort, un fils vertueux, plein de courage, et le soutien de sa vieillesse et de son Empire. Le sacrifice est grand, et peut-être le roi ne doit-il pas assez à l'honneur pour lui sacrifier la nature. Ces sortes de situations doivent être plus décidées et plus motivées, et ce n'est guère pour un prince étranger qu'on immole son propre fils. Mais cet excès de générosité, s'il intéresse peu par cela même qu'il n'est qu'un excès, peut du moins se tolérer, parce que le sacrifice n'est pas consommé. Le moment où *Pyrrhus*, se livrant lui-même au tyran qui demande sa tête, lui dit en jetant son épée à ses pieds,

Frappe, voilà *Pyrrhus*.

est d'une noblesse théâtrale ; mais ce qui en affaiblit beaucoup l'effet, c'est que ce coup de théâtre est prévu depuis long-tems, et termine une situation qui est la même pendant cinq actes. Ajoutez à ce défaut essentiel une froide intrigue d'amour et de rivalité entre *Pyrrhus*, *Alcyon* et *Ericie* ; la ressemblance monotone de tous les personnages qui disputent de grandeur d'âme et de vertu, comme si *Crébillon*, pour se laver du reproche d'être trop noir dans ses autres sujets, eût voulu en imaginer un dans lequel tout fût vertueux ; enfin, le style, qui,

sans être aussi vicieux que celui des pièces précédentes, est le plus souvent faible, déclamatoire et incorrect, on ne sera pas surpris que cet ouvrage, extrêmement médiocre, après avoir eu du succès dans sa nouveauté, n'en ait jamais eu quand on a essayé de le reproduire sur scène.

L'âge avancé de l'auteur, qui était plus qu'octogénaire quand il donna le *Triumvirat*, ne permet pas que l'on compte cet ouvrage au rang de ceux sur lesquels on peut le juger. On assure qu'il avait pour but de réparer l'injure qu'il avait faite à Cicéron, si indignement avili et défiguré dans *Catilina* : la réparation n'est pas heureuse. Cicéron, dans le *Triumvirat*, ne fait autre chose qu'attendre la mort et demande qu'on le proscrive; et quand il voit son nom sur les tables fatales, il s'écrie :

Enfin, je suis proscrit! *que mon ame est ravie!*

Il valait infiniment mieux, dans le plan de cette pièce, que Cicéron acceptât les offres de Sextus Pompée, qui lui propose de le mener en Asie auprès des derniers vengeurs de la liberté, Brutus et Cassius : son rôle est ici absolument inactif et presque toujours élégiaque. L'intrigue d'ailleurs, ne vaut pas mieux que les caractères : elle roule sur l'amour d'Octave pour Tullie, fille de Cicéron, et sur l'amour de Tullie pour Sextus, déguisé sous le nom d'un chef gaulois nommé Clodomir, et l'on sait assez combien ces amours de tyran et ces déguisemens de héros sont déplacés et invraisemblables dans des sujets historiques. Octave se laisse braver impunément par ce gaulois Clodomir, et laisse périr Cicéron qu'il peut sauver, et dont ensuite il déplore la perte qu'il n'a tenu qu'à lui d'empêcher. Il y

quelques vers d'un ton noble; mais en général cette piece n'est qu'une ennuyeuse déclamation.

Je m'arrêterai davantage sur *Catilina*, non qu'il soit meilleur que les pieces dont je viens de parler : il s'en faut de beaucoup; mais le succès étonnant qu'il eut en 1748 est une époque fautive dans l'histoire littéraire, et l'un des plus mémorables scandales qu'ait jamais donné l'esprit de parti. Cette vogue passagere, qui ne l'empêcha pas de tomber à la reprise, de maniere qu'on ne l'a jamais revu, lui a pourtant conservé un reste de réputation, surtout auprès de ceux qui ne l'ont pas lu; et les éloges qu'on était convenu de lui prodiguer, ont duré jusqu'à nos jours. Si l'on abandonne à peu près les deux derniers actes, on persiste à soutenir que les trois premiers sont trois chefs-d'œuvre, et dans une de ces diatribes polémiques (1) contre Voltaire, rassemblées par les éditeurs de Crébillon, l'on se récrie avec ce ton d'indignation que l'on prend contre ceux qui démentent une vérité reconnue : *Il ne convient pas que les trois premiers actes de cette piece sont trois chefs-d'œuvre, et que le rôle de Catilina est de la plus grande force!* Il faut donc voir ce que sont ces chefs-d'œuvre et cette grande force.

Il est impossible ici de séparer le dialogue de l'intrigue : outre que l'examen du style nous menerait trop loin et ne produirait que de l'ennui, on ne peut bien marquer que par des citations le caractere particulier de cette piece, et ce caractere est la démence la plus étrange et la plus continuelle dans le langage comme dans la conduite des personnages.

(1) Ce sont des extraits des feuilles de Fréron.

Catilina, dans la première scène, rend compte de ses desseins à Lentulus. Il est venu avant le jour dans le temple de Tellus, où le sénat doit s'assembler ce jour même; il y cherche Probus, grand-prêtre de ce temple, et qui paraît être dévoué à Catilina et aux conjurés. Cependant ce pontife, à ce que dit Lentulus, est lié à Cicéron.

Par l'intérêt, le sang, l'orgueil ou l'amitié.

On peut choisir; mais d'un autre côté Catilina nous dit :

Probus, qu'à Cicéron je veux rendre infidèle,
Me sert à ménager des traités captieux,
Où sans rien terminer je les trompe tous deux.

Des traités entre Catilina et Cicéron ! Mais Probus lui rend bien d'autres services : il a arrangé un rendez-vous de nuit dans ce temple entre Catilina et Tullie, fille de Cicéron.

Même ici par ses soins je dois revoir Tullie.

Voilà certes un emploi bien digne d'un grand-prêtre ! Catilina aime Tullie ; et s'il faut l'en croire sur cet amour, d'abord

C'est l'ouvrage des sens, non le aible de l'ame.

Ensuite :

Cette flamme, où tu crois que tout mon cœur s'applique,
Est un fruit de ma haine et de ma politique.
Si je rends Cicéron favorable à mes feux,
Rien ne peut désormais s'opposer à mes vœux.
Je tiendrai sous mes lois, et la fille, et le père,
Et j'y verrai bientôt la République entière.
Je sais que ce consul me hait au fond du cœur,
Sans oser d'un refus insulter ma faveur ;
Il craint en moi le peuple, et garde le silence.

Ainsi, voilà Cicéron qui n'ose pas refuser sa fille à Catilina, et la fille de Cicéron, qui vient seule, la nuit, trouver Catilina dans un temple,

et le prêtre de ce temple a, *par ses soins*, ménagé cette entrevue de Catilina et de Tullie, comme il ménage des traités captieux entre Cicéron et Catilina ! Telle est l'ouverture de cette pièce ; et si l'on s'en rapporte au titre, cette action se passe dans Rome. Ce n'est rien encore : ce nous pressons pas de nous étonner. Il arrive, et officieux Probus, et Catilina lui annonce que le souverain pontificat, place très-importante chez les Romains, est accordé à César, au préjudice de ce même Probus qui le brigait. Catilina s'intéressait pour lui ; mais la brigue de Cicéron l'a emporté. Cicéron a brigué pour César, contre ce Probus qui est lié à Cicéron *par l'innocent, le sang, l'orgueil, ou l'amitié*. Il reste à savoir d'où est venu ce zèle de Cicéron pour César : Catilina nous en instruit dans la scène précédente :

J'ai parlé pour Probus, *en public*, au sénat.
Tandis que pour César, aidé de Servilie,
J'engageais Cicéron, trompé par Césonie.

C'est donc, comme on le voit, Cicéron qui, sans le savoir, a fait tout ce que voulait Catilina, et qui est *trompé par une Césonie* ! Cela va bien : poursuivons. Probus prétend que cet affront retombe sur Catilina, sur vous, dit-il,

Qui jusques à ce jour, *armé d'un front terrible*,
Des cœurs audacieux fûtes le moins flexible ;
Qui d'un sénat tremblant à votre fier aspect,
Ferciez d'un seul regard l'insolence au respect.

Nous voyons dans l'Histoire, que Marius et Sylla, suivis de leurs légions et de leurs bourreaux, faisaient *trembler le sénat* ; mais *forcer le respect l'insolence du sénat*, et d'un seul regard, cela était réservé à Catilina, du moins à celui de Crébillon. Il ne faut pas en être surpris : nous verrons bientôt comment il traite ce

sénat. Il faut revenir à Probus, qui se jette aux genoux de Catilina, et lui fait une harangue pathétique pour l'engager à vouloir bien pitié se rendre maître de la République. Catilina l'écoute gravement, et lui répond de même :

Probus, ne tentez point *une indigne victoire.....*
 Parmi *tous ces objets cités pour m'émouvoir,*
 Vous en oubliez un.

PROBUS.

Quel est-il ?

CATILINA.

Mon devoir.

'A combien de desirs il faut que l'on s'arrache ,
Si l'on veut conserver une vertu sans tache !

Cependant il n'est pas inflexible, et finit par dire :

Je sens que, malgré moi, *mes scrupules* vous cedent

Je ne sais qui était ce Probus : l'Histoire ne nous en parle pas. Il fallait sans doute un personnage d'invention pour que Catilina parlât sérieusement devant lui de sa *vertu sans tache* et de ses *scrupules*. L'arrivée de Tullie interromp cette incroyable conversation, et Probus veut s'en aller *en confident discret*. Mais Catilina supplie, apparemment pour la bienséance, de ne pas s'éloigner, et ce grand-prêtre se retire seulement dans *le fond du théâtre*. Alors Catilina adresse la parole à Tullie en ces termes :

Quoi ! Madame, aux autels vous devancez l'aurore !
 Eh ! quel soin si pressant vous y conduit encore ?
 Qu'il m'est doux cependant de revoir vos beaux yeux
 Et de pouvoir ici rassembler tous mes dieux.

TULLIE.

Si ce sont là les dieux à qui tu sacrifies,
 Apprends qu'ils ont toujours abhorré les impies,
 Et que si leur pouvoir égalait leur courroux,
 La foudre deviendrait le moindre de leurs coups.

CATILINA.

Tullie, expliquez-moi ce que je viens d'entendre.
Ma gloire et mon amour craignent de s'y méprendre ;
Et si nous n'étions seuls, malgré ce que je voi,
Je ne croirais jamais que l'on s'adresse à moi.

Ce qu'on a peine à croire, malgré ce qu'on voit,
est qu'un dialogue, un style de cette espece soit
du dix-huitieme siecle, et qu'on l'ait entendu
pendant vingt représentations.

Catilina, indigné des reproches de Tullie, la
rie de songer

Que l'amour est *déchu de son autorité*
Dès qu'il veut de *l'honneur blesser la dignité*.

Tullie, pour le pousser à bout, fait paraître
un esclave qui accuse Catilina de conspirer contre
sa patrie. Il s'écrie à part et avec surprise. *C'est*
Fulvie ! Et en effet, cet esclave n'est autre que
la courtisane Fulvie, qui a été la maîtresse de
Catilina, et qui, furieuse de se voir quittée pour
Tullie, s'est déguisée en homme et a été accuser
son amant auprès de sa rivale. Tout cela n'est-il
pas bien digne du théâtre tragique? et l'on ne peut
pas dire que l'auteur ait prétendu donner à Fulvie
un autre état que celui que tout le monde lui
connaît dans l'Histoire; car dans le troisième
acte Tullie, pour s'excuser de s'être méprise sur
ce faux esclave, dit à Catilina :

Vous savez de mes mœurs *quelle est l'austérité* ;
Qu'enchaînée aux devoirs d'une innocente vie,
Je n'ai jamais connu que le nom de Fulvie.....

ce qui signifie clairement qu'elle a été trop bien
élevée pour connaître une femme publique autrement
que de nom. L'on peut juger par-là du
respect qu'a montré l'auteur de *Catilina* pour les
sénésances les plus vulgaires.

Catilina, pour achever cette scene comme elle

a commencé, appelle Probus et remet Fulvie entre ses mains. Rien n'est plus conséquent, et l'on peut mettre une courtisane sous la garde d'un prêtre qui fait l'office d'entremetteur. Cette pièce n'est pourtant pas du tems de Hardy ; elle est de nos jours.

Probus reparait au second acte avec Fulvie et, s'acquittant très-bien de son métier, il tâche de la raccommoder avec son amant, et de lui persuader que les soins de Catilina pour Tullie ne sont qu'une feinte, et n'ont pour objet que de tromper le consul. Il reproche à Fulvie ses emportemens :

*Vit-on jamais l'amour, dans sa plus noire ivresse,
Emprunter du dépit une langue traîtresse ?*

Mais Fulvie n'est pas sa dupe :

*Cessez de me flatter qu'on peut m'aimer encore.
J'ai trop vu la beauté que l'infidèle adore.
Mes yeux, avant ce jour, ne la connaissaient pas ;
Mais vous me payerez ces funestes appas.
C'est vous qui leur gagnez sur moi la préférence.*

Que dire de ce Probus, à qui l'on veut faire payer les appas de Tullie, parce qu'il leur a gagné la préférence ? Il n'en paraît point du tout étonné. Catilina vient à son secours, et parle à la courtisane déguisée, comme il a parlé à Tullie : c'est la même dignité et la même raison. Il se plaint que Fulvie, par une jalousie folle, veuille sacrifier le premier des Romains. Le premier des Romains, ce n'est ni César, ni Pompée, ni Cicéron, ni Caton ; c'est Catilina. N'est-ce pas là un noble orgueil ? Il ajoute que c'est pour Fulvie qu'il voulait conquérir un Empire. Elle lui répond que, dans l'art de tromper, elle en sait autant que lui-même ; elle rappelle tout ce qu'elle a fait pour lui :

Souge que *tu me dois*, et César, et Crassus,
Les enfans de Sylla, Cépion, Lentulus.

Pour ce qui est de César, Fulvie se vante un peu : l'acquisition n'était pas complete. Enfin, sans vouloir d'autre *éclaircissement*

Qui puisse triompher d'un plus doux mouvement,

elle propose, pour gage de la paix, de donner un démenti à Tullie en plein sénat. Catilina, loin d'accepter cet accommodement, lui dit :

Si jamais vous osiez y démentir Tullie,
Un affront si sanglant *vous coûterait la vie.*

Tullie, *en me perdant, se rend digne de moi.*

Et comme Fulvie s'en est rendue indigne en *la sacrifiant*, il veut qu'elle *l'accuse au sénat*. Elle le lui promet bien, et s'en va : on ne la revoit plus, et il n'en est plus question dans la piece. L'auteur, qui s'est apparemment souvenu d'elle aux derniers vers du quatrieme acte, fait donner par Catilina l'ordre de la tuer ; mais il donne cet ordre comme en passant, et dans un moment où il est en train d'en donner de semblables, par exemple, contre ce Probus que nous avons vu aussi enthousiaste auprès de lui, que Séide auprès de Mahomet. Tout ce zele fanatique n'empêche pas que Catilina ne dise à Céthégus :

Probus ne m'a fait voir qu'un esprit chancelant :
Prévenons les retours d'un conjuré tremblant,
Et de la même main songe à punir Fulvie
De ses nouveaux forfaits et de sa jalousie.

Il est vrai qu'on ne nous dit pas au cinquième acte si cet ordre a été exécuté, et que la piece finit sans qu'on sache ce que sont devenus Probus et Fulvie ; mais qu'importe ?

Il nous reste à entendre Cicéron : c'est dans ce rôle que l'auteur s'est surpassé.

C'est vous Catilina que je cherche en ces lieux ,
Non comme un sénateur jaloux et furieux ,
Mais comme un ennemi *qui sait régler sa haine*
Sur ce qu'en peut permettre une vertu romaine.

Il est impossible de décider si , dans ces trois vers , Cicéron parle de lui ou de Catilina ; mais qu'importe ? Ce qui suit est clair.

Enfin , depuis le jour que le sort des Romains ,
Par le choix des tribuns , fut remis en mes mains ,
Vous ne m'avez point vu , *soigneux de vous déplaire* ,
Braver l'inimitié d'un si noble adversaire.
Je remportai sur vous l'honneur du consulat
Sans acheter les voix du peuple et du sénat ,
Et vous savez assez que cette préférence
Qui flattait vos desirs , *passait mon espérance*.
Mais le sénat , toujours *en butte à vos mépris* ,
Réunit sur moi seul les vœux et les esprits.

Sûrement l'auteur a voulu laver Cicéron du reproche de vanité qu'on lui a fait souvent : il ne peut pas pousser la modestie plus loin : ce sont *les mépris* de Catilina pour le sénat , qui ont fait Cicéron consul. Nous allons voir comment le sénat se venge de ces *mépris*. Le consul pour suit :

On dit..... *mais je crois peu des bruits mal assurés* ,
Qui vous osent nommer parmi des conjurés.
Tout défiant qu'il est , Caton ne l'ose croire.
Cependant le sénat , *jaloux de votre gloire* ,
Pour étouffer des bruits qui , *dans un sénateur* ,
Pourraient , en vous blessant , *blessar son propre honneur* ,
Dès hier vous nomma gouverneur de l'Asie.
Pompée et Pétréus , descendus vers Ostie ,
L'un et l'autre chargés de vous y recevoir ,
Remettront dans vos mains leur souverain pouvoir.

Cicéron , qui *n'en croit pas des bruits mal assurés* , qui *nomment Catilina parmi des conjurés* !
Caton , qui *n'ose pas le croire* ! Le sénat , qui ,

Amoureux de la gloire de Catilina, le nomme gouverneur de l'Asie et successeur de Pompée ! Ce seul exposé suffit : je supprime toute réflexion ; je m'en rapporte à celles qui se présentent d'elles-mêmes à quiconque a la plus légère idée de l'Histoire romaine, et des vraisemblances de mœurs et de caractères, essentielles à la tragédie.

Si l'on ne s'attendait pas à ces propositions de Cicéron et du sénat, on ne s'attend pas davantage à la manière dont Catilina reçoit l'offre de ce gouvernement d'Asie, qui avait été l'objet de l'ambition de Sylla, de Lucullus, de Pompée, et qui certainement aurait ôté à Catilina toute idée de conspiration s'il eût été un moment dans le cas de prétendre à un commandement de cette importance, qui ne se donnait qu'aux premiers magistrats sortant de charge.

Ainsi donc le sénat veut, sans me consulter,
Me charger d'un emploi que je puis rejeter.
Je ne sais s'il a cru *me forcer à le prendre* ;
Mais j'ignore comment *vous osez me l'apprendre.....*

En effet, quel excès de hardiesse !

Et croire *m'éblouir* jusqu'à me déguiser
Tout l'affront d'un honneur que je dois mépriser.

Catilina est difficile à contenter.

L'intérêt des Romains n'est pas ce qui vous guide ;
C'est le seul mouvement *d'une haine perfide*
Que le fiel de Caton *sut toujours enflammer*,
Et que mes soins en vain ont tenté de calmer.
J'ai fait plus : j'ai brigué jusqu'à votre alliance ;
Et lorsque *Rome attend avec impatience*
Un hymen qui pourrait rassurer les esprits,
Vous osez le premier signaler des mépris !

Qui l'aurait cru, que *Rome attendît avec impatience* l'hymen de la fille de Cicéron avec Catilina, et que Cicéron *signalât des mépris*

en lui offrant le gouvernement de l'Asie ? C
mépris serait-il dans ses discours ? Il ne lui
parlé qu'avec un profond respect , et comme un
cilent devant son supérieur. Il lui dit :

Encor si quelquefois vous daigniez vous contraindre !

.....
A vos moindres chagrins vous voulez que tout tremble

.....
Quel citoyen pour nous , *et le plus grand peut-être* ,
S'il nous menaçait moins de nous donner un maître !

Catilina parle du moins comme s'il l'était déjà

Alarmé d'un pouvoir dont la grandeur vous blesse ,
L'ardeur d'en triompher vous occupe sans cesse.

La grandeur du pouvoir de Catilina ! Ne dirait
on pas qu'il s'agit d'un Pompée ? Il finit par dé
fier le consul de produire cet esclave accusateur
dont Cicéron ne lui a point parlé , et il veut bien
par pitié lui apprendre que

Cet esclave est Fulvie ,
Qui , jalouse en secret des charmes de Tullie ,
A cru devoir troubler *quelques soins innocens*
Qu'exigeaient d'un grand cœur des charmes si touchans
Vous rougisiez , Seigneur.....

S'il est vrai que Cicéron *rougis*se , c'est appa
remment d'entendre Catilina lui parler en con
fidence *des soins* qu'il rend à sa fille ; c'est du
moins ce que doit faire le Cicéron de la piece ,
qui trouve fort bon , comme on va le voir , que
Catilina rende *des soins* à Tullie. Mais s'il eût
parlé ainsi au Cicéron de Rome , s'il lui eût
dit que les *charmes touchans de Tullie exigeaient*
les soins innocens de Catilina , Cicéron , dont la
maison n'avait jamais été ouverte à un pareil
homme , et dont la fille n'avait pu être vue de
Catilina que dans les cérémonies publiques , au
rait cru fermement que la tête lui avait tourné.

La sienne n'est pas forte dans cette piece, car elle paraît entierement renversée par cette conversation.

Dans quel désordre il laisse mes esprits !
Quelle honte pour moi si je m'étais mépris !
 Catilina pourrait ne pas être coupable.....
 Essayons de calmer la fureur
 Du perfide ennemi qui fait tout mon malheur.
 S'il paraît au sénat et qu'il s'y justifie,
 Son triomphe bientôt *me coûterait la vie ;*
 Malgré tous ses détours *j'entrevois ce qu'il veut ;*
Mais nous serions perdus s'il osait ce qu'il peut.
Employons sur son cœur le pouvoir de Tullie,
Puisqu'il faut que le mien jusque-là s'humilie.
Quel abîme pour toi, malheureux Cicéron !
Allons revoir ma fille et consulter Caton.

Encore une fois, j'écarte les observations ;
 je n'ai pas le courage d'en faire. Mais figurons-nous Cicéron tout à coup transporté parmi nous, et assistant à une représentation de cette piece, que pourrait-il penser ? Que pourrait-il dire ?
 « Ce peuple passe pour l'un des plus instruits
 » et des plus éclairés qu'il y ait au Monde, et
 » ce théâtre en rassemble l'élite. Tout ce qui a
 » reçu ici quelque éducation, sait parfaitement
 » l'Histoire de mon pays et la mienne ; ils ont
 » appris mes ouvrages dès l'enfance, ils les
 » savent par cœur, et c'est sur le théâtre dont
 » cette nation se glorifie, qu'on me fait tenir
 » un langage qui réunit la plus ridicule stupidité à la plus basse infamie ! Serait-ce un
 » spectacle sérieux ? N'est-ce pas plutôt une de
 » ces farces bouffonnes où l'on se joue aux dépens
 » de ce qu'il a de plus respectable, et
 » dont l'auteur a voulu divertir le public aux
 » dépens de Cicéron ? En ce cas, j'avoue qu'il
 » ne pouvait pas mieux faire ; mais je l'aurais
 » dispensé de me choisir. » C'est à peu près ainsi
 que Cicéron pourrait s'exprimer : quant à la ré-

ponse qu'on pourrait lui faire , je m'en rapporte à vous , Messieurs , et j'acheve l'exposé des *trois chefs-d'œuvre*.

De nouveaux acteurs viennent occuper la scène : ce sont les ambassadeurs gaulois , Sunnon et Gontran , que *les Gaules ont daigné envoyer en ces lieux* , et qui se sont liés avec Catilina. Celui-ci , qui vient de traiter Cicéron comme vous l'avez vu , débute avec eux par ces vers :

De mes desseins secrets la trame est découverte.

Il faut donc que ce soit par une révélation surnaturelle ; car il s'est moqué de la déposition dont Fulvie le menaçait :

*Qu'aurais-je à redouter d'une femme infidelle ?
Quels seront ses garans ? et d'ailleurs , que sait-elle ?
Quelques vagues projets dont l'inprudent Caton
Nourrit depuis long-tems la peur de Cicéron.*

.....
Tandis qu'un grand dessein échappe à ses lumières.

De plus , cette Fulvie n'a parlé qu'à Tullie , et Tullie n'a parlé à personne ; elle va même dans l'instant demander pardon à Catilina de ses soupçons injustes. Ce n'est pas la pénétration de Cicéron qu'il peut craindre ; il a dit :

*Maître de mes secrets , j'ai pénétré les siens ,
Et Lentulus lui-même ignore tous les miens.*

Puisque son principal confident *ignore tous ses secrets* , qui donc a pu en découvrir la trame ? Personne assurément ; car dans l'assemblée du sénat , qui a lieu au quatrième acte , nous verrons que Cicéron n'en sait pas plus qu'il n'en savait tout-à-l'heure. Mais encore une fois , qu'importe ? Catilina demande un asile aux Gaulois en cas de malheur , et Sunnon lui demande sa *protection* pour les Gaulois. Voilà l'objet de la scène où Catilina parle encore *de sa vertu* , comme il en

parlé à Tullie, à Fulvie, à Probus, à tout le monde; et comme Probus et Fulvie ne reparaitront plus, de même nous ne reverrons plus niannon ni Gontran. Arrive Tullie qui veut réparer ses injustices, et qui tremble d'effroi de l'accueil de Catilina. Elle se plaint qu'il n'ait pas daigné la désabuser :

Fallait-il exposer *une ame vertueuse*
A servir les fureurs *d'une ame impétueuse* ?

Elle conjure Catilina de ne point aller au sénat et de mépriser Fulvie.

Faisons-la de ces lieux sortir secrettement.

Nouvelle preuve qu'elle y est encore sous la garde de Probus, et qu'elle n'a pu parler à personne. Mais *la vertu* de Catilina rejette tous ces ménagemens.

TULLIE.

Pourriez-vous de ma part craindre une perfidie ?

CATILINA.

Non ; mais on a trompé votre crédule amour,
Afin que vous puissiez me tromper à mon tour.
La plus légère peur corrompt les cœurs timides,
Et des plus vertueux fait souvent des perfides.

La fille de Cicéron, qui sans doute reconnaît son pere dans *ces cœurs timides* dont *la peur* fait des perfides, se hâte de dire à son amant :

Du moins en ma présence épargnez Cicéron.

et un moment après :

Accordez à mes pleurs *la grâce des Romains.*

En vérité, ce qui paraît le plus extraordinaire dans cette piece, c'est que Catilina s'abaisse à une conspiration. Que peut-il vouloir ? Il est le *premier des Romains* : tout le monde est à ses

pieds. Le consul vient, de la part du sénat, lui offrir respectueusement le plus beau gouvernement de l'Empire, et lui demande pour toute grâce de se *contraindre quelquefois*, et de ne pas faire un peu *moins craindre*; et lorsqu'à la fin de ce troisieme acte on vient lui annoncer que le sénat s'assemble, il répond :

Je veux, à commencer par le plus fier de tous,
Les voir dans un moment tomber à mes genoux.
Aucun d'eux n'osera soutenir ma présence.

et il sort pour aller *leur annoncer un maître*. Il n'y a plus de milieu : ou c'est le roi du Monde et il a vingt légions à ses ordres, ou c'est le capitaine Matamore de l'ancienne comédie. Il faut bien croire qu'en effet il est *le maître* comme il le dit, puisqu'au moment où il entre dans le sénat, l'auteur a soin de nous avertir que *tout le monde se leve à son aspect* (honneur qui ne se rendait jamais qu'aux consuls), et que dans toute la scene il parle aux sénateurs, d'abord comme un *maître irrité* qui menace ses esclaves, ensuite comme les dédaignant au point qu'il ne veut pas même d'eux pour esclaves. Enfin, il finit par en avoir pitié, et consent à les sauver. On pourrait en douter peut-être : il faut l'entendre.

Sylla vous méprisait, et moi, je vous déteste.
De nos premiers tyrans vous n'êtes qu'un vil reste.
Juges sans équité, magistrats sans pudeur,
Qui de vous commander voudrait se faire honneur ?
Et vous me soupçonnez d'aspirer à l'Empire,
Inhumains acharnés sur tout ce qui respire,
Qui depuis si long-tems tourmentez l'Univers !
Je hais trop les tyrans pour vous donner des fers.

Caton veut prendre la parole : Catilina l'interrompt :

Tais-toi.

Il est vrai qu'autrefois, plus jeune et *plus sensible*
(Vous l'avez ignoré, ce projet si terrible,

Vous l'ignorez encor , je formai le dessein
 De vous p'onger à tous un poignard dans le sein.
 L'objet qui vous derobe à ma juste colere ,
 Ne parait point a ors en faveur de son pere.
 Mais un autre penchant plus digne d'un Romain ,
 M'arracha tout à coup le glaive de la main.
 Je sentis , malgré moi , l'amour de la patrie
 S'armer pour des ingrats indignes de la vie.

Cicéron , qui devrait être touché de reconnaissance , puisque c'est sa fille seule qui le dérobe
 ni et les sénateurs à la juste colere de Catilina ,
 e montre ici un de ces ingrats indignes de la
 ie. Il s'avise de lui dire , on ne sait pourquoi :

Vous êtes convaincu , le crime est avéré ,

quoiqu'on n'ait pas encore articulé le moindre
 uit contre Catilina , ni produit aucune accusa-
 on. Aussi Catilina reprend dans son style ordi-
 aire :

Je vais de ce discours réprimer l'insolence.
 Vous pensez , je le vois , que, tremblant pour mes jours ,
 A des subtilités je veuille avoir recours.
 Et qu'ai-je à redouter de votre jalousie ?
 Ainsi ne croyez pas que je me justifie.
 Imprudens , sarez-vous , si j'élevais la voix ,
 Que je vous ferais tous égorger à la fois.

.....
 Lorsque vous ne songez qu'à me faire périr ,
 Ingrats , sur vos malheurs je me sens attendrir.

Il n'y a pas moyen d'aller plus loin : ce délire
 st trop fort , mais il fallait le mettre sous vos
 eux. Vous n'en auriez pas supporté une critique
 érieuse ; et puisqu'il faut finir par s'exprimer
 ettement , et qu'aujourd'hui l'on ne doit plus
 rien qu'à la vérité , cette piece est en effet un
 chef-d'œuvre d'extravagance , de ridicule et de
 barbarie ; et observez que , pour ce qu'on appelle
 action , intrigue , noeud dramatique , il n'y en a
 pas trace jusqu'ici , et qu'il serait impossible de

dire de quoi il est question , car la querelle entre Fulvie , Tullie et Catilina , toute insensée qu'elle est , s'est renfermée entre ces trois personnages et s'est terminée au commencement du second acte. L'accusation n'a pas eu lieu ; Cicéron n'a dit pas un mot dans le sénat : Catilina en son justifié et remercié par le consul et par le sénat et il est vaincu à la fin de la piece ; et se tue sans qu'il soit possible de se rendre compte de rien qui ait l'apparence d'une intrigue tragique.

Résumons : il paraît démontré que Crébillon n'était pas en état de traiter des sujets qui demandassent quelque connaissance de l'Histoire , de mœurs des nations , et du caractere des personnages célèbres. Il avait très-peu de littérature : il lisait peu , si ce n'est les romans du dernier siècle , pour lesquels il avait un goût décidé. Cette lecture , faite avec précaution et jugement , peut n'être pas inutile à un poète tragique : on y trouve des situations et de l'héroïsme , mais l'un et l'autre presque toujours hors de nature , et ce n'est pas là qu'on peut étudier le cœur humain , les vraies passions et leur langage , les convenances de toute espece , la vraisemblance , le dialogue , le goût et la vérité d'expression. Aussi toutes ces qualités manquent absolument dans toutes les pieces de Crébillon , excepté dans les belles scenes de *Rhadamiste* et dans quelques morceaux d'*Electre*. S'il est incontestable que c'est dans le plus grand nombre des ouvrages qu'un auteur a composés dans le tems de sa force , qu'il faut chercher sa maniere habituelle , on ne peut nier qu'*Idoménée* , *Atrée* , *Electre* presque toute entiere , *Xercès* , *Sémiramis* , *Pyrrhus* , *Catilina* , ne soient de très-mauvais romans où la nature et la raison sont entierement méconnues dans le plan comme dans le style. Les scélérats y sont extravagans et froids , les

éros des fanfarons sentencieux, les amans languoureux et fades; les ressorts y sont faux et forcés, et les bienséances y sont violées à tout moment sans les sentimens comme dans le dialogue; les moyens sont d'une monotonie qui accuse la stérilité. On a osé faire ce dernier reproche à Voltaire, le plus fécond et le plus varié de nos poètes, et l'on a établi cette imputation absurde sur ce qu'il a employé deux fois le moyen d'une lettre sans adresse. Si c'est un défaut, il a du moins produit *Zaïre* et *Tancrede*; mais que dira-t-on de Crébillon, qui a fondé presque toutes ses piéces sur le même moyen, c'est-à-dire, sur le déguisement des principaux personnages? A commencer par *Rhadamiste*, Zénobie y paraît sous le nom d'Isménie; dans *Electre*, Oreste est caché sous celui de Tydée; Pyrrhus, dans la piéce de ce nom, l'est sous celui d'Hélénus; Ninias, dans *Sémiramis*, sous celui d'Agénor; le fils de Thieste, sous celui du fils d'Atrée; Sextus, dans le *Triumvirat*, sous celui de Clodomir; et dans *Catilina* même, Calpurnie se déguise en esclave. Ne reconnaît-on pas là le goût romanesque, qui était le principal caractère de l'esprit de Crébillon? — Mais il a fait *Rhadamiste*, et vous avez vous-même établi en principe que la postérité ne classait un auteur que sur ce qu'il avait fait de bon. — Fort bien : la conséquence de ce principe est que, malgré tant de mauvais ouvrages, l'homme qui a fait *Rhadamiste*, dont le plan est beau et l'exécution quelquefois très-belle, mérite une place très-honorable parmi nos poètes tragiques. Mais s'ensuit-il qu'il doive être mis au nombre des grands maîtres de l'art? On peut démontrer que non. L'abord le principe dont il s'agit leur est bien différemment applicable : il signifie en lui-même que quand un auteur, dans le plus grand nombre de ses productions qui ont précédé la décadence de

l'âge, a laissé l'empreinte d'un talent supérieur : la postérité oublie ses fautes et ne compte que ses chefs-d'œuvre. C'est ce qui est arrivé à Corneille, qui, depuis le *Cid* jusqu'à *Héraclius*, montré un grand génie dans tout ce qu'il a fait. Depuis *Pertharite* jusqu'à son *Attila*, ce n'est plus lui : la vieillesse lui avait ôté ses forces. Pour Racine, qui malheureusement n'a pas vécu jusqu'à la vieillesse, et a cessé d'écrire dans la maturité, on ne peut séparer de ses excellentes compositions que les deux essais de sa jeunesse, le *Freres ennemis* et *Alexandre*, et l'on ne peut compter son *Esther*, qui n'était pas destinée au théâtre. Il reste donc à ces deux poètes des monumens nombreux : ceux de Voltaire le sont encore davantage. Il n'en reste qu'un seul à Crébillon : d'où vient cette différence ? La raison en est sensible. De même que dans ces grands-hommes la foule des chefs-d'œuvre prouve la fécondité d'un beau talent, la richesse de l'imagination, les ressources de l'art, l'étendue de l'esprit, et la variété des vues et des idées ; de même, si Crébillon dans le cours d'une très-longue carrière, n'a eu qu'une seule conception heureuse et sûre, n'est-ce pas une preuve que, né avec du génie, il n'avait d'ailleurs rien de ce qui peut le fortifier, l'étendre, l'enrichir, le guider ; qu'incertain dans ses efforts, égaré dans sa marche, il n'a bien rencontré qu'une fois ; qu'incapable de féconder le fonds qu'il avait reçu de la nature, il n'a pu faire mûrir qu'une seule production, et n'a pu laisser d'ailleurs que des fruits malheureux et avortés. Et qu'est-ce que cette différence entre eux et lui, si ce n'est celle de la force à l'impuissance, de l'abondance à la stérilité, des grandes lumières aux vues bornées, de la supériorité d'esprit et de goût à des facultés très-imparfaites ? En un mot, quel est parmi les peintres et les statuaires de

premier ordre, celui qui n'a fait qu'un beau tableau ou une belle statue?

De ces principes généraux, si nous descendons aux considérations particulières, cette pièce même de *Rhadamiste* peut-elle, sous tous les rapports, soutenir le parallèle avec ce que Racine et Voltaire ont produit de plus parfait? Admettons qu'elle se soutienne au théâtre : à la lecture si décisive pour la réputation, à la lecture qui consacre les ouvrages et qui est l'irrévocable sceau de leur mérite, peut-elle soutenir la comparaison? Otez-en quelques morceaux détachés qui sont d'une grande beauté, elle est généralement mal écrite, et vous avez vu, Messieurs, ce qu'était le style du premier acte. Or c'est ici un principe incontestable, que, dans un siècle où la langue et le goût sont fixés, et qui a des modèles en tout genre, un auteur qui écrit mal, manque, sur-tout en poésie, d'une des qualités les plus essentielles, et par conséquent ne saurait être au premier rang. On n'est point grand poète sans le style, à moins que l'on ne soit, ainsi que Corneille, le premier à former la langue et le style de sa nation. Je crois bien que de ce côté l'infériorité ne sera pas contestée; mais même dans les autres parties, prétendra-t-on que l'auteur de *Rhadamiste* soit au niveau de Racine et de Voltaire? Egale-t-il le premier pour l'entente des scènes et du dialogue; et le second pour l'effet théâtral? On nous dit qu'il a un genre à lui, qu'il est le créateur d'une partie qui lui appartient en propre, de cette terreur qui constitue la véritable tragédie. Ces assertions sont bonnes pour ceux qui ne réfléchissent pas; elles sont fausses à l'examen. D'abord, une quantité de mauvais ouvrages ne forme pas un genre; c'est abuser des mots. J'ai démontré qu'*Atrée* n'était point le modèle de la terreur tragique, et que ce

modele existait long-tems auparavant dans le cinquieme acte de *Rodogune*. Il n'est pas non plus dans *Electre*; elle est trop affaiblie et trop défigurée par la froideur des épisodes et la fadeur de la galanterie. Il faut donc revenir encore à *Rhadamiste* : il y en a ici, de la terreur, dans une juste mesure, et mêlée de pitié; c'est la vraie tragédie. Mais il y a des degrés dans tout; et si j'ose dire ce que j'en pense, le plus beau modele de cette partie dramatique est dans le cinquieme acte de *Zaïre* et dans le quatrieme de *Mahomet*. Si l'on me demande pourquoi, c'est qu'à cette terreur portée au comble, se joint la plus attendrissante pitié; c'est que le cœur, serré par l'effroi, est soulagé par les larmes; et c'est là, si je ne me trompe, le dernier effort de l'art, le plus beau triomphe de la tragédie.

Pour conclure, nous avons trois grands tragiques entre lesquels il serait très-difficile de prononcer une primauté absolue : du moins ce n'est certainement pas moi qui l'entreprendrai. La saine critique peut seulement reconnaître que chacun d'eux l'emporte dans les parties qui le distinguent particulièrement; Corneille, par la force d'un génie qui a tout créé, et par la sublimité de ses conceptions; Racine, par la sagesse de ses plans, la connaissance approfondie du cœur humain, et surtout par la perfection de son style; Voltaire, par l'effet théâtral, la peinture des mœurs, l'étendue et la variété des idées morales adaptées aux situations dramatiques. Je doute que les générations futures, en admirant ces trois hommes rares, soient jamais d'accord sur le rang qui leur est dû. Mais je ne suis pas surpris qu'il y ait aujourd'hui des juges plus hardis : ce ne sont sûrement pas des artistes; ce sont ceux qui, dans des feuilles et dans des dictionnaires, décident sur tout ce qu'ils n'ont pas

étudié; les uns décernent à Crébillon *la troisième statue* (1), les autres ne reconnaissant *de poète tragique que lui seul*, et ne daignant pas même nommer Voltaire; tous se faisant tour-à-tour les instrumens de la haine et de l'envie et les échos de l'ignorance, et très-bien caractérisés dans ces vers de ce même Voltaire, qu'ils aimaient d'autant moins qu'il les connaissait mieux :

Animaux malfaisans , semblables aux harpies ,
De leurs ongles crochus et de leur souffle affreux ,
Gâtant un bon dîner qui n'était pas pour eux.

SECTION II.

*Lagrange , Lamotte , Piron , Lefranc de Pom-
pignan.*

Rien ne fait mieux voir combien la poésie dramatique est à la fois séduisante et périlleuse , que la multitude d'ouvrages qu'elle a produits dans ce siècle , et le très-petit nombre de ceux qui ont échappé à l'oubli. On a représenté ou imprimé , depuis la mort de Racine , environ un millier de tragédies. Combien en est-il resté au théâtre , en mettant à part celles de Voltaire , qui a pris son rang à côté des deux maîtres du dernier siècle ? A peu près une trentaine , avec plus ou moins de succès et de réputation , plus ou moins de bonheur ou de mérite ; et parmi celles qui appartiennent à des auteurs actuellement vivans , il en est qui sûrement ne sont pas à l'abri des différentes révolutions que le tems a

(1) Crébillon fils allait plus loin , et celui-là du moins était excusable. On lui disait un jour , aux foyers de la comédie française : « On a beau faire , votre pere sera » toujours le troisième de nos tragiques. » *Dites , sera toujours un des trois.*

fait essayer aux poètes de l'âge précédent, dont vous avez vu varier les destinées.

Les esprits supérieurs, en dominant sur l'esprit général, ont une influence progressive sur le sort des écrivains modernes. Le ton que Voltaire a fait prendre à la tragédie, est en effet, sans qu'on s'en soit aperçu, ce qui a le plus contribué à faire disparaître nombre de pièces qui avaient encore de la vogue avant lui. La manière dont ce grand-homme a traité l'amour dans ses tragédies, a dégoûté des galanteries pastorales et des fadeurs dialoguées d'*Alcibiade*, de *Tiridate*, d'*Arminius*, que Baron fit applaudir autrefois. Si depuis trente ans on n'a pas osé remettre l'*Astrate* de Quinault, la *Pénélope* de Genest; si le *Pyrrhus* de Crébillon, qu'on essaya de faire revivre il y a quelques années, fut aussitôt abandonné, c'est qu'en voyant tous les jours des pièces telles que *Zaïre*, *Alzire*, et *Tancrede*, on eut plus de peine à supporter la froideur et la faiblesse de ces romans alambiqués et de ces langoureuses élégies. Un acteur immortel, à qui la déclamation fut redevable du même progrès que la tragédie devait à Voltaire, nous accoutuma, comme de concert avec le poète, à des impressions plus fortes et plus profondes, et c'est surtout grâce à ces deux talens réunis qu'on a senti que la tragédie devait être quelque chose de plus que ce qu'elle était souvent du tems de Baron, une conversation noble et une galanterie de cour. Si la disposition naturelle à l'esprit humain, de passer facilement d'un excès à l'autre, nous a jetés ensuite dans l'exagération de toute espèce; si l'on est devenu outré de peur d'être faible (ce qui n'est qu'une autre sorte de faiblesse); si l'on est devenu extravagant de peur d'être froid (ce qui n'est qu'une autre sorte de froideur), il n'est pas im-

possible que quelques bons esprits, quelques bons modèles nous ramènent à ce juste milieu, qui est le point de perfection dans tous les arts. L'exaltation de tête n'est qu'une maladie morale qui a son cours et ses périodes comme les épidémies physiques : la contagion peut s'arrêter quand elle est à son plus haut degré. On peut en venir à s'apercevoir au théâtre, qu'il y a quelque différence entre la vraie chaleur qui nous pénètre, et l'effervescence factice qui nous étourdit ; entre les transports de la passion et les convulsions de l'épilepsie ; entre les accens de l'homme sensible et les hurlemens d'un fou enragé ; entre un héros qui se plaint et un mendiant qui nous apitoye ; entre une princesse irritée et une harengère qui querelle. Depuis trop longtemps on confond des choses si différentes, sous prétexte de *chaleur* ; mais cette manie est peut-être près de son terme, et l'ennui, qui à la longue naît de tout ce qui est faux ; l'ennui, plus efficace que toutes les leçons, peut nous ramener à la vérité. Qui sait alors ce que deviendront ces monstres dramatiques, composés et représentés de nos jours sur ce plan d'exagération qui touche à la folie ? Qui sait si la ténébreuse émanence du théâtre anglais ne sera pas repoussée du nôtre, et si nous ne cesserons pas d'imiter de cette respectable nation ce qu'elle a de moins imitable ? Ce n'est pas que nous ne devons à quelques-uns de ceux qui travaillent aujourd'hui pour le théâtre, des productions d'un meilleur genre, et je me ferais un plaisir de rendre justice à ce qu'ils ont d'estimable ; mais le plan que je me suis prescrit ne comprenant point jusqu'ici les auteurs vivans, me dispense d'un jugement où la louange et la censure sont presque également dangereuses. Le tems ne doit marquer qu'à la fin de leur carrière ce que l'o-

pinion générale doit faire perdre ou gagner chacun d'eux ; et borné à rendre compte de ce que nous ont laissé ceux qui ne sont plus , le premier témoignage que je leur dois , c'est qu'il l'art de Melpomene est si difficile et si brillant que même , à une grande distance des trois maîtres qu'elle a placés dans son sanctuaire , y a encore quelque gloire pour ceux à qui un ou deux ouvrages honorés d'un succès durable ont donné une place dans son temple.

Lagrange-Chancel était l'écrivain qui , après Crébillon , avait eu le plus de succès au théâtre avant que Voltaire y parût ; mais ses pièces n'y soutinrent pas comme *Electre* et *Rhadamiste*. La princesse de Conti , dont il était page , engagea Racine à cultiver les dispositions très-prématurées que ce jeune homme avait montrées : il faisait des vers et des comédies dès l'âge de neuf ans. C'est un des nombreux exemples qui prouvent que le talent poétique s'annonce à bonne heure : il est plus rare que cette extrême précocité n'ait abouti qu'à une médiocrité décidée. La seule partie de l'art qu'il ait connue , c'est l'entente de l'intrigue ; c'est surtout le mérite d'*Amasis* et d'*Ino* ; tous les autres lui manquent presque entièrement. *Jugurtha* , sa première pièce , composée lorsqu'il n'avait que seize ans , ne serait pas même dans le cas d'être comparée si l'auteur ne nous apprenait qu'il l'avait depuis revu et corrigé avec le plus grand soin , et qu'il ne l'eût jugé digne d'entrer dans l'édition complète de ses Œuvres , qu'il rédigea quelque temps avant sa mort. L'intrigue en elle-même n'est pas mal tissée ; mais elle n'est pas plus tragique que presque toutes celles du même tems , et le sujet devait l'être. Au lieu de nous offrir , comme dans l'Histoire , un Jugurtha qui a soif de gloire et soif du sang de son frère , un Africain

artificieux et féroce qui trompe et qui déteste les Romains, c'est l'amoureux de la princesse Artémise, d'une fille de Bocchus, et il hait beaucoup moins dans son frere Adherbal un concurrent au trône de Numidie, qu'un rival aimé de cette Artémise; et puis une Ildione, fille de Jugurtha, aime Adherbal qui ne l'aime point; c'est ce qui occupe le fameux Jugurtha, c'est qu'il faut,

Que la gloire en ce jour

Rassemble quatre cœurs séparés par l'amour.

Avec ces quatre cœurs on ne touche point le nôtre: point de vérité dans les caracteres, point de noblesse dans les ressorts, rien d'attachant, rien d'intéressant, et Adherbal est égorgé, et Artémise s'empoisonne, et Ildione se tue, sans que les meurtres, le poignard et le poison puissent échauffer ces triviales intrigues, glacées par des mœurs de convention que la tragédie à si long-tems et si mal-à-propos empruntés de la comédie. Ne les retrouve-t-on pas encore dans un de ces vieux sujets anciens que ne devait pas traiter ce Lagrange, disciple de la Calprenede bien plus que de Racine? Il n'a pas manqué de mettre dans son *Oreste et Pylade* un double amour. Pylade tombe subitement amoureux d'Iphigénie tout en arrivant dans le temple où cette prêtresse va l'immoler, et par un coup de sympathie la prêtresse devient aussi amoureuse de sa victime. À l'égard de Thoas, il y a long-tems qu'il est amoureux d'Iphigénie, tandis qu'une Thomyris, princesse du sang des rois scythes, est très-inutilement amoureuse de lui. Ce dernier amour a cela d'extraordinaire, que c'est un tyran qui en est l'objet; il est vrai qu'il y entre un peu d'amour-propre, et qu'en l'épousant elle remonte au trône qu'il a usurpé sur la famille de Thomyris; mais enfin elle veut à toute force l'épouser, et

c'est, je crois, le seul tyran à qui un poète tragique ait fait tant d'honneur. Au reste, ce rôle de Thomyris sert du moins pour le dénouement qui est le grand écueil du sujet. L'auteur se félicite beaucoup de cette invention, qu'il compare à l'épisode d'Ériphile; mais Racine ne l'en avait pas tant appris, et ce dénouement n'est qu'un escamotage d'une autre espèce que celui de l'*Iphigénie en Tauride* de Guymond de Touche, où Pylade, comme tombé des nues, trouve à point nommé dans le temple pour arrêter le glaive de Thoas levé sur Oreste, qui est sans défense, et pour enfoncer le sien dans le cœur du tyran. Lagrange s'y prend plus finement c'est-à-dire, plus ridiculement : Thoas, pour débarrasser de Thomyris, veut la faire embarquer avec un ambassadeur sarmate, le jour même où il se propose d'épouser Iphigénie. Il charge un Hydaspes de la conduire au vaisseau; mais on se trouve que la prêtresse grecque, en se couvrant de son voile, a pris la place de la reine des Scythes, et s'est fait mener au navire sous bonne escorte, avec son frère, Pylade, et la statue. Thoas court après les fugitifs; il est tué par Oreste et lui tué, tout le reste parti, il ne reste que Thomyris, qui devient ce qu'elle peut.

N'oublions pas qu'on rencontre ici de ces faibles imitations de scènes fameuses, mal-adresse très ordinaire à la médiocrité. Rien de plus commun que le beau combat d'amitié et de générosité entre les deux princes, dont chacun veut être Héraclius pour mourir seul et pour sauver l'autre. Lagrange a cru faire merveille en faisant jouer le même rôle aux deux héros de sa pièce dans une scène où Pylade s'avise de soutenir qu'il est Oreste, parce que Thoas, que les oracles ont menacé de ce prince, n'en veut qu'à lui seul et consent à épargner son compagnon. Cet

dispute ne produit rien du tout, et ne sert qu'à faire voir que Lagrange s'est souvenu fort mal à propos d'une belle scene de Corneille. Guymond le la Touche en a imité plusieurs de Lagrange, mais tout differemment : quand il lui emprunte quelque chose, c'est toujours en le surpassant. On jouait encore quelquefois *Oreste et Pylade* avant que nous eussions *Iphigénie en Tauride* ; mais cette derniere piece, très-supérieure à la premiere, l'a bannie entièrement du théâtre, et a mérité l'honneur d'en demeurer seule en possession.

Il était de la destinée de Lagrange d'être dépossédé : ce qu'*Iphigénie en Tauride* a fait d'*Oreste et Pylade*, *Mérope* l'a fait d'*Amasis*. On sent qu'il y a ici bien une autre distance ; mais aussi *Amasis* est fort au dessus d'*Oreste et Pylade* : c'est, avec *Ino*, ce que Lagrange a fait de meilleur. Le fond du sujet est celui de *Mérope* sous d'autres noms ; mais il l'a mêlé de tant d'incidens, que c'est pour ainsi dire une autre piece, dont l'invention est très-ingénieuse, et dont la conduite est travaillée avec beaucoup d'art. Il y a une situation nouvelle presque à chaque scene ; la plus frappante est pourtant celle que l'antiquité admirait dans la *Mérope* grecque, le moment où la reine Nitocris est sur le point de tuer Sésostris son fils qu'elle ne connaît pas : et qu'elle croit le meurtrier de son fils. Sur cet exposé, l'on penserait que cette situation a le même effet que dans *Mérope* : point du tout : les résultats sont aussi différens que les moyens. C'est Amasis lui-même, le tyran, ennemi et oppresseur de Nitocris ; c'est lui qui, persuadé depuis le premier acte qu'il est le pere de ce même Sésostris, arrête le bras de la reine. Le jeune prince connaît sa naissance et la cache à dessein ; il s'écrie, en voyant d'un côté le poignard de sa

mere levé sur lui, et de l'autre Amasis qui la retient :

O ciel ! quelle est la main par qui j'allais périr !

O ciel ! quelle est la main qui vient me secourir !

Ces deux vers sont remarquables ; mais c'est tout ce que produit dans *Amasis* cette scène dont il résulte dans *Méropé* tant d'impressions successives de terreur et de pitié ; et c'est ici le lieu d'expliquer pourquoi ces sortes de pièces , dont les combinaisons semblent quelquefois plus fortes , plus variées , plus singulières que celles de nos plus grands maîtres ; sont pourtant d'un effet extrêmement inférieur. Si le plus bel effet de l'art était de compliquer les ressorts , d'accumuler les incidens , de multiplier les surprises , rien ne serait au dessus d'*Amasis* , et je conçois fort bien que ce genre de drame ait paru admirable à des critiques peu instruits et à des esprits superficiels. Cependant c'est d'*Amasis* même que je me servirai pour faire comprendre que ce mérite est très-secondaire , et n'assurera jamais le sort d'une tragédie. Il est complet dans celle-ci : on ne peut y mêler aucun reproche d'obscurité ni d'in vraisemblance : tout est motivé ; tout s'explique , et la marche , toujours étonnante , est toujours nette et rapide. Vous voyez que l'auteur semble avoir enchéri sur celui de *Méropé* , et que , non content d'une mere qui menace les jours de son fils en croyant le venger , il y a joint un tyran qui a tué son ennemi en croyant sauver son fils ; et ce fils même , méconnu à la fois par sa mere et par le tyran , gardant son secret et mettant à profit leur méprise , forme une triple combinaison. Rien ne paraît mieux imaginé : d'où vient donc que *Méropé* fait verser tant de larmes , et qu'*Amasis* n'en fait point répandre ? Ce n'est pas même , comme on pourrait le sup-

psér, la différence du style : non, *Ariane* et *Phigénie en Tauride* ne sont pas bien versifiées, et font pleurer. Il y a donc une autre raison qu'il faut chercher dans la nature de l'art et dans celle du cœur humain : c'est qu'une intrigue, arrangée principalement pour multiplier les situations, et fait, par cette multiplicité même, que nuire à l'intérêt, bien loin de l'augmenter, précisément parce que le poète, en les entassant, se prive de deux avantages les plus précieux, la gradation et le développement : par l'un, vous préparez le cœur ; par l'autre, vous le remplissez. Vous n'obtenez jamais mieux l'un et l'autre que par un plan fort simple, et tous les deux vous deviennent impossibles dans un plan très-compliqué. Ne voyez-vous pas, si chaque scène me donne de surprise en surprise, que je n'ai que le loisir de m'étonner, et jamais celui de m'attendre ? Vous attachez mon esprit, mais vous ne vous emparez pas de mon cœur, et le premier de ces deux effets est bien plus facile que le second, car mon esprit sera toujours prêt à saisir l'émerveillement de votre intrigue ; mais le cœur se refuse autrement ; il lui faut des préparations, la progression, de la continuité, des coups coulés. En un mot, mon esprit saisira vingt objets, mais mon cœur n'en veut qu'un seul. Voilà le principe : les faits viennent à l'appui. Pourquoi cette combinaison savante d'*Amasis* ne fait-elle naître que de l'étonnement ? C'est qu'elle ne présente de scène en scène qu'un incident subit lié à d'autres incidens, et remplacé suble-champ par d'autres encore. Nitocris ne croit que depuis un moment que Sésostris est le meurtrier de son fils ; elle prend tout de suite le parti de le surprendre si elle le peut, et de l'assassiner. Il arrive aussitôt ; elle le voit seul, elle va pour le frapper ; on l'arrête. Elle sort, tou-

jours persuadée que le prince est le meurtrier son fils, et de là jusqu'à la fin du cinquième et d'autres événemens occupent la scène, et n'est que long-tems après qu'on lui fait reconnaître son fils, tout aussi soudainement qu'on sauvé de ses mains. Je vois bien là un amas de circonstances extraordinaires; mais ai-je eu le loisir de m'occuper de cette affreuse méprise d'une mère, quand elle-même ne s'en occupe pas? J'ai vu le poignard; mais ai-je entendu les cris de l'âme maternelle? Ai-je vu le désespoir de la nature qui a été trompée? Ai-je vu le père dans les bras de la mère, dans les mêmes lieux qui étaient armés pour le frapper? Ai-je vu elle verser ses larmes sur la main qui tenait le poignard? Nitocris a-t-elle frémi de l'horrible danger qu'elle a couru? Elle n'en parle même pas. Il n'est plus question : d'autres situations ont pris la place. Je n'ai pas besoin de dire combien *Médée* est différemment conçue : on le sait assez, il suit de cette comparaison, que ces intrigues fertiles en incidens et en coups de théâtre, l'ouvrage de l'esprit, et ne s'adressent qu'à l'esprit; elles excitent la curiosité, donnent quelques impressions passagères tour-à-tour effrayantes l'une par l'autre, vous mènent au dénouement sans ennui, et même avec quelque plaisir; mais un mérite, mais du second ordre; c'est une ressource du talent médiocre. Le mérite supérieur, c'est d'employer peu de ressorts, mais de les mouvoir puissamment et d'en soutenir l'action; c'est de ménager les moyens et d'approfondir les effets; c'est de se rendre maître du cœur par degrés, mais de manière qu'il ne puisse plus se détourner de l'objet qui le domine, qu'il s'y attache davantage à mesure qu'il se développe devant lui, et ces sortes de plans sont ceux du génie : lui seul les conçoit, lui seul les exécute.

Si la machine d'*Amasis*, quoiqu'artistement construite, a l'inconvénient général attaché à ces sortes d'intrigues extraordinairement échafaudées, telles que celles de *Stilicon*, de *Camma*, de *Timocrate* et autres, la piece est d'ailleurs compréhensible par cette même galanterie que nous retrouvons partout, et toujours sur le même ton. Ici c'est Arthénice qui s'entretient avec Mycérine, d'un étranger qu'elle connaît depuis trois jours.

MYCÉRINE.

Quoi ! celui qu'on a vu dans notre solitude,
 Aurait-il part, Madame, à votre inquiétude ?
 Lui qui, par votre pere, envoyé *parmi nous*,
Durant trois jours à peine a paru devant vous,
 Et qui, se déroband aux yeux de tout le monde,
 Partit hier, en secret, dans une nuit profonde ?

ARTHÉNICE.

C'est ce même inconnu : pour mon repos, hélas !
 Autant qu'il le devait, il ne se cacha pas....

.....
 Que dis-je ? Ce matin je devançais l'aurore,
 Pour goûter la douceur de le revoir encore.

.....
 Bannissons de mon cœur cette idée importune,
 Et remettant aux dieux le soin de ma fortune,
 Allons, pour *dissiper le désordre* où je suis,
 Aux pieds de leurs autels l'oublier..... *si je puis*.

Il est bon d'observer qu'on ne voit jamais ni dans Racine, ni dans Voltaire, ni même dans ces pieces du bon tems de Corneille, de ces princesses subitement éprises d'un inconnu : Chimene, Pauline sont des personnages autrement connus. Ces passions soudaines, fréquentes dans les poëtes d'un ordre inférieur, n'étaient chez eux qu'une imitation mal entendue de nos romans. Ils ne s'apercevaient pas qu'elles n'étaient point déplacées dans un roman, qui, embrassant un long espace de tems, peut nous faire

suivre avec plaisir les commencemens et les progrès d'une passion, mais qu'elles ne conviennent point au drame, qui, ne disposant qu'd'un jour, doit y rassembler les objets et les personnages dans le moment où ils sont déjà susceptibles d'intérêt; et quel est celui qu'on peut prendre à des fantaisies de la veille? La comédie peut encore s'en accommoder fort bien; elle nous amuse des petites faiblesses; mais la tragédie exige des sentimens plus dédiés, plus profonds; et il est bien étrange qu'une différence si essentielle dans la théorie de l'art, fondée sur des principes si simples, ait été méconnue jusqu'à nos jours, malgré l'exemple des maîtres. C'est bien la preuve que, pour la plupart des écrivains, les préceptes peuvent être très-utiles même après les modèles, puisque souvent ils ne sont pas en état de profiter des modèles sans le secours des préceptes.

Une autre observation à faire sur *Amasis* c'est que l'auteur, avec tout l'art qu'il y a mis, n'a pas eu celui de le cacher, et c'est pourtant le plus nécessaire. Dès la première scène, où il a introduit son héros Sésostris avec Phanès qui conduit tout le plan de la conspiration contre Amasis, il fait dire à Phanès, qui est l'homme de confiance du tyran, et qui le trompe :

Tous les cœurs sont pour vous, et maître de ces lieux
 Aussitôt que la nuit obscurcira les cieux,
 De nos braves amis marchant à votre suite,
 Jusqu'au lit du tyran je conduirai l'élite,
 Là tout vous est permis; vous n'avez qu'à frapper :
 Surpris de toutes parts, il ne peut échapper.

Qui ne voit que c'est là une grande mal-adresse du poète, qui dès le commencement, au lieu de nous faire craindre pour son héros, nous le montre déjà sûr de ses moyens, sûr de l'événement, avec ce Phanès qui est maître de tout

qui conduit tout, et qui le conduira jusqu'au lit du tyran, qu'il n'aura qu'à frapper, et qui ne peut échapper? Il ne s'agit donc que de tromper Amasis durant la journée; et qu'en résulte-t-il? Que le héros n'est que subalterne, et qu'il n'y a plus ni admiration, ni terreur, ni pitié, c'est-à-dire, rien de ce qui constitue le grand effet tragique. Amasis est tranquillement abusé pendant toute la pièce, et Sésostris n'est reconnu et en danger qu'au milieu du cinquième acte. Nous avons vu que Crébillon a commis la même faute dans *Électre*, où Oreste n'est jamais en péril : la faute y est moindre qu'ici, parce que la reconnaissance du frère et de la sœur substitue la pitié à la crainte, et que dans *Amasis* le poète n'a tiré aucun parti de la reconnaissance de la mère et du fils. Mais celui qui a su réunir la terreur et la pitié, c'est l'auteur de *Mérope*, où le jeune prince est sans cesse sous le glaive, d'abord sous celui d'une mère, ensuite sous celui d'un tyran : c'est l'auteur d'*Oreste*, où le fils est arrêté par le tyran dans le moment même où il vient de reconnaître sa sœur. Je le répète, et ce n'est pas sans raison : c'est cet art-là qu'il faut admirer, parce qu'il va au bout parce qu'avec moins d'appareil il frappe de bien plus grands coups : le poète semble avoir imaginé moins, et il a fait beaucoup plus : c'est la différence d'un romancier ingénieux à un grand tragique.

Ino est dans le même goût qu'*Amasis* : il n'y a guère moins d'art et de complication dans la conduite; mais il y a un peu plus d'intérêt; ces situations y sont un peu plus développées : celle d'Athamas, qui regrette dans *Ino* une épouse qu'il adorait et qu'il croit avoir perdue, et les scènes entre *Ino* et son fils *Mélicerte*

offrent un fond très-touchant par lui-même, l'auteur savait manier le pathétique. Mais il est si stérile dans cette partie, et il écrit si mal qu'il gâte ou affaiblit ce qu'il invente de plus heureux : c'est une disproportion continuelle entre ce que doivent sentir les personnages et ce qu'ils expriment, entre leur caractère et leurs discours. Thémistée est assez ambitieux et assez cruelle pour vouloir tuer de sa main le fils que son époux Athamas a eu d'Ino sa première femme, et conserver par ce meurtre le trône à son fils Palamede; mais quand on est capable de pareils crimes, il faut en montrer l'énergie. A l'égard de la princesse Euridice c'est la même chose qu'Arthénice : elle aime un Alcidas, qui n'est autre que Mélicerte pour l'avoir vu du haut des remparts : toutes ces princesses-là sont jetées dans le même moule.

La vraisemblance n'est pas si bien observée que dans *Amasis* : il n'y a nulle raison pour que Thémistée dévoile toute la noirceur de son amour et de ses projets à une esclave inconnue qui n'est à elle que depuis peu de tems, et cette esclave est Ino. Il est vrai que Cléopâtre, dans *Rodogune*, se confie tout aussi gratuitement à Laticine; mais c'est imiter une faute de Corneille où Racine et Voltaire ne sont jamais tombés. On a aussi quelque peine à supposer que Thémistée poignarde son propre fils en croyant frapper Mélicerte qu'elle attend dans un passage obscur : une méprise si étrange dans une mer était de nature à devoir être justifiée par des circonstances plus marquées que l'obscurité d'un passage.

Quoique ces deux pièces, *Amasis* et *Ino* n'aient pas été reprises depuis trente ans, et même qu'elles n'aient jamais été au courant d'

théâtre, ce sont pourtant des ouvrages dignes de quelque estime, et qui prouvent de l'imagination et du talent. Toutes les fois qu'ils ont reparu sur la scène, on leur a fait un accueil assez favorable pour engager les comédiens à ne pas les laisser dans l'oubli. Cette négligence, qui nuit à leurs intérêts, tient à ce que les chefs d'emploi ne veulent jouer que des pièces où ils tiennent des rôles qui prédominent, et d'un effet qui rende le succès de l'acteur plus facile et plus brillant. Mais les tragédies qui composent leur fonds, ne peuvent pas toutes leur procurer cet avantage, et pourraient leur en assurer un autre qui plairait beaucoup au public, celui de la vérité; au lieu qu'en redonnant sans cesse les mêmes pièces, ils usent ce qu'ils ont de meilleur. Ils ne songent pas qu'en ménageant leurs chefs-d'œuvre, et les entre-mêlant de pièces moins connues et mises avec soin, ils augmenteraient leurs richesses et leurs ressources, et que ce mélange même ferait mieux sentir le prix des productions du premier rang.

Méléagre, Athénaïs, Erigone, Alceste, Cassius et Victorinus ne sont pas du nombre des pièces qu'on puisse remettre : celles-là eurent peu de succès dans leur nouveauté, et méritent l'oubli où elles sont. Ce n'est pas qu'en général elles soient mal conduites; mais dans les unes le sujet est mal choisi; dans les autres il est manqué, et les vices d'exécution ne sont rachetés par aucune beauté. *Méléagre* semble fait pour l'opéra : c'est là que l'on pourrait voir volontiers les Parques apporter à une mère le tison ou le flambeau dont la vie de son fils doit dépendre, et cette mère, aveuglée par le courroux des dieux, jeter dans les flammes ce fatal présent. Cependant un homme de génie, mêlant à ces traditions mythologiques

des passions furieuses, pourrait en tirer une tragédie; car de quoi le génie n'est-il pas capable? Mais s'il est en état de porter de pareils sujets, ils accablent la médiocrité. J'en dis autant de celui d'*Alceste*, qui a souvent échoué dans ses mains, et aurait sans doute réussi dans celles de Racine, qui malheureusement ne fit que le projeter et ne l'exécuta pas. Il est très-touchant mais soutenir et varier une même situation pendant cinq actes n'est donné qu'à l'éloquence d'un grand écrivain. Ce plan était d'une simplicité trop hardie pour que Lagrange pût seulement le concevoir; aussi ne commence-t-il à traiter le sujet qu'au quatrième acte, et jusque-là il ne s'agit que de la jalousie d'Hercule et de son amour pour Alceste. Le seul rôle de Phérès, père d'Admète, eût suffi pour faire tomber cette pièce. Rien n'est plus risible que les regrets de ce vieillard, qui avoue qu'il s'ennuie à la mort depuis qu'il a cédé le trône à son fils, et que si ce fils meurt, il aura *quelque plaisir à se ressaisir du bandeau royal*, à voir ceux qui ont méprisé sa vieillesse, *adorer encore les restes de ses jours*, et que *cette idée à ses maux offre un peu de secours* puis quand Alceste s'est dévouée, il avoue aussi qu'il n'en est pas trop fâché. *Je n'aimais qu'un mon fils*, dit-il (on vient de voir comme il l'aimait).

Je reprends près de lui le rang qui m'était dû.
 Tout fléchissait, Cléon, sous les lois de la reine,
 Et mon pouvoir n'était qu'une ombre vaine.

On a dit que Racine montrait les hommes comme ils sont; oui, mais ce n'est pas de cette manière. La vérité qui ne montre que de la petitesse et de la bassesse, est une vérité qui dégoûte; et s'il est dans la nature des pères aussi lâches que Phérès, il est tout aussi naturel qu'il

y en ait qui s'affligent sincerement de la mort d'un fils, et qui soient touchés du généreux dévouement d'une épouse qui veut bien mourir pour lui; et comme cette vérité-là est intéressante, c'est celle-là qu'il fallait choisir.

Athénaïs, un peu moins mauvaise, eut quelque réussite lorsqu'on la reprit en 1736, la même année où parut *Alzire*. On ne l'a point revue depuis, et probablement on ne la reverra jamais. Elle est tirée en partie du *Pharamond* de la Calprenède, et entierement dans le goût de ce romancier pour qui Lagrange avoue sa prédilection. Ce goût est ici d'autant plus déplacé, qu'il dégrade la dignité des personnages historiques. Le jeune Théodose n'est qu'un écolier docile, conduit par sa sœur Pulchérie; et lorsque le prince de Perse, Varanès, porte l'extravagance jusqu'à disputer en face à un Empereur romain, au milieu de sa cour, la main d'Athénaïs que cet Empereur va épouser, Théodose souffre cette audace insultante avec une patience qui avilit sa personne et son rang; il consent à s'en rapporter au choix d'Athénaïs. Lagrange n'a pas senti qu'après ce qui vient de se passer, cette prétendue générosité est d'un héros de roman et non pas d'un empereur, et que ce n'est pas ainsi que se font les mariages des maîtres du Monde. Ce qu'il y a de plus remarquable dans *Athénaïs*, c'est que Voltaire en a pris le sujet, qu'il a traité dans sa vieillesse sous le titre des *Scythes*. Dans les deux pieces, c'est un prince de Perse qui a conçu d'abord un amour outrageant pour une jeune personne à qui dans la suite il vient offrir sa couronne et sa main, et qu'il dispute, sans aucune raison, à l'époux qu'elle a choisi. Voltaire a changé le lieu de la scene et le dénouement; il n'a pas fait une bonne

piece : il s'en faut de beaucoup , comme nous l'avons vu ; mais la premiere scene et le contraste des mœurs des Persans et de celles des Scythes valent mieux que toute la tragédie d'*Athénaïs*.

Cassius et Victorinus est un sujet chrétien , mais qui ne l'est pas comme *Polyeucte*. L'enthousiasme religieux ne met point le gendre de Félix hors de la nature ; mais comment supporter que Cassius , sous le nom de Lycas , s'obstine à rester inconnu à son pere , l'empereur Claudius , et veuille absolument que son pere l'envoie au supplice ; qu'enfin il ne court au martyre qu'en forçant Claudius d'immoler en lui son propre fils , et ne se fasse reconnaître en mourant , que pour lui laisser le regret éternel d'une si déplorable barbarie ? La religion peut , comme la vertu , comme la patrie , commander quelquefois de sacrifier la nature au devoir , et non pas de l'offenser et de la violer : ce sont deux choses très-différentes , que Lagrange n'a pas su distinguer. La piece d'ailleurs , quoiqu'elle ne soit pas sans art , a bien d'autres défauts , et surtout les mœurs païennes , relativement aux Chrétiens , ne sont point conformes à l'Histoire. Au reste , vous retrouvez encore dans ce Cassius , qui , pendant cinq actes , passe pour Lycas , ces déguisemens de nom qui forment l'intrigue de presque toutes les pièces de Lagrange , comme de celles de Crébillon : ce moyen est aujourd'hui si usé , que je ne comprends pas comment on ose encore l'employer , à moins d'un très-grand effet.

Erigone ne vaut pas qu'on en parle : c'est un roman insipide et embrouillé. Dans les autres pieces de Lagrange , il y a ordinairement quel-

que intérêt de curiosité qui empêchait du moins qu'elles ne tombassent absolument dans la nouveauté, et permettait qu'on hasardât de les reprendre. Il n'y a rien dans celle-ci : elle eut quelques représentations en 1751, et depuis n'a point reparu, non plus que *Cassius et Victorinus*. Si cette dernière, plus passable et mieux conduite, n'a pas été plus heureuse, c'est probablement parce que le christianisme, dont Corneille avait fait un si heureux usage, est ici trop mal entendu.

Lagrange est un très-mauvais versificateur : il est moins faible et moins lâche que Campistron ; mais il est presque toujours dur, prosaïque et incorrect, quelquefois barbare et ridicule. Chez lui le sentiment est trivial et prolix ; il a quelquefois de la force dans les idées, presque jamais dans l'expression ; et quand il veut se passionner, il devient déclamateur. Rien n'est plus choquant dans son style, que les imitations fréquentes de Racine : elles ont le malheur de rappeler de très-beaux endroits en les défigurant, et jamais le médiocre n'est plus rebutant que lorsqu'il se met tout à côté du beau, comme pour mieux faire voir à quel point il en diffère. Au surplus, cette maladresse est plus commune aujourd'hui que jamais, et c'est pour cela que la plupart des vers qu'on nous fait, sont si difficiles à lire pour ceux qui connaissent les bons : leur mémoire est aussi sévère que leur jugement.

Un auteur qui eut long-tems plus de réputation qu'il n'en méritait, et qui depuis n'a guère conservé qu'auprès des gens instruits ce qu'il en mérite réellement, Lamotte, qui s'essaya dans tous les genres de poésie avec une confiance qui le trompait, et avec des succès passagers qui

devaient le tromper encore davantage, nous a laissé quatre tragédies, les *Macchabées*, *Romulus*, *Œdipe*, et *Inès*. Les deux premières n'eurent qu'une fortune éphémère ; la troisième tomba : la dernière est du petit nombre de celles qu'on revoit le plus souvent ; elle mérite qu'on s'y arrête avec attention, après avoir dit un mot des trois autres.

Le sujet des *Macchabées* était peu fait pour le théâtre : il y regne un sublime de dévouement religieux, trop au dessus des sentimens naturels pour être soutenu pendant cinq actes. On souffre trop à voir si long-tems une mere qui ne fait autre chose que demander la mort, et une mort cruelle, pour ses enfans, comme la faveur la plus signalée et le plus rare bonheur ; qui, après avoir perdu six enfans, ne souffre pas même que le dernier qui lui reste attende le martyre qu'on lui destine, mais lui fait un devoir de le provoquer, et d'aller au-devant du plus affreux supplice. C'est ainsi, je l'avoue, qu'elle est représentée dans l'*Histoire sainte* ; mais ces actions extraordinaires que la religion elle-même ne présente point comme des modeles, mais comme des exceptions très-rares, au dessus des forces humaines, et comme des prodiges de la grâce, ne sont point dans l'ordre des objets qui peuvent nous occuper long-tems sur la scene. Le poëte s'est conformé aussi à la *Bible* dans la peinture du caractere d'Antiochus ; mais ce n'est pas non plus une raison pour qu'on voie sans répugnance un roi assez insensé pour mettre ici toute sa grandeur à forcer un jeune Israélite de renoncer au culte de ses peres. Le rôle d'Antigone ne blesse pas moins les vraisemblances et les convenances. Elle est fille d'un des généraux d'Antiochus. Après la mort de son père, elle est demeurée

depuis un an auprès de ce roi dont elle est aimée; ce qui est d'autant moins d'accord avec les bienséances de son âge et de son sexe, que dans la liste des personnages l'auteur la qualifie de *favorite d'Antiochus*, et qu'effectivement le spectateur ne peut guère en avoir une autre idée. Ce n'est qu'au troisième acte qu'il offre sa main, en ajoutant que depuis un an ses *tendresses* ont dû la disposer à cette offre: ce mot de *tendresses* est ici d'autant plus équivoque, que jusque-là ce prince lui en a dit à peine un mot, que, s'il l'aime, il a tout le calme de l'amour satisfait et de la possession tranquille. Mais ce qui est beaucoup plus singulier, c'est qu'Antigone aime depuis quelque tems et préfère au roi de Syrie un jeune Hébreu qui sort à peine de l'enfance, et que rien n'a pu encore rendre recommandable à ses yeux. Cet amour ne peut pas être l'effet de sa conversion au judaïsme: car au deuxième acte elle est encore décidément païenne, quoiqu'elle parle de la religion des Juifs, précisément comme le Sévère de *Polyeucte* parle de celle des Chrétiens, c'est-à-dire, en le admirant, mais sans qu'on puisse en conclure un changement de croyance. Cependant à peine Antiochus lui a-t-il parlé d'hymen (à la vérité comme un homme si sûr de son fait, qu'il n'attend pas même de réponse), qu'Antigone prend sur-le-champ le parti de fuir avec le jeune Macchabée et d'embrasser la religion de son amant. Il est même évident qu'elle a pris ces long-tems ses mesures; elle dispose souverainement du capitaine des gardes d'Antiochus, qui, au premier mot qu'elle lui dit, est à ses ordres et se charge d'assurer sa fuite. Tout ce plan est absolument improbable; rien n'est préparé, rien n'est justifié, et le dénouement encore moins que tout le reste. Antiochus, qui se donne

lui même pour le plus orgueilleux de tous les mortels; Antiochus, qui se voit préférer un jeune Israélite, est si peu occupé d'un affront étrange, qu'il consent à leur pardonner à tous les deux si Macchabée sacrifie aux dieux de Syrie. Le martyre des deux époux finit la pièce; ils périssent dans les flammes, et Antiochus s'écrie *Je suis vaincu.*

Cette pièce fut pourtant accueillie d'abord elle fut jouée anonyme. Les sujets tirés de la Bible étaient en vogue : on en avait une opinion avantageuse depuis le grand succès d'*Athalie* jouée quelques années auparavant. Les *Macchabées*, dont l'auteur était inconnu, passaient même pour un ouvrage posthume de Racine; ce qui prouve combien le style a peu de vrais juges, on parut d'abord y reconnaître le sien. Il ne manque ni de noblesse ni d'élévation dans les idées et dans les sentimens : il y a même quelques vers heureux; mais en général la diction est pénible, sèche, prosaïque; elle manque de propriété et de choix dans les termes, et d'harmonie dans les constructions : ce sont les caractères marqués de la versification de Lamotte dans ses tragédies, dans son *Iliade*, et dans ses odes.

Les Macchabées, remis en 1745, tombèrent absolument, et *Romulus*, qui vaut un peu mieux, n'avait pas été plus heureux à la reprise. La marche en est assez bien entendue jusqu'à la fin du quatrième acte; mais c'est là que la pièce est décidément finie; ce qui est son plus grand défaut. Elle pèche d'ailleurs dans les caractères dans plusieurs des ressorts principaux; mais il y a dans ce même quatrième acte une belle situation et du spectacle. Hersilie, fille de Tatiüs, roi des Sabins, et captive de Romulus depuis un an

résisté à l'amour qu'il a pour elle, et lui a caché le sien. Les Sabines ont désarmé les deux nations, et l'on est convenu que les deux rois combattraient seuls pour décider de l'Empire; ils jurent les conditions du combat sur l'autel de Mars, en présence des deux peuples. Hersilie arrive dans ce moment, déclare à son pere qu'elle aime Romulus, qu'elle est décidée à mourir si elle ne peut empêcher ce combat cruel de son amant et de son pere, et qu'ainsi, quoi qu'il arrive, l'un perdra sa fille ou l'autre son amante. Elle leur rappelle les oracles qui, en promettant aux deux peuples les mêmes destinées, semblent ordonner et préager leur union. Romulus consent à partager sa royauté avec Tatius; celui-ci, jusqu'alors inflexible, cede à une offre si généreuse et lui accorde sa fille; et comme la querelle des deux rois, occasionnée par l'enlevement des Sabines, est le sujet de la piece, il est clair qu'elle est terminée par leur réunion. Mais tout à coup un grand-prêtre, qui n'a paru qu'un moment auparavant et pour la premiere fois, s'oppose de la part des dieux au mariage de Romulus et d'Hersilie; il prétend que les augures leur sont contraires, et menace Romulus de la mort s'il acheve cet hyphénée. Le roi de Rome est assez raisonnable pour braver des augures imposteurs; mais Hersilie l'arrête au premier mot, déclare qu'elle s'exposera point les jours de Romulus, et tout est suspendu. Il est très-vraisemblable que si la situation que je viens d'exposer, et qui est théâtrale, fit réussir l'ouvrage dans sa nouveauté, l'incident qui la termine si mal en décida la hâte à sa reprise. On dut s'apercevoir qu'un tel ressort n'était ni assez préparé, ni assez lié à l'action, ni assez important, et qu'il ne sert qu'au besoin que l'auteur avait d'un cinquieme acte: voici à quoi tient ce ressort. Il y a une

conspiration contre le roi de Rome, tramée par un sénateur nommé Proculus, secrètement amoureux d'Hersilie, et qui a mis le grand-prêtre et plusieurs membres du sénat dans sa confiance et dans ses intérêts. Romulus doit être assassiné au milieu d'un sacrifice, comme Auguste dans *Cinna*. Ce sacrifice vient d'être ordonné pour remercier les dieux d'avoir désarmé les deux nations. C'est donc uniquement pour servir les amours et la jalousie de Proculus, que le pontife fait parler les dieux; car d'ailleurs le complot des conjurés subsiste toujours, et rien n'y est dérangé. Mais si l'on voulait que cette opposition du grand-prêtre eût assez de force et d'importance pour resserrer de nouveau le nœud de l'intrigue qui vient d'être entièrement délié, il eût fallu que l'intervention de ce prêtre et le pouvoir des augures tînsent une grande place dans la pièce, qu'on attendît depuis long-tems la réponse des dieux, que tout en dépendît, et alors cette nouvelle machine acquerrait de la consistance : au contraire, agissant au quatrième acte, elle n'est annoncée que par trois vers du premier :

Murena disposant des auspices sacrés ,
Si Romulus s'obstine à cet hymen funeste ,
Fera gronder sur lui la colère céleste.

Depuis ce moment il n'en est plus question, et Murena même ne paraît qu'au quatrième acte et le spectateur, long-tems occupé de toute autre chose, ne peut voir dans cette déclaration, dont le pontife s'avise tout à coup, qu'un ressort poétique et ridicule qui ne saurait balancer les grands intérêts qu'il contrarie. J'ai insisté sur ce vice capital d'une pièce qu'on ne joue plus, parce que l'observation n'en est pas inutile à la théorie de l'art, et parce qu'il peut étonner dans Lamotte qui avait beaucoup raisonné sur le théâtre, qu

en a même assez bien expliqué quelques principes, et qui manquait bien moins de connaissances que de génie.

Il n'a pas mieux manié le ressort de sa conspiration, et ce Proculus, qui en est le chef, est un personnage trop subalterne. Il aspire à remplacer Romulus, mais il ne suffit pas de le dire; il faudrait quelque titre qui justifiât cette ambition, et il n'en a aucun; il n'est dans la piece que le confident de Romulus.

Le caractere de ce prince n'est pas celui qu'on attend du fondateur de Rome: comme le fils de Mars, il a de la valeur, mais ce n'est pas assez; comme fondateur, il devait avoir de la politique, et il n'en a point. Il n'est occupé que de l'amour dont il entretient inutilement Hersilie depuis un an; amour assez froid et peu vraisemblable dans le chef d'une peuplade guerriere, dans celui qui a ordonné l'enlèvement des Sabines.

Rien n'est plus propre à donner une idée de la tournure d'esprit particuliere à cet écrivain, que la confiance qu'il eut de faire jouer un *Œdipe* huit ans après celui de Voltaire, et les motifs qu'il allègue pour justifier cette entreprise véritablement fort étrange. D'abord il ne *désavoue pas qu'elle n'ait un air de présomption*, mais c'est uniquement parce que Corneille avait fait un *Œdipe*. Quant à celui de Voltaire, il n'en parle pas plus que s'il n'eût jamais existé; réticence d'autant plus extraordinaire, qu'il avait fait de cette piece un éloge aussi honorable pour lui-même que pour l'auteur. Ensuite il a remarqué plusieurs défauts inhérens au sujet, dans Sophocle comme dans les imitateurs modernes, et que tout le monde avait reconnus: le silence si long-tems gardé entre Jocaste et son époux sur la mort de Laius, le besoin d'un épisode pour suppléer à la simplicité du sujet, et l'inconvénient

de punir Œdipe pour des crimes involontaires. Il a donc trouvé le moyen de rendre Œdipe coupable d'une désobéissance aux dieux, de lui laisser ignorer, ainsi qu'à Jocaste, le meurtre de Laïus, et de joindre à la pièce deux nouveaux personnages, les fils d'Œdipe et de Jocaste, qui lui paraissent plus liés au sujet, que les épisodes des autres poètes qui l'avaient traité. C'est d'après cette découverte qu'il ne vit pas le moindre danger à refaire un ouvrage honoré du plus grand succès et de son propre suffrage : c'est bien la preuve que cet homme, qui faisait tout avec de l'esprit, ne voyait rien que sous cet unique rapport, et qu'en même tems cet esprit, quel qu'il soit, ne peut pas tenir lieu du vrai sentiment des arts, puisqu'il n'avertissait pas Lamotte que les défauts qui le frappaient, n'étaient nullement décisifs pour le sort d'une tragédie ; qu'ils n'avaient pas empêché que les trois derniers actes de celle de Voltaire ne fussent un modèle de conduite, comme de style, et qu'enfin l'essentiel n'était pas d'éviter ces défauts, mais de trouver des beautés égales à celles qui les avaient fait oublier. En conséquence Lamotte, qui ne doutait de rien, mais qui ne voyait pas tout, fit de son *Œdipe* la pièce la plus régulièrement glaciale qu'il fût possible : le sujet demandait une force poétique dont il était absolument dépourvu.

Celui d'*Inès*, trait d'histoire qui a fourni un très bel épisode à Camoens, offrait un si grand fonds d'intérêt, qu'il n'étoit pas nécessaire d'être poète pour y réussir, et qu'il eût fait plaisir même dans une prose commune, qui après tout aurait valu à peu près les vers de Lamotte.

Un jeune prince aimable, sensible, vaillant, n'a écouté que le choix de son cœur, et s'est marié en secret. La loi du pays condamne à la

ort celle qu'il a épousée, si le mariage est découvert, et un pere connu par sa sévérité, et une belle-mere d'un caractere violent et vindicatif, menacent de tout leur ressentiment s'il refuse de contracter un autre hymen commandé par la politique et convenu par un traité solennel. Le cimetière fatal est dévoilé ; et pour dérober une femme qu'il adore aux lois qui la proscrivent et la vengeance qui la poursuit, il s'empporte jusqu'à la révolte. Cet attentat le livre à la justice d'un pere inflexible qui porte l'arrêt de son supplice ; mais la jeune épouse parvient à fléchir le monarque en mettant à ses pieds les gages innocens de son union secrette. Le pere ne peut résister aux larmes des enfans de son fils ; la voix de la nature et du sang prononce la grâce du coupable ; l'autorité paternelle confirme les nœuds que l'amour avait formés. C'est au milieu de la joie et de l'ivresse de ce bonheur inespéré, que la vengeance atroce et perfide d'une marâtre implacable éclate par les cris et les douleurs de la victime ; et le poison ravit pour jamais au jeune prince cette femme adorée qu'un pere voulait de lui rendre.

Ce seul exposé, et c'est exactement celui d'*Inès*, présente tout ce qu'il y a de plus touchant. L'effet de ce spectacle serait sûr chez toutes les nations : on ne peut comparer à ce sujet que celui de *Zaïre* et de *T'ancrede* ; et que peut-il manquer à un ouvrage de cette nature, que d'avoir été traité par un Racine ou un Voltaire ?

Mais avant d'en venir à ce qui laisse des regrets, commençons par ce qui mérite des louanges. On ne trouve nulle part une tragédie toute faite, et malgré tous les secours qu'avait eus La Motte, le plan d'*Inès*, dans bien des parties, lui fait un grand honneur. Ce cinquieme acte, qui est si pathétique, prouve de l'invention et de la

hardiesse Dans le poëme de Camoens , comme dans l'Histoire , Inès amène ses enfans au roi , ses barbares ennemis la percent de coups sur les yeux du souverain dont ils redoutent la pitié. Je ne le féliciterai pas d'avoir écarté cette révoltante barbarie ; mais rien n'est plus heureux que l'incident du poison , qui , suffisamment préparé sans être prévu , fait sortir tout à coup la catastrophe la plus affreuse du sein de la plus douce et de la plus pure allégresse : cette péripétie est du nombre de celles qu'on peut mettre au premier rang. Ce n'est pas tout : il y avait une audace heureuse à faire paraître les petits-enfans qui ne pouvaient s'exprimer que par leur innocence et par leurs larmes , et il faut avouer que surtout au théâtre français , rien n'était plus près du ridicule. On sait qu'un prince de beaucoup d'esprit , le régent , avait , à la lecture , témoigné ainsi que beaucoup d'autres , ses inquiétudes sur cette scene ; et quand il vit , par l'impression générale , et par la sienne propre , que l'auteur en avait bien jugé , il cria , du fond de sa loge à Lamotte qui était dans la coulisse : *Lamotte vous aviez raison.*

Ce dénouement admirable tient au personnage de la reine , qui est très-bien imaginé , bien adapté au sujet , et pris dans la nature. Elle aime uniquement sa fille : c'est à la fois son amour et son orgueil ; et les qualités de la princesse , tout ce qu'elle dit , tout ce qu'elle fait , sa conduite généreuse envers sa rivale , justifient l'extrême tendresse que sa mere a pour elle. On la suppose d'une singulière beauté ; ce qui sert encore à donner une plus grande idée de l'amour de Don Pedre pour Inès , qui lui ferme les yeux sur les attraits de Constance. La reine est indignée , elle doit l'être de l'affront que l'on fait à sa fille ; et si l'excès d'un ressentiment naturel la portait

usqu'au crime, cet excès est fondé, dès les premiers actes, par le caractère qu'elle y montre. Dès long-tems les dédains de Don Pedre l'ont rendu l'objet de sa haine, dès long-tems Inès est en butte à ses soupçons; aussi est-ce elle qui parvient à découvrir leur intelligence, qui excite sans cesse la vengeance d'Alphonse, et annonce ouvertement que la sienne est capable de tout. Les menaces qu'elle fait à la tremblante Inès commencent la terreur avec la piece, et montrent l'orage prêt à fondre sur les deux époux, qui ne peuvent guere échapper aux yeux ennemis qui les observent, et leur caractère intéresse autant que leur situation. La tendre Inès, quand elle a consenti à ce mariage illégal et clandestin, n'a pensé qu'au danger de voir périr le prince condamné d'une langueur mortelle; elle est la première à condamner ses emportemens et sa révolte. Don Pedre, qui n'a pris les armes que par un transport excusable dans un jeune amant qui veut sauver ce qu'il aime, les jette aux pieds de son pere, et rend à la nature tout ce qu'il lui doit. La sévérité d'Alphonse est celle d'un roi ferme et ami des lois; il est représenté de maniere à faire tout craindre pour celui qui osera les violer. Tout cela est bien conçu, et les critiques nombreux qui s'éleverent fort mal-à-propos contre le succès d'*Inès*, auraient dû commencer par reconnaître qu'elle avait dû l'obtenir au théâtre, et par rendre justice à tous ces différens mérites qui l'ont assuré pour toujours. Ils appartenaient aux études réfléchies d'un esprit éclairé qui avait observé le théâtre: c'est jusque-là qu'on peut aller dans un sujet heureux, même sans un grand talent poétique, et ce n'en est pas le seul exemple; mais aussi, sans ce talent, tous ces effets sont presque entierement perdus hors de l'illusion de la scene, et c'est ce qui fait que cet

ouvrage qu'on aime à voir au théâtre, n'est plus le même à la lecture. Quand les situations sont touchantes, la voix et les larmes d'une actrice le prestige du spectacle et de la déclamation tiennent lieu de tout le reste, et ce que les spectateurs ressentent supplée à ce que l'auteur n'avait pas exprimé. Mais une nation qui sait par cœur les vers de Corneille, de Racine et de Voltaire, veut retrouver, en lisant une tragédie le plaisir que lui a fait la représentation, et rien ne nous rend plus sévères que l'attente du plaisir quand elle est trompée. Là est venue échouer *Inès* : sa destinée a été celle de toutes les pièces dont le style ne soutient pas l'intérêt : du succès avec peu de réputation, et de la vogue avec peu de gloire.

Ce qui en rend la lecture difficile, ce n'est pas seulement le vice de la versification qui est faible et dure, incorrecte et languissante : les défauts du style nuisent encore moins à cet ouvrage, que les beautés qui n'y sont pas. On sent que les situations ne sont point remplies, que l'auteur n'en tire pas ce qu'elles devaient donner, que les sentimens ne sont qu'effleurés, que la passion s'exprime sans chaleur et sans force, point de développement, point d'éloquence tragique ; tout est indiqué, rien n'est approfondi. Le lecteur sent que les personnages l'entraîneraient où ils voudraient s'ils parlaient comme ils doivent parler, et souvent ils le laissent froid et tranquille ; à tout moment il est tenté de s'écrier : Quoi ! dans une pareille situation, c'est là tout ce que vous savez dire ! Il en est de cette manière d'écrire comme du récit d'un grand malheur que ferait froidement celui qui l'aurait éprouvé. Son défaut de sensibilité frustrerait celui de ses auditeurs : ils s'impatieraient de ne pas le voir plus ému, et diraient volontiers ; Ce n'est

as la peine d'être si malheureux quand on ne
ait pas mieux se plaindre.

Prenons par exemple la scene entre les deux
oux, qui suit celle où la reine vient d'épou-
nter Inès par les plus terribles menaces, où
le lui a dit :

Il faut me découvrir l'objet de ma vengeance.

Je brûle de savoir à qui *j'en dois les coups* :

Livrez-moi ce qu'il aime ou je m'en prends à vous.

La situation est douloureuse : Inès expose ses
ayeurs à Don Pedre, et lui rappelle ce qu'elle
fait pour lui ; ses discours sont assez raison-
ables quoique trop peu animés. Mais que ré-
nd ce prince dans un danger aussi éminent ?

Ne doutez point, Inès, qu'une *si belle flamme*,
De feux aussi parfaits n'ait embrasé mon ame.

Quelle froideur ! Il est bien question de *belle*
flamme et de *feux aussi parfaits* ! Il sait bien
qu'Inès *n'en doute pas* ; en est-elle encore là ?

Mon amour s'est accru *du bonheur de l'époux*.

Il fallait au moins, si l'on voulait employer là
cette antithese si petite et si déplacée, dire que
le feux de l'amant se sont accrus du bonheur de
l'époux. La pensée aurait été rendue ; ici elle ne
l'est même pas, et par la construction le bon-
heur de l'époux n'est relatif à rien : c'est entasser
fautes sur fautes.

Vous fîtes tout pour moi ; je ferai tout pour vous.
Vient à prévenir, à *venger vos alarmes*,
Que de sang payerait (1) la moindre de vos larmes !

C'est passer bien subitement d'un excès à un
autre : il ne s'agit point encore de répandre tant

(1) *Payerait* est de deux syllabes et non pas de trois.

de sang. Venger vos amies est une expression impropre.

Tout autre nom s'efface auprès des noms sacrés
Qui nous ont pour jamais l'un à l'autre *livrés*.

Livrés est encore un terme impropre, amené par la rime.

Je puis contre la reine écouter ma colère.

Quelle tournure réservée, quand il devra frémir d'indignation au seul nom d'une marâtre qui veut lui arracher son bonheur ! Inès le rappelle au souvenir qu'il lui a promis autrefois de respecter toujours l'autorité d'un père et d'un roi ;

Je ne vous promis rien....

Voilà les seuls mots qui aient de la vérité. Il croirait qu'il va s'échauffer : point du tout.

Et je sens plus encore
Qu'il n'est point de devoir contre ce que j'adore.

Je sens plus ne se rapporte à rien : il veut dire *je sens mieux que jamais*. Il n'est point de devoir contre quelqu'un ou contre quelque chose non plus français. Il veut dire : Il n'est point de devoir qui puissent balancer ceux de mon amour.

Si je crains pour vos jours, je vais tout hasarder,
Et vous m'êtes d'un prix à qui tout doit céder.

Il dit vrai, il pense juste, mais il ne sent pas ce ne sont pas là les mouvemens de la passion exaltée encore par un grand péril. Il y a une scène de crainte qui doit être mêlée de fureur ; et la crainte d'un amant pour les jours de sa maîtresse ; et la fureur dit-elle *si je crains, je vais tout hasarder ?*

Mais s'il le faut, fuyez : que le plus sûr asile
Sur vos jours menacés me laisse un cœur tranquille

Emmenez avec vous, *TOUTES* ces *tristes* lieux,
De notre saint hymen les gages précieux.

Juste ciel ! on n'entend pas un pareil langage
sans impatience. Quoi ! il prend si aisément et si
tranquillement son parti sur une séparation qui
doit déchirer son ame ! Quoi ! cette fuite est la
premiere idée qui lui vient et qui lui coûte si
peu ! *fuyez, s'il le faut !* Et qui lui a dit qu'il *le*
peut ? Inès elle-même, toute timide qu'elle est et
qu'elle doit être, ne le lui a pas dit encore. Quoi !
il aura *un cœur tranquille* quand il sera loin d'I-
nès, de cette Inès qu'il idolâtre, de ces chers
enfans qui doivent la lui rendre encore plus
chère, et dans tous les vers qui suivent il n'y a
pas un mot sur le regret amer et désolant qu'il
doit avoir, s'il faut se résoudre à ce sacrifice
qu'il ne doit faire qu'à la dernière extrémité ! Et
c'est ainsi qu'Inès doit se croire aimée ! Un amant
qui a tout sacrifié pour le bonheur d'être époux,
peut-il dire à sa femme, à la mere de ses enfans,
à ses enfans eux-mêmes, *Il faut que vous me*
quittiez, avant d'avoir épuisé du moins tous les
moyens possibles que la passion peut suggérer ?
« Qu'il faut ! « Il faut que vous viviez pour moi,
que je vive pour vous. Le jour du péril est ar-
rivé ; c'est celui de l'amour : Inès verra de
quoi le mien est capable. Elle n'était que l'é-
pouse de Don Pedre : il est tems, puisqu'on
n'y force, qu'elle soit, à la face de l'Univers,
l'épouse du prince de Portugal, la femme de
l'héritier du trône. Osez avouer ce titre dont
je suis fier, ce titre à qui je dois la vie et pour
lequel je la perdrai. Mon pere, la cour, l'empire,
nous auront ce qu'Inès est pour moi. Une odieuse
marâtre qui ose outrager la timide Inès, trem-
blera peut-être quand j'aurai nommé mon
épouse ; ou si mon pere est assez faible pour se
rendre l'esclave de son ambition, s'il est assez

» cruel, assez injuste pour donner un crime à son
 » fils, jamais, non, jamais il n'aura le pouvoir
 » de briser des nœuds consacrés dans le ciel
 » dans mon cœur. L'équité, la nature, l'amour
 » la gloire que m'ont acquis les services que
 » viens de rendre à mon pays, la pitié peut-être
 » (et qui n'en aurait pas pour Don Pedre, à qui
 » l'ont veu ravir Inès?), me donneront des dé-
 » fenseurs; et s'il faut en venir aux armes, si
 » faut que le sang coule, jamais du moins
 » n'aura coulé pour une cause plus juste, pour
 » un objet plus aimable ni pour des droits plus
 » sacrés. » C'est alors qu'Inès, effrayée de ses
 transports et des malheurs qu'ils peuvent pro-
 duire, eût proposé de conjurer l'orage, de s'é-
 loigner pour quelque tems, de mettre en sûreté
 les gages de leur amour, et cette seule idée pour-
 adoucir celle de se séparer d'un époux si cher
 elle s'y serait résignée en s'arrachant le cœur
 mais une femme sûre d'être aimée, une mère
 qui craint pour ses enfans, est capable de tous
 les sacrifices; et si les moyens violens convien-
 nent au sexe qui a la force en partage, qui
 reçue pour protéger ce qu'il aime, ils épouvan-
 tent celui qui n'a pour défense que sa faiblesse
 et ses pleurs. Quelle scene si elle eût été en-
 les mains d'un poëte, si Lamotte, avec l'esprit
 qui peut concevoir un plan, avait eu le talent
 qui peut le remplir! Et c'est pourtant une scene
 du premier acte: qu'on juge quel sujet il a eu
 bonheur de rencontrer.

Ce plan même n'est pourtant pas exempt
 de défauts: c'en est un assez léger, il est vrai, qui
 l'inutilité du rôle de l'ambassadeur de Castille
 qui ne paraît que dans la première scene pour
 faire un compliment, et qu'il eût fallu sup-
 primer ou lier à l'action en le liant d'intérêt à
 la reine: c'en est un assez grave, et même

seul important , que ce conseil qui remplit la plus grande partie du quatrieme acte. Il vient après une scene très-froide et qui devait être très-vive , entre le roi et son fils , et elle acheve de refroidir l'acte entier. Alphonse a mandé les grands du royaume pour délibérer avec eux sur la punition due à la révolte de son fils. Ici l'esprit de Lamotte l'a entièrement égaré : il ne s'est pas aperçu que ses combinaisons , qui n'étaient qu'ingénieusement épisodiques , étaient déplacées au milieu d'une action intéressante. Il a imaginé d'amener dans ce conseil un Rodrigue qui est le rival de Don Pedre et qui aime Inès , et un Henrique à qui ce prince a sauvé la vie dans un combat : ces deux personnages ne sont acteurs que dans cette scene. Rodrigue opine à faire grâce au prince , quoiqu'il soit son rival ; et Henrique , quoiqu'il lui doive la vie , opine pour la nécessité de faire un exemple. Ce contraste a paru à l'auteur la plus belle invention du monde ; mais il suffit de voir représenter la piece pour s'apercevoir que cette espece d'épisode jette un froid mortel sur ce quatrieme acte , qu'heureusement répare le grand effet du cinquieme. Ces deux nouveaux acteurs qu'on n'a point vus jusque-là , cette longue délibération mêlée d'intérêts particuliers dont personne ne se soucie , détournent de l'action principale , dont rien ne doit jamais détourner. Ce conseil est une méprise du bel esprit , un très-mauvais remplissage qui montre une stérilité bien étonnante dans un sujet si riche. Il fallait le retrancher entièrement : si l'auteur l'a cru nécessaire pour condamner l'héritier du trône , deux vers pouvaient en apprendre le résultat ; mais ce que l'esprit dramatique démontre , c'est que dans les circonstances où est Alphonse , quand un pere se trouve le juge de son fils , c'est seulement avec

lui-même , avec son cœur ; c'est entre la nature et les lois , entre les devoirs du trône et la tendresse paternelle qu'il doit délibérer sur la scène : c'est là ce qui est théâtral , et ce n'est ni Henrique ni Rodrigue , c'est le pere de Don Pedro qui doit nous occuper.

Au reste , quoique le style soit si loin de répondre au sujet , il a des endroits où la situation a dicté à l'auteur quelques vers naturels et touchans. Ils sont en bien petit nombre , mais au nombre de ceux qui ont été retenus : ceux-ci qui ont dit Inès à son époux lorsqu'ils sont convenus pour écarter les soupçons , de ne plus se revoir et de s'observer avec le plus grand soin :

Que me promettre , hélas ! de ma faible raison ,
Moi qui ne puis sans trouble entendre votre nom ?

et ces deux autres qui terminent la scene :

J'ai peine à sortir de ce lieu.
Nous nous disons peut-être un éternel adieu.

Don Pedro a un beau mouvement lorsqu'Inès accusée par la reine d'être l'objet de l'amour de ce prince , veut d'abord s'en défendre :

Ne désavouez point , Inès , que je vous aime.

C'est là le cri de l'amour : faut-il qu'on l'entende si rarement dans un sujet où l'on devrait l'entendre sans cesse ?

Mais la scene où le sentiment parle le plus c'est celle où Inès amène ses enfans , et il est impossible qu'avec l'esprit de Lamotte il n'y en ait pas là quelques traits de cette vérité que tous les hommes doivent sentir.

Embrassez , mes enfans , ces genoux paternels.
D'un œil compatissant regardez l'un et l'autre ,
N'y voyez point mon sang , n'y voyez que le vôtre.
Pourriez-vous refuser à leurs pleurs , à leurs cris ,

La grâce d'un héros leur pere et votre fils ?
 Puisque la loi trahie exige une victime,
 Mon sang est prêt, Seigneur, pour expier mon crime.
 Epnisez sur moi seule un sévère courroux,
 Mais cachez quelque tems mon sort à mon époux,
 Il mourrait de douleur, etc.

Ce dernier sentiment est d'une délicatesse exquise. Cet autre vers que prononce Inès dans ses douleurs du poison, et que tous les cœurs ont répété,

Eloignez mes enfans; ils irritent mes peines.....

est d'une vérité déchirante : il est difficile que le cœur d'une mere ait un sentiment plus douloureux. C'est à peu près tout ce qu'il y a de remarquable dans les détails : pour le reste de l'ouvrage, on dit en le lisant : Pourquoi faut-il que ce soit Lamotte qui l'ait traité ?

Un auteur que le zele mal-adroit d'un éditeur posthume aurait enseveli sous les ruines d'une collection bien malheureusement volumineuse s'il n'avait pas fait la *Métromanie* qui vivra toujours, Piron s'essaya aussi dans le genre tragique. *Calisthene* et *Fernand Cortès* n'existent que dans son recueil, où peu de gens iront les chercher : *Gustave* est resté au théâtre.

Il y a peu de sujets plus mal choisis et plus mal conçus que *Calisthene*. Il est bien étrange que, pour mettre sur la scene un homme tel qu'Alexandre, on ait imaginé de s'arrêter à l'une des actions qui ont terni sa gloire, et qu'on le rende même dans la piece, beaucoup plus coupable et plus odieux que l'Histoire ne le représente. Les historiens les plus favorables à *Calisthene* conviennent du moins qu'il fut accusé d'avoir trempé dans une conspiration contre Alexandre. La vérité de l'accusation est restée

incertaine : selon les uns, les conjurés déposèrent contre lui; selon les autres, ils ne le chargerent pas. On ne s'accorde pas même sur sa fin et sur le genre de son supplice. Ce qui résulte du plus probable des différens récits parvenus jusqu'à nous, c'est que la vengeance du roi fut cruelle, et qu'il ne fut point prouvé qu'elle fut juste. Elle a fait d'autant plus de tort à sa mémoire, que Calisthene l'avait suivi en Asie pour continuer auprès de lui les fonctions de son premier maître Aristote, et tempérer par les leçons de la philosophie la violence de son caractère et les séductions de la fortune. Mais aussi, suivant le témoignage unanime de tous les écrivains de tous tems, personne n'était moins propre que Calisthene à faire aimer la vérité. Sa sagesse tenait trop d'une humeur chagrine, dure et intraitable, qui allait souvent jusqu'à l'orgueil et l'arrogance. Si ce caractère le faisait haïr même de ses égaux, combien devait-il être plus insupportable pour un prince, et surtout pour un Alexandre !

Dans la pièce de Piron, ce prince n'a aucune excuse : Calisthene est condamné à périr dans les tourmens, parce qu'il n'a pas voulu approuver dans le roi de Macédoine la prétention de se faire passer pour fils de Jupiter, et de se faire rendre les honneurs divins comme on les rendait aux rois de Perse. Alexandre exige du philosophe grec l'exemple de cette adoration, et celui-ci s'obstine à s'y refuser. C'est là tout le nœud de ce drame : il n'y en a pas de moins tragique, et l'on ne pouvait pas faire jouer un rôle plus atroce à celui dont la vie offrait de si beaux traits de grandeur d'ame.

L'épisode d'amour, joint à cette querelle, ne vaut guere mieux. On s'intéresse fort peu à cette Léonide, sœur de Calisthene, recherchée par

Le flatteur Anaxarque, et qui lui préfère Lysimaque, ami et défenseur de son frere. Le caractère de cette Léonide est bien soutenu ; c'est celui des femmes de Lacédémone ; elle ne tremble ni pour son frere ni pour son amant ; mais cette maniere d'aimer à la spartiate est fort peu théâtrale ; et quand on veut mettre sur la scene de ces sortes de personnages, ce n'est pas sur eux qu'il faut porter l'intérêt : il faut savoir en faire ce que Racine a fait d'Acomat.

Fernand Cortès, dont le sujet fournissait bien davantage, ne fut pas mieux reçu que *Calisthene*. Il était aussi dangereux pour *Cortès* de venir après *Alzire*, que pour l'*Œdipe* de La Motte de venir après celui de Voltaire. A la maniere dont Piron s'exprime dans sa Préface, on voit qu'il était aussi peu frappé de ce danger, que du mérite d'*Alzire*. Mais le public pensait différemment, et le tems a confirmé cette opinion. Au reste, quand ce chef-d'œuvre n'existerait pas, *Cortès* n'en serait pas meilleur. Le premier objet qu'il présente, c'est Montézume létrôné et mis aux fers par les Espagnols, faisant l'apologie et l'éloge de ses oppresseurs : la lâcheté de ce roi éloigne tout intérêt pour lui. On n'en saurait prendre beaucoup davantage au héros de la piece, qui n'est jamais en danger, et rien n'est plus fade que de l'entendre dire à une Elvire qu'il a aimée en Espagne, et qu'un naufrage a jeté au Mexique avec son pere, que c'est pour elle qu'il a entrepris la conquête d'un nouveau monde. Racine, jeune encore, et entraîné par la mode, avait commis la même faute dans son *Alexandre*, mais il n'y est pas retombé. Cette Elvire est la fille de Don Pedre, seigneur espagnol, qui a pour *Cortès* une main héréditaire entre les deux familles. Il est

de plus excessivement jaloux de la gloire qu'il s'est acquise le conquérant du Mexique; et quand celui-ci, en demandant Elvire, offre à son père le commandement, Don Pedre lui répond :

*T'égaliser, t'obscurcir était mon seul objet.
J'avais mis là ma gloire, et ma honte en résulte.
Jouis-en; mais plus loin ne pousse pas l'insulte,
A ma fierté confuse offrant en ce pays
Un rang qui n'y convient qu'à ceux qui l'ont conquis.*

Les vers de Piron coûtent autant à prononcer qu'à entendre. La réplique de Cortès est fort singulière :

*A vous l'offrir aussi c'est ce qui me conviendrait.
Et si ce que j'ai fait mérite quelque envie,
Que Charle, et non Don Pedre, en daigne être jaloux.
Quel est le conquérant ici, si ce n'est vous?*

Don Pedre, qui ne s'y attendait pas, s'écrit avec beaucoup de raison :

Moi!

CORTÈS.

*Vous, en qui le droit de disposer d'Elvire
Rassemble, et par-delà, tous les droits de l'Empire.
Vous dont je ne pouvais, par de moindres exploits
Chercher à mériter, et l'estime, et le choix.
De ces exploits moins dus à mon bras qu'à ma flamme
Elvire étant l'objet, vous seul en étiez l'ame.*

Ce compliment si sophistique, si subtilement et si galamment alambiqué, est au dessus de tous ceux du *Cyrus* et de la *Clélie* : dans ces romans du moins les chevaliers, qui font tout pour leur *Dame*, ne remontent pas jusqu'à se peler. Remarquez que ce fonds de galanterie héroïque, si l'expression en était restreinte dans les bornes du vrai, et animé par le sentiment n'aurait rien de déplacé dans les mœurs de chevalerie. Tancrede dit fort bien :

Conservez ma devise : elle est chere à mon cœur ;
Elle a dans les combats soutenu ma vaillance ;
Elle a conduit mes pas et fait mon espérance :
Les mots en sont sacrés : c'est *l'amour et l'honneur*.

Mais il ne dit nulle part qu'il a conquis l'Illyrie pour Aménaïde , encore moins que c'est en effet le pere d'Aménaïde qui l'a conquise. Toute l'intrigue , qui roule sur cet amour de Cortès et d'Elvire , est froide , obscure et invraisemblable. Il y a là un Aguilar , parent de Don Pedre , et pourtant le confident de Cortès , dont il est l'ennemi secret : sa conduite est inexplicable. Il veut d'abord ramener Cortès en Europe , afin qu'il dégage la foi qu'il a donnée à Elvire ; il déclare même qu'il ne verrait pas tranquillement l'affront que l'on ferait à sa parente ; ensuite quand il sait qu'elle est au Mexique , lorsque Cortès et lui viennent de la tirer d'un temple où elle allait être sacrifiée aux idoles du pays , il fait tout ce qu'il peut pour la dérober aux yeux de l'amant qui doit être son époux. D'un autre côté , Montézume , qui devrait penser à toute autre chose , aperçoit à peine Elvire qu'il en devient amoureux , et la demande aussitôt en mariage. Cortès , sans autre information , la lui promet : dès qu'il l'a reconnue , il s'embarrasse fort peu de sa promesse , et Montézume , tué par ses sujets d'un coup de fleche empoisonnée , met tout le monde d'accord.

Cependant il y a dans cette piece une scene qui a des beautés : elle est imitée d'un endroit de l'histoire d'Alexandre , où il harangue ses soldats rebutés de leurs longues fatigues , et qui sollicitent la fin de la guerre et de leurs travaux. La harangue de Cortès offre quelques mouvemens qui ont de la noblesse et de la vivacité , et quelques beaux vers. Dans une autre scene on en trouve un qui mérite d'être remarqué par une

espece de force qui pourrait ailleurs tenir l'hyperbole, et qui n'est ici que l'exacte vérité. Cortès dit à Don Pedre, après l'avoir délivré sans le connaître encore :

Un Espagnol de plus nous vaut une victoire.

Voilà de ces vers heureux qui appartiennent au sujet : ce que dit Cortès est littéralement vrai. Puisqu'avec six cents hommes contre un Empire, il regardait la perte d'un soldat comme on regarderait ailleurs la perte d'un bataillon. Les Mexicains, au nombre de plus de deux cent mille, se précipitaient presque nus sur les lances et les épées espagnoles, sans aucune espérance si ce n'est que leurs ennemis se lasseraient, que leurs armes se fausseraient à force de tuer, et ils avaient calculé que si chaque Espagnol succombait après avoir tué deux cents Mexicains, ils seraient délivrés de leurs tyrans. C'est bien le plus courageux et le plus effrayant calcul que jamais ait pu faire la faiblesse réduite au désespoir ; mais l'artillerie rendait encore ce désespoir inutile, et les foudres de l'Europe écrasaient des milliers de Mexicains avant qu'ils pussent seulement approcher des Espagnols.

Si Piron fut plus heureux dans *Gustave*, ce n'est pas que la pièce prouvât, plus que les deux autres, un vrai talent pour la tragédie. Il n'y a aucune espece d'invention ; c'est l'intrigue d'*Amasis* sous d'autres noms ; mais ici le héros plus moderne était aussi plus intéressant et plus connu des spectateurs depuis l'ouvrage de l'abbé de Vertot sur les révolutions de Suede. Vous avez vu que le noeud de la pièce de Lagrange était le déguisement de Sésostris, qui passe aux yeux du tyran pour le meurtrier de Sésostris ; de même dans Piron, c'est aussi Gustave qui se présente

omme le meurtrier de Gustave, à Christierne qui l'a proscrit. Les incidens sont un peu moins multipliés que dans *Amasis*, et les situations un peu plus développées : il y en a deux qui produisent de l'effet, celle où Gustave paraît devant Adélaïde, la fille de Sténon, et lui fait reconnaître son amant à l'instant même où elle croit voir dans un billet de Gustave la preuve qu'elle l'a perdu ; l'autre est celle du cinquième acte, où il décida le succès de la pièce, lorsque Christierne vaincu, mais demeuré maître de la personne de Léonor, mere de Gustave, lui fait dire qu'elle mourra s'il ne lui renvoie pas Adélaïde dans une heure. Cette situation était fournie par l'Histoire, et l'auteur ne pouvait pas mieux faire que de s'en servir. Ces deux scènes mêlent quelques impressions momentanées de crainte et de curiosité à l'intérêt de curiosité qui est en général celui de la pièce. Mais s'il est plus vif que dans *Amasis*, c'est aux dépens de toute vraisemblance : il y a peu de pièces où elle soit plus entièrement mise en oubli, et presque à chaque scène. D'abord le projet qui amène Gustave devant Christierne, est l'opposé du bon sens. Il a rassemblé des troupes qu'il a cachées dans des rochers voisins de Stockholm ; il a un parti dans la ville, qui doit lui en ouvrir les portes, et il s'hasarde de si belles espérances, de si grands intérêts, la vie du dernier vengeur qui reste à son pays ; il vient dans le palais de Christierne, et se présente sous les yeux du tyran qui a mis sa tête à prix ; il s'expose à tout moment à être reconnu et arrêté. Pourquoi ? Parce qu'il veut, dit-il, enlever la princesse du palais de Christierne. Mais en supposant que le meilleur moyen d'en venir à bout soit de tenter tout seul une entreprise si périlleuse, encore faut-il qu'il ait le tems de prendre les mesures nécessaires, et pour cela

il faut qu'il puisse se flatter avec quelque apparence d'abuser Christierne, au moins jusqu'à la fin du jour; et sur quoi peut-il l'espérer? C'est ici que la démarche de Gustave paraît incompréhensible. Il fait dire au roi qu'il apporte la tête de Gustave; et certes, il doit s'attendre que la première chose que fera celui qui a mis à prix cette tête si redoutée, sera de demander à le voir. C'est une chose si simple, si naturelle, si importante, qui intéresse tellement toutes les passions de Christierne, qu'il n'est pas possible de supposer qu'il ne fasse pas ce que tout autre ferait à sa place. Il y a plus : l'auteur l'a si bien senti lui-même, qu'il fait dire au tyran dès le commencement de la scène :

Pourquoi vous présenter sans ce gage à la main ?

A ne consulter que le bon sens le plus ordinaire, on croirait que la pièce va rester là, car Gustave ne peut rien répondre, à moins de dire : C'est moi. Mais la ressource que l'auteur emploie est peut-être ce qu'il y eut jamais de plus extraordinaire.

GUSTAVE.

Je ne paraîtrais pas avec tant d'assurance
Si ce gage fatal n'était en ma puissance.

Et il est vrai qu'il ne serait pas là s'il n'avait pas la tête sur les épaules : c'est à coup sûr la première fois qu'on a fondé une tragédie sur un quolibet si burlesque. Il ajoute :

C'est un spectacle affreux dont vous pouvez jouir,
Et c'est à vous, Seigneur, à vous faire obéir.

C'est dire clairement que cette tête est entre les mains de quelqu'un des gardes, et Gustave doit être bien certain que le roi va sur-le-champ se la faire apporter. Il n'y a pas un moment à

perdre, et toute autre conduite n'est pas présu-
nable dans un homme qui a un si grand intérêt
à s'assurer de la mort de son plus terrible en-
nemi. Point du tout : Christierne, comme s'il
était de concert avec Gustave, parle d'autre
chose, et il n'est plus question de cette tête jus-
qu'au quatrième acte, où le tyran s'avise enfin
de s'en souvenir. Il faut l'avouer : depuis que le
grand Corneille a tiré le théâtre du chaos, on
n'y a point vu de plus forte absurdité. On sait
bien qu'au théâtre les tyrans doivent toujours
être un peu dupes, comme dans les contes de
fées les mauvais génies sont toujours un peu
bêtes ; mais, en vérité, Christierne abuse de la
permission. On demandera comment cela put
passer : je crois que c'est précisément ce que
cette situation a par elle-même d'extrêmement
hasardeux, qui l'a sauvée : on voulut voir quelle
serait l'issue de l'étrange témérité de Gustave ;
elle excitait une grande curiosité, et le specta-
teur, attaché par la suite de l'ouvrage, oublia
cette tête, comme Christierne, en faveur de ce
qui en était résulté, et la pièce ayant réussi le
premier jour, ceux qui vinrent la voir ensuite,
comptant sur le plaisir qu'on leur avait promis,
ne jugèrent pas non plus les fautes dont il devait
être le produit.

Ces fautes sont en grand nombre, et je n'ai
indiqué que les plus capitales. Rien n'est suffi-
amment expliqué dans la conduite des person-
nages : on n'entend pas pourquoi Christierne,
qui dès la première scène se déclare amoureux
d'Adélaïde et projette de l'épouser, laisse pen-
dant quatre actes Frédéric, prince de Danemarck,
poursuivre ses prétentions auprès d'elle. Et puis
qu'est-ce que l'amour dans un monstre rassasié
de sang, tel que Christierne, appelé dès son vi-
vant le Néron du Nord ? Il pouvait avoir des vues

politiques en épousant la fille de Sténon , comme Polifonte veut épouser Mérope ; mais on ne peut l'entendre débiter des fadeurs , et dans quel style encore ?

Ah, Rodolphe ! peins-toi

Tout ce qu'a la beauté de séduisant en soi ,

Tout ce qu'ont d'engageant la jeunesse et des grâces ,

Où la tendre langueur fait remarquer ses traces.

Jamais de deux beaux yeux le charme , en un moment

N'a , sans vouloir agir , agi si puissamment , etc.

Si l'amour de Christierne est dégoûtant , celui de Frédéric , qui soupire deux ans pour Adélaïde dont il sait que Gustave est aimé , est d'une langueur insipide. Et quel rôle que ce Frédéric , qui n'a pas voulu être roi de Danemarck , quoiqu'on sa naissance l'appelât au trône , et qui a laissé un Christierne y monter ! On en peut juger par les motifs que l'auteur lui donne , lorsqu'on lui dit :

Faut-il que la vertu modeste et magnanime
Néglige ainsi ses droits pour *en armer* le crime ?

FRÉDÉRIC.

Donne à *mon indolence* , ami , des noms moins beaux.

Je n'eus d'autre vertu que *l'amour du repos*.

Je ne méprisais point les droits de ma naissance ;

J'évitai le fardeau de la toute-puissance.

Je cédai sans effort des honneurs dangereux ,

Et le pénible soin de rendre un peuple heureux.

Des forfaits du tyran *ma mollesse* est coupable.

Cela n'est-il pas bien héroïque et bien dramatique ? Ce rôle d'ailleurs est inutile à la pièce : on voit trop que l'auteur ne l'y a mis que pour la remplir , et pour avoir un moyen de tirer Gustave d'embarras au cinquième acte ; mais il fallait trouver un autre moyen pour le dénouement , ou rendre ce Frédéric plus nécessaire à l'action , où pendant cinq actes il ne fait rien.

On n'entend pas davantage pourquoi Léonor fait connaître à un confident de Christierne pour la mere de Gustave, et s'expose sans aucune raison aux cruautés du tyran. Il y a long-tems que tout le monde s'est récrié sur la résurrection d'Adélaïde, qui vient raconter le combat livré sur la glace :

La glace en cent endroits menace de se fendre ,
Se fend , s'ouvre , se brise , et s'épanche en glaçons
Qui nagent sur un goufre où nous disparaïssons.

Sa confidente a bien raison de lui dire :

D'un tel péril avoir été sauvée ,
Au bonheur le plus grand c'est être réservée.

Il est sûr qu'elle est revenue de loin. Être en-
goutie sous des monceaux de glace qui portaient
des milliers de combattans, avoir *disparu* sous
les glaces de la mer du Nord, et reparaître tout
de suite, comme si de rien n'était, pour conter
un petit accident, c'est une merveille qui eût
été fort bien placée dans les contes arabes, où
quelque génie de la mer n'aurait pas manqué
de se présenter à propos pour porter la princesse
dans un palais de cristal. Mais si ce miracle peut
se trouver dans une tragédie, ce ne peut être
que dans celle dont le héros dit à un tyran :
Vous pouvez, quand vous voudrez, demander
la tête que je n'ai pas apportée.

La versification de cette piece est la même
que celle des deux autres dont je viens de parler :
c'est de la mauvaise prose, richement rimée et
durement contournée. Piron a moins de che-
vres, moins de phrases barbares ou obscures que
Cébillon : ce qui le caractérise particulièrement,
est la dureté la plus rebutante dans les vers et
dans les constructions. Aucun auteur, depuis
Capelain, n'a eu, dans la poésie noble, un style

plus péniblement martelé; aucun n'a été entièrement privé d'oreille et de goût. Nous verrons tout différent dans la *Métromanie*, c'est alors qu'il sera tems d'en chercher raison.

La *Didon* de Lefranc, jouée en 1734, avec succès qui s'est toujours soutenu depuis, est un sujet favorable sur un théâtre où domine l'amour (1), *touchant surtout quand il est malheureux*, et toute amante abandonnée est tellement sûre d'exciter la pitié, que Médée elle-même, malgré tous ses crimes, ne laisse pas d'en inspirer. La conduite de *Didon* est calquée moitié sur la *Bérénice* de Racine, moitié sur l'opéra de Métastase. Lefranc a pris du poète italien l'épisode d'Arabe, qui, sous le personnage d'un ambassadeur vient déclarer son amour à la reine de Carthage, et lui laisse le choix de la guerre ou de la paix. Lefranc lui doit aussi l'idée heureuse de faire triompher Enée du roi de Gétulie avant de s'éloigner de Carthage, sorte que l'important service qu'il rend à Didon couvre ce qu'il peut y avoir d'odieux à l'abandonner après les bienfaits qu'il en a reçus. Achate fait auprès d'Enée le même rôle que Paulin auprès de Titus : Paulin oppose à l'amour de son maître les lois de l'Etat et la majesté de l'Empire. Achate combat l'amour d'Enée par l'intérêt des Troyens et par les oracles qui les appellent régner en Italie. Les alternatives de la passion et du devoir sont balancées et graduées à peu près de même dans les deux pièces; mais la différence est grande dans l'exécution, qui dépendait surtout de la poésie de style. Dans cette partie, l'auteur de *Didon*, placé entre Virgile

(1) Marmontel, *Epître aux poètes*.

Racine, ne pouvait pas soutenir la comparaison; et ce qui fait bien sentir la supériorité de ces deux grands maîtres, c'est que l'imitateur, qui est si loin d'eux, n'est pourtant pas sans mérite. En général il écrit avec assez de pureté, quelquefois avec élégance et noblesse; mais si on excepte deux ou trois morceaux où, avec l'aide de Virgile, il s'élève jusqu'au pathétique, il est d'ailleurs rarement au dessus du médiocre. Plus correct que l'auteur d'*Ariane*, il a bien moins de mouvement, de chaleur et d'abandon; il n'a pas su profiter à cet égard de tout ce que Virgile pouvait lui fournir, même en mettant de côté la perfection d'un style que le seul Racine pouvait égaler. Un des plus grands défauts de celui de *Didon*, ce sont de froides sentences et de longues moralités, toujours si déplacées dans les situations où le cœur seul doit être occupé. Il n'y a plus: souvent elles sont mêlées d'idées fausses. Didon vient d'ouvrir son cœur à ses deux confidentes, de leur déclarer le choix qu'elle a fait d'Enée au préjudice d'Arbe; elle finit l'acte par ces vers:

Quoi! du rang où je suis, déplorable victime,
Faut-il sacrifier un amour légitime,
Et, nourrissant toujours d'*ambitieux projets*,
Immolier mon repos à de vains intérêts?
N'ajoutons rien aux soins de la grandeur suprême:
Trop de tourmens divers suivent le diadème,
Et le destin des rois est assez rigoureux,
Sans que l'amour les rende encor plus malheureux.

Indépendamment de la froideur et de la faiblesse de ces vers, cette fin d'acte, qui devait être le résumé de la situation et des sentimens de Didon, manque de sens et de vérité. Il n'est point question de *nourrir d'ambitieux projets*, mais seulement de pourvoir à la sûreté de son état naissant, et ce ne sont point là de vains in-

térêts : cette expression est très-fausse : le salut de ses peuples menacés par le roi de Gétulie n'est rien moins qu'un *vain intérêt*. Que signifie ce vers ?

N'ajoutons rien aux soins de la grandeur suprême.

Il ne s'agit pas *d'y ajouter* ; il s'agit de s'en occuper, et certainement il doit entrer dans *ces soins* d'écarter le péril qui menace ses Etats. Cet autre vers,

Trop de tourmens divers *suivent le diadème*.....

pèche contre la justesse des figures : on dirait bien que trop de tourmens suivent la royauté ; ce sont toutes expressions abstraites ; mais le mot de *diadème* forme une image , et l'on ne peut se figurer *des tourmens suivant un diadème*. Les deux derniers vers,

Et le destin des rois est assez rigoureux,
Sans que l'amour les rende encor plus malheureux

ne disent pas non plus ce qu'ils doivent dire. Ce n'est pas de l'amour en lui-même qu'elle veut parler, puisqu'elle s'y livre ; elle veut dire que le trône exige assez d'autres sacrifices, sans joindre ceux de l'amour. C'est beaucoup de fautes en huit vers, et j'en pourrais citer d'autres où il n'y en a pas moins ; mais il y a des beautés dans les scènes entre Enée et Didon. La conduite de la pièce est sage et régulière : c'est un de ces ouvrages qui prouvent que la médiocrité peut être estimable, et l'on sait bien que ce vers de Boileau,

Il n'est point de degrés du médiocre au pire,

n'est qu'une hyperbole poétique, dont l'objet est d'épouvanter les nombreux aspirans à la palme de la poésie. S'il fallait prendre ce vers

la lettre, tout ce qui ne serait pas au premier rang, ne serait rien, et l'estime publique a fait voir qu'il y avait de l'honneur et du mérite dans le second.

SECTION III.

Lanoue, Guymond de la Touche, Chateaubrun, Lemiere.

On peut ranger dans cette classe le *Mahomet second* de Lanoue, qui est encore une de ces pièces qui mériteraient d'être remises. L'auteur a pris pour sujet un trait de l'Histoire ottomane, rapporté par quelques écrivains, nié par d'autres, mais qui était bien dans le caractère de Mahomet. Les Janissaires murmuraient de sa passion pour une femme grecque, nommée Irene, et se plaignaient qu'elle le détournât de la guerre et des conquêtes : des murmures ils passerent jusqu'à la révolte. Le sultan furieux paraît devant eux, ayant Irene à ses côtés ; il abat d'un coup de sabre la tête de sa maîtresse, et après leur avoir montré par ce coup terrible à quel point il est maître de son amour, il leur montre qu'il l'est de ses soldats en faisant punir les chefs de la sédition. Pour en venir à ce dénoûment atroce et le faire supporter, il fallait peindre le caractère de Mahomet avec une grande énergie, et c'est le principal mérite de cet ouvrage. Le rôle du sultan est conçu et écrit avec une force originale, plein d'une férocité orgueilleuse et barbare, qui est également celle des mœurs turques et de l'empereur. Elle ne respire pas moins dans le rôle de l'Aga des Janissaires, qui ose, au péril de sa tête, porter aux pieds de son redoutable maître les plaintes et les reproches de ses soldats. Ils sont animés par le visir, qui a conçu pour

Mahomet une haine implacable, mais suffisamment justifiée par ce qu'il a éprouvé de la cruauté despotique du sultan. Le caractère de ce conquérant fameux est mêlé avec art de cette espèce de grandeur fondée sur l'orgueil, et qui n'est pas incompatible avec un naturel farouche et sanguinaire, et l'habitude de verser le sang. Il est touché de la noble fermeté de sa captive Irene, qui de son côté n'est pas insensible à l'ascendant qu'elle a pris sur une ame de cette trempe. Mahomet, tout amoureux qu'il est d'Irene, ne veut l'obtenir que de son choix, et la laisse absolument maîtresse de son sort. Il ne traite pas moins généreusement le pere d'Irene, Théodore, prince du sang des empereurs grecs; et la main d'Irene et l'aveu de Théodore sont le prix de cette magnanimité. Mais la révolte des Janissaires, sans cesse excitée et rallumée par le visir et le mufti, jette la rage dans le cœur de Mahomet, lui inspire une soif de sang que ne peut satisfaire la mort du visir et des principaux rebelles, et qui s'éteint enfin dans celui d'Irene. Ce triste dénouement, nécessité par l'Histoire, et dont rien n'adoucit l'horreur, est un inconvénient réel dans le sujet, et c'est probablement ce qui a empêché que cette tragédie, applaudie dans sa nouveauté, ne reparût au théâtre. Lanoue d'ailleurs avait plus de talent que de goût : son style est inégal, incorrect, et la force y est mêlée d'enflure et de déclamation. Parmi un assez grand nombre de beaux vers, il y en a beaucoup de mauvais; mais en total il y a de la couleur tragique dans cet ouvrage, et je ne crois pas qu'il fût repris sans succès.

Celui d'*Iphigénie en Tauride* fût très-grand et ne s'est point démenti. Il y a moins de création que dans *Mahomet second*; mais le fond e

est plus heureux et bien plus touchant. L'auteur a trouvé de grands secours chez les Anciens et les Modernes, mais il en a profité habilement; et ce qui lui fait le plus d'honneur, c'est que les beautés les plus marquées, celles qui ont fait la fortune de son drame, sont entièrement à lui. Les auteurs du nouveau *Dictionnaire historique*, dont j'ai déjà relevé d'autres erreurs du même genre, disent très-étourdiment et très-injustement que ni Lagrange ni Guymond de la Touche n'ont su tirer parti de leur sujet. Rien n'est plus faux, et il est ridicule de confondre ainsi deux ouvrages, dont l'un est si supérieur à l'autre. L'auteur d'*Iphigénie en Tauride* a le mérite rare d'avoir rempli son sujet sans la ressource triviale d'un épisode d'amour, sans s'écarter, en imitant les Anciens, de la simplicité des modèles, ce qui n'était encore arrivé de nos jours qu'à l'auteur de *Mérope* et d'*Oreste*; enfin, il a surpassé cette simplicité d'Euripide en y joignant un bien plus grand intérêt. Il est vrai que la scène de la reconnaissance est empruntée toute entière de l'opéra d'*Iphigénie* de Duché; c'est le même dialogue, et quelquefois ce sont presque les mêmes vers. Il a imité aussi de Lagrange la scène où Iphigénie interroge Oreste sur le sort de la famille des Atrides, scène dont le fond est dans Euripide; mais autant celle de Lagrange finit mal, autant celle de Guymond de la Touche est remarquable par la manière adroite dont il l'a terminée. Dans Lagrange, Oreste, inconnu à sa sœur, avoue qu'il a tué Clytemnestre et vengé Agamemnon, et Iphigénie ne s'avise seulement pas de lui demander ce qui l'a pu porter à ce meurtre, et quel intérêt si grand il pouvait prendre à la mort d'Agamemnon; elle se contente de le charger d'imprécations, et se dispose à l'immoler comme un monstre qu'elle doit pu-

nir. Cette faute ridicule n'est point dans Euripide : chez lui , l'étranger dit seulement à la prêtresse, qu'Oreste a vengé son pere , et a suivi l'ordre des dieux en faisant périr Clytemnestre. La Touche a mieux fait encore; il a trouvé le moyen de faire croire à Iphigénie que son frere est mort, sans que l'on puisse pour cela reprocher à Oreste d'avoir songé à la tromper. Après avoir appris la fin déplorable de ses parens, elle veut savoir aussi le sort d'Oreste , depuis le meurtre de sa mere.

Qu'est devenu ce fils ?

ORESTE.

L'horreur du monde.

IPHIGÉNIE.

Grands dieux !

ORESTE.

Las de traîner sa misere profonde,
Il a cherché la mort..... qu'il a trouvée enfin.

IPHIGÉNIE.

O déplorable sang ! implacable destin !
Il ne reste donc plus du grand vainqueur de Troye.....

ORESTE.

Que la plaintive Electre à sa douleur en proie.....

IPHIGÉNIE.

Prêtresses , conduisez ces deux infortunés
Aux lieux où , pour l'autel , ils doivent être ornés.
(Ils sortent.)

Je ne puis plus long-tems devant eux me contraindre.
Oreste est mort !
Il est mort ! c'en est fait : tout est fini pour moi.

Oreste est depuis le commencement de la piece le dernier espoir d'Iphigénie, le seul appui qu'elle invoque sans cesse dans ses malheurs ; c'est donc dans sa situation un progrès vraiment dramatique, de lui faire croire qu'elle a perdu ce frere, et de la livrer au désespoir par l'idée de cette perte irréparable. Il en résulte encore un

autre avantage, c'est qu'il se fera dans son sort une évolution plus frappante et plus sensible lorsqu'au quatrième acte ce frère lui sera rendu. Et à quoi le poète est-il redevable de ces différens avantages que n'ont point su se procurer ceux qui ont traité avant lui le même sujet? A ces mots si naturels et si simples :

Il a cherché la mort..... qu'il a trouvée enfin.

Ce langage d'Oreste est l'exacte vérité, puisque, dans les circonstances où il est, prêt à être sacrifié, il doit regarder sa mort comme infail-
lible. Ce n'est point là une équivoque trouvée par l'esprit; c'est une découverte du talent, qui a senti le besoin de semblables ressources dans un sujet qui n'avait point celles des incidens et de l'intrigue. C'est en l'approfondissant qu'il a fondé sur un moyen qui est de la même simplicité et de la même adresse, ce beau combat de l'amitié à peine indiqué dans Euripide, dont il n'y a nulle trace dans les autres *Iphigénies*, et qui porta le succès de la sienne à un degré d'enthousiasme dont j'ai vu peu d'exemples. En effet, à quoi tient ce combat d'Oreste et de Pylade, à qui mourra l'un après l'autre? A un ressort qui est de l'invention de l'auteur. La prêtresse, touchée de pitié pour ces deux étrangers, se flatte d'abord de pouvoir en sauver un par le secours d'Isménie sa confidente, et de quelques amis fidèles qui pourront favoriser l'évasion de la victime. Un autre motif très-plausible se joint à cette juste compassion : cet étranger est un Grec, il peut se charger d'une lettre pour Electre, qui, informée de la malheureuse destinée de sa sœur, pourra la tirer peut-être des climats barbares où elle est reléguée. Ce projet arrêté, un nouveau mouvement de sensibilité qui ne peut

que nous faire aimer davantage Iphigénie, la porte à dire à cette Isménie :

Ecoute, et que ton amitié
Se prête encore aux soins d'une juste pitié.
Ces deux infortunés qu'un même sort rassemble,
Pourquoi les séparer ? Délivrons-les ensemble.
Un sentiment secret me rend plus cher l'un d'eux ;
Mais l'autre également est homme et malheureux.

Elle quitte la scène au second acte dans cette douce espérance ; elle la communique même dans le troisième aux deux étrangers, mais Isménie revient tremblante, et lui fait signe de les éloigner.

IPHIGÉNIE.

Ciel ! que viens-tu m'apprendre ?

ISMÉNIE.

Qu'à sauver les deux Grecs vous ne pouvez prétendre
Alors qu'un seul suffit au succès de vos vœux.
Tous nos amis tremblans, pour vous comme pour eux
Disent que c'est se rendre inutile victime ;
Que c'est peut-être en vain commettre un double crime.
Ils ajoutent encor que Thoas veut du sang,
Dût-il l'aller chercher jusque dans votre flanc ;
Qu'il faut, ainsi qu'aux dieux, qui peut-être l'exigent
Céder une victime aux terreurs qui l'affligent ;
Qu'avec plus de succès vous pourrez imposer
À son zèle sanglant qu'il vous faut abuser ;
Et que son cœur enfin, s'il voit un sacrifice,
Alors de vos discours verra moins l'artifice.
D'un invincible effroi tous, en un mot, surpris,
Ne veulent seconder mon père qu'à ce prix.
Aux prières en vain son zèle a joint les larmes ;
Madame, il a fallu céder à leurs alarmes.

Il y a bien quelque chose à dire à la tournure de ces vers, qui pourrait être plus précise et plus élégante ; mais ces raisons sont très-bien déduites et Iphigénie doit s'y rendre. Elle ne s'y rend qu'avec regret ; elle s'écrie, avant de rappeler les deux Grecs :

Sort cruel,

Quelles sont les rigueurs ! Ah ! d'où vient que le ciel
Ote presque toujours aux cœurs qu'il a fait naître
Humains et bienfaisans , l'heureux pouvoir de l'être ?
Approchez..... je frémis..... Par mon trouble apprenez
L'excès de vos malheurs et me les pardonnez.
De mes faibles efforts oubliant l'impuissance,
N'ayant le cœur rempli que de votre innocence,
J'ai cru que je pouvais, douce et cruelle erreur !
De vos destins communs diminuer l'horreur.
Je vous en ai flattés , je m'en flattais moi-même :
Trop aisément le cœur se livre à ce qu'il aime.
Ma pitié m'aveuglait ; ses efforts hasardeux
Ne peuvent tout au plus sauver qu'un de vous deux ;
Et telle est la rigueur de mon sort et du vôtre ,
Qu'il faut que l'un , hélas ! meure pour sauver l'autre .
Vous partagez mon cœur , et vous le déchirez.....
Mais puisqu'il faut choisir... (*à Oreste*) c'est vous qui partirez.

Il y a là du naturel et de la vérité, une simplicité touchante. On voit que l'auteur n'était point étranger à cet art de tourner la maxime au sentiment, en un mot, à cet intérêt de style, partie si essentielle et si rare du talent dramatique, et qui regne en général dans cette pièce, malgré les défauts de la versification.

Ce ressort si heureusement ménagé amène cette scène si vive et si pathétique qui excita des transports et des acclamations, et sans doute ils seraient encore les mêmes s'il se trouvait un acteur capable de la rendre comme celui qui la joua d'original. Elle fait toujours un grand plaisir ; mais il fallait un talent supérieur pour bien exprimer cette fureur sombre et frénétique, cette chaîne de la vie, cette rage de mourir, qui est le caractère particulier que le poète a su donner à Oreste, et qui contraste si bien avec le noble dévouement de Pylade, inspiré seulement par l'amitié. Un des plus grands mérites de cette scène, c'est qu'elle force le spectateur à suivre, sans pouvoir respirer, depuis le commencement jusqu'à

la fin , une progression rapide et entraînant un torrent d'éloquence tragique et de passion forcenée. Tous les motifs d'Oreste vont enchevêtrant les uns sur les autres , et les derniers sont tels qu'il faut absolument que l'amitié cede à la fureur. Il va jusqu'à faire le serment de se déclarer un monstre souillé du sang de sa mere ; et si la prêtresse persiste encore dans la funeste préférence qu'elle lui a donnée , il jure de se poignarder aux yeux de son ami. Cette préférence , qui parle au cœur d'Iphigénie en faveur de son frere qu'elle ne connaît pas , est bien dans les convenances dramatiques , ainsi que la résolution que prennent d'abord les deux amis de ne point se faire connaître à la prêtresse , et leur obstination à y persister malgré les instances qu'elle leur fait. Elle même n'en est ensuite que mieux fondée à dire à Pylade , lorsqu'en recevant sa lettre pour Electre , il demande quel rapport elle peut avoir avec cette princesse :

Laissez-moi mon secret : j'ai respecté le vôtre.

Ainsi le silence qu'ils ont eu raison de garder sert aussi à éloigner la reconnaissance , qui sans cela devait avoir lieu quand Iphigénie donne sa lettre à Pylade. Tout concourt à prouver l'étude de l'art et la connaissance du théâtre , mais plus que tout le reste ce que dit à la prêtresse l'ami de Pylade lorsqu'elle paraît s'étonner que celui-ci consente à laisser mourir son ami. A peine Oreste lui donne-t-il le tems de dire un mot ;

Comment !

ORESTE.

Ah ! n'allez pas d'une indigne faiblesse ,
Soupçonner de son cœur l'héroïque noblesse :
C'en est un digne effort s'il me laisse périr.

Ce mouvement est admirable, et d'autant plus qu'il ne s'adresse pas seulement à Iphigénie, mais en même temps au spectateur, près de qui Pylade est complètement justifié par ce cri sublime de l'amitié qui rend témoignage à l'amitié.

Les beautés vont s'accumulant dans ce troisième acte, qui, malgré des vers durs ou mal tournés, doit être regardé comme un des plus beaux qu'il y ait au théâtre. L'intérêt se soutient après le grand effet de cette scène des deux amis, par l'attendrissement qu'inspirent leurs adieux. Iphigénie est obligée de se rendre, malgré toute sa répugnance, aux prières de cet infortuné, qui lui dit avec une douleur si profonde et si vraie :

Hélas! pour vous servir je suis trop malheureux.
Tournez vers mon ami vos regards généreux.....
Ne me refusez pas : mon cœur vous en conjure.

Elle finit par lui dire :

Etranger malheureux, encore moins qu'admirable,
Embrassez votre ami que vous ne verrez plus.

O R E S T E.

Adieu : retiens, ami, tes sanglots superflus.
Ne vois point mon trépas ; n'en vois que l'avantage.
L'opprobre et les malheurs étaient tout mon partage.
Adieu, conserve en toi, fidèle à l'amitié,
De ton ami mourant la plus digne moitié.
Prends soin, à ton retour, d'une sœur qui m'est chère ;
Daigne essuyer ses pleurs et lui rendre son frère.

Le rôle d'Iphigénie est en général bien conçu. Le poète a eu raison de balancer en elle les mouvemens de la pitié et de la nature par les scrupules de la religion, qui lui ont fait jusque-là un devoir d'un ministère inhumain qu'elle abhorre. Sans les sentimens religieux qu'elle montre, le rôle qu'elle joue n'aurait pas été tolérable ; mais elle n'en est que plus intéressante lorsque, mal-

gré son respect pour les dieux et les oracles, elle fait entendre à Thoas la voix de l'humanité combattant la superstition; et cet état de doute et de perplexité se termine avec la piece, par ces vers heureux qui en est la morale et le résultat :

La loi de la nature est donc la loi des cieux.

Cependant on a dit de ce rôle, et je crois avec raison, que l'auteur aurait dû supposer qu'Iphigénie avait été assez heureuse jusqu'à ce moment pour que le sort ne lui amenât aucune victime à sacrifier. Ses combats entre la religion et la nature n'en auraient pas moins eu lieu lorsqu'il se serait agi de remplir son cruel ministère, et en même tems elle eût épargné au spectateur l'idée toujours odieuse dans nos mœurs, d'une femme qui trempe ses mains dans le sang, et il est vrai aussi que dans ce rôle la morale dégénere quelquefois en déclamation. La piece a deux défauts plus grands : l'un est celui du dénouement, qui n'étant ni assez préparé ni assez motivé, ne satisfait le spectateur que parce qu'il est bien aise de voir Oreste sauvé, n'importe comment. L'autre, c'est la stupide férocité de Thoas, qu'il eût fallu caractériser avec plus d'art et lier davantage à l'action. Joignez à ces fautes, de la pesanteur et de l'aspérité dans la versification, de la monotonie dans les sentences, des fautes de langue quelquefois grossieres: voilà ce qu'on peut reprocher à cette tragédie. Mais observons qu'ici, malgré les vices de la diction, l'énergie, la véhémence et la vraie chaleur animent le style, et que si les personnages ne s'expriment pas toujours bien, ils disent ordinairement ce qu'ils doivent dire. Enfin, les beautés vraiment théâtrales que je viens de détailler sont de nature à placer cette piece parmi les premières du second ordre, et font regretter qu'une maladie aiguë ait emporté,

à l'âge de quarante-trois ans, par une mort prématurée, cet écrivain qui avait commencé tard à composer, mais qui avait montré un vrai talent, dont le tempérament robuste annonçait une plus longue vie, et dont un coup d'essai si distingué promettait d'autres productions.

Une autre imitateur des Anciens Chateaubrun, ne fut pas non plus un écrivain sans mérite : il y en a surtout dans ses *Troyennes*. A la vérité, son *Philoctete*, qui eut quelque succès en 1755, n'a jamais été repris. Tous les connaisseurs le blâmerent d'avoir suivi un plan si différent de celui de Sophocle : le sien est entierement dans le goût de la galanterie moderne. Pyrrhus devient tout à coup amoureux d'une fille de Philoctete qu'il n'a fait qu'entrevoir, et nous avons déjà vu que ces passions subites sont toujours de peu d'effet : celle-ci n'en a guere d'autre que de partager l'intérêt qui doit se réunir sur Philoctete. D'ailleurs, l'auteur a-t-il pu penser que ce fût la même chose pour ce malheureux prince, d'être seul, absolument seul dans l'île de Lemnos, ou d'être avec sa fille et une suivante ? De plus, est-il probable que Sophie soit venue joindre son pere, et que depuis dix ans le pere de Philoctete et sa famille entiere l'aient abandonné ? Mais le plus grand inconvénient de la piece c'est que l'auteur, dans son nouveau plan, a été obligé de faire d'Ulysse son principal personnage et le héros de la tragédie ; et quelle différence d'intérêt entre deux personnages tels qu'Ulysse et Philoctete ? C'est Ulysse qui finit par vaincre et désarmer la haine et les ressentimens de Philoctete ; et pour préparer cette révolution il a fallu affaiblir extrêmement le rôle de ce dernier, et fortifier celui d'Ulysse ; ce qui est contraire à la nature du sujet, et ne suffit pas même pour justifier le

dénoûment ; car si Philoctete peut être fléchi , est-ce bien par Ulysse , celui de tous les mortels qu'il doit le plus abhorrer ? S'il peut résister à Pyrrhus qu'il aime , comment cede-t-il à Ulysse qu'il déteste ? Comment peut-il finir la piece par ces vers ?

Le ciel m'ouvre les yeux *sur la vertu d'Ulysse.*
En marchant sur ses pas au rivage troyen ,
Nous suivrons *le grand-homme* et le vrai citoyen.

Après tout ce qu'il en a dit dans le cours de la piece , est-ce bien lui qui parle ici ? On ne revient pas de si loin en si peu de tems , et un changement si peu naturel au cœur humain ne peut pas être amené par des discours : il faut des ressorts plus puissans.

L'intrigue de Chateaubrun roule donc principalement sur l'amour de Pyrrhus entraîné d'un côté par Sophie , qui attend de lui qu'il ramenera Philoctete et sa fille à Scyros , et de l'autre par Ulysse , qui veut qu'on amene Philoctete au camp des Grecs. Le caractere de ce jeune prince n'est pas même tel qu'il le fallait pour animer du moins cette intrigue déplacée. Ce n'est point , comme dans Sophocle , la franchise décidée et la fierté intrépide du fils d'Achille ; c'est un jeune amoureux , faible et indécis , qui soupire auprès de sa maîtresse et qui en rongit devant Ulysse : et c'est ainsi qu'une faute en amene une autre , et qu'un plan vicieux dégrade aussi les caracteres. Rien ne prouve mieux le grand sens des Anciens , quand ils ont banni l'amour des sujets qui ne le comportaient pas : nous en voyons ici un exemple sensible. Pourquoi aime-t-on dans le Pyrrhus de Sophocle la droiture et la fermeté de ce jeune prince , qui , du moment où il a été touché du désespoir et des reproches de l'infortuné qui s'est confié à lui , prend hautement sa défense contre

Ulysse et contre toute la Grece ? C'est que dans l'ame d'un jeune héros on peut opposer convenablement le sentiment de la pitié , de l'honneur , de la justice aux plus grands intérêts politiques. Mais pourquoi Chateaubrun lui-même, en faisant Pyrrhus amoureux, n'a-t-il pas osé donner à cet amour un ascendant décidé sur son ame ? C'est qu'il a senti qu'il n'était pas possible que le fils d'Achille oubliât ouvertement la vengeance de son pere , l'intérêt de sa patrie et sa propre gloire , uniquement pour ne pas déplaire à Sophie qu'il a vue depuis un moment. Pyrrhus peut dire noblement à Ulysse : Non , je ne trahirai point un malheureux qui a mis son sort entre mes mains ; mais il ne saurait , il n'oserait dire : Je n'amenerai point Philoctete à Troye , parce que sa fille veut que je le mene à Scyros : le simple bon sens nous dit que cela serait trop petit. Il ne fallait donc pas donner à ce jeune héros un amour qui ne peut rien produire que l'embarras et de la honte , et le rabaisser immédiatement à ses propres yeux et à ceux d'Ulysse : et c'est ainsi que se démontre d'elle-même la connexion immédiate des principes de la raison et des convenances du théâtre.

Chateaubrun a mieux imité Euripide que Sophocle. Il n'a pas fait de ses *Troyennes* une piece reguliere ; mais il y a des situations touchantes , assez bien traitées , et le style , quoiqu'avec de la faiblesse et de l'incorrection , se rapproche en plusieurs endroits du naturel heureux et attendrissant que l'on aime dans Euripide. Il aurait dû , il est vrai , ne pas l'imiter dans la duplicité d'action : il fallait choisir entre Polixene et Andromaque : chacune des deux pouvait fournir une tragédie. Je n'en dirai pas autant de Cassandre , qui ne fait rien dans la piece que prophétiser , et qui quitte la scene au second acte pour s'en aller

à Mycene à la suite d'Agamemnon. Ce n'est qu'un rôle épisodique que le poète aurait pu lier mieux à sa fable, et qui pourtant contribua au succès de son ouvrage par celui du morceau des prophéties, succès remarquable dans l'histoire du théâtre, parce qu'il fut la première époque de cette réputation si méritée où parvint ensuite la plus parfaite des actrices, mademoiselle Clairon. Une femme célèbre par un talent d'un autre genre, mademoiselle Gaussin, arracha des larmes dans le rôle d'Andromaque, surtout dans cette belle situation empruntée à *Troyennes* de Sénèque, où la mère d'Astyanax cache dans le tombeau d'Hector cet enfant dont les Grecs ont ordonné le supplice, et s'efforce de cacher en même tems ses frayeurs maternelles au regard pénétrant d'Ulysse, qui ordonne de détruire ce tombeau. On se souvient encore de l'émotion que produisait l'actrice, lorsqu'après avoir obtenu avec peine, à force de larmes et de prières, que l'on respectât la tombe de son époux, elle disait à Ulysse, prêt à s'éloigner, et qui laissait une troupe de Grecs autour du tombeau

Ces farouches soldats, les laissez-vous ici ?

Ce vers est plein d'un sentiment vrai, que l'on retrouve encore dans d'autres morceaux. Le rôle de Thestor, grand-prêtre des Troyens et le dernier appui d'une famille désolée, qui sert et protège au péril de ses jours; ce rôle d'une noblesse intéressante, fait honneur au poète qui n'en a point trouvé le modèle dans Euripide. Mais ici, comme dans son *Philoctète*, la critique lui reproche la multiplicité et la longueur des sentences, et une versification très inégale. La situation d'Hécube, qui pendant cinq actes ne peut qu'attendre les arrêts cruels que lui apportent successivement les vainqueurs

et répéter les mêmes plaintes et se faire les mêmes reproches sur des malheurs qu'elle avoue être l'ouvrage de sa faiblesse et de sa complaisance pour Paris, a paru d'une monotonie inexorable. Enfin, ce qui a nui le plus au succès de cette pièce lorsqu'on voulut la remettre il y a quelques années, c'est que l'intérêt décroît trop sensiblement quand il passe, à la fin du quatrième acte, d'Andromaque à Polixène. Le fils d'Hector est sauvé : Thésor a trouvé le moyen de le dérober aux Grecs et de le faire partir pour Samos : la pièce est donc finie, et celle qui succède, n'attache pas à beaucoup près autant que la première. Ce n'est pas le seul exemple de nos jours qui prouve le danger de s'écarter de cette unité précieuse dont le cœur humain a fait la première loi du théâtre.

Lemière y fut du moins assez fidèle ; et quoiqu'il ne fût dépourvu de beaucoup d'autres avantages, les trois pièces de lui que l'on joue encore, nous me paraissent devoir rester au théâtre, *Hypermnestre et Guillaume Tell*.

Lemière, non-seulement poète, mais métrologue, fut apparemment contrarié d'abord par la fortune, au point de ne pouvoir se livrer à son goût, au moins publiquement, puisqu'il avait trente-six ans quand il donna son premier ouvrage de théâtre, en 1758 ; et son premier prix de poésie, remporté à l'Académie française, est de 1753. Ce fut quelques années avant cette époque que Jean-Jacques Rousseau le rencontra dans les bureaux de Dupin, fermier-général ; et dans ses *Confessions* qu'il lut depuis devant lui, il l'appelle pas autrement que *le scribe Lemière* ; ce qui montre assez qu'alors il n'avait pas vu en lui autre chose qu'un *scribe*. Ses Essais, couronnés et oubliés comme tant d'autres, quoiqu'il les ait

réimprimés depuis dans un recueil de poésies qu'on ne lit pas davantage, annonçaient déjà le caractère général de sa composition. On n'y voit presque aucun sentiment de cette harmonie, presque aucune idée de ce tour heureux de phrase et d'expression qui font de la poésie une langue si part ; mais il y a de l'esprit et de la pensée, de tems en tems des vers remarquables. On a retenu trois de ses quatre pièces académiques : celui-ci qu'il appelait *le vers du siècle* :

Le trident de Neptune est le sceptre du Monde ;
et ces deux autres dont l'idée est ingénieuse :

Croire tout découvert est une erreur profonde :
C'est prendre l'horizon pour les bornes du Monde.

Son coup d'essai dramatique eut beaucoup de succès au théâtre. Il faut sans doute s'y prêter aux invraisemblances mythologiques, et même à l'impossibilité réelle de marier en un jour cinquante filles d'un même père à cinquante fils de son frère. Je ne crois pas que le monde entier fournisse un exemple, encore moins de cinquante jeunes épouses qui s'accordent pour égorger leur mari la première nuit de leurs noces. C'est une monstruosité, mais c'est une donnée de la Fable : les autres Danaïdes sont hors de la scène, Hypermnestre seule est sous les yeux du spectateur, qui passe volontiers sur ce qu'il ne voit pas. On peut pardonner au poète cette supposition hors de nature, sans laquelle il n'y aurait point de sujet si le sujet d'ailleurs est tragique et il l'est. La marche de la pièce l'est aussi ; elle est claire, simple, rapide, attachante ; elle offre des situations théâtrales : les scènes d'Hypermnestre avec son père ont de la vivacité et même quelque pathétique, et l'intérêt de son rôle rachète la faiblesse des autres. Le tableau que présente

Le dénouement avait été mis plusieurs fois sur la scène, particulièrement par Métastase, et n'avait pas empêché la chute de l'*Aménophis* de Turin. Ce coup de théâtre est d'une beauté frappante, et d'un grand effet de terreur; ce qui demande et obtient grâce pour l'espèce d'escamotage qui le termine, et d'autant plus qu'il ne paraît guère possible de s'en tirer autrement. D'un côté, Hypermnestre sous le poignard de son père, et de l'autre, Lyncée à la tête des soldats, palpitant de fureur et d'effroi, et ce cri déchirant, *un moment, chers amis*, qui retentit dans le bruit des armes et dans le mouvement des soldats, forment un spectacle si terrible, qu'au moment où Hypermnestre sort de danger, elle n'examine pas trop comment elle en est sortie, et comment Danaüs est tué. Ce fut même le dénouement qui fit, dans la nouveauté, la fortune de la pièce, souvent jouée depuis ce temps, mais toujours peu suivie. A l'égard du style, il y a quelques beaux vers; le reste est écrit comme on écrit ordinairement l'auteur. J'en citerais six, tournés avec une élégance et une harmonie qui ne sont pas communes chez lui : il s'agit du mariage des princesses.

A la cause commune esclaves immolées,
Sur un trône étranger avec pompe exilées,
De la paix des Etats si nous sommes les nœuds,
Souvent nous payons cher cet honneur dangereux;
Et quand le bien public sur notre hymen se fonde,
Nous perdons le repos que nous donnons au Monde.

Térée, qui suivit *Hypermnestre*, tomba entièrement, et je doute que, même dans des mains plus habiles, ce sujet eût pu se soutenir. Il offre que des horreurs révoltantes, et par conséquent froides. L'auteur, plus de vingt ans après, essaya de le faire revivre; il tomba encore. Une femme à qui l'on a coupé la langue

après l'avoir violée, n'est pas un spectacle présenter à des hommes.

Idoménée, son troisieme ouvrage, ne fut guer plus heureux. Il était, à la vérité, meilleur que celui de Crébillon, et ce n'est pas dire beaucoup. L'auteur s'était gardé du moins de rendre son *Idoménée* puérilement amoureux; mais s'en fallait bien qu'il eût assez de ressources pour vaincre le grand inconvénient de ces sortes de sujets, la monotonie d'une situation toujours la même, et qui ne fait attendre d'autre issue que la mort nécessaire d'un prince innocent. *Idoménée*, abandonné aux premières représentations, n'a jamais été repris.

Artaxerce eut un peu plus de réussite, et n'était pas plus fait pour se soutenir sur la scene. C'était une copie du *Stilicon* et du *Xercès*. On sait que celui-ci, malgré la faveur attachée longtemps au nom de Crébillon, avait essuyé une chute complete : au contraire, le *Stilicon* de Thomas Corneille, conduit avec assez d'art, avait eu de la vogue dans un tems où l'*imbroglie* tragique était encore de mode. Il avait disparu lorsque les chefs-d'œuvre de Racine eurent mué le goût du public. Métastase avait répandu de grandes beautés dans son *Artaxerce*, qui est le même sujet que *Stilicon*, et qui fut très-accueilli en Italie et en Allemagne. Mais il y a une grande différence entre un opéra et une tragédie : on exige dans celle-ci une observation beaucoup plus exacte de la nature et des vraisemblances et c'est là qu'on ne peut se prêter au caractère et à la conduite d'un Artaban qui se porte à tous les attentats de l'ambition, non pas pour lui-même mais pour son fils qui ne partage nullement cette ambition, et qui déteste ces attentats. Un

un tel fond de pièce sera vicieux dans tous les sens : rien n'est plus froid que le crime qu'on commet pas pour soi, mais au profit d'un autre, et d'un autre qui n'en veut pas : c'est une note de fureur trop insensée. L'auteur avait bien prévu l'objection, car il fait dire à son Artaban, dans la première scène :

Rarement pour un autre on ravit la couronne.

Vraiment oui; mais il y répond très-mal par les deux vers suivans :

Mais sous le nom d'un fils je donnerai la loi;
Le rang sera pour lui, la puissance pour moi.

Et qui te l'a dit? Ton fils est donc un imbécille, incapable de régner par lui-même? Rien moins que cela, puisque tu comptes sur sa renommée et sur ses grandes qualités pour le faire monter au trône de Perse malgré deux fils qui succèdent à Xercès; et si tu as la puissance et les moyens de faire périr encore ces deux princes, si tu as pu te défaire du père, et si tu peux encore perdre les deux fils, qui t'empêche de régner par toi-même, puisque tu en as tant d'envie? On pourrait faire bien d'autres objections contre les absurdes projets de cet Artaban; mais c'en est assez pour faire sentir combien ce poëme est loin du précepte de l'*Art poétique* :

Inventez des ressorts qui puissent m'attacher.

Je ne dis rien des invraisemblances de détail, qui se joignent à celles du fond. Quoi de plus faible, par exemple, que ce que fait Artaban dès le début de la pièce, lorsqu'au lieu de jeter l'épée encore sanglante dont il vient de frapper Xercès, il la remet aux mains de son fils qu'il rencontre au milieu de la nuit? N'est-ce pas exposer très-généralement au plus éminent danger ce même

filz qu'il veut couronner? Toute l'intrigue dès lors est fondée sur cet embarras d'Arbace innocent et cru coupable, qui ne peut se justifier qu'en accusant son pere. Ces ressorts forcés peuvent exciter un moment la curiosité, mais ne peuvent guere soutenir la machine du drame qui veut être plus solidement construite; et d'ailleurs, le dialogue et le style ne sont pas à beaucoup près dans Lemiere ce qu'ils sont dans *Mtastase*.

Guillaume Tell fut d'abord encore plus froidement reçu qu'*Artaxerce*; mais peut-être n'était-ce pas tout-à-fait la faute de l'auteur. Il entraînait un peu de cette prévention contre les pieces républicaines, que pendant long-tems on a eu de la peine à surmonter. Ce n'était pas assez pour la vaincre, que l'extrême simplicité d'une piece sans amour et presque sans intrigue car il n'y en a pas d'autre que la noble entreprise de Tell et de ses braves compagnons, pour affranchir leur pays de la tyrannie de Gesler. C'était trop peu dans un tems où l'on voulait toujours que les femmes occupassent la premiere place sur la scene, comme dans les loges. L'inutile rôle de Cléofé, femme de Tell, ne remplissait pas ce vide, et c'est encore aujourd'hui la partie la plus défectueuse de la piece. Ce rôle n'a jamais été bien conçu. Elle s'annonce comme une Porcie; elle veut arracher le secret de son mari, comme étant digne de partager ses généreux projets; et dans le reste de la piece elle n'est rien, et ne montre que les alarmes communes d'une épouse et d'une mere. Cette nullité du rôle de Cléofé tenait au peu d'invention et de ressources que l'auteur a montré dans toutes ses pieces, même les plus passables, où jamais il n'y a qu'un seul rôle de dessiné avec quelque force

En général, tous ses cadres sont étroits et resserrés, parce que ses conceptions sont pauvres. Cependant il vint à bout par la suite de fortifier *Guillaume Tell* par une hardiesse qui me semble heureuse, et que le succès a couronnée. Il n'avait mis qu'en récit l'aventure fort extraordinaire de la pomme abattue sur la tête du jeune fils de Tell; il osa depuis la mettre en action dans ce dernier tems, et fit très-bien, puisqu'il a très-bien réussi.

Cette aventure, célèbre dans la Suisse, et congnée dans toutes les histoires d'Allemagne, a été traitée d'apocryphe par Voltaire, qui soumettait trop souvent les faits historiques à des calculs de probabilité trop souvent trompeurs. Il avoue qu'un chapeau mis dans une place au bout d'une pique, avec ordre de le saluer sous peine de la vie, et l'idée cruelle de forcer un homme à signaler son adresse par le danger de son sang, sont un excès d'insolence et d'atrocité qui ne peut paraître extrêmement bizarre, et à peine croyable depuis que les gouvernemens tempérés ont prévalu dans l'Europe policée. Mais Voltaire pouvait-il oublier que la tyrannie féodale avait plus d'une fois signalé de semblables caprices, dans ces tems d'ignorance et de barbarie où le mépris de l'humanité semblait un des caractères de la puissance? Et l'aventure de *Guillaume Tell* n'est-elle pas du quatorzième siècle? Si on en racontait, il est vrai, une pareille arrivée sous les rois goths; mais il me paraît moins vraisemblable qu'on invente des faits de cette nature, qu'il ne l'est que ces faits aient eu lieu. Ils ressemblent encore plus à des fantaisies de romans dans des tems barbares, qu'à des contes populaires ou à des mensonges historiques.

Quoi qu'il en soit, il n'en était que plus hasardeux de les montrer sur le théâtre, où la bizar-

rière touche de si près au ridicule : la terreur couvrent l'un et l'autre, et justifié la pomme. Tell, comme la pitié justifia les petits enfans d'Inès. On ne peut s'empêcher de frémir au moment où ce malheureux père se résout à cette douloureuse épreuve, et, pressant son enfant dans ses bras, et lui mettant un bandeau sur les yeux, s'efforce de lui faire bien comprendre que son salut dépend de son immobilité; quand l'attache à un arbre, et qu'adressant sa prière au ciel il lance à genoux la fleche fatale..... et la joie, les transports de la mère quand elle rentre sur la scène au bruit des cris de *vive Tell!* qui lui annoncent que son fils est sauvé; quand elle se précipite vers lui, et serre tour-à-tour contre son sein, et son fils, et son époux! C'est un pantomime sans doute; mais elle est dramatique elle tient immédiatement au sujet, et l'attendrissement s'y mêle avec la terreur. Ajoutez à ce mérite celui de l'exécution, ici d'autant plus remarquable, qu'il est plus rare dans l'auteur. Le père ne dit que ce qu'il doit dire, et la diction est naturelle et vraie : le poète a su parler au cœur et n'offense pas l'oreille. Il y a plus dans cette pièce où la dureté des noms du pays a dû augmenter celle qui est ordinaire à l'auteur. La versification est généralement meilleure que dans ses autres tragédies, ce n'est pas qu'il n'ait encore bien des vers étranges et durs; mais souvent aussi vous trouvez de la précision et du nerf sans que la langue ou l'oreille soit blessée. Le rôle de Tell a des beautés de pensée, d'expression, de dialogue. On en a retenu des vers qui la grandeur d'âme parle avec simplicité, et la simplicité n'est pas sans énergie.

Que la Suisse soit libre, et que nos noms périssent.

.....
Jurons d'être vainqueurs : nous tiendrons le serment.

.....
Et lorsqu'à cet excès l'esclavage est monté,
L'esclavage, crois-moi, touche à la liberté.

Ces derniers vers sont d'une vérité éternelle, qui rarement est une leçon pour les tyrans, mais d'ordinaire une prophétie.

Cet ouvrage est à mon gré, avec *Hypermnestre*, ce que Lemiere a fait de meilleur; et quoique le rapport du sujet avec les premières idées de la révolution ait pu favoriser l'entreprise de *Guillaume Tell*, je suis persuadé qu'il aurait eu du succès en quelque tems que ce fût, grâce à cette scene ajoutée à son quatrième acte, et qui le rend si théâtral.

Ce fut en effet un changement beaucoup moins considérable, qui, en 1780, fit aller aux nues sa *Veuve du Malabar*, tombée à peu près dix ans auparavant. C'est, si l'on en excepte le magnifique spectacle du dénouement, une très-mauvaise piece de tout point; c'est une déclamation dialoguée, une suite de lieux communs, sans action, sans ressorts tragiques; une situation purement passive et toujours la même; une reconnaissance aussi froide que brusque, qui ne produit rien, si ce n'est de donner à la veuve un frere qui gémit inutilement avec elle pendant cinq actes. Cette veuve est fort peu intéressante; elle est sans passion, et résignée à mourir; car on ne saurait donner le nom de passion à un tranquille souvenir d'amour pour un officier français depuis long-tems perdu pour elle, et qu'elle n'a nulle espérance de revoir. L'amour de cet officier est de la même espece, et ne produit pas plus d'intérêt; à peine en parle-t-il; il ne sait pas même si celle qu'il a aimée autrefois est encore au monde, comme elle ignore de son côté s'il existe; et pendant cinq actes Montalban n'est

occupé d'autre chose que de faire au grand Bramine de très-inutiles sermons d'humanité. Ce plan est contre tous les principes : on sent bien que le dessein de l'auteur a été de rendre la surprise plus forte et plus frappante, quand Montalban, à la fin de la piece, retrouve une maîtresse dans la victime inconnue qu'il ne vient délivrer que par un sentiment de générosité. Mais cette fausse idée de l'auteur est ce qui nuit le plus à son ouvrage, et ce qui le refroidit d'un bout à l'autre. Il fallait bien se garder de sacrifier cinq actes pour ajouter un effet de surprise à un dénouement qu'un grand péril et un grand spectacle rendaient assez intéressant par lui-même. Il est constant que, pour animer la piece et la rendre tragique, il fallait que l'amour réciproque de la veuve et de Montalban, comme celui de Tancrede et d'Aménaïde, fût le principal objet qui nous occupât ; qu'il tint une grande place dans les deux premiers actes, puisqu'il est le seul mobile de l'intérêt ; que les deux amans se reconnussent au troisieme, et qu'alors le danger augmentât encore par des incidens que l'art enseigne à ménager. C'est alors que la tragédie aurait été digne de la catastrophe ; mais telle qu'elle est, il faut que l'attente du tableau qu'offre la dernière scene, rende le spectateur bien patient, pour supporter l'ennui d'une mauvaise déclamation en mauvais vers. Il peut être plus beau en morale d'arracher des flammes une femme inconnue, que d'en sauver sa maîtresse ; mais l'un est beaucoup plus dramatique que l'autre ; et au théâtre, ce qui est passionné vaut beaucoup mieux que ce qui n'est que moral.

Maintenant, qui est-ce qui a pu procurer à cette piece des destinées si différentes à dix ans de distance ? Un simple changement de décoration. Dans la nouveauté, le bûcher où devait

Le jeter la veuve était représenté par une espee
 e petit trou d'où sortaient quelques petites
 ammes, et Lanassa, déclamant sur le bord de
 e trou avant de s'y précipiter, était dans une
 titude qui disposa le spectateur à rire d'autant
 lus volontiers, que la piece ne l'avait pas fort
 usé jusque-là. Montalban sortait avec les siens
 ar un autre trou, et venait par derriere tirer
 anassa de celui où elle allait tomber : cette com-
 ication de trous était encore un autre ridicule.
 la reprise, on sentit du moins qu'il fallait ef-
 ayer les yeux pour émouvoir l'imagination ;
 un vaste bûcher très-exhaussé et très-enflammé,
 la veuve y montant au milieu des feux, et un bel
 teur l'enlevant, avec des bras d'Hercule, du
 milieu des flammes qui allaient la dévorer ; tout
 et appareil parut admirable, et l'était. Tout
 pris voulut voir ce merveilleux enlèvement :
 était un genre de beauté à la portée de tout le
 monde, et la piece eut trente représentations.
 La fortune du bûcher et celle de la pomme de
 Bell, celle du poignard levé sur Hypermnestre,
 appellent et justifient ce mot connu, que les
 tragédies de Lemiere étaient *faites à peindre* ;
 mais si ce mérite est l'unique mérite de *la Veuve*
de Malabar, et le principal des deux autres,
 dans celles-ci du moins on doit convenir qu'il
 n'est pas seul.

Barnevelt vaud mieux à la lecture que *la*
veuve : il y a des beautés. La scene entre le grand
 prisonnaire et son fils, imitée de l'*Edouard*
 de Gresset, dans lequel l'ami de Worcestre,
 Aondel, exhorte son ami, prisonnier et inno-
 cent, à se dérober par une mort volontaire à
 un supplice injuste, est plus forte de situation et
 supérieure dans le style, mais elle finit par un
 vers sublime :

Caton se la donna (*la mort*) : — Socrate l'attendit.

Du reste, la piece est froide, d'une égale sacheresse dans les sentimens et dans les vers, toute en discussions politiques, mal conduite, mal dénouée. Le rôle de l'épouse de Barnev est postiche, et ne sert qu'à recevoir des confidences déplacées : c'est un drame mort-né, qu'un beau vers ne saurait faire revivre.

Lemiere avait fait dans sa vieillesse deux autres tragédies, *Céramis* et *Virginie*. L'une eut trois ou quatre représentations, et n'a jamais été imprimée; l'autre n'a été ni imprimée ni représentée.

Nous avons vu d'ailleurs à l'article des poëmes didactiques, que celui de *la Peinture* avait mérite, et il est juste de réunir tous les titres à l'auteur pour apprécier son talent.

SECTION IV.

Saurin et Dubelloy.

On joue encore quelquefois deux tragédies de Saurin, *Spartacus*, et *Blanche et Guiscard*. Le rôle de Spartacus et celui d'Emilie fournissent quelques scenes qui ont de la noblesse, mais en total l'auteur a suivi, dans la conception de cette piece, le caractère de son esprit naturellement philosophique, plutôt que les convenances du théâtre et les documens de l'Histoire, qui pourtant se trouvaient d'accord pour lui donner l'idée d'un personnage principal qui eût été bien plus tragique que le sien. Il avait un autre objet dont il rend compte dans sa Préface. « Je voulais tracer le portrait d'un grand-homme, tel que

» j'en conçois l'idée; d'un homme qui joignît
» aux qualités brillantes des héros la justice et
» l'humanité; d'un homme, en un mot, qui fût
» grand pour le bien des hommes, et non pour
» leur malheur.» Ce projet est beau, mais je ne
crois pas que le sujet de *Spartacus* fût propre à le
remplir. Quand on se forme ainsi un modèle
idéal, il faut chercher dans l'Histoire un person-
nage qui puisse s'y prêter, et de plus il faut que tout
soit adapté à l'effet théâtral. Ici rien de tout cela :
l'auteur a fait de *Spartacus* un héros philosophe,
un homme qui n'a d'autre passion que l'amour
de l'humanité, d'autre ambition que celle d'af-
franchir les peuples de la tyrannie des Romains :
tout son rôle est une suite de maximes de phi-
lanthropie et d'exemple de vertus. Ce plan, très-
louable en morale, a de bien grands inconvéniens.
dans la théorie dramatique. D'abord, c'est trop
heurter les opinions reçues et fondées, quand il s'a-
git d'un homme aussi connu que *Spartacus*. Il eut
certainement une âme fort au-dessus de son état
et de son éducation : la bravoure et la prudence
n'étaient pas ses seules qualités. Il était capable de
sentimens humains, et il en donna quelquefois
les preuves en arrêtant les excès où se portaient
ses soldats. Mais, en général, son caractère et
sa conduite étaient conformes à sa fortune et aux
circonstances où il se trouvait. A la tête d'une
troupe d'esclaves fugitifs que sa première con-
dition avait fait ses égaux, et dont ses talens l'a-
vaient fait le chef, il ne subsista pendant plusieurs
années, et ne pouvait en effet subsister que de
rapines et de brigandages. Il mit à feu et à sang
toute la partie méridionale de l'Italie, et long-
tems encore après lui l'on se souvenait des ra-
vages qu'il y avait faits. Une haine furieuse pour
les Romains était et devait être son premier sen-
timent. L'esclave échappé des fers doit détester

ses maîtres qu'il combat, et le désespoir qui lutte contre la puissance, n'a d'autre loi que la nécessité. Aussi commit-il des cruautés atroces, inspirées non-seulement par la vengeance, mais par le besoin d'exalter le courage de ses troupes en leur ôtant tout espoir de pardon si elles étaient vaincues. Avant de livrer la dernière bataille où il fut entièrement défait, il fit massacrer de sang-froid trois mille prisonniers romains, et une autre fois il en fit combattre trois cents aux funérailles d'un des commandans de son armée, pour apprendre à ses anciens maîtres par cette représaille humiliante, que leur sang n'était pas plus sacré que celui des gladiateurs qu'ils faisaient couler dans le cirque. Ce n'est certainement pas d'un tel homme que l'on devait faire l'apôtre de l'humanité : le théâtre de vait, sous peine de blesser la vraisemblance autant que la vérité, le représenter tel qu'il est dans l'Histoire, parce qu'il y est tel que naturellement il devait être. Ce n'est pas avec de la morale qu'un esclave de Thrace, un gladiateur, peut parvenir à rassembler jusqu'à cent vingt mille hommes, mettre en fuite les légions romaines, battre des consuls, et faire trembler l'Italie : c'est avec l'énergie féroce, avec l'enthousiasme de liberté et de vengeance nécessaire pour animer des esclaves et les transformer en guerriers. Cette énergie d'une ame exaspérée par le malheur et l'affront, qui se relève après avoir plié sous le joug, et qui se nourrit de l'orgueil de ses succès et du souvenir de ses injures, devait être le caractère de Spartacus, et heureusement encore ce caractère était fort théâtral. Mais reconnaît-on Spartacus lorsqu'on l'entend dire, dès la première scène :

Mon bras qui sait combattre, et que l'honneur anime
Ne sait point égorger des vaincus de sang-froid.

C'est pourtant ce qu'il avait fait.

Si la guerre autorise un si terrible droit,
Contre lui, dans mon cœur, l'humanité réclame.
J'en respecte la voix : dieux, *proseriez la trame*
Du féroce mortel, de l'indigne guerrier
Qui souille la victoire et flétrit son laurier.
Faut-il donc agraver les malheurs de la terre,
Et n'est-ce pas un mal assez grand que la guerre?

Ce langage pourrait être celui de Caton : est-ce celui d'un chef de brigands, devastateur de l'Italie? Il ne lui convient pas plus de moraliser sur ce ton, que de parler d'amour comme il fait un moment après.

Je ne puis écarter une image trop chère.
Jusque dans les combats l'amour vient me chercher ;
Il pese sur le trait que je veux arracher.

Ces figures forcées, ces images doucereuses ont du style de l'*Adone* et non pas d'une tragédie. Elles forment une disparate d'autant plus choquante, que dans le reste de la pièce l'amour de Spartacus, comme celui d'Emilie, est purement éroïque, et ne se montre que pour être sacrifié presque sans combat. Un amour de cette espèce est toujours froid, il est vrai, et ne produit qu'une admiration tranquille; mais du moins il n'est pas au dessous de la tragédie, et il a fourni à l'auteur de grands sentimens qui rappellent la manière de Corneille. Spartacus peut renvoyer à Rome cette Emilie, la fille du consul et prisonnière; il peut, quoiqu'il en soit amoureux, refuser sa main qu'on lui offre pour obtenir de lui une paix qu'il est déterminé à refuser : ce sacrifice peut convenir à son caractère et à ses desseins, quoiqu'il valût mieux ne pas lui donner un amour inutile; mais sa grandeur n'est-elle pas hors de mesure, lorsqu'il annonce à tout moment le dessein de rendre la liberté à tous les peuples que Rome avait soumis? Peut-il s'en

flatter avec quelque vraisemblance? Quoiqu'il en soit, l'auteur ait infiniment exagéré ses succès en Italie, cependant Spartacus ne pouvait pas ignorer que Rome avait dans d'autres contrées des armées puissantes et victorieuses, qu'elle avait Lucullus, Pompée, César. Spartacus eût été maître de Rome, il était bien loin d'être parvenu à son but : Marius et Cinna furent un moment les maîtres de la capitale, et ne le furent pas longtemps de l'empire. Il est bien certain que l'on prête à Spartacus une ambition et des espérances qu'il n'eut jamais. Il ne songeait même, après ses victoires, qu'à se rapprocher de la mer pour sortir d'Italie, où il avait peu de places fortes; gagner la Sicile, y ramasser les débris de la guerre civile et des esclaves, et en grossir son armée. Je sais qu'il est permis, dans une tragédie, d'agrandir jusqu'à un certain point son héros, et de lui prêter des vues au dessus de ses moyens : ce qu'il peut avoir d'improbable blesse plutôt les gens instruits, qu'il ne nuit à l'effet de la pièce; au lieu qu'en n'en ferais-je pas un sujet de reproche, si l'effet même n'eût pas été beaucoup plus grand en se rapprochant de la vérité. Que Spartacus eût dit : Je sais que tôt ou tard je serai accablé du poids de la puissance romaine, mais au moins j'aurai combattu pour la liberté jusqu'à mon dernier soupir; j'aurai fait couler le sang de nos tyrans, en expiation de celui qu'ils ont versé; j'aurai, comme Annibal, porté l'épouvante jusqu'aux murs de la capitale; et s'il est donné à un autre de renverser ce colosse, je serai au moins compté parmi ceux qui l'ont frappé, et parmi ceux qui ont péri avec le titre glorieux de vengeurs du Monde : je crois que ces sentiments soutenus d'une implacable haine contre les Romains, aurait pu former un rôle plus passionné et par conséquent plus tragique que la confiance

trop présomptueuse et trop illusoire que montre Spartacus, qui d'un bout de la piece à l'autre s'exprime toujours comme si les destinées de Rome et du Monde étaient absolument dans ses mains. Mais il faut avouer aussi que la conception, et surtout l'exécution d'un pareil rôle, était trop au dessus de Saurin, qui avait l'imagination fort peu tragique.

Mais ce qui est beaucoup moins excusable, c'est le rôle abject que l'on fait jouer à Crassus, et qui n'est pas moins contraire aux faits historiques qu'aux mœurs romaines si généralement connues. D'abord, pour ce qui regarde les faits, l'auteur s'est permis de les contredire formellement. Si Spartacus avait eu des succès contre des généraux sans expérience et des troupes mal conduites, il n'eut pas le moindre avantage sur Crassus, qui ne manquait ni de fermeté ni de talens militaires, qui commença par ramener ses légions à l'ancienne discipline; enfin qui, dans une seule campagne, défit entièrement Spartacus, et fit un carnage horrible de cette armée aguerrie par trois ans de victoires, dont le général se fit tuer après avoir combattu en désespéré. Passons que, pour relever son héros, l'auteur suppose que dans la bataille qu'il se donne entre le troisieme et le quatrieme acte, Crassus est battu de maniere qu'après avoir perdu l'élite de ses troupes, il est enfermé avec ce qui lui en reste par celles de l'ennemi; passons même que, dans la seconde bataille où le consul est vainqueur, il ne le fasse triompher que par la trahison de Noricus, chef d'un corps de Gaulois qui abandonne Spartacus, et se joint aux Romains avec ses troupes qu'il commande; mais comment supporter Crassus demandant la paix à Spartacus? Les Romains, qui ne l'avaient pas demandée à Annibal, la demandent à un chef de bri-

gands ! C'est aussi contredire trop ouvertement les notions historiques les plus respectées. Sans doute les Romains avaient trop de sens pour faire une loi de l'Etat de ce qui ne peut être qu'un principe de gouvernement : ils ne mirent pas dans leurs lois des douze tables, que la République ne traitait jamais avec ses ennemis tant qu'ils étaient sur son territoire ; ils savaient trop bien qu'on ne fait point de loi contre la fortune de la guerre , et se contentaient d'y opposer la sagesse et le courage qui tôt ou tard peuvent la fixer, et non pas une jactance folle qui croit en tout tems la maîtriser. C'était donc chez eux un système de politique et non pas de législation de ne traiter de la paix que lorsqu'ils étaient victorieux. Mais ils ne s'en écartèrent jamais, et ce fut une des causes de leur grandeur. D'après ces faits si connus, comment se prêter à la démarche de Crassus ? Comment croire possible qu'un consul vienne en personne proposer la paix, au nom des Romains, à leur esclave, à un gladiateur ? Et à quelles conditions ?

Vos soldats, Spartacus, seront faits citoyens.
 Rome à leur *subsistance* assignera des biens.
 On fera chevalier le chef qui vous secourde ;
 Avec nous, au sénat, vous régirez le Monde.

Spartacus au rang des sénateurs romains ! c'est un consul qui prend sur lui de le promettre. Quiconque a lu l'Histoire romaine, s'écriera : Cela est impossible ; et la tragédie, qui doit être la peinture des mœurs, ne peut dans aucun cas les violer à ce point. Non-seulement Racine et Voltaire, nos modèles les plus parfaits, ne sont jamais permis rien de semblable, mais Corneille, qui commet toutes sortes de fautes, n'en a pas une de ce genre ; et l'on peut affirmer que jamais un bon poète tragique ne se croira di-

pensé de cette partie de l'art si importante, qui consiste dans l'observation des mœurs.

Elles ne sont pas moins blessées dans plusieurs autres parties de cette même piece, qui semble faite principalement dans l'intention de rendre les Romains odieux et vils. L'auteur suppose au premier acte, qu'ils ont menacé la mere de Spartacus, tombée entre leurs mains, de l'envoyer au supplice si elle n'engageait pas son fils à mettre bas les armes. Il n'y a point d'exemple, dans l'Histoire romaine, d'une action à la fois si basse et si atroce. Jamais ce peuple, même dans sa corruption, n'a menacé les jours d'une femme innocente pour désarmer un ennemi. On n'en trouve d'exemple qu'chez les nations barbares, et encore rarement; mais jamais la fierté romaine ne s'est dégradée à ce point. L'auteur a oublié qu'à l'époque de Spartacus, cette fierté nationale ne s'était pas démentie un moment, malgré ses divisions domestiques; il a oublié le mépris profond et invincible que les Romains avaient pour leurs esclaves et leurs gladiateurs, lorsqu'il a supposé que le fils d'un consul, de Crassus, un des trois premiers hommes de la République, avait pu, de l'aveu de son pere, passer dans le camp de Spartacus pour le disposer à la paix : cette démarche blesse également la vraisemblance et la bienséance.

C'est sans doute pour autoriser, autant qu'il pouvait, l'amour un peu extraordinaire de la fille de Crassus pour un gladiateur, qu'il a supposé aussi que Spartacus était fils d'Arioviste, roi des Sueves, et qu'Emilie, lorsqu'elle en devient amoureuse, ne savait pas encore qui elle était, le mariage de sa mere avec Crassus n'étant pas déclaré. Toutes ces hypotheses étaient nécessaires dans le plan de l'auteur, qui voulait que Spartacus eût reçu une éducation distinguée,

qu'il eût été formé par une héroïne, par cette Ermengarde qui se donne la mort pour laisser à son fils la liberté de continuer la guerre. Il lui en a coûté un anachronisme difficile à excuser dans un sujet tiré d'une Histoire qui nous est aussi familière que celle de Rome. Il est obligé de supposer que les Romains ont fait une irruption en Germanie, dans les Etats d'Arioviste, et l'on sait que César ne combattit ce prince que quinze ans après la guerre de Spartacus, et que jusqu'à César les armes romaines n'avaient point approché des bords du Rhin. Mais le plus grand tort, c'est d'avoir ainsi défiguré l'Histoire dans les faits et dans les caracteres pour n'en tirer qu'une intrigue froide et vicieuse, où l'on a tout sacrifié à cet héroïsme d'humanité, imaginé pour agrandir Spartacus. Je crois avoir assez prouvé qu'il eût mieux valu lui laisser l'énergie qu'il avait, que de lui prêter une grandeur qu'il ne pouvoit pas avoir.

La conduite de la piece, dirigée vers le même but, a l'inconvénient de ne pas former un seul noeud qui attache le spectateur, et de ne présenter que des incidens isolés et successifs, indépendans les uns des autres. Au premier acte, Spartacus apprend en même tems que sa mere s'est tuée, et que la fille du consul est en son pouvoir. Les soldats demandent sa mort, et il est tout simple que leur général défende sa maîtresse. Mais l'auteur voulait mettre dans la bouche de Spartacus les principes d'humanité opposés à la rigueur des représailles, et cette lutte du général contre ses soldats occupe une partie du troisieme acte, et montre l'ascendant de Spartacus, qui l'emporte sur leur ressentiment. Dans ce même acte, la liberté qu'il rend à Emilie montre le pouvoir qu'il a sur lui-même, et il en donne une autre preuve au quatrieme, lorsqu'en présence de ses

roupes il demande pardon à Noricus de quelques paroles outrageantes qu'il lui avait dites dans le combat, au moment où il le voyait entraîné par les siens qui fuyaient. C'est précisément le trait de notre Henri IV, qui demanda excuse d'une vacuité du même genre à un capitaine suisse avant la bataille d'Ivry. Tous ces incidens forment plutôt une suite d'épisodes, que le développement d'une action; mais ils présentent les héros dans un jour avantageux et dans des scènes qui font admirer son caractère. Cette admiration est ce qui soutient la pièce, au défaut d'une intrigue attachante, au défaut de la terreur et de la pitié, dont le sujet, il faut l'avouer, n'était guère susceptible. On sait que Voltaire trouvait dans cet ouvrage des traits dignes de Corneille, il y en a; par exemple, ces vers tirés du récit d'Emilie, lorsqu'elle raconte le combat de Spartacus dans le cirque.

Tout le peuple à grands cris applaudit sa victoire :
 Cet homme alors s'avance, indigné de sa gloire.
 Peuple romain, dit-il, vous, consuls et sénat,
 Qui me voyez frémir de ce honteux combat :
 C'est une gloire à vous, bien grande, bien insigne,
 Que d'exposer ainsi sur une arène indigne
 Le fils d'Arioviste à vos gladiateurs !
 Etouffez dans mon sang ma honte et mes fureurs,
 Votre opprobre et le mien, ou *j'atteste le Tibre*,
 Que si Spartacus vit et se voit jamais libre,
 Des flots de sang romain pourront seuls effacer
 La tache *de celui* que je viens de verser.

Il n'est pas trop vraisemblable qu'un gladiateur ait ainsi menacé tout le peuple romain en sa présence, ni qu'il ait *attesté le Tibre* comme il aurait pu faire un Romain, au lieu d'attester la vengeance et les dieux de la Germanie, ni que les Romains aient fait descendre le fils d'un roi dans l'arène avec des gladiateurs. Malgré toutes ces fautes, ce récit, emprunté du roman de

Cléopâtre, où le même fait est raconté sous d'autres noms, a de la noblesse et de l'effet; il annonce et justifie le caractère et la conduite de Spartacus. Il n'y a point d'expression plus belle que celle-ci, *indigné de sa gloire*. On a tant parlé d'alliances de mots, on en a tant abusé! En voilà une bien heureusement trouvée. Ce n'est pas une recherche forcée; c'est la plus grande force de sens et d'idée; c'est resserrer en deux mots ce qui pourrait fournir dix à douze beaux vers; c'est vraiment du sublime de pensée et d'expression.

Il n'y a point de ces grands traits dans *Blanche*; mais le sujet est plus intéressant, et le fond de cette pièce pourrait lui assurer un succès durable si les derniers actes répondaient aux trois premiers. Elle est imitée d'une tragédie anglaise, dont l'auteur avait pris son sujet dans un épisode du roman de Gil Blas, qui a pour titre *le Mariage par vengeance*. Une femme qui s'est mariée à un homme qu'elle n'aime pas, parce qu'elle s'est crue trahie par celui qu'elle aimait, et qui reconnaît la fidélité de son amant à l'instant même où elle vient de se donner à un autre, est sans doute dans une situation théâtrale; mais la difficulté et le talent consistent à en tirer parti, à trouver des moyens d'attacher encore le spectateur quand le nœud principal semble tranché par le mariage de l'héroïne de la pièce, et c'est ce que l'auteur n'a pas su faire. Nous en avons vu plusieurs échouer au même écueil: celui d'*Alzire* est le seul qui ait su se tirer d'un pas si dangereux, grâce à la nature de son sujet, dont un grand talent lui découvrit toutes les ressources. Jamais Zamore n'est plus intéressant qu'après ce fatal hymen où son oppresseur et celui de l'Amérique lui a ravi son amante: au contraire, dans *Blanche*, Guiscard, qui a mon-

é jusque-là un caractère noble et intéressant, devient un tyran odieux et inexcusable par la conduite qu'il tient avec le connétable Osmont, dont il n'a pas le moindre sujet de se plaindre. Le connétable vient d'épouser Blanche, de son propre consentement et de celui de son père; il est montré un sujet fidèle en se soumettant au nouveau monarque; et Guiscard commence par faire arrêter, et veut faire casser d'autorité le mariage le plus légitime, reconnu pour tel par Blanche elle-même, qui, loin d'élever aucuneclamation contre les nœuds qu'elle vient de former, condamne ouvertement les prétentions justes et tyranniques de Guiscard. On sent que dans une pareille position il n'y a rien à espérer pour Blanche, et que Guiscard détruit entièrement tout l'intérêt qu'on pouvait prendre à lui. On excuse la violence dans le malheur et l'oppression; on la hait quand elle est jointe au pouvoir. La démarche de Guiscard, qui vient au milieu de la nuit pour enlever une femme mariée, est contraire aux mœurs et aux bienséances, et la pièce finit par deux meurtres sans pitié. Osmont, qui est tué en se battant contre le roi, est un de ces personnages dont la mort est indifférente, parce qu'ils n'ont excité aucun sentiment d'amour ni de haine dans l'âme du spectateur, et ce sont ceux-là qu'il ne faut jamais épargner. En tombant il perce de son épée Blanche qu'il croit coupable, parce qu'il l'a trouvée seule, la nuit, avec son amant, et ces assassinats subits, commis sans passion, ne sont guère moins froids. Mais la pitié que Blanche inspire pendant les premiers actes, et les sentimens vertueux qu'elle montre dans les derniers, répandent sur son rôle un intérêt qui a soutenu l'ouvrage, quoique l'effet général, ainsi que celui de Spartacus, en soit fort médiocre.

Le style de Saurin est d'un homme qui a commencé tard à faire des vers, et qui n'était pas favorablement organisé pour la poésie. En général il pense juste; mais son expression est gênée dans le vers: il manque trop souvent de nombre et d'élégance; mais comme il a des traits de force dans *Spartacus*, il en a de sentiment dans *Blanche*. Elle s'écrie, lorsqu'elle croit son amant infidèle:

Guiscard est donc semblable au reste des mortels.

On a retenu quelques autres vers du même rôle:

Qu'une nuit paraît longue à la douleur qui veille!

.....
Long-tems on aime encore en rougissant d'aimer.

.....
La loi permet souvent ce que défend l'honneur.

On en pourrait citer d'autres qui, sans être aussi remarquables, sont bien pensés et bien sentis; mais il y a loin de quelques vers au talent d'écrire.

Pour achever ce que j'avais à dire sur la tragédie dans ce siècle, il me reste à parler d'un homme dont la réputation, de son vivant même, était déjà tombée fort au dessous de ses succès, parce qu'il les dut en partie à des circonstances, et qui, connaissant le théâtre, n'a pourtant pas laissé une seule bonne pièce, une seule dont les connaisseurs soient satisfaits, parce qu'en effet il avait beaucoup plus d'esprit que de talent. Dubelloy fut de bonne heure passionné pour le théâtre; mais divers obstacles l'empêcherent d'abord de s'y livrer autant qu'il l'aurait voulu. Il avait trente ans lorsqu'il vint à Paris faire jouer *Titus*: séduit par la réputation qu'avait dans l'Europe l'opéra de Métastase, il ne vit pas

la différence d'une tragédie française à un opéra italien. Il oublia qu'en faveur de quelques morceaux éloquens et pathétiques, on avait pardonné à *la Clémence de Titus*, de n'être qu'une copie faible et compliquée de *Cinna* et d'*Andromaque*; qu'on trouvait bon qu'un étranger fit un opéra de deux de nos chefs-d'œuvre, mais que le rapporter sur notre scène c'était nous donner la copie d'une copie; et à quel point encore cette copie était défigurée! Si le projet de l'auteur eût mal conçu, le plan de son ouvrage ne valait pas mieux: il y en a peu de plus mauvais. Son principal défaut était d'être emprunté visiblement de tout ce que nous connaissions. Vitellie était à la fois Hermione et Emilie, Sextus était à la fois le Cinna de Corneille, le Titus de Voltaire dans *Brutus*, l'Oreste de Racine: le tout ensemble était une réminiscence presque continuelle, non-seulement dans le sujet, mais dans les détails. Il y a des scènes entières où le dialogue et les vers ne sont qu'un plagiat qui n'est pas même déguisé. Ce qui appartenait à l'auteur, c'était le rôle de l'empereur Titus, dont la bonté n'était qu'une douceur molle et presque imbécille, qui ne faisait entendre, au milieu des assassins dont il était entouré, que des sentences triviales ou exagérées sur la clémence des rois, et d'emphatiques apostrophes à l'humanité. Les méchancetés atroces de tout ce qu'il a de plus cher lui arrachent pas même un de ces mouvemens d'indignation inséparables de la bonté trompée. La pièce fit rire depuis le commencement jusqu'à la fin. Dubelloy, dans une longue préface adressée à Voltaire, se plaint d'une cabale horrible; mais il n'y a point d'exemple que le premier ouvrage d'un auteur en ait jamais éprouvé: il n'y a qu'à lire la pièce pour voir qu'elle ne pouvait pas être autrement accueillie.

Quand je dis que les personnages ressembloient à ceux qui nous étaient les plus connus, cela veut dire qu'en les mettant dans les mêmes situations il en avait ôté toutes les convenances qui en établissoient l'intérêt. Ainsi Vitellie veut, comme Hermione, faire périr Titus, parce qu'il n'a point répondu à son amour; mais cet amour, elle ne le lui a point montré; jamais Titus ne lui a rien promis; jamais il ne lui a été engagé comme Pyrrhus à Hermione; jamais elle n'en a reçu l'affront public et sanglant de se voir abandonnée pour une rivale, et de voir rompre des engagements solennels. Sextus conspire contre un prince son bienfaiteur, comme Cinna; mais il a des liaisons bien plus étroites et plus sacrées avec Titus : il est son ami le plus tendre. Il n'a point pour excuse, comme Cinna, le motif toujours noble de venger la liberté romaine sur un tyran qui ne doit son pouvoir qu'aux meurtres et aux proscriptions. Il veut égorger de sa main un prince adoré de tout l'empire, et dont il est aimé comme d'un frère; il le veut, par le même motif que Cinna, pour obtenir la main d'une femme qu'il aime; mais Cinna est aimé d'Emilie, et Vitellie n'aime point Sextus, ne le lui dit point, et Sextus ne le lui demande même pas; il ne veut pas l'épouser. On voit combien une semblable conspiration devait paraître absurde et odieuse : les incidens qu'elle amène ne valent pas mieux que les moyens. La conspiration est partagée entre Sextus qui a des remords, et Lentulus, scélérat qui n'en a point. L'un doit avoir pour récompense Vitellie, et l'autre doit avoir l'empire, et les deux conjurés se haïssent et se méprisent. Les alternatives de fureur et de repentir qui agitent l'âme de Sextus, tiennent aux artifices de ce Lentulus, qui lui fait croire que l'empereur veut épouser Vitellie. Enfin, comme

ce n'était pas assez de copier mal-adroitement Jorneille , Racine et Voltaire , l'auteur a pris un Barnevelt anglais la scene où l'empereur embrasse Sextus au moment où celui-ci levait le poignard pour le frapper, avec cette différence que Sextus, en tombant aux genoux de l'empereur, jette son poignard, et s'écrie :

Vous, Seigneur, embrasser votre infâme assassin!

Il n'y a de bon dans cet ouvrage que la scene traduite de Métastase, où Titus veut savoir de son ami, qui a pu le porter à cet affreux complot, et où Sextus, pour ne pas perdre Vitellie, refuse ce secret aux plus pressantes instances d'amitié. Cette situation dramatique aurait pu soutenir la piece, s'il eût été possible jusque-là de se prêter à cette conspiration si révoltante de deux personnages aussi froids et aussi mal caractérisés que Sextus et Vitellie. C'est dans cette scene que se trouvent ces quatre vers fameux de Métastase, très-bien traduits par Dubelloy, et qui furent très-applaudis, malgré le mécontentement qui avait éclaté jusque-là; ce qui prouve, quoiqu'il en ait dit, que la piece avait été entendue.

Nous sommes seuls ici : César n'y veut point être;
Ne vois qu'un ami tendre, ose oublier ton maître.
Dans le fonds de mon cœur viens épancher le tien;
Sois sûr qu'à l'empereur Titus n'en dira rien.

Il y a deux choses à remarquer au sujet de ce coup d'essai de Dubelloy; d'abord, que le style, quoiqu'inégal, et souvent dur et déclamatoire, est en général moins vicieux, moins enflé, moins entortillé que dans ses autres pieces; le premier acte est même écrit avec assez de pureté et d'élégance; ensuite, que l'on aperçoit déjà dans ce premier ouvrage le genre d'esprit et le choix

de moyens qui ont marqué depuis ses autres productions. L'intention de la flatterie était visible dans le tableau de la désolation publique pendant la maladie de Titus, tableau dont tous les traits rappelaient ce qui s'était passé en 1744 lors de la maladie du roi à Metz. Mais comme ce sujet avait été épuisé pour le moins par nos poètes et nos orateurs, ce morceau ne parut qu'un placage un peu tardif et fort gratuit, qui déplut généralement, et fut un des premiers endroits où les murmures se firent entendre. De plus l'intrigue de Titus indiquait déjà les ressources favorites de l'auteur, ces coups de théâtre et de pantomime, sans préparation et sans vraisemblance; ces jeux de poignard entre des personnages qui se postent pour frapper, et d'autres qui ne voient pas le fer qu'ils devraient voir, ou qui le font tomber ou le laissent tomber entre d'autres mains; ces conspirations dont les ressorts sont inexplicables, ces scélérats sans passion, et ces périls momentanés qui produisent plus de surprise que de terreur.

Tels sont les principaux caracteres du second ouvrage de Dubelloy, de *Zelmire*, où il revint encore sur les traces de Métastase, mais pour cette fois avec plus de bonheur, du moins au théâtre. C'est dans l'opéra italien d'*Hypsipile* que se trouvent les deux situations qui ont fait réussir la tragédie de *Zelmire*, l'une où cette princesse, accusée devant son époux d'avoir été complice du meurtre de son pere, n'ose démentir cette horrible accusation, parce qu'elle ne le peut pas sans exposer ce même pere qu'elle a sauvé; l'autre où l'époux de *Zelmire*, à qui des apparences trompeuses ont fait croire plus qu'il n'est jamais qu'elle est coupable, s'écrie en voyant tout à coup reparaître Polydore : *Zelmire es*

innocente ! Exclamation pleine d'une vérité dramatique, et traduite de l'italien : *La mia sposa innocente !* Malheureusement ces deux situations que le prestige du théâtre a fait valoir, parce que la surprise ne permet pas l'examen, perdent tout leur effet auprès des lecteurs, qui ne sauraient dévorer les nombreuses absurdités dont elles sont la suite. Je ne parle pas seulement de la multitude et du fracas d'événemens incompréhensibles sur lesquels tout le drame est bâti : il n'y en pas au théâtre qui ait des fondemens plus ruineux, et ils n'ont pas l'excuse que j'ai quelquefois admise, d'être reculés dans l'avant-scène; ils reparaissent ici dans tout le cours de la pièce. Pour se prêter à ce qui s'y passe, il faut supposer, sans qu'on en donne aucune raison plausible, que le roi de Lesbos, Polydore, vieillard vertueux à qui l'on n'a fait aucun reproche, était si odieux à ses sujets, que son fils Azor, qui a détrôné son père, et qui passe pour l'avoir fait périr dans les flammes (quoiqu'en effet il vive encore par les soins de Zelmire qui l'a caché dans un tombeau), n'en est devenu que plus cher à toute la nation après ce parricide exécrable; que Zelmire, sœur de cet Azor, est honorée et applaudie, parce que l'on croit qu'elle a été complice de ce même parricide, et que la mémoire de cet Azor, cru l'assassin de son père, et assassiné à son tour dans sa tente par Anténor, sans que personne l'ait vu, est tellement chère au peuple et aux soldats, que lorsque Polydore est retrouvé, Anténor, qui persuade au peuple que c'est ce vieillard qui a fait périr son fils, le fait condamner à être immolé solennellement sur le tombeau d'Azor, en présence de tous les habitans de Lesbos. Il n'y a pas une seule de ces suppositions qui ne soit l'opposé des sentimens naturels à tous les hom-

mes, et il n'existe rien dans aucune histoire rien qui en approche, même de loin. On ne connaît aucun lieu sur la terre où un fils et une fille soient adorés de tout un peuple pour avoir fait brûler leur père, fût-il un monstre; et, je le répète, on n'articule aucune raison de ce étrange renversement de la nature et de la morale: on ne dit pas un seul fait qui puisse servir au moins de prétexte à cette aversion pour Polydore, qui produit des effets si extraordinaires. Mais ce n'est pas tout, et les deux situations dont j'ai parlé ne sont pas motivées d'une manière plus probable. Pour établir et prolonger l'erreur d'Illus sur le crime qu'on impute à son épouse Zelmire, il faut d'abord que cet Illus, qui revient de Troie avec six vaisseaux chargés de soldats, débarque à Lesbos dans un esquif, lui seul, c'est-à-dire, avec un confident. L'auteur donne pour raison que, venant chercher sa femme et son fils, et plein d'impatience de les revoir et de les emmener, il a voulu devancer sa flotte qui est à la rade. Passons que, dans le premier moment, il n'ait pas même mis avec lui quelques gardes dans son esquif; l'auteur avait besoin qu'il fût seul pendant deux actes: voyons s'il est possible qu'il passe tout ce tems sans faire débarquer ses Troyens. Il trouve, en arrivant, Zelmire avec Anténor sur le rivage, qui est le lieu de la scène; c'est là qu'il apprend que son beau-père n'est plus, et qu'Azor son beau-frère et sa femme Zelmire sont les auteurs de la mort de ce roi, et qu'Azor, depuis ce tems, a été assassiné par une main inconnue. Toutes ces nouvelles le font frémir; et si l'on demande pourquoi Zelmire le laisse dans l'erreur, c'est qu'elle connaît la scélératesse d'Anténor, qui est maître de l'armée; qu'elle le croit capable de faire périr Illus sur-le-champ si elle implore le secours d'

son époux pour protéger son pere qu'elle a secrètement sauvé, et qu'enfin cet Illus est seul. Mais quand il a entendu le récit de toutes ces horreurs, comment ne se hâte-t-il pas de faire descendre à terre ses troupes dans un pays où il se passe des événemens qui doivent lui paraître des mysteres incompréhensibles, et lui faire tout craindre pour lui-même? Comment surtout, voyant sa femme qu'il a toujours crue vertueuse, une femme qu'il adore, accusée d'une action si barbare, et ne répondant que par des mots équivoques, n'a-t-il pas la curiosité si naturelle de chercher les motifs de cette conduite, et de lui demander ce qui a pu la porter à tant d'atrocités? Point du tout: il vomit des imprécations contre elle et tous les Lesbiens, demande qu'on lui rende son fils, menace de mettre tout à feu et à sang dans Lesbos si on ne le lui rend, et après cette menace s'en va l'on ne sait où, et ne songe pas encore, dans tout l'acte suivant, à faire venir ses Troyens, qui seuls peuvent le faire respecter; il ne songe pas à parler à sa femme qu'il a tant de raisons d'interroger; et pourquoi? Parce que l'auteur a besoin d'un coup de théâtre imité du *Camma* de Thomas Corneille, et aussi déraisonnable que tout le reste. Le voici: Anténor, qui craint que cet Illus ne vienne à tout découvrir par la suite, prend la résolution de s'en défaire. Il le voit venir avec Euryale son confident; il se cache entre des arbres et attend que le confident s'éloigne. Illus s'entretient avec Euryale, et a grand soin de ne débiter que des lieux communs, de peur d'avertir les spectateurs de ce qui devrait l'occuper. Euryale lui dit pourtant qu'Ema, suivante de Zelmire, lui a demandé, pour sa maîtresse, un entretien secret. C'est tout ce qu'il doit avoir de plus pressé; mais il répond:

Qui? moi! la voir encor! C'est partager son crime,

et il envoie Euryale chercher ce fils qu'il devrait bien aller chercher lui-même ; mais ni son fils ni sa femme ne peuvent l'attirer : encore une fois, il faut qu'il soit seul , et le voilà seul. Anténor s'approche et veut le frapper d'un poignard ; mais Zelmire se trouve à point nommé pour arrêter le bras de l'assassin sans qu'il l'ait entendue venir ; elle a même assez de force pour lui arracher le poignard sans qu'Ilus, de son côté, entende rien de toute cette action, sans qu'il entende ce cri qui doit l'effrayer : *Ah malheureux !* enfin sans qu'il retourne la tête , jusqu'à ce que le poignard disputé entre Zelmire et Anténor ait eu le tems de passer dans la main droite de Zelmire. Alors il se retourne, et Anténor, qui dans un moment si critique a eu, comme il faut bien le croire, tout le loisir de voir qu'Ilus n'avait rien vu, et de calculer toutes les probabilités, prend sur le champ le parti d'accuser Zelmire du crime qu'il méditait :

Vous voyez une épouse perfide ,
Qui sans moi consommait un nouveau parricide.

Zelmire, de peur d'un éclaircissement, commence par s'évanouir, et pendant qu'elle est en faiblesse, Ilus, qui n'a jamais le moindre doute, se contente de dire :

Quoi ! c'était là l'objet et *la fin criminelle*
Du secret entretien que cherchait la cruelle ?

Cependant Anténor se dit à lui-même :

Je suis seul, désarmé : s'ils allaient s'éclaircir !

Il sort sous prétexte de secourir Ilus, et va chercher ses soldats. Voilà Zelmire et Ilus seuls : Zelmire revient à elle, et pour le coup elle parlera. Non, si elle parlait, que deviendrait le coup de théâtre que produira la vue de Polydore ?

pendant elle est bien revenue; elle parle; que
 t-elle dire? Le sens commun nous crie à tous
 elle lui dira: « Saisissez un moment précieux:
 nténor est un monstre, c'est lui qui a tué
 zor, c'est lui qui voulait vous poignarder.
 olydore est vivant. Je n'ai pu vous le dire,
 arce que vous êtes sans défense, et que je vous
 erdrais tous deux et moi aussi. Volez au ri-
 ge ou vous êtes perdu: vos soldats! vos sol-
 ats! vos soldats! » Il ne faut pas beaucoup
 emps pour dire tout cela: quatre vers suffi-
 nt; six tout au plus: la scène en contient
 orze. Il faut les citer, pour faire voir com-
 nt, au besoin, on fait parler les acteurs sans
 e dire:

ZELMIRE.

quel nom frappe mes sens? Ce jour me luit encore!
 vous vivez!

ILUS.

Tu voulais m'unir à Polydore?
 quel est donc mon forfait? Ce fut de te chérir,
 malheureuse! Est-ce à toi de vouloir m'en punir?

ZELMIRE.

as, écoutez-moi (1)!

ILUS.

Que pourrais-tu m'apprendre?

ZELMIRE.

n secret que mon cœur... (2) Mais ne peut-on m'entendre
 nténor... je frémis, et surtout pour vos jours (3).

ILUS.

oi qui, le fer en main, venais trancher leur cours.

ZELMIRE.

n'est point moi (4)!

(1) Eh! tu devrais déjà avoir parlé.

(2) Que de paroles perdues!

(3) On y regarde tout en parlant; et si tu veux les sau-
 e profite d'un moment précieux.

(4) Et sans écouter ce vers qui est là pour la rime, que
 e arles-tu!

J'ai vu le poignard homicide !

Z E L M I R E.

Ah ! croyez.... (1).

I L U S.

Je crois tout de ta main parricide....

Oui, de ton pere en moi tu craignais un vengeur....

Va, digne sœur d'Azor, évite ma fureur.

Z E L M I R E.

Vengez mon pere, Ilus; c'est la grâce où j'aspire.

Sachez qu'en ce tombeau....

Mais enfin Anténor a eu le temps de revenir
et crie en arrivant :

Qu'on arrête Zelmire !

Il ordonne qu'on la mene à la tour, et Ilus qui doit trouver très-mauvais qu'on dispose ainsi de sa femme, quoi qu'elle ait pu faire, Ilus à qui cette précipitation même doit être suspecte, se contente de dire qu'il ne veut pas qu'on prononce sur le sort de son épouse, et la laisse emmener en prison sans vouloir l'écouter, quoiqu'à la fin elle lui dise : *Voilà votre assassin.*

Je demande maintenant quel cas l'on doit faire de coups de théâtre achetés par tant d'invéraisemblances qu'on peut appeler des impossibilités morales; si c'est là de la vraie tragédie, celle qui est la représentation de la nature; s'il est injuste ou étonnant que de pareils ouvrages obtiennent très-peu d'estime, et s'ils peuvent avoir d'autre mérite que celui d'une impression qui, même sur la scene, n'est que momentanée, parce qu'il n'y a rien de ce qui est faux ne peut avoir un effet profond et soutenu, et que, passé le moment de la nouveauté, la raison reprend ses droits, et n

(1) Et la voilà qui s'arrête encore; autre interruption

vous laisse plus voir qu'un spectacle fait pour amuser les yeux et exciter la curiosité.

Je n'ai relevé qu'une partie des fautes de toute espece dont fourmille cet ouvrage à chaque scene ; et si l'on excepte un très-petit nombre de vers , le style ne vaut pas mieux que le plan.

Ceux qui tiennent compte des méprises fréquentes du jugement public, n'ont pas manqué de porter dans leur calcul le succès extraordinaire du *Siège de Calais*. Je me souviens que c'était un des reproches qui venaient le plus souvent à la bouche de Voltaire, et l'un des souvenirs qui lui donnaient le plus d'humeur. Cependant examinons les faits, et nous verrons que personne n'avait tort. Ceux qui étaient à la premiere représentation peuvent se rappeler que ce jour-là l'effet total de la piece fut médiocre : on ne jugeait encore qu'une tragédie , et on la jugea bien. Quelques détails d'un mauvais goût trop choquant exciterent des murmures ; le rôle d'Edouard déplut ; un froid silence pendant le troisieme acte fit voir qu'on en sentait le vide absolu, qu'on s'ennuyait de la longue et inutile visite du roi d'Angleterre à la fille du gouverneur, et de leur dissertation sur la loi salique ; qu'on souffrait avec peine de voir Harcourt, représenté jusque-là comme un héros qui avait fait le sort de la France et de l'Angleterre, avili devant Edouard qui le traite d'*insolent*. La langueur de l'acte suivant, pendant les cinq ou six premieres scenes, augmenta le mécontentement, et la piece paraissait chanceler quand la scene d'Harcourt, qui vient dans la prison pour remplacer le fils d'Eustache, réchauffa l'ouvrage et le spectateur. Au cinquieme, le retour de six bourgeois dévoués produisit de l'admiration et de l'intérêt, amena heureusement le pardon que

l'on desirait pour eux, et un dénouement d'une espece satisfaisante. Ainsi les beautés et les défauts avaient été appréciés, et, compensation faite des uns et des autres, il en résultait un ouvrage estimable, où la nation avait eu, pour la première fois, comme le dit très-bien l'auteur, *le plaisir de s'intéresser pour elle-même* ; plaisir assez flatteur pour désarmer la censure et obtenir l'indulgence.

Mais peu de jours après, le *Siège de Calais* fut joué à Versailles, et y excita la sensation la plus vive. Dans un moment où la France venait d'acheter par des sacrifices une paix nécessaire après neuf ans d'une guerre malheureuse dans les quatre parties du Monde, lorsque, ruinée au dedans et humiliée au dehors, elle ne faisait entendre au gouvernement que des plaintes et des reproches, ce fut et ce dut être un événement à la cour, qu'un spectacle où l'honneur du nom français était exalté à chaque vers, où l'amour des sujets pour un roi malheureux était porté jusqu'à l'adoration et l'ivresse, où les Français vaincus recevaient les hommages de l'admiration des vainqueurs. C'était véritablement appliquer le remède sur la blessure, et l'on ne crut pas pouvoir trop chérir, trop caresser la main qui nous l'apportait. Des voix faites pour entraîner toutes les autres, proclamèrent la gloire du *poète citoyen*, et furent bientôt suivies par d'innombrables échos. Alors l'opinion sur le *Siège de Calais* ne fut plus une affaire de goût, mais une affaire d'Etat. Une impulsion puissante communiqua le mouvement de proche en proche, avec cette rapidité qu'aura toujours parmi nous tout ce qui tient à la mode et à l'esprit d'imitation. La fortune du *Siège de Calais*, commencée près du trône, devint bientôt populaire. A Paris, la multitude fut appelée à des

presentations gratuites : on en donna pour nos
dans nos villes de garnison , et dans cet
ement général il ne fut plus permis de voir
saufs dans une piece que la nation semblait
adoptée. La réponse à tout était ce seul mot :
Vous n'êtes donc pas bon Français, et cette ré-
sistait jusqu'à l'envie de répliquer. Un grand
cur, connu par son esprit et sa gaîté (1),
eut le courage de répondre au roi même : *Je*
sais que les vers de la piece fussent aussi
bons que moi. Un homme de lettres, accou-
tumé à s'exprimer finement (2), dit à quelques
enthusiastes : *Cette piece que vous exaltez,*
ce jour nous la défendrons contre vous.
à bien connaître les hommes, et ce mot
fut une prédiction. On imprima le *Siège de*
Calais, et aussitôt, par un retour trop ordinaire,
on dit trop de mal, comme on en avait dit
de bien. L'auteur éprouva que ce sont les
hommes qui outrent la critique et qui
exagèrent la louange. L'enthousiasme avait été
passé au fanatisme, le dénigrement alla jusqu'à
l'outrage, parce qu'il devint de bon air de cou-
rre comme il avait été de mode d'admirer,
on voulait passer pour homme de goût,
et auparavant on avait voulu passer pour
patriote. Il en sera toujours de même en fait
d'aveauté, de la plupart des hommes qui,
au point de jugement à eux, veulent du
bien en chérir sur celui d'autrui. La reprise du
Siège de Calais, au bout de quelques années, et
non modérée des hommes instruits, fixa
enfin le sort de cette production célèbre.
On eut plus question de la comparer à nos chefs-
d'œuvre dont elle est si loin ; mais elle fut encore

(1) Le dernier maréchal de Noailles.
(2) Hampfort.

applaudie parce qu'elle méritait de l'être resta au théâtre comme elle devait y rester. (En effet, malgré tous ses défauts, le meilleur ouvrage de Dubelloy, et celui qui lui fait le d'honneur; c'est le seul où il ait eu de l'involution, s'il est vrai qu'on ne doive savoir gré de celle qui est dans les principes de l'art. L'd'un drame entierement national était heure et neuve; et l'on ne pouvait, pour la remplacer un meilleur sujet. Il y avait du mérite un mérite original à fonder l'intérêt d'une gédie sur de simples citoyens qui se dévouent pour leur patrie et pour leur roi, et à leur donner un caractère d'héroïsme qui soutient la tragédie dans un degré aussi élevé que l'héroïsme des rois et des grands; il y avait de l'art à conduire l'intérêt jusqu'au dénouement, à faire contraindre les remords d'Harcourt victorieux, mais trahi à sa patrie, avec la supériorité que conserve dans le malheur le maire de Calais et ses compagnons vaincus, mais se sacrifiant pour l'indépendance avec gloire et avec joie. Ce dévouement produit au second acte une scene vraiment tragique c'est la plus belle de la piece. Celle d'Harcourt qui veut prendre la place du fils d'Eustache Saint-Pierre dans la prison où ils attendent la mort avec les autres dévoués, n'est pas particulièrement motivée: il est trop sûr qu'Edouard n'acceptera pas le sacrifice d'Harcourt qui l'a si bien servi, et ne le fera pas mourir. Mais le désespoir où le jettent ses remords, et le refus et les tranges du roi d'Angleterre, peuvent lui faire illusion suffisamment justifiée, puisque le spectateur la partage, et cette scene dialoguée avec vivacité et véhémence fera toujours plaisir. Il n'y a que des éloges à donner et aucun reproche à faire à celle où les six dévoués qu'une méprise avait rendus libres, reviennent pour reprendre

eurs fers et se remettre sous le glaive d'Edouard. On ne pouvait imaginer rien de mieux pour la progression dramatique, qui devait à la fois porter leur vertu jusqu'au dernier terme, et appeler Edouard à la générosité qui convient à un vainqueur. C'est là sans contredit de l'art et du talent, et cette conduite de pièce n'a rien de commun avec l'échafaudage follement romanesque que nous avons vu dans *Zelmire*, et que nous reverrons dans *Gaston et Bayard* et dans *Pierre-le-Cruel*. A ces différentes parties d'invention, joignez de grands sentimens, l'expression d'un patriotisme porté jusqu'à l'enthousiasme, et quelquefois de beaux vers : telles sont les beautés de cette tragédie : à l'égard des défauts, je les ai déjà indiqués d'après la première impression qu'elle fit au théâtre. La marche de la pièce est sensiblement refroidie depuis la scène du dévouement jusqu'à celle d'Harcourt, c'est-à-dire, pendant près de deux actes; ce qui n'est pas un petit inconvénient. On ne peut disconvenir qu'Edouard ne fasse un triste rôle pour un grand roi et pour un conquérant; il est humilié par tout le monde, par le maire, par la fille du gouverneur, et même par ses propres sujets; et qu'est-ce après tout qu'un roi victorieux qui ne paraît dans une pièce que pour s'obstiner pendant quatre actes à faire mourir six braves gens qui ont fait leur devoir? Je crois qu'il eût fallu trouver des moyens de ne pas le faire paraître, s'il y en avait. On ne voit pas non plus qu'il ait des raisons assez fortes pour regarder la fille du comte de Vienne comme un personnage si important, et comme l'arbitre des plus grands intérêts. On ne voit pas pourquoi il vient dire à cette Aliénor qu'il doit connaître à peine :

Tant de vertus ornent votre jeunesse,
Que leur éclat célèbre exige des tributs

Jusqu'ici dans mon cœur à regret suspendus.
Je viens vous les offrir : ils sont dignes , Madame ,
Et du *profond génie* , et de la grandeur d'ame
Dont j'ai même admiré les dangereux excès.

C'est tout ce qu'on pourrait dire à une Marguerite d'Anjou ; mais qu'est-ce que le *profond génie* de cette jeune fille du gouverneur de Calais ? Et pourquoi Edouard *suspendait-il à regret les tributs* qu'il croit lui devoir ? Cette espèce de galanterie est souverainement ridicule. Est-ce Aliénor qui a défendu la place ? On ne nous l'a dit pas , et nous ne pouvons pas même le supposer. Pourquoi veut-il lui faire épouser Harcourt ? S'il connaît la *grandeur d'ame* d'Aliénor , il doit craindre qu'elle ne se serve de son pouvoir sur Harcourt pour le détacher du service d'Angleterre , et le mariage qu'il propose en est un moyen. Pourquoi dit-il qu'il fera d'Harcourt le *vice-roi de France* ? Est-il maître de la France pour avoir pris Calais et Terouenne , et Philippe de Valois a-t-il été détrôné pour avoir été battu à Crécy ? Il n'y a dans tout cela rien de raisonnable. Pourquoi entre-t-il dans une discussion suivie sur ses droits à la couronne et sur la lésalité , avec cette jeune Aliénor ? Cela n'est conforme ni à sa dignité ni aux circonstances , et s'il a des raisons de l'entretenir , ce ne doit pas être sur un semblable sujet. Pourquoi voyons-nous s'affliger et s'irriter si fort de n'être pas aimé des Français ? A-t-il pu se flatter d'obtenir leur amour en ravageant la France depuis trois ans ? Et s'il veut s'en faire aimer , prend-il la voie la plus courte en faisant pendre des citoyens inconnus ? En un mot , rien de plus mal conçu que ce rôle , si ce n'est le moment où Edouard pardonne ; encore va-t-il beaucoup trop loin un moment après , lorsqu'il envoie Harcourt annoncer à Philippe qu'il renonce

toutes ses prétentions sur la couronne de France. Est-il vraisemblable qu'un prince du caractère d'Edouard, ambitieux et vainqueur, devienne en un moment si différent de lui-même, et veuille perdre le fruit de ses travaux et de ses victoires, parce qu'il est touché de la vertu et du courage de quelques bourgeois de Calais?

Mais ce qui nuit le plus à cet ouvrage, ce qui le relegue parmi ceux qui ont besoin des acteurs pour exister, c'est le ton déclamatoire qui trop souvent y domine, c'est la foule de mauvais vers dont il est surchargé. Les longues sentences, les idées fausses, ou petites, ou emphatiques, les dissertations, les figures froides, les hyperboles, les constructions dures, les phrases louches et contournées rebutent à tout moment les lecteurs, et c'est ce qui contribua le plus à décrier la pièce lorsqu'elle passa de la scène dans le cabinet.

Dubelloy, par l'accueil qu'on avait fait au *siège de Calais*, se regarda comme engagé d'honneur à ne plus traiter que des sujets français. Il mit au théâtre deux héros de notre histoire, *Gaston et Bayard*, et cette duplicité des héros était déjà une faute : chacun de ces deux personnages méritait d'être seul le sujet d'une tragédie. Un autre inconvénient, c'est qu'ici l'action n'est pas une comme dans le *Siège de Calais* ; elle est partagée entre une rivalité qui produit la querelle de Gaston et Bayard, et une conspiration d'Avogare et d'Altemore. Ce sont deux objets distincts que peut-être on aurait pu joindre ensemble de manière à les diriger vers un même but, mais qui sont ici tellement séparés, que, passé le troisième acte, il n'est plus question de cette rivalité des deux héros. Elle ne sert qu'à leur faire tenir une conduite qui n'est nul-

lement celle de leur caractere ni de leur âge. Celui des deux à qui l'amour pouvait faire commettre une faute, était à coup sûr le prince qui n'a que dix huit ans, qui regarde Bayard comme son pere, et même lui donne ce nom dans la piece : celui que son expérience, sa maturité, une sagesse reconnue, devaient garantir de tout écart, était Bayard, le chevalier sans reproche. Point du tout : c'est celui-ci qui montre toute l'imprudence, toute la violence d'un jeune amoureux, et c'est Gaston qui a toute la supériorité de raison que doit avoir un homme mûr. C'est Bayard qui, au moment d'une bataille, veut se battre avec son général, avec un prince parent de son roi, un prince qui n'a d'autre tort avec lui que d'être aimé d'une femme que Bayard veut épouser. A la disconvenance de caractere se joint l'in vraisemblance des faits. L'auteur avait besoin, dans son plan, d'une querelle subite entre les deux héros français; mais comment l'a-t-il amenée? Est-il probable qu'Euphémie soit promise depuis long-tems à Bayard sans que Gaston en sache rien? L'engagement d'Avogare était-il secret? Les amours de Bayard étaient-ils un mystere? Donne-t-on même quelque raison, quelque prétexte de croire que cette promesse ait été cachée? Est-il possible qu'Euphémie, qui aime Gaston et qui en est aimée, qui n'attend pour l'épouser que l'aveu du roi de France, n'ait pas dit à son amant que Bayard est son rival, et qu'il a la parole d'Avogare? Cet obstacle de la part d'un homme tel que Bayard était-il une chose si indifférente qu'on n'en parlât même pas? Toutes ces objections qui restent sans réponse se présentent d'elles-mêmes lorsque Bayard est dans le plus grand étonnement de voir Nemour offrir sa main à Euphémie, et lui dit :

Prince, j'aime Euphémie, et l'aime *avec fureur*.

Ces mots ne sont pas mieux placés dans la bouche de Bayard, que la situation n'est motivée. Il ne faut point dire qu'on *aime avec fureur* une femme qu'on cède un moment après avec la plus grande tranquillité; rien de plus faux et rien de plus froid : une pareille *fureur* est à faire rire. Euphémie ne doit pas dire non plus, en parlant de Bayard :

Je n'eus point de raison pour rejeter sa foi,
Tant que Nemours m'aima sans l'aveu de son roi.

Quoi ! elle aime Nemours, elle l'*adore*, et elle n'a point de raison pour rejeter la foi d'un autre ! Voilà un caractère et une morale bien étranges; mais l'auteur ne savait point du tout traiter les passions du cœur : nous le verrons dans *Gabrielle*. On peut imaginer aussi, puisque cet amour d'Euphémie pour Gaston ne l'a pas empêchée de se promettre à Bayard, qu'il doit être fort peu intéressant dans la pièce.

L'auteur a cherché ses effets ailleurs, dans le pardon que demande Bayard à son général, et dans le péril où les met tous deux la conspiration des deux Italiens. D'abord, pour ce qui est de la démarche de Bayard, on le voit avec plaisir, il est vrai, reconnaître son tort et jeter son épée aux pieds de Gaston; mais quand il s'écrie avec haste en s'adressant aux chevaliers français :

Contemplez de Bayard l'abaissement auguste,

on ne voit plus un guerrier vertueux, un brave homme sentant qu'il a fait une véritable faute, et mettant dans la réparation la candeur et la simplicité de sa belle âme : on ne voit qu'un déclamateur qui oublie que la vertu ne dit jamais *contemplez moi*, qu'elle ne dit point d'elle-même qu'elle est *auguste*, parce qu'il est de son caractère de croire qu'il n'y a rien de plus simple que

de faire son devoir. De plus, il n'est pas très-extraordinaire que Bayard, qui a eu tort, fasse des excuses à son général, à un prince qu'il a très-gratuitement offensé. Si le général, si le prince avait eu tort envers Bayard et lui eût ainsi demandé pardon, c'est alors que la scene eût été vraiment théâtrale, que le prince eût été *auguste* et ne l'aurait pas dit; mais tout le monde l'aurait dit pour lui.

Quant à la conspiration, elle peut donner lieu à des reproches non moins fondés. Il est question de faire jouer une mine sous les murs de Bresse lorsque l'armée française y sera, de faire sauter le palais d'Avogare lorsque Gaston et ses principaux chefs sont prêts à s'y retirer, de tuer Gaston et Bayard en trahison dans le désordre de la mêlée. Tous ces différens projets se croisent et se confondent, selon les différens incidens qui surviennent dans la piece; en sorte que tout est livré au hasard, au lieu d'être le résultat d'un plan dont le spectateur puisse suivre le développement. Il est tout aussi difficile de se prêter à la situation d'Euphémie placée au quatrième acte entre le poignard de son pere et l'épée de son amant, et qui les défend tour-à-tour l'un contre l'autre. Il est trop évident que si Avogare qui va être découvert, a pris son parti, comme il doit le prendre, de poignarder Gaston, qui ne se défie de rien, il peut porter le coup en présence de sa fille, qui ne doit pas avoir assez de force pour empêcher ce coup de désespoir. Et puis, lorsqu'Avogare est découvert, comment son ami Altémöre ne devient-il pas suspect? Comment ce chef italien n'est-il pas du moins observé après tous les avis donnés aux Français? Comment laisse-t-on à sa merci Bayard blessé? Comment le vertueux Urbin, qui dès le premier acte regarde Avogare et Altémöre comme *deux traî-*

tres et le leur dit en face, ne se croit-il pas obligé d'en avertir Gaston? Comment enfin, à l'instant de l'explosion, qui doit être le signal de la mort de Bayard, Altémore, accompagné d'une troupe de soldats, maître de la vie de Bayard étendu sur un lit, ne porte-t-il pas un coup qu'il semblait si impatient de porter, et s'amuse-t-il à le braver et à l'insulter pour donner à Gaston le tems de venir à son secours? Comme tous ces ressorts sont forcés, et tous ces moyens improbables! Je ne parle pas de la députation de cet Urbin qu'on nous donne pour un homme d'honneur, pour *la gloire de l'Italie*, et qui vient proposer à Bayard de trahir la France et de se donner à ses ennemis. Une pareille proposition à Bayard! Il y a des hommes d'un caractère trop connu pour que l'on ose leur proposer un crime infame, et certainement Bayard est de ce nombre. Ce n'était pas auprès de lui qu'on devait hasarder cette démarche, et ce n'était pas Urbin qui devait s'en charger.

Quoique les fautes soient nombreuses et graves, l'intérêt de curiosité qui naît de la foule des incidens, l'esprit guerrier qui regne dans la pièce, la pompe militaire qu'on y déploie, les noms chers et fameux de Nemours et de Bayard, quelques traits d'élévation et de force dignes de ces grands noms, et cet art même, qui est quelque chose, d'attacher sur le théâtre par des situations que la réflexion condamne, ont fait réussir la pièce, comme bien d'autres qui ne soutiennent ni l'examen ni la lecture, mais qu'on ne voit pas sans quelque plaisir.

Gabrielle de Vergy est la seule pièce où Durbelloy ait essayé de traiter les passions : la nature ne le portait pas à ce genre. Il entend assez bien l'art très-secondaire d'obtenir des effets aux dé-

pens de la justesse des moyens, mais il connaît fort peu les mouvemens du cœur. Le sujet de *Gabrielle* ne me paraît pas heureux en lui-même : la situation de cette femme est nécessairement monotone, parceque son malheur est irrémédiable, et qu'il n'y a rien à espérer ni pour elle ni pour Coucy, et la piece est du genre de celles qui attristent beaucoup plus qu'elles n'intéressent ; ce qui n'est pas la même chose, il s'en faut de beaucoup. Quant aux vraisemblances que l'auteur est accoutumé à sacrifier, je ne lui reprocherai point la démarche de Coucy, quoique très-contraire au caractere qu'on lui donne, qui est celui d'une vertu héroïque, capable de sacrifier l'amour au devoir : s'il pense ainsi, pourquoi, déguisé sous l'habit d'un écuyer, et prenant le moment de l'absence de Fayel, vient-il chez une femme dont il cause les malheurs, et qu'il expose aux plus grands dangers de la part d'un mari jaloux dont il connaît la violence ? Quels sont les motifs d'une imprudence si blamable sous tous les rapports ? Lui-même n'en saurait alléguer. Il dit à Monlac qu'il est envoyé par Rhétel, le père de Gabrielle ; qu'il est chargé de *soins importants* ; mais on n'en apprend pas davantage, et ce silence prouve l'embarras de l'auteur. Cependant on peut excuser cette faute ; il fallait que Coucy arrivât : on est bien aise de le voir, et l'on pardonne au poëte de ne pas motiver sa venue. Mais ce qui ne peut avoir d'excuse, c'est de supposer que Coucy puisse rester pendant deux actes dans le château de Fayel, et même entretenir long-tems Gabrielle dans son appartement, sans que les gardes, qui par ordre du maître, le cherchent par tout, puissent le découvrir, et sans qu'on nous dise où il a pu se cacher, et comment il a échappé aux recherches si actives et si vigilantes

de la jalousie. Ce qui peut déplaire encore davantage, c'est d'établir entre les deux amans, lorsqu'ils doivent tout craindre de Fayel, une conversation longue et tranquille, pleine de sentimens exaltés qui refroidissent le spectateur en lui faisant oublier le péril, comme ils l'oublient eux-mêmes. A l'égard du cinquième acte, qui révolta la première fois que la pièce fut jouée, et auquel on s'est accoutumé depuis, ce ne sera jamais, à mes yeux, qu'une atrocité gratuite et dégoûtante. La tragédie peut aller jusqu'à l'horreur, je le sais; mais il faut alors que les forfaits horribles tiennent à un grand objet, à un grand caractère. Je consens que, pour régner, Cléopâtre égorge un des ses fils et veuille empoisonner l'autre; que Mahomet, avec des desseins encore plus grands, immole le père par la main du fils. Mais quand un mari jaloux a tué son rival, il a fait tout ce qu'il pouvait faire : si ce n'est assez, qu'il tue encore la femme; mais s'il apporte à cette femme le cœur de son amant avec un mystérieux appareil, le mien se souleve de dégoût, et je ne vois là qu'une férocité brutale et basse, qu'il ne faut pas plus montrer aux hommes, qu'on ne leur montrerait un monstre qui aurait la fantaisie de boire du sang humain, comme on le racontait de quelques scélérats extraordinaires avant que cette monstruosité fût devenue de nos jours, comme tant d'autres, une habitude révolutionnaire. Ce n'est pas que je doute qu'un pareil spectacle, et celui d'un homme sur la roue, et celui de la question, et autres belles inventions du même genre, ne puissent être du goût de ceux qui vont chercher au théâtre des convulsions et des attaques de nerfs, au lieu des impressions supportables de Corneille, de Racine, de Voltaire, qui n'ont jamais fait évanouir personne.

Le peuple allait bien chercher ses plaisirs à la Greve, et chacun a le droit de choisir les siens. Je ne crois pas que ce soit là le but de la tragédie ; mais puisqu'il y a des gens que cela divertit, je ne m'y oppose pas, et ne veux pas troubler leurs jouissances.

Au reste, la conduite de cette piece n'est pas sans art dans quelques parties, ni l'exécution sans beautés. Il y a de l'énergie et de la passion dans quelques endroits du rôle de Fayel, et quelques mouvemens de sensibilité dans Gabrielle ; mais le plus souvent le dialogue et le style sont le contraire de la vérité, et l'esprit alambiqué que le poëte a coutume de donner à ses personnages, le langage pénible et recherché qu'il leur prête, est encore moins tolérable dans un sujet de passion, que dans les autres qu'il a traités.

Il faut bien dire un mot de *Pierre-le-Cruel*, puisque, remis au théâtre depuis la mort de l'auteur, il a été accueilli avec indulgence ; mais il est impossible de ne pas avouer qu'il avait mérité le sort qu'il eut dans sa nouveauté. C'est, sans excepter *Titus*, ce que l'auteur a fait de plus mauvais, et l'on n'y reconnaît même pas les idées dramatiques qu'il paraît avoir suivies dans les pieces dont je viens de parler. C'est le comble de la déraison de scene en scene, et souvent le comble du ridicule dans le style. C'est entre du Guesclin, Edouard, Henri de Transtamare, et un chef maure nommé Altaïre, une espede de défi à qui montrera le plus de cette grandeur exagérée et romanesque que l'auteur prend pour de l'héroïsme, et qui n'est qu'une exaltation de tête absolument contraire au bon sens, aux convenances aux mœurs, aux circonstances ; c'est un étalage de morale et de philosophie qui ressemble plus à une école de rhétorique, qu'à une action qu

se passe entre des guerriers du quatorzième siècle. Pierre-le-Cruel est non-seulement une espèce de bête féroce, mais l'être le plus vil, le plus abject, le plus indigne de la scène qu'on ait jamais imaginé. On ne peut pardonner au prince d'être le protecteur et l'ami d'un pareil monstre. Tout le monde le foule aux pieds, et le méprise; mais l'auteur ne s'est pas aperçu de cette méchanceté impuissante qui veut toujours faire le mal, et qui est toujours repoussée avec dédain, avilit jusqu'au dégoût un personnage de tragédie; qu'il n'y en a point qui ne doive avoir une sorte de bienséance théâtrale, et qu'il faut de la mesure jusque dans le mépris qui peut inspirer un de ces rôles méprisables que la tragédie permet quelquefois d'employer.

Écartons son premier et son dernier ouvrage, également indignes des regards de la postérité, et ne cherchons les titres de Dubelloy auprès d'elle, que dans les quatre tragédies qui peuvent rester; et toutes défectueuses qu'elles sont, il en résultera que leur auteur était né avec du talent de l'imagination, mais qu'il avait plus de ressources dans l'esprit, que de feu poétique et de verve théâtrale; qu'il avait de l'élévation dans l'âme, et très-peu de sensibilité dans le cœur. Il privait ses pièces comme il les avait conçues, avec effort et recherche; et comme ses combinaisons sont ingénieusement pénibles, le langage de ses personnages est bizarrement contourné. La facilité, l'harmonie, la grâce, l'élégance, lui sont presque partout étrangères. Il s'exprime le plus souvent en rhéteur, rarement en poète, en homme éloquent. C'est après Lamotte, l'écrivain qui a le mieux fait voir tout ce qu'on peut faire avec de l'esprit, et tout ce que l'esprit ne peut pas remplacer.

CHAPITRE V.

De la Comédie dans le dix-huitieme siecle.

SECTION PREMIERE.

Examen de cette question : Si l'art de la Comédie est plus difficile que celui de la Tragédie.

LA comédie n'a pas été, dans ce siecle, aussi heureuse que la tragédie. Celle-ci, graces à Voltaire qu'elle peut opposer au siecle passé, s'est enrichie de beautés nouvelles, et a produit entre les mains d'un seul homme, une suite de chefs-d'œuvre qui ne le cedent point à ceux de l'âge précédent. La comédie n'a point eu de Voltaire : il lui a fallu, pour composer un très petit nombre de beaux ouvrages, réunir les efforts de trois ou quatre écrivains, dont chacun n'a pu élever qu'un seul monument, et qui tous sont restés fort au dessous de Moliere. *Le Glorieux, la Métromanie, le Méchant*, voilà, dans le dix-huitieme siecle, les titres dont Thalie s'honore le plus : ils ne sont pas sans éclat, mais sont encore loin du *Tartuffe* et du *Misanthrope*.

Cette différence de destinée entre la tragédie et la comédie prouverait-elle, comme quelques uns l'ont pensé, que cette dernière est plus difficile, ou seulement, comme Boileau le disait à Louis XIV, que Moliere était le plus grand génie de son siecle ? Cette autorité est d'un grand poids ; j'observerai cependant que, lorsqu'il s'agit de la prééminence entre de si grands esprits, cette question délicate offre plus de rapports :

examiner, et demande des vues plus étendues et plus approfondies que les principes généraux de la théorie des beaux-arts et les règles du bon goût, dont le développement a fait tant d'honneur à la raison et au jugement de l'auteur de *Art poétique*. On peut penser, sans lui faire injure, que cent ans écoulés entre lui et nous ont pu, en multipliant les lumières avec les objets de comparaison, et amenant de nouvelles idées avec le changement des mœurs, nous donner quelques avantages pour considérer près lui une question sur laquelle il a tranché d'un seul mot. J'avouerai même que j'en crois le résultat plus susceptible de probabilité que de démonstration, et il importe plus qu'on ne pense de ne pas confondre l'une avec l'autre. Il n'y a aujourd'hui que trop de gens qui ne demandent pas mieux que de regarder comme problématique tout ce qui tient aux matières de goût, et c'est pour donner gain de cause que de présenter comme évident ce qui peut être raisonnablement contesté. Ne compromettons point ce grand mot d'évidence, si nous voulons lui laisser toute sa force et tous ses droits. Heureusement elle n'est pas de nécessité dans cet examen : que Molière l'emporte ou non sur Corneille et Racine, qu'il y ait plus ou moins de difficulté et de mérite dans la tragédie ou dans la comédie, les principes de l'une et de l'autre n'en demeureront pas moins solidement établis sur l'observation de la nature et la connaissance du cœur humain, n'en seront pas moins constatés par l'application que j'en ai faite aux beautés et aux défauts des écrivains, et consacrés par l'expérience des siècles les plus éclairés. C'est là ce qu'il était essentiel de démontrer : le reste n'est guère qu'une recherche de pure curiosité. Mais comme elle a été essayée plus d'une fois, et qu'il est de la nature de notre

esprit d'être gêné par le doute et d'aimer à décider ses préférences en raison de ses conceptions, je vais à mon tour entrer dans quelques détails sur cette question souvent agitée : Si la tragédie est plus difficile que la comédie ; et d'ailleurs, cette discussion ne paraîtra peut-être pas déplacée dans le moment où nous sommes obligés de reconnaître que si la tragédie s'est soutenue dans nos jours à la même hauteur que dans ceux de Louis XIV, et s'est même élevée en quelques parties, quoiqu'en se corrompant dans quelques autres, la comédie au contraire a décliné, et ne paraît pas pouvoir remonter au degré où Molière l'avait portée.

Cette supériorité de Molière est un des premiers argumens dont se servent ceux qui ont prononcé pour la comédie ; ils ont dit : Trois hommes se disputent aujourd'hui la palme tragique : Corneille, Racine et Voltaire, avec différens caracteres de talent, sont parvenus tous trois aux plus grandes beautés, aux plus grands effets de leur art. Molière seul a pu atteindre au plus haut degré du sien, et a laissé loin de lui tout ce qui l'a suivi : ne doit-on pas en inférer que l'art le plus difficile est celui où un seul homme a excellé ? — Ce raisonnement est spécieux ; est-il concluant ? Ne pourrait-on pas présumer qu'il y a cette différence entre les deux arts, que l'un étant plus étendu, n'a pu être embrassé dans toutes ses parties que par plusieurs génies puissans qui l'ont vu sous ses différens aspects, et que l'autre étant plus borné, a présenté au premier grand artiste qui s'est rencontré ce qu'il y avait de plus heureux et de plus beau. Quelques observations peuvent venir à l'appui de cette opinion : voyons d'abord quel est le premier fond, la première substance de ces deux arts. L'un a pour son district les grandes passion

considérées dans les plus grands personnages, dans les rois, dans les ministres, dans les héros, dans les princesses, enfin dans cette classe d'hommes où elles influent sur le sort de tous les autres. Ainsi l'ambition, la haine, l'amour, la jalousie, la vengeance, la liberté, le patriotisme, tous ces sentimens, quoiqu'appartenant au cœur humain dans toutes les conditions, n'appartiennent à la tragédie que dans celles où ils acquièrent une importance effrayante, proportionnée à l'élévation de ceux qui en sont possédés. De là une scene de désastres et un vaste champ de révolutions dans les hautes fortunes et dans les destinées publiques; de là, en un mot, la terreur, la pitié, l'étonnement, l'admiration. L'autre a pour apanage les travers de l'esprit, les vices, les défauts, les ridicules de la société; elle les considère que dans leurs effets relatifs à l'individu, et n'a pour objet que de nous divertir au spectacle de nos faiblesses et de nos sottises, de nous corriger par la réflexion, après nous avoir fait rire à nos dépens. Cette espece de divertissement mêlée à l'instruction est-tellement de l'essence de la comédie, qu'elle exclut tout ce qui pourrait en troubler le plaisir, tout ce qui dans les peintures morales qu'elle traite, pourrait aller jusqu'à l'indignation, à la douleur, au dégoût. Il est aussi expressément recommandé à la comédie de réjouir, qu'à la tragédie d'affliger. Ainsi l'une satisfait le desir malin que nous avons de nous moquer même de notre ressemblance; l'autre, le besoin que nous avons d'être émus: l'une s'adresse plus à l'esprit; l'autre va plus au cœur. Maintenant laquelle offre le plus grand nombre d'objets à saisir? Quel est le fond le plus riche, ou les sentimens de l'ame, ou les passions du cœur, ou les défauts d'humeur ou de caractère? Un moraliste répondra que l'un

et l'autre est inépuisable. Oui, mais non pas pour les arts d'imitation, qui choisissent. Or, quand un artiste tel que Molière aura peint un avare, un faux dévot, un philosophe outré comme le *Misanthrope*, un bourgeois possédé de la manie de faire le grand seigneur comme Jourdain, des femmes entichées du bel esprit; quand il aura peint ces originaux à grands traits, il n'y aura plus à y revenir; un homme d'un vrai talent ne l'essaiera même pas; et c'est ainsi que les sujets principaux, saisis par un homme supérieur, ne laisseront plus à ceux qui viendront après lui que le second rang. J'ai fait voir dans l'analyse du *Misanthrope* et du *Tartuffe*, que ces deux pièces étaient les conceptions les plus fortes, les plus profondes, les plus morales dont le génie comique ait pu s'emparer. Donc, à talent égal, un autre Molière n'égalerait pas aujourd'hui les productions du premier. Mais était-il plus difficile de traiter ces deux sujets que ceux des *Horaces* et d'*Andromaque*? Je crois le contraire. J'admets dans l'un et l'autre genre la même mesure d'esprit et de jugement, pour bien connaître et bien peindre l'homme, et combiner les situations dramatiques avec la peinture de caractères : il restera une partie essentielle que je regarde comme la plus rare de toutes, et qui est propre à la tragédie : c'est l'accord de l'imagination et de la raison, de la sensibilité et du goût, dans un assez haut degré pour donner à la fois aux personnages tragiques toute la noblesse du langage de la poésie et toute la vérité des sentimens de la nature : ce mélange me semble, je l'avoue, le plus bel effort de l'esprit humain. Il est certainement beaucoup plus aisé d'imiter en vers familiers la conversation ordinaire, que de faire parler, dans des situations importantes, les rois et les héros, de manier

qu'ils ne soient jamais au-delà de la vraisemblance morale, ni au dessous des conventions poétiques, et qu'ils satisfassent à la fois l'imagination qui veut admirer, et le cœur qui veut être émué; et c'est ici que s'établit la grande différence des deux genres dont l'un exige absolument ce qui passe pour le plus difficile dans les arts, le beau idéal, tandis que l'autre ne le comporte pas. On s'est mépris souvent sur ce mot, et surtout les étracteurs aiment à s'y méprendre: ils auraient bien voulu confondre une nature idéale avec une nature fautive; mais l'une est le plus méprisable abus de l'art, l'autre en est le chef-d'œuvre; et cette distinction, qui est une vérité de sentiment pour tout bon artiste, peut devenir pour tout homme de bon sens une vérité raisonnée. Demandez à un peintre, à un sculpteur, s'il est difficile de dessiner des proportions absolument colossales: ils vous diront qu'il n'y a rien de plus aisé; mais si vous donnez à un héros comme Achille une figure, une taille, une habitude de corps, un caractère de physionomie qui, sans être en rien hors de la nature, présente pourtant quelque chose au dessus des autres hommes, c'est-là, vous diront-ils, ce qui demande le ciseau ou le pinceau d'un grand maître. De même la nature fautive était dans l'enflure aussi facile qu'insensée de Garnier, de Rotrou, de Mairet, de tous les prédécesseurs de Corneille: la belle nature idéale était dans *Cinna* et dans les *Horaces*, et remarquez qu'elle tient surtout à la magie du style tragique.

Celle de la comédie ne consiste qu'à joindre la mesure et la mesure au langage usuel sans gêner la facilité, et seulement pour y ajouter l'avantage de graver plus aisément dans la mémoire ce qui est digne d'être retenu. C'est un mérite sans doute; mais dans la tragédie la nature des personnages et des intérêts nous fait attendre des choses au

dessus du commun. La poésie, fondée comme tous les arts, sur des conventions qui promettent un plaisir, s'engage ici à flatter l'oreille par le nombre et l'harmonie, à frapper l'imagination par de belles figures, et pourtant il faut que ce langage élégant et cadencé conserve assez de vérité pour que l'ame et le cœur soient dans une illusion continuelle, ne croient jamais entendre que le personnage lui-même, et jouissent de la poésie sans qu'elle le fasse oublier. Dans la réalité, il n'aura jamais parlé aussi bien, du moins habituellement : voilà l'idéal; mais tout ce qu'il dit, il aurait pu le dire ainsi si l'on parlait en beaux vers, et l'idéal n'est pas faux. Or, quelle plus grande difficulté que de réunir, et cette donnée qui est de l'art, et ce vrai qui est de la nature? Que l'on y fasse attention, et l'on verra que par soi-même l'un devrait nuire à l'autre, et que s'ils se fortifient réciproquement, c'est le prodige du génie. En effet, qu'un malheureux se plaigne à vous, qu'un homme passionné vous exprime tout ce qu'il ressent, il ne lui en faut pas davantage pour vous émouvoir; dans son langage vous reconnaissez le vôtre; ce qu'il dit, vous le diriez. Mais que, sous les plus belles formes de la poésie, le malheur et la passion exercent le même empire, et même au-delà; que ce déguisement convenu les embellisse pour l'esprit et ne les fasse pas méconnaître par le cœur, je le répète, c'est le triomphe de l'imitation dramatique, et c'est celui de la tragédie.

Le dialogue et le style en sont essentiellement nobles; elle seule peut et doit s'élever jusqu'au sublime de toute espèce; et qu'y a-t-il au dessus du sublime? On a dit que l'esprit de l'homme tendait naturellement à s'élever, et que l'élévation de la tragédie était peut-être plus facile que le naturel de la comédie. Je ne le crois pas : on

confondu une tendance naturelle au grand avec la faculté de se soutenir à une certaine hauteur : ce sont deux choses très-différentes. Les hommes les plus éclairés ont toujours pensé que le style le plus difficile de tous était le style noble, et pour plusieurs raisons : il faut de la force pour l'atteindre, de la sagesse pour le régler, et surtout un art infini pour le varier. Il est toujours près, ou de l'exagération, ou de l'inégalité, ou de la monotonie : ces trois écueils sont très-loin du style de la comédie. Vous risquez peu de tomber, parce qu'il ne s'élève jamais, et par la même raison vous risquez peu de monter trop haut ; et quant à la monotonie, rien n'en est plus éloigné que la conversation familière, qui, n'ayant point de ton marqué et les prenant tous, ne peut devenir fatigante que par le fond des choses et non par l'expression. Aussi convie-t-on à'il faut être bien plus grand poète pour la tragédie que pour la comédie : celle-ci peut demander autant d'invention, mais infiniment moins de poésie de style. Ce n'est pas qu'il n'en faille pour l'écrire comme Molière dans ses bonnes pièces, comme Corneille dans le grand *Le Menteur*, comme Destouches dans quelques scènes du *Glorieux*, comme Piron dans *la Métromanie*, comme Gresset dans *le Méchant* ; mais ce style, quel qu'en soit le mérite, n'exige pas à beaucoup près la réunion d'autant de qualités qu'en suppose celui des pièces de Racine et de Voltaire, les deux seuls hommes qui jusqu'à nous aient écrit la tragédie avec une perfection continue.

On objecte : — De votre aveu même on peut préférer que du moins depuis Molière la comédie est plus difficile que la tragédie, puisque vous avouez en fait qu'il a pris ce qu'il y avait de meilleur. — Je réponds : — La conséquence n'est

pas juste. De ce que j'ai dit on peut conclure qu'il est, non-seulement très-difficile, mais peut-être même impossible d'égaliser les ouvrages de Molière, et j'en ai indiqué les raisons; mais l'état de la question n'est point changé, et comme j'ai estimé que Corneille avait eu encore plus à faire que Molière, je suis conséquent lorsque j'estime que la tâche de Racine était plus difficile que celle de Regnard, et la tâche de Voltaire plus que celle de Destouches. J'estime de même que *Manlius* et *Rhadamiste* étaient plus difficiles à faire que *la Métromanie* et *le Méchant*.

On insiste : — Vous avez commencé par établir que le champ de la tragédie est plus vaste que celui de la comédie : donc celle-ci offre moins de ressources et par conséquent plus de difficultés que l'autre. — Cette objection est pressante : je l'attendais pour développer ce que j'ai mis en avant sur la différence des deux genres, et m'expliquer sur la nature et les résultats de cette différence. C'est en cherchant les meilleures raisons de part et d'autre que l'on peut parvenir à la vérité.

Oui, l'art de la tragédie est composé de parties plus nombreuses, plus diverses et plus importantes que celui de la comédie, et c'est aussi pour cela que l'un me paraît supérieur à l'autre et demande plus de qualités réunies. Tous les peuples anciens et modernes, tous les personnages fameux de l'Histoire, toutes les révolutions des états, sont du domaine de la tragédie : c'est une richesse immense; mais il faut la conquérir, et le grand talent en est seul capable : c'est une mine abondante, mais très-pénible à fouiller, et qui ne peut être exploitée qu'à grands frais. Quelle force de tête ne faut-il pas pour soutenir sur la scène un grand caractère donné par l'Histoire ? Quelle solidité de jugement pour en

observer toutes les convenances , pour les adapter à l'effet théâtral , pour bien représenter les mœurs nationales et n'en prendre que ce qu'elles ont de dramatique ? Et faites attention que le grand sens nécessaire pour cette partie est loin de suffire si vous n'y joignez cette sensibilité vive et flexible , nécessaire pour les passions tragiques. N'est-il pas reconnu que les deux choses qui , dans les ouvrages d'esprit , se réunissent le plus rarement, qui même semblent le plus souvent s'exclure , ce sont la grande force de tête et la grande sensibilité du cœur ? La sensibilité est assez commune , il est vrai , dans le degré suffisant pour traiter avec quelque succès des sujets qui offrent de l'intérêt : c'est en général la ressource des écrivains médiocres, et les grands caractères de l'Histoire sont leur écueil. Thomas Corneille a tiré parti d'*Ariane* ; il a déguisé jusqu'au ridicule la reine Elisabeth et le comte d'Essex. Campistron a su intéresser dans le rôle d'Andronic ; il a manqué absolument celui de l'empereur qui devait retracer Philippe II. Lamotte lui-même, le froid Lamotte, a réussi dans *Inès*, et n'a pas su peindre Romulus. Le *Régulus* même de Pradon n'est pas sans quelque intérêt ni sans art dans la conduite ; mais il n'a pas manqué de faire son héros amoureux, et l'a gâté. Lagrange et Chateaubrun ont eu des succès dans les sujets de la Fable ; ils ont totalement échoué dans les sujets de l'Histoire. Tous ceux qui avaient mis sur la scène César, Annibal , Alexandre , Scipion , ne les y ont pas fait reconnaître : il a fallu Voltaire pour faire parler César. Dubelloy a tiré des effets, n'importe comment, d'un sujet d'invention comme *Zelmire* ; il a même peint fort bien le patriotisme monarchique dans le maire de Calais ; mais le roi d'Angleterre, Edouard III ; mais son fils, le prince

Noir, le héros de son siècle ; mais ce Titus , surnommé les délices du monde ; mais Coucy , Bayard , Gaston , du Guesclin , ne sont nullement dans ses pièces ce qu'ils sont dans les historiens. Voyez Gustave Vasa dans l'abbé de Vertot , et cherchez-le ensuite dans Piron ; et pour finir par un exemple frappant que me fournit ce même Piron , et qui prouve que ce riche terrain de l'Histoire n'est fertile que sous une main bien robuste , voyez dans son *Fernand Cortès* cette époque si fameuse et si poétique de la conquête du Nouveau-Monde : y a-t-il trouvé ce que Voltaire a mis dans son *Alzire* ? Il résulte de cette foule d'exemples , que ces trésors de l'art , en lui ménageant tant de ressources , ne le rendent pas plus facile , puisqu'ils ne sont guère accessibles que pour le talent le plus éminent. Crébillon , qui en avait beaucoup , n'a jamais su tracer qu'un seul caractère historique , Pharasmane , encore est-il calqué sur Mithridate : on sait à quel point il s'est égaré dans les rôles de Catilina et de Cicéron. Je ne connais que deux exemples d'écrivains du second ordre qui soient venus à bout d'un grand caractère , La-fosse dans *Manlius* , et Lanoue dans *Mahomet II* ; et ils servent encore à prouver combien est rare cette réunion des différentes qualités qui seules peuvent mettre dans toute leur valeur les richesses tragiques. Tous deux , avec assez d'esprit et de jugement pour bien dessiner un caractère , n'ont pas eu assez d'imagination poétique pour que le coloris fût digne du dessin.

Je reviens maintenant à la comédie , et j'avoue qu'en effet le nombre des grands caractères est borné , et que Molière a choisi les plus marqués et les plus féconds. Plusieurs de ceux qu'elle peut traiter rentrent les uns dans les autres , ou ne sont que des nuances du même fonds. Ainsi ,

Irrésolu, le Capricieux, l'Inquiet, l'Inconstant, n'ont pas des différences assez prononcées pour fournir des sujets distincts. Mais trois grandes ressources restent au talent comique, l'intrigue, les mœurs et la gaîté : c'est surtout la gaîté qui a distingué Regnard. Or, cette qualité si essentielle à la comédie, et qui suffit même, quand elle est seule, pour y procurer des succès, n'est pas à beaucoup près aussi rare que celle qu'exige la tragédie. C'est par la gaîté qu'a aussi la plus ancienne de nos comédies, *Patelin*; l'étincelle dans les pièces de Dufresni, qui a su y joindre une originalité piquante; dans *Turcaret*, où elle est assaisonnée du sel de la plus piquante satire; dans *la Métromanie*, où, grâce au sujet et à la tournure d'esprit de l'auteur, elle est toute de verve et toute poétique; elle a tenu le feu d'intrigue aux *Plaideurs*; elle a fait le succès du *Grondeur* et des plus jolies pièces de Dancourt, et le principal mérite de plusieurs pièces de nos jours, même de celles où elle n'est pas toujours de bon goût, comme nous le verrons dans celles de Beaumarchais. J'ai rassemblé ces exemples (et je pourrais en ajouter beaucoup d'autres) pour faire voir que si quelques tragédies d'un ordre inférieur sont parvenues à faire peur, il est encore bien plus aisé et plus commun de faire rire; et si l'on m'objectait des tragédies fort médiocres que quelques larmes ont fait valoir au théâtre; je citerais Montfleury, qui fut encore joué aujourd'hui, quoique sa gaîté ne soit guère qu'une bouffonnerie licencieuse, tant l'espectateur est de bonne composition dès qu'on lui fait rire !

La facilité particulière à la comédie, de faire ses pièces en quatre actes, en trois, en deux, en un seul, peut faire regarder l'intrigue comme une mine presque inépuisable. Une historiette

plaisante, un conte, une aventure de société peut très aisément fournir une comédie très agréable. Combien d'autres se sont fait quelque réputation avec ces bagatelles ! Elles vont tout l'heure passer sous nos yeux. Mettez-les toutes ensemble, joignez-y même des pièces en cinq actes, telles que *le Complaisant* ou *la Coquette corrigée*, et le tout supposera moins d'esprit et de talent qu'*Iphigénie en Tauride*, *Didon*, ou même *le Siège de Calais*.

Les mœurs sont une partie qui coûte beaucoup davantage, et qu'on a bien plus rarement mise en œuvre. Il y en a dans *les Dehors trompeurs*, dans *le Méchant*, et dans quelques pièces plus modernes ; mais en général on les néglige trop, soit qu'on ne sache pas les voir avec un œil observateur, soit qu'on n'aperçoive pas tout ce qu'on en pourrait tirer. C'est aujourd'hui le champ où le vrai talent pourrait faire la meilleure et la plus belle moisson. Il faut d'abord se persuader qu'elles ne sont plus ce qu'elles étaient, et ce sont ces changemens inévitables, fruits de l'esprit de société, de ses progrès et de ses abus, qui sont un des inconvéniens attachés au genre, mais en même tems une ressource pour ceux qui le cultivent. L'inconvénient consiste en ce que la ressemblance perd, sinon de son mérite, au moins de son effet, quand le modèle est changé. Beaucoup de nos comédies sont, du côté des mœurs, des portraits de nos grands-pères qu'on laisse dans l'antichambre, fussent-ils peints par Largillière ou Rigaud. Toutes ces intrigues, conduites par des valets et des soubrettes, ne ressemblent plus à rien. Elles étaient bonnes lorsque les femmes, gênées par des lois plus sévères, avaient besoin de ces agens subalternes : aujourd'hui l'on peut se passer de leurs secours ; ils peuvent encore tout savoir ou deviner tout, mais

ne leur confie plus rien. Personne n'entre-
tient confidemment son valet d'amour ou de
mariage, et les femmes savent qu'il n'y a point de
confidente plus dangereuse qu'une femme-de-
chambre. Un auteur qui reviendrait à ces vieilles
coutumes, ne serait donc pas un peintre; il ne
serait que copier d'anciens tableaux. On ne re-
trouverait plus aujourd'hui l'original de *Tur-
caret* : il y en avait cent quand Lesage fit la
pièce. C'est la gaieté des détails qui la soutiennent,
non plus le plaisir de retrouver ce que l'on
connaît. Nos robins ne ressemblent pas plus à
leurs pères, que nos financiers à leurs prédéces-
surs. La querelle de Vadius et de Trissotin,
copiée par Molière d'après nature, ne pourrait
tout au plus avoir lieu aujourd'hui que dans la
littérature des cafés. Tout est changé et tout est
affiné : c'est sans doute une des raisons qui ont
tant diminué dans ce siècle la vogue des anciennes
comédies : toujours estimées, elles sont suivies
beaucoup moins. Molière lui-même, que l'on
dit par cœur, il est vrai, mais pas plus que Cor-
neille et Racine, a bien moins de spectateurs :
c'est que les plaisirs du cœur s'usent moins que
ceux de l'esprit, et c'est encore un des grands
avantages de la tragédie. Cependant Molière a
un mérite particulier, indépendant de toute ré-
volution dans les mœurs. A tout moment il peint
ce qui dans l'homme ne change jamais, ce qui
tient à la nature et non pas seulement aux mœurs.
Si refaisait aujourd'hui *les Femmes savantes*,
il ferait un autre tableau. Les deux auteurs ne
s'adresseraient plus de grosses injures; mais Vadius,
après s'être moqué de ceux qui lisent leurs vers,
pourrait encore dire : *Voici de petits vers* : cela
est de tous les tems. Molière ne chasserait plus
sa servante pour n'avoir point parlé *Vaugelas* ;
mais Chrysale, qui se vante toujours d'être le

maître, et qui est toujours mené par sa femme pourrait dire encore à son gendre, quand sa femme est d'accord sur le mariage de sa fille :

Je vous l'avais bien dit, que vous l'épouseriez.

Cela est de tous les tems. Moliere est plein de traits pareils, et pourtant, comme on le sait, n'attire plus la foule comme nos grands tragiques, parce que, toutes choses d'ailleurs égales on aime encore mieux être ému que d'être amusé.

On a dit que, sur le retour de l'âge, il arrivait assez souvent de préférer la comédie à la tragédie. La vérité est qu'on devient seulement plus difficile sur le tragique, parce qu'on a le goût plus formé que dans la jeunesse, où toutes les émotions sont bonnes pour l'extrême besoin qu'on en a; et j'ai toujours vu qu'une bonne tragédie bien jouée produisait son effet sur les spectateurs de tout âge, et n'attirait pas moins les vieillards que les jeunes gens. Mais la comédie est plus communément bien exécutée que la tragédie; de plus, elle supporte bien mieux la médiocrité de l'exécution, et cette différence est encore à l'avantage de la tragédie. Elle prouve l'idée qu'on a de l'excellence de cet art, par le chagrin qu'on éprouve à le voir dégradé; elle prouve le plaisir qu'on s'en promet, par le regret de voir cette espérance trompée. Enfin, pour ajouter une dernière preuve de cette prééminence, j'observerai que tous nos tragiques célèbres se sont essayés avec succès dans la comédie, Corneille dans *le Menteur*, Racine dans *les Plaideurs*, Voltaire dans *Nanine*, et pas un comique n'a pu faire une tragédie passable. Regnard, Brueys, Marivaux, Lachaussee, d'autres l'ont tenté, et l'on ignore jusqu'au titre de leurs pièces. Thomas Corneille écrit très-n

la tragédie, et il a versifié assez heureusement le *Festin de Pierre*.

J'ai exposé l'inconvénient qui résultait, pour la comédie, de la mobilité des mœurs sociales; mais on peut le compenser par l'avantage de rassembler le portrait en suivant les variations du modèle, et de renouveler ainsi cette partie de l'art, qui est sujette à vieillir. C'est l'espece de gloire qui se présente aujourd'hui à celui qui aura le courage et la force de s'en servir : ce sont des mœurs qu'il faut peindre. La société mise sur la scène peut seule tenir lieu de ces caracteres prononcés, saillans et à gros traits, que ne comportent plus guere l'élégance perfectionnée de nos usages et le ton presque uniforme de ce qu'on appelle le monde. Les vices et les ridicules raffinés et la corruption raisonnée, et l'hypocrisie, non plus de religion, mais de morale, n'offrent pas, je l'avoue, des surfaces aussi fortement comiques que les mœurs du tems de Moliere; mais ce qui ne peut plus suffire à un portrait, peut se rassembler en tableau, et la comédie peut se conformer à la marche de la société. Si chaque individu ne marque pas assez, l'esprit général marque beaucoup, et ses traits, quoique dispersés sur plusieurs physionomies, peuvent faire sur la scene une peinture vivante, et c'est au vrai talent qu'il appartient de la colorier (1).

Nous avons de jeunes auteurs qui ont de la gaieté et du naturel dans le dialogue, de la facilité et de l'élégance dans le style (2). C'est un

(1) On s'apercevra aisément que tout ce morceau hors l'dernier alinéa, fut composé avant la révolution, et je n'ai rien changé, parce qu'il demeure aussi vrai qu'aujourd'hui.

(2) MM. Collin d'Harleville, Picard, l'auteur des *Bourdis*, etc.

avantage d'autant plus estimable en eux, qu'il l'ont sauvé de la longue contagion du faux esprit et du regne passager de la grossièreté révolutionnaire : qu'ils y joignent l'observation des mœurs et nous aurons encore des poètes comiques.

SECTION II.

Destouches.

Le premier que ce siècle nous présente, en suivant l'ordre des tems, c'est Destouches. La collection de ses ouvrages imprimés est nombreuse, et heureusement pour sa réputation, la plus grande partie est dans un entier oubli. C'est un triste recueil, que celui qui est composé de *Curieux impertinent*, de *l'Ingrat*, du *Philosophe amoureux*, de *l'Obstacle imprévu*, de *l'Ambitieux*, du *Médisant*, de *l'Enfant gâté*, de *l'Aimable Vieillard*, de *l'Amour usé*, de *l'Homme singulier*, de *la Force du naturel*, du *Jeune Homme à l'épreuve*, du *Trésor caché*, du *Dépôt*, du *Mal confidant*, de *l'Archimenter*, etc. A l'énumération de ces titres, on est tenté de répondre comme Chicaneau :

Si j'en connais pas un, je veux être étranglé;

et ce qu'on peut faire de mieux, c'est de ne pas les connaître. Une insipide monotonie d'intrigues communes, froides ou forcées; de scènes de valets remplies de plaisanteries triviales, de rôles d'amoureux et d'amoureuses débitant des fadeurs usées, de grossières imitations de Molière et de Regnard qu'on peut appeler de mal-adroits plagiats; tel est le fond de toutes ces pièces : pas un caractère bien conçu, pas une situation co-

nique; la plupart des sujets mal choisis. L'*Ingrat* pouvait-il être un caractère de comédie? Peut-on rire de ce qui fait horreur? Un homme qui fait trophée du vice le plus bas et le plus odieux, qui s'en vante et en fait des leçons à son valet, pouvait-il être supporté? Si l'auteur a cru s'autoriser le *Tartuffe*, qui est aussi ingrat qu'on peut l'être, c'est qu'il n'a pas vu que rien n'était plus naturellement comique que les grimaces de la fausse dévotion, et que le plaisant du masque couvrait l'odieux du visage. Le *Médisant* n'est qu'une nuance du *Méchant*, et ne peut pas faire un caractère qui puisse soutenir cinq actes. Une légèreté d'esprit qui n'est qu'en paroles, ne peut guère produire des situations; ce qui pourtant est le but des caractères comiques et les met en valeur. On imagina de reprendre le *Médisant* il y a vingt ans, à la faveur des *Fausse Infidélités*, qui avaient un succès très-mérité : la grande pièce ne servit qu'à faire abandonner la petite. L'*Homme singulier* ne fut pas plus heureux : sa singularité se borne à s'habiller autrement que les autres, à appeler son laquais *Monsieur*, et à ne pas manger à des heures réglées. Le reste de son rôle est tout en lieux communs de morale, qui sont à l'usage de tout le monde comme au sien : ce n'est pas là de la comédie. L'*Ambitieux* n'en est pas une; c'est une espèce de drame héroïque dans le genre de *Don Sanche d'Aragon*, mais très-loin de cette pièce, qui, toute froide qu'elle est, a des beautés dignes de Corneille. Il y a dans celle de Destouches un rôle capable d'en faire tomber une meilleure; c'est une espèce de folle qu'il appelle l'*Indiscrete*, et qui est une extravagance outrée et ridicule, aussi impossible à supporter dans la femme d'un premier ministre, qu'il le serait de trouver Madame d'Esbagnas dans une femme de la cour.

La Fausse Agnès, qui n'a été jouée qu'après la mort de l'auteur, est restée au théâtre. Il faut se prêter à l'excès de crédulité du poète campagnard, qui est la dupe d'une stupidité apparente, portée à un excès absolument invraisemblable dans une fille bien élevée et qui passe pour avoir de l'esprit. Comme il n'en manque pas lui-même, malgré sa burlesque métromanie, il est bien difficile qu'il donne si aisément dans un piège si grossier, et qu'il imagine qu'une fille de condition, qui a dix-huit ans, apprend à écrire depuis deux mois; c'est une caricature mais la dupe fait rire, et comme je l'ai dit, on ne se rend pas difficile sur le rire.

Le Tambour Nocturne et le *Dissipateur* n'ont été joués non plus que depuis la mort de Des Touches. La première de ces deux pièces est une imitation d'une comédie anglaise : il y a dans l'original trois ou quatre intrigues suivant l'usage : il n'y en a point du tout dans la copie. C'est un homme que sa femme croit mort, et qui s'amuse pendant cinq actes à lui faire peur en jouant le rôle de revenant, ou à lui donner sous l'habit d'un devin, des conseils dont elle n'a pas besoin. Il s'agit d'éloigner un fat qu'elle même méprise souverainement, et que le revenant finit par mettre en fuite en battant du tambour. Il n'y a là aucune espèce de nœud dramatique; mais tout a passé à la faveur d'un de ces rôles originaux dans le grotesque, que les crayons anglais savent dessiner. Le jeu de Préville fit la fortune de M. Pincé, du vieil intendant *aux trois raisons*, et la pièce est demeurée. Telle qu'elle est, je l'a préférerais au *Dissipateur* toutes les fois que M. Pincé sera bien joué, car du moins il amuse; mais le fond du *Dissipateur* est si essentiellement faux, que le bon sens ne peut

s'empêcher de le rejeter. Quelle idée que celle d'une femme qui, pour corriger son amant de sa prodigalité, projette de s'emparer de toute sa fortune et en vient à bout dans un jour ! Quel homme a jamais perdu dans une partie de jeu avec sa maîtresse, *argent, billets, contrats, meubles, carrosse, hôtel*, enfin tout ce qu'il possédait ? L'auteur n'avait pas osé risquer cette pièce de son vivant ; et quoiqu'elle ait eu peu de succès après sa mort, cependant elle est au répertoire. Des deux scènes qui ont contribué à la faire supporter, l'une est encore un emprunt fait à Regnard ; c'est la méprise de l'oncle, à qui on fait accroire, comme à celui du joueur, que son neveu est amendé, et que le bruit des convives dans la salle voisine est une dispute de savans, comme les imprécations du joueur sont dans la bouche d'Hector *des vapeurs de morale* causées par la lecture de Sénèque. L'autre appartient à Destouches, et a de l'intérêt : c'est l'offre généreuse du dernier valet qui reste au dissipateur, et qui veut partager le peu qu'il possède avec son maître que tout le monde vient d'abandonner. L'effet de ces sortes de scènes est toujours sûr ; mais qu'est-ce qu'un incident isolé et qui ne produit rien, pour racheter un canevas si vicieux ?

Le Triple Mariage est calqué sur tout ce que l'on connaît. Parmi cette foule de petites pièces d'un acte dont la réussite est si facile, et qui laissent d'autant plus de place à l'indulgence, qu'il y en a moins pour l'ennui, l'on en connaît peu d'aussi médiocres. Celle-ci était fondée sur une aventure réelle : un père, son fils et sa fille s'étaient tous trois mariés secrètement. On croirait que ces trois mariages secrets peuvent amener quelques situations : point du tout ; ils

n'amenent qu'une fête et un bal où les trois mariages se déclarent à mesure que chaque personnage se démasque.

L'Irrésolu eut très-peu de succès, et n'a pas été repris pendant la vie de l'auteur. C'est encore un de ces sujets dont le choix prouve peu de discernement, un de ces caracteres dont le développement nécessite l'uniformité : dès la premiere scene on l'a vu tout entier : on est sûr qu'il dira toujours oui et non. Il en est comme de *l'Esprit de Contradiction* que Dufresny avait d'abord fait en cinq actes, puis en trois, puis en un seul. Il réussit sous cette dernière forme, parce qu'il n'en fallait pas davantage pour filer ingénieusement une petite intrigue qui a pour objet de faire dire oui à la personne contrariante, en lui faisant croire que tout le monde veut qu'elle dise non. Cette idée est agréable, et un acte suffisait pour la remplir, au lieu que la même contrariété revenant pendant cinq actes, n'offrait que le retour d'un même effet, et c'est ce qui arrive aussi dans *l'Irrésolu*. Tout le jeu du personnage consistant à vouloir et ne vouloir pas, on sait trop que sa volonté du second acte sera tout le contraire du premier, et ainsi de suite : c'est une machine qui tourne sur elle-même, et celle-là n'est pas la machine dramatique qui doit toujours offrir un mouvement varié. Il y a pourtant du mérite dans cette piece; elle n'est pas mal intriguée et elle est assez purement écrite. Il y a de l'art à justifier l'irrésolution par les différentes manieres de voir un objet sous plus ou moins de rapports, selon qu'on a plus ou moins de lumieres. Les scenes de *l'Irrésolu* avec les deux femmes entre lesquelles il hésite, sont assez bien dialoguées, et il finit la piece par un vers singulierement heureux,

orsqu'il dit après s'être enfin déterminé pour Julie :

J'aurais mieux fait, je crois , d'épouser Célimene.

Je suis persuadé que cette comédie, si l'auteur eût mise en un acte, aurait eu le même succès que l'*Esprit de Contradiction* : telle qu'elle est, on la joue rarement.

Si Destouches n'eût fait que les ouvrages dont je viens de parler, il serait au dessous de Dancourt, car il n'y en a pas un qui vaille *les Bourgeoises de qualité* ; mais il a fait *le Philosophe marié* et *le Glorieux*, et en vérité, quand on a vu tout le reste, on est étonné qu'il les ait faits. Ce n'est pas le seul exemple de cette prodigieuse disproportion : nous l'avons vue dans l'auteur de *l'Adamiste* : nous la verrons dans celui de *la Métromanie*. Le talent est souvent une sorte de mystère pour les connaisseurs, comme l'intelligence humaine pour les philosophes. Ceux-ci ont peine à concevoir des traits de lumière qui brillent quelquefois dans l'homme le plus borné ; ceux-là ne peuvent pas expliquer davantage comment un talent très-faible dans une foule de productions, peut avoir un ou deux momens si heureux, qu'il rassemble, dans un seul ouvrage, tout ce qui lui avait manqué dans les autres.

Il y a, dans le *Philosophe marié*, de la comédie et de l'intérêt, des situations et des contrastes. Le mystère qu'Ariste veut garder sur son mariage qu'il a conclu sans le consentement d'un oncle dont il est l'héritier, est suffisamment justifié par la crainte de perdre cette succession, et de nuire à la fortune de sa femme et de ses enfants si cet oncle, qui a des vues d'établissement sur lui, vient à savoir qu'il s'est secrètement engagé. Mais c'est un défaut réel dans le carac-

tere d'un homme donné pour philosophe , d montrer tant de confusion d'être marié, pour s'être permis auparavant de plaisanter sur le mariage et de se moquer de ceux qui avaient pris ce parti. C'est mettre beaucoup trop d'importance à ce qui en a fort peu , et rougir beaucoup trop de l'espece d'inconséquence la plus excusable de toutes. Cette petitesse déplaît dans un homme d'ailleurs fort sensé, et nuit un peu au plaisir que fait en général cet ouvrage très-estimable. La douceur, la sensibilité, la modestie qui font le caractere de Mélite, méritent la tendresse qu'Ariste a pour elle, et ont l'avantage assez rare de rendre l'amour conjugal intéressant. Le parti que prend enfin Ariste de déclarer et de soutenir hautement son mariage, au risque d'être déshérité par son oncle, qui parle de faire casser, redouble cet intérêt, et le dénoûment est fort bien amené par la méprise très-plaisante et très-naturelle de cet oncle, qui prend pour Mélite sa sœur Céliante, et qui ne conçoit pas qu'on lui ait vanté la douceur et les grâces d'une femme qui le traite avec la brusquerie la plus aigre. Cet emportement, de plus, n'a rien de déplaisant ni de déplacé, parce que Céliante qui est naturellement très-vive, ne peut entendre de sang-froid qu'on menace de casser le mariage de sa sœur : ce sentiment honnête justifie tout et les bienséances sont gardées. D'un autre côté la modestie soumise et résignée de Mélite n'en a que plus de pouvoir sur le cœur de cet oncle qui se croyait bravé et insulté, et qui ne voit que de la soumission et de la douleur. Tout ce cinquieme acte est bien conçu, et remplit toutes les conditions dramatiques qui conduisent au progrès de l'intrigue de maniere que la fin en chérisse sur tout ce qui a précédé. Il faut aussi louer l'auteur du choix de l'épisode qu'il a

hier à son action : les caprices de Céliante et son humeur fantasque, mais amusante, étaient nécessaires pour égayer et varier le sujet que la philosophie d'Ariste et la situation contrainte de Mélite auraient pu sans cela faire paraître d'un sérieux trop uniforme. C'est par la même raison qu'il y a joint le rôle du marquis du Lauret, qui a pénétré le secret d'Ariste, et se divertit à lui jouer de la jalousie en paraissant amoureux de la femme. Ce rôle, celui de la suivante Finette, qui profite de ses avantages sur un maître dont elle a le secret, et les scènes de querelle et de picoterie entre Céliante et Damon son amant, répandent dans cet ouvrage l'enjouement essentiel à la comédie. Le dialogue en est agréable, et le style pur, quoiqu'on désirât d'en retrancher quelques plaisanteries un peu froides et même assez peu décentes. Damon, par exemple, en querellant avec Céliante, lui dit :

Quoique vous m'appeliez pour vous faire raison,
Je vous laisse le choix du tems, du lieu, des armes.
Mais comme vous pourriez m'éblouir par vos charmes,
Pour rendre tout égal, ne conviendrez-vous pas
De choisir une nuit pour vider nos débats ?
Vous riez ?

CÉLIANTE.

Oui, je ris, quoique fort en colere.
Cette saillie est bonne et ne peut me déplaire.

Apparemment Céliante n'est pas difficile en saillies : celle-là me paraît beaucoup trop apprêtée, et de plus faite pour plaire à Finette plutôt qu'à Céliante. Mais ces taches sont rares dans *le Philosophe marié*, qui en général est écrit de bon goût.

Cet ouvrage, qui eut un grand succès, faisait déjà beaucoup d'honneur à Destouches ; mais il le surpassa lui-même dans *le Glorieux*. Ce n'est pas que l'on ait beaucoup critiqué le rôle prin-

cipal; mais j'avoue qu'en le relisant, ces critiques m'ont peu frappé, et que je n'ai trouvé à reprendre que quelques détails qui manquaient de convenance. Il est bien sûr que le comte de Tuffiere, qui, malgré sa hauteur, se pique d'un extrême politesse, ne doit pas dire devant son futur beau-pere qui lui rend visite, et à qui un valet veut donner une chaise:

Non, offrez ce fauteuil :

Il ne le prendra pas....

C'est une grossièreté dont l'homme le plus vain n'est pas capable dès qu'on lui suppose l'usage du monde. Je conviens aussi qu'on peut désapprouver en lui le refus de rendre une visite à la mere d'Isabelle qu'il veut épouser. C'est trop blesser les usages reçus; et je ne pense pas que le grand seigneur le plus fier se crût dispensé de cette démarche, qui est de nécessité envers une mere dont on recherche la fille. Il est vrai que ce refus produit entre le Glorieux et Lisimon une scene d'humeur, qui est comique :

Suivi de ma famille,

Dois-je venir ici vous présenter ma fille,
 Vous priant à genoux de vouloir l'accepter ?
 Si tu te l'es promis, tu n'as qu'à décompter.
 Ma fille vaut bien peu si l'on ne la demande.
 Je te baise les mains, et je me recommande
 A ta grandeur. Adieu.

Mais les boutades plaisantes de Lisimon ne réparent pas cette disconvenance marquée dans le rôle du Glorieux, qui d'ailleurs, à ces deux fautes près, ne mérite que des éloges. Je présume que ce sont ces fautes et la mauvaise honte poussée trop loin dans le *Philosophe marié*, qui ont fait dire à Voltaire que le comique de Des Touches était *un peu forcé*. Tout le reste de l'ouvrage me paraît d'un comique parfaitement bien entendu. Rien de plus heureux que d'opposer au

comte de Tufiere qui porte si haut les prérogatives de sa naissance , et qui est si délicat sur le ton et les manieres, un épais financier, bon homme au fond, mais persuadé que les richesses le mettent au niveau de tout le monde, et accoutumé par défaut d'éducation à une familiarité qui va jusqu'à tutoyer tous ceux qui ont affaire à lui. Quoique ce contraste semble se présenter de soi-même, il n'en est pas moins plaisant, surtout par les efforts momentanés que fait Isimon pour être un peu plus poli avec le comte; efforts qui n'aboutissent qu'à le faire retomber un moment après dans ses vieilles habitudes. On a de bon cœur de voir à quel point il déconcerte l'orgueil et la gravité du comte; et quand il entraîne par le bras, en criant :

Laisse en entrant chez nous ta grandeur à la porte,
il dit comme Pasquin :

Voilà mon glorieux bien tombé !

L'auteur a employé toute l'adresse convenable pour motiver d'un côté la complaisance forcée de Tufiere qui est au supplice, mais qui a besoin d'un riche mariage, et de l'autre la patience de Isimon, qui ne laisse pas d'être excédé quelquefois des hauteurs du comte, mais qui veut absolument que sa fille soit comtesse, et qui de plus, accoutumé à être maître chez lui, tient autant plus à ce mariage, que sa femme s'est déclarée pour un autre gendre. Ainsi la piece, dont le fond est très-moral, fait voir dans le financier comme dans le grand seigneur, les prétentions de la vanité punies par les sacrifices qu'elle coûte. Le plan est arrangé de maniere à mettre sans cesse l'orgueil en souffrance, et toujours par des moyens aussi naturels que les effets sont comiques. Le Glorieux veut en imposer à

tout le monde, et tout le monde le met à l'op-
 gêné ou se moque de lui. Il n'y a pas jusqu'à
 l'homme *aux révérences*, le doux Philinte
 qui le raille très-finement, à l'instant même où
 le comte croit lui faire la loi. La suivante, Li-
 sette, se trouve autorisée par sa maîtresse à faire
 la leçon au présomptueux Tufiere, qui est forcé
 de la recevoir. Mais ce qu'il y a de mieux conçu,
 c'est de lui avoir donné un pere dont la pau-
 vreté désole son faste : et de là cette scene ex-
 cellente où il est obligé de faire passer ce vieil-
 lard pour son intendant ; de là le coup de théâtre
 vraiment comique, produit par un seul mot dans
 la scene de la reconnaissance, *sa sœur femme*
de-chambre ! C'est encore une idée qui va au
 but de la piece, que le pere du Glorieux ait été
 ruiné par l'orgueil de sa mere ; et ce qu'on ne
 saurait trop louer, c'est de n'avoir jamais rendu
 ni vil ni odieux le principal personnage, qui
 doit être, au dénouement, heureux et corrigé. Il
 a beau rougir de l'indigence de son pere, la
 nature l'emporte quand elle réclame ses droits
 et il tombe à ses genoux devant une foule de té-
 moins. Il s'excuse même au quatrieme acte, d'une
 maniere assez plausible, de vouloir cacher l'état
 malheureux de son pere à un opulent financier
 qui pourrait mépriser la pauvreté. Il conjure ce
 pere de ne pas les exposer tous deux à cette hu-
 miliaton, et c'est là que se trouvent ces deux
 vers admirables :

J'entends : la vanité me déclare à genoux ,
 Qu'un pere infortuné n'est pas digne de vous ;

vers qui ont une sorte de beauté bien rare et
 presque unique dans la comédie, le sublime de
 l'expression ; car on peut qualifier ainsi *la vanité*
 qui parle à genoux.

Au mérite des caracteres et des situations,

Glorieux joint celui d'un intérêt peu commun dans ce genre de drame, et qui n'est point trop romanesque. Il se fait sentir surtout dans le dénouement, où l'on est bien aise que le père soit entré dans ses biens, et l'apprenne à son fils lorsque la nature a vaincu son orgueil, et à sa fille, dont une conduite honnête, sage et courageuse a fait desirer l'union avec ce jeune Valere, fils de Lisimon, dont l'amour n'a eu que des succès légitimes. Les rôles accessoires n'ont pas été négligés : il y a du comique dans celui de Lador, qui ne peut souffrir d'avoir un maître à qui ses valets n'oseraient parler :

J'aimerais mieux deux mots que deux pistoles ;

et dans celui de Pasquin le valet-de-chambre, qui copie sans y penser les grands airs de son maître, mais qui ensuite a le bon sens de n'en donner aucune raison, sinon qu'*il est un sot* ; enfin l'élégance de la versification et un dialogue semé de traits heureux et de vers qu'on a retenus, doivent de mettre cette comédie au rang des premières de ce siècle. Quelques personnes présentent *la Métromanie* : le *Glorieux* a toujours été plus suivi ; et sans prétendre décider le goût sur deux pièces si différentes, j'avoue que le mien incline pour le chef-d'œuvre de Destouches.

SECTION III.

Piron et Gresset.

Avant de parler de celui de Piron, ou plutôt le seul bon ouvrage qui nous reste de lui, il faut dire un mot de ses autres compositions dans le même genre. Ce n'est pas qu'elles en valent la peine ; mais comme il ne manque pas de gens

qui louent dans tel auteur tout ce qu'il y a de plus mauvais, par la même raison qu'ils décrient dans tel autre ce qu'il y a de meilleur, il ne faut pas garder un silence qu'ils auraient soin d'interpréter à leur façon. *L'amant mystérieux* fut joué avec *les Courses de Tempé* : l'un tomba l'autre eut quelques succès, apparemment parce que l'on fut plus indulgent pour la pastorale que pour la comédie. Le temps leur a fait une égale justice : toutes deux sont entièrement oubliées. L'auteur a le courage d'avouer, dans une préface, que *l'Amant mystérieux* méritait son sort : ce qui eût été encore plus louable, c'eût été de ne pas l'imprimer ; mais enfin, puisqu'il l'a condamné lui-même, c'est une raison pour n'en rien dire. Quant aux *Courses de Tempé*, rien au monde n'était plus opposé au talent de Piron que ce genre de drame qui demande de la grâce et de la douceur, et forme un contraste achevé avec la dure sécheresse de son style. Le peu d'intrigue qu'il y a dans la pièce est aussi entortillé que le dialogue. Il s'agit de gagner une femme à la course, et il se trouve que celui qui est vainqueur, n'a voulu l'être que pour céder sa conquête à un autre, le tout sans aucune nécessité et pour mettre gratuitement en peine, jusqu'au moment de la victoire, son ami et la maîtresse de son ami, qui avaient cent autres moyens d'être heureux. La pièce est très-mal imaginée et très-mal écrite : quant à la manière dont Piron fait parler ses bergers, il suffit d'écouter ces vers :

On sait de votre sœur l'inquiétude extrême ;
 Elle fait du reproche un usage fréquent.
 Mais d'une bouche qu'on aime
 Le reproche est-il choquant ?
 De l'amitié véritable
 C'est le signe convaincant.
 C'est le langage éloquent
 Du sentiment respectable.

Plus il est , par *conséquent* ,
 Continuel et *piquant* ,
 Plus l'amant est redevable.

Cette gravité si déplacé d'expressions morales, ce choix bizarre de rimes si pesamment redoublées, ces aigres consonnances et ces tournures aboriennes, voilà ce que Piron sait tirer de la lûte pastorale.

On ne connaît guère de ses *Fils ingrats*, que le titre : ils n'ont jamais été repris, quoiqu'ils aient eu, comme tant d'autres pièces qui ne valaient pas mieux, l'honneur d'une réussite éphémère. Le sujet est aussi mal choisi que celui de *l'ingrat* de Destouches; il roule de même sur un fond trop odieux; mais il est bien plus mal conduit. L'intrigue des cinq actes consiste à retirer des mains de trois fils avides les biens dont leur père s'était dépouillé en leur faveur; et toute cette intrigue, qui ne tend qu'à leur faire croire qu'il a encore d'autres biens à partager, est menée par un paysan. Chacun d'eux, dans l'espérance d'avoir la plus grande part au nouveau partage, s'empresse d'offrir au père une partie de ce qu'il leur avait abandonné, et il recouvre ainsi la moitié de sa fortune. L'auteur n'a pas même fait usage du contraste heureux qui se présentait de lui-même, et qui pouvait jeter quelque intérêt dans la pièce: il n'a pas songé à opposer la reconnaissance de l'un des trois fils à l'ingratitude des deux autres; tous trois sont grossièrement vils et sottement crédules. L'action est encore plus martelée que celle des *Courses de Tempé*; et quand elle cesse d'être froide et veut devenir comique, elle est du plus mauvais goût: on en peut juger par ce morceau à rôle d'un valet:

En passant comme un Basque auprès de la maison ,
 De cent ragoûts exquis la douce *exhalaison*

M'est par un soupirail *venu* (1) rompre en visière.
 Mon ame en a passé dans mon nez tout entiere,
 Et piquant l'appétit dont le ciel m'a doué,
 Sur la place à l'instant l'odorat m'a cloué.
 Excusez un moment ma friandise émue
 Des charmes d'une odeur chez vous si peu connue, etc

C'est réunir le burlesque et le baroque. Il y a pourtant quatre vers bien faits dans le rôle du pere :

Devais-je à votre avis, thésaurisant sans cesse,
 Imiter ces vieillards, tyrans de la jeunesse,
 Qui la faisant languir sans être plus heureux,
 La privent des plaisirs qui sont perdus pour eux ?

Mais c'est tout ce qu'il y a de bon dans la piece.

C'est pourtant cet homme qui a fait *la Métromanie* ! On demande tous les jours comment s'est opérée cette espece de transformation : serait-ce que Piron, étant lui-même un vrai métromane, un homme entierement absorbé dans le métier de versificateur, est enfin devenu poète quand il a eu pour sujet sa passion favorite ? Il est sûr que dans toute la piece il n'est pas question d'autre chose. Damis est un jeune métromane avec du talent ; Francaleu, un vieux métromane avec des ridicules ; Baliveau n'est occupé qu'à fronder la passion de la poésie, et Damis et Francaleu la défendent ; Dorante n'a plu à sa maîtresse qu'à l'aide des vers que lui a fournis Damis : la premiere représentation d'une piece nouvelle et des vers envoyés au *Mercur*e forment les principaux ressorts de l'intrigue. Il s'ensuit que l'auteur, occupé ici des idées qui lui étaient les plus familières, a pu avoir plus d'esprit dans ce sujet que dans tout autre ; mais cela même

(1) Faute de langue : il faut *venue*.

n'explique pas comment tous ses autres ouvrages étant si mal écrits , celui-là seul l'est supérieurement. Ainsi , sans chercher ni comment ni pourquoi , contentons-nous de reconnaître que *la Métromanie* est un chef-d'œuvre d'intrigue , de style , de verve comique et de gaieté. Hors les deux rôles d'amans qui sont peu de chose , tous les autres sont parfaitement traités. L'enthousiasme du métromane pour son art , et son insouciance sur tout le reste ; la folie de rimer si amusante dans Francaleu , et mêlée de tant de bonhomie ; la mauvaise humeur du vieux capitoul , si naturelle , si plaisante , et même soutenue d'un grand fonds de raison ; la malice de la soubrette et les boutades du valet de Damis , qui enrage des folies de son maître , mais qui lui est attaché ; tout cela est excellent ; et les situations ! Comme elles naissent les unes des autres ! Comme elles sont originales ! Quelle progression et quelle variété d'effets ! Comme tous les incidens sont choisis et ménagés ! Comme toutes les surprises sont théâtrales et bien préparées ! Combien d'idées heureuses ! combien d'art dans la conduite ! Cet oncle qui sollicite un ordre pour faire enfermer son neveu , et qui se trouve répétant un rôle avec lui ; ce Francaleu , qui s'adresse au métromane pour obtenir la lettre-de-cachet que l'on demande contre lui ; et ce qui est au dessus de tout le reste , un dialogue qui met en valeur tout ce que l'art a combiné , une verve intarissable , une poésie qui prend tous les tons et qui les prend à propos ; une gaieté comique qui étincelle en saillies continuelles ; une foule de traits charmans qu'on est dispensé de rappeler , parce que tout le monde les a retenus ; une foule de vers où chaque mot a son prix ! Je ne connais point d'ouvrage où il y ait plus de cet esprit qui est celui du sujet , où il soit plus sail-

lant sans être jamais cherché, où il soit plus prodigué sans luxe et sans profusion.

Quelle objection peut-on faire contre tant de mérites réunis ? Il y en a d'abord une qui ne les affaiblit pas en eux-mêmes, puisqu'ils sont au plus haut degré où ils puissent être, mais qui restreint l'admiration qu'on leur doit, et laisse place à la concurrence. C'est la nature du sujet renfermé tout entier, soit pour les caractères, soit pour les situations, soit pour les détails, dans un travers d'esprit qui est particulier à une classe peu nombreuse, et qui influe peu sur la société : ce travers, c'est la manie de versifier. La comédie étant un tableau moral, plus elle généralise ses modèles de manière à procurer l'instruction du plus grand nombre, plus elle a le mérite de s'approcher de son principal objet, et celui-là manque à *la Métromanie*. C'est une aventure plaisante très-ingénieusement dialoguée, mais qui ne peut guère que faire rire, car elle ne tend pas même à corriger le travers qu'elle représente; au contraire, elle est bien plus propre à faire des métromanes, qu'à en diminuer le nombre. Otez à Damis l'excès d'enthousiasme qui tient à la jeunesse, et qui doit passer avec elle; c'est d'ailleurs un personnage dont quiconque a le goût de la poésie sera flatté d'être la copie, et se croira même autorisé à suivre l'exemple. Il a une supériorité évidente sur tout ce qui l'entoure; il s'exprime avec grâce, pense avec noblesse, agit avec courage et générosité; au dénoûment, l'admiration et la reconnaissance mettent tout le monde à ses pieds. Qui ne voudrait pas lui ressembler ? Il est brouillé avec son oncle, mais on voit que son talent et son caractère lui feront partout des amis; il refuse un mariage avantageux, mais il n'était pas amoureux et ne desire pas la fortune; et de là naît un autre

inconvenient qui se fait sentir surtout au théâtre, le défaut d'intérêt. Dans quelque genre de drame que ce soit, il en faut à un certain degré : le cœur ne demande pas à être vivement ému dans une comédie, mais pourtant il veut y être pour quelque chose, s'attacher à quelque objet, et remporter quelque satisfaction ; en un mot, dès que vous rassemblez les hommes au théâtre, le cœur ne doit pas y être entièrement oisif. Or, le caractère tout à la fois comique et brillant que Piron a donné à son *métromane*, lui a prescrit un plan qui exclut tout intérêt. Il est très-plaisant de l'avoir fait amoureux de mademoiselle Mériadec, qui n'est autre que le rimeur Francaleu : il est très-noble de l'avoir peint absolument désintéressé, et capable de procurer à son ami une héritière de cent mille écus qu'il pouvait prendre pour lui. Mais qu'arrive-t-il ? C'est que cet intérêt dont je viens de parler, et qui est nécessaire à toute espèce de drame, ne pouvant pas se porter sur lui, ne peut plus se placer que sur Donante ; et malheureusement celui-ci est tellement inférieur à Damis de tout point, il mérite si peu de tenir son bonheur de la main d'un ami qui a tant de droits de se plaindre de lui, que tous les spectateurs desirant au fond de l'âme que le *Métromane* l'eût emporté sur lui, et ne fût pas obligé de dire en finissant la pièce :

Muses, tenez moi lieu de fortune et d'amour.

La dernière impression est très-essentielle au théâtre, et celle-là n'est pas avantageuse à l'ouvrage, et fait trop sentir le vide d'intérêt que jusqu'à ce moment la gaîté comique a suppléé. Voilà, ce me semble, les raisons qui font que le *Métromane* ne produit pas un effet dramatique, proportionné à l'idée qu'elle laisse de son mérite et au plaisir qu'elle fait à la lecture. Elle

amuse, elle plaît à l'esprit : l'oreille en retient les vers ; mais elle ne rappelle pas au théâtre autant que *le Glorieux*. Il y a dans l'ouvrage de Destouches, moins de verve, moins de saillies, moins de gaieté que dans celui de Piron ; mais pourtant il y a de tout cela dans un degré suffisant, et ils'y joint un comique plus moral, plus profond, plus étendu, et surtout un bien plus grand intérêt ; et ce sera toujours un avantage précieux que de joindre l'intérêt aux effets comiques : Molière n'y est parvenu que dans ses chefs-d'œuvre.

C'est là surtout ce qui manque au *Méchant* de Gresset. L'intrigue en est froide, et copiée à peu près du *Flatteur* de Rousseau. Le Méchant, comme le Flatteur, veut rompre le mariage d'un de ses amis pour se substituer à sa place ; le Flatteur, parce que ce mariage peut lui faire une fortune dont il a besoin ; le Méchant, pour avoir le plaisir de brouiller ; et dans les deux comédies c'est un valet gagné par une soubrette, qui démasque le traître et fournit contre lui les pièces de conviction. Mais celle de Gresset est mieux conduite que celle de Rousseau : dans celle-ci le jeu des ressorts est un peu forcé ; il est, dans l'autre, plus aisé et plus naturel. Le *Flatteur* est presque entièrement dénué de comique, ce n'est dans quelques endroits de la scène un dédit, dont le fond est d'ailleurs peu vraisemblable. Il y en a davantage dans *le Méchant* particulièrement dans la scène où Valère joue la fatuité et l'impertinence pour dégoûter de lui le bonhomme Géronte : cette scène est excellente ; mais c'est aussi la seule qui soit vraiment en situation. Il s'offrait là un fonds d'intérêt dont il est bien surprenant que le poète n'ait tiré aucun parti, puisqu'il paraît l'avoir aperçu.

Valere, gâté par le séjour de la capitale et encore plus par les leçons de Cléon qui est son orateur et son modèle, cherche à faire échouer son mariage avec la jeune Cloé qui a été élevée avec lui en province, et qui a eu ses premières inclinations. Il y a six ans qu'il ne l'a vue, et quelques intrigues qu'il a eues à Paris et qu'à son âge on prend si volontiers pour de bonnes fortunes, lui font regarder avec dégoût un mariage que ses parens desirent, et qui peut faire son honneur. Mais à peine a-t-il donné la ridicule scene projetée entre lui et Cléon pour rebuter l'arrogance, qu'il revoit Cloé, et la revoit charmante. Il s'écrie :

Ah ! qu'un premier amour a d'empire sur nous !
 J'allais braver Cloé par mon étourderie ;
 La braver ! j'aurais fait le malheur de ma vie.
 Ses regards ont changé mon ame en un moment.
 Je n'ai pu lui parler qu'avec saisissement.
 Que j'étais pénétré ! que je la trouve belle !
 Que cet air de douceur, et noble, et naturelle ,
 A bien renouvelé cet instinct enchanteur
 Ce sentiment si pur , le premier de mon cœur !

On - seulement ce retour est dans la nature , mais il fait voir dans Valere un fonds de sensibilité et d'honnêteté que de faux airs et de mauvais exemples n'ont pu détruire ; c'était un germe d'intérêt : l'auteur le fait avorter sur-le-champ. Le rôle de Cloé est nul : pas une scene entre elle et son amant, dont la faute et le repentir pouvaient en amener de charmantes. Gresset, au lieu de mener de front l'amour de Cloé et de Valere, et les incidens qu'il devait produire par ses artifices de Cléon, a tout sacrifié au rôle du déchant, qui est en effet très-bien vu et très-bien développé ; mais il a étouffé l'intérêt qu'il pouvait faire naître. On apprend par quelques vers le raccommodement de Valere et de Cloé :

il semble qu'il n'ait eu qu'à se présenter pour disposer du cœur de cette jeune personne, qui pourtant doit avoir assez de cette fierté qui sied à son sexe, pour être très-blessée de la conduite injurieuse que Valere a tenue d'abord. Le retour de l'amant devait être prompt ; mais celui de sa maîtresse devait être plus acheté, et il n'est pas adroit de mettre derrière la scène ces sortes de situations, dont l'effet est toujours sûr pour peu qu'on sache les traiter. Molière pensait bien différemment, lui qui a employé cinq fois dans son théâtre les scènes de réconciliation. Ce n'est pas là qu'il faut craindre les ressemblances c'est un moyen qui appartient à tout le monde parce qu'il est si fécond, qu'il y a cent manières d'en varier l'emploi ; et en particulier, la situation respective de Valere et de Cloé ne ressemblait à aucune autre ; elle était susceptible de plus heureux développemens. Enfin, Gresset est bien moins excusable que Piron, car il est fort douteux que le plan de *la Métromanie* comportât plus d'intérêt, et peut-être à l'examen trouverait-on que l'auteur a été obligé de faire le sacrifice de cette partie à l'ensemble et à la supériorité de toutes les autres ; Gresset, au contraire a négligé ou repoussé ce que son plan lui offrait. Ce qui distingue son ouvrage, ce qui le fera vivre c'est la perfection du style : de celui de *la Métromanie* au sien, il y a cette différence, que l'un appartient plus particulièrement au sujet, et que l'autre est le meilleur modèle de la manière dont il faut écrire la comédie dans un siècle où le grand usage de la société a épuré le langage de ce qu'on appelle la bonne compagnie, et même de tout ce qui n'est pas peuple. L'esprit poétique domine plus dans *la Métromanie*, et le ton du monde dans *le Méchant*. Une aisance gracieuse, une précision élégante, des aperçus rapides

devenus plus faciles depuis que l'esprit de chacun eut sans peine s'augmenter de celui de tous , beaucoup d'idées légèrement effleurées , parce qu'il n'est pas de de bon air de rien approfondir ; des traits au lieu de raisons , des riens tourmentés d'une façon piquante : tel est en général le caractère de la conversation ; tel est le tour d'esprit dont on prend l'habitude dans les cercles nombreux où l'on se rassemble sans se choisir , et où l'on parle de tout sans s'intéresser à rien. C'est ce ton-là que Gresset a parfaitement saisi dans le rôle du Méchant, qui est plus homme du monde que tous les autres personnages de la pièce. Comme il a de l'esprit, sa conversation est le modèle de ce persillage qui commençait alors à être de mode, et qui a pris depuis toutes les formes suivant la portée de ceux qui l'affectaient : il consiste principalement à traiter avec légèreté les choses sérieuses. En voici un exemple dans la réponse de Cléon, lorsqu'Ariste lui a dit :

Tout serait expliqué si l'on cessait de nuire,
Si la méchanceté ne cherchait à détruire.

Un honnête homme se fâcherait, et demanderait l'explication d'une pareille phrase ; mais que dit Cléon ?

Oh ! bon , quelle folie ! êtes-vous de ces gens
Soupçonneux, ombrageux ? Croyez-vous aux méchants,
Et réalisez-vous cet être imaginaire,
Ce petit préjugé qui ne va qu'au vulgaire ?
Pour moi , je n'y crois pas : soit dit sans intérêt :
Tout le monde est méchant , et personne ne l'est.
On reçoit et l'on rend ; on est à peu près quitte.
Parlez-vous des propos ? Comme il n'est ni mérite ,
Ni goût , ni jugement qui ne soit contredit ,
Que rien n'est vrai sur rien , qu'importe ce qu'on dit ?
Tel sera mon héros , et tel sera le vôtre ;
L'aigle d'une maison n'est qu'un sot dans une autre.
Je dis ici qu'Eraste est un mauvais plaisant ;

Eh bien ! on dit ailleurs qu'Eraste est amusant.
 Si vous parlez des faits et des tracasseries,
 Je n'y vois dans le fond que des plaisanteries ;
 Et si vous attachez du crime à tout cela ,
 Beaucoup d'honnêtes gens sont de ces fripons-là.
 L'agrément couvre tout , il rend tout légitime.
 Aujourd'hui dans le monde on ne connaît qu'un crime
 C'est l'ennui : pour le fuir tous les moyens sont bons
 Il gagnerait bientôt les meilleures maisons
 Si l'on s'aimait si fort : l'amusement circule
 Par les préventions , les torts , le ridicule.
 Au reste , chacun parle et fait comme il l'entend ;
 Tout est mal , tout est bien , tout le monde est content

Non - seulement ces vers sont de la tournure la plus facile et la plus agréable , mais c'est ce que j'appelle dans une comédie , des peintures de mœurs. On s'aperçoit bien , il est vrai , que le Méchant charge un peu le tableau pour plaider sa cause , et généralise le plus qu'il peut sans se confondre dans la foule ; mais on sent en même tems qu'il y a un fonds de vérité dans ce qu'il dit ; que ce grand air d'insouciance sur tout dernier terme de l'esprit de société qui accoutume à tout , tient nécessairement à une extrême immoralité , dont les causes ne seraient pas difficiles à trouver dans ce même esprit de société qui , à force de perfectionner les formes , a corrompu les choses , et , en devenant la première des lois , a trop affaibli toutes les autres. Ce n'est pas si remarquable , *rien n'est vrai sur rien* , est d'une grande et funeste étendue ; il a tout détérioré depuis la morale jusqu'aux arts ; c'est le refrain des fripons et des esprits faux , et il faut bien qu'ils y trouvent leur compte : avec ce motif ils s'excusent de tout , les autres se dispensent de raisonner sur rien.

Ce rôle du Méchant est encore un exemple de ces nuances mobiles et passagères que peut saisir successivement le pinceau des poètes comiques. Le ton que Gresset lui donne est celui qu'avait

ais à la mode, depuis l'époque de la régence, les sociétés d'un haut rang, des femmes trop malheureusement célèbres, des hommes qui donnaient leurs succès à leurs vices, et qui, faisant profession d'une perversité hardie, regardaient la probité et la vertu comme une chimère ou un ridicule. Le charlatanisme *philosophique* aurait fourni depuis d'autres nuances du rôle au Méchant : il faudrait qu'en agissant comme celui de Gresset, il s'exprimât tout autrement ; que ses mots d'*honnêteté* et de *sensibilité* et la jactance des grands sentimens (1) fussent à tout moment dans sa bouche, comme ils reviennent sans cesse dans celle des fripons de nos jours et à chaque phrase des libelles de toute espèce, devenus les armes les plus familières de l'impudence et de la lâcheté. Il est de règle aujourd'hui, toutes les fois qu'on veut dire du mal ou en faire, de commencer par dire beaucoup de bien de soi, et cela ne laisse pas de réussir auprès du plus grand nombre, qui semble croire qu'on ne peut pas faire des phrases sur la vertu sans en avoir.

Gresset n'a pas moins bien imité le frivole habit de la médisance étourdie, le jargon plaisamment sérieux de la fatuité, et tout ce que la corruption a mis au rang des bons principes et des bons airs :

J'avais tout arrangé pour qu'il eût Cidalise ;
Elle a pour la plupart formé nos jeunes gens ;
J'ai demandé pour lui quelques mois de son tems, etc.

.....
Du reste, affichez tout : quelle erreur est la vôtre ?
Ce n'est qu'en se vantant de l'une qu'on a l'autre.

.....
Ayez-la ; c'est d'abord ce que vous lui devez,
Et vous l'estimerez après si vous pouvez, etc.

(1) On s'apercevra aisément que tout cet article était écrit avant 1789.

et une foule d'autres endroits semblables : c'est là proprement le vers de la comédie des mœurs, et personne dans ce siècle ne l'a mieux attrapé que Gresset.

Il était tout simple d'opposer au code de la méchanceté le langage du bon sens et la morale d'un bon cœur ; mais ce contraste, supérieurement exécuté dans le rôle d'Ariste, distingue la comédie du *Méchant*. Ce rôle est le modèle de ceux où il faut soutenir le ton sérieux et moral qui est entre deux excès, la froideur et la déclamation. C'est là d'ordinaire le double inconvénient de ces personnages que dans la comédie on appelle des *raisonneurs*. Depuis le Cléante du *Tartuffe*, qui a si bien différencié la véritable et la fausse dévotion, l'Ariste du *Méchant* est celui qui a le mieux fait parler la raison. Le style de la pièce dans cette partie n'est ni moins piquant ni moins parfait que dans les autres, et peut-être était encore plus difficile ; car dans un ouvrage où il ne faut jamais perdre de vue l'agrément, rien n'est si voisin de l'ennui, que de prêcher la raison. Mais Gresset a su tour-à-tour l'assaisonner ou l'animer, la rendre agréable ou intéressante, à point que rien ne contribua plus à son succès que le rôle d'Ariste, surtout dans la grande scène du quatrième acte, entre Valère et lui. L'avantage qu'il a sur un jeune homme qui ne fait que répéter les leçons de son maître Cléon n'était pas ce qu'il y avait de plus mal aisé dans ce rôle ; mais devant Cléon lui-même, qui est tout brillant d'esprit, il fallait plus d'art pour maintenir Ariste dans la supériorité qui convient à la bonne cause, sans subordonner le personnage principal. C'est une loi bien remarquable dans le genre dramatique, que cette nécessité si essentielle de ne jamais abaisser le pr

nier personnage, celui sur qui l'auteur appelle principalement l'attention. Quoi qu'il puisse avoir de vicieux, il ne doit jamais descendre du rang où l'ont placé les convenances théâtrales. Il peut, il doit être confondu dans ses projets, puni par ses propres fautes; mais en général il doit être tel qu'il n'y ait en lui de méprisable que le vice dont la censure est l'objet de la pièce. Cette théorie est très-déliée et demande quelque explication, parce que si elle n'est pas bien entendue, elle semble au premier coup d'œil contraire à la moralité, reconnue pour une des premières lois dramatiques, et c'est la méprise où sont tombés les détracteurs outrés du théâtre. Pourquoi, ont-ils dit, faire admirer la présence d'esprit d'un scélérat comme Tartuffe? Pourquoi rendre la méchanceté de Léon si séduisante à force d'esprit? Pour mieux remplir l'objet que l'art se propose. En effet, il ne serait pas bien merveilleux que l'on détestât le crime sans talent, ou que l'on méprisât le vice sans esprit; mais donner à l'un et à l'autre tout ce qu'il y a de plus capable d'éblouir, et pourtant amener le spectateur en dernier résultat à les condamner et à les flétrir, voilà ce qui est digne du plus beau de tous les arts. Si Tartuffe était un mal-adroit sur la scène, l'hypocrisie du parterre serait rassuré, et dirait : J'en fais davantage. Mais il ne commet pas une faute; il est le plus fin et le plus avisé de tous les hommes, et pourtant il échoue : la conséquence est frappante : c'est que l'hypocrisie, malgré toutes ses ruses, est tôt ou tard confondue. De même si l'auteur du *Méchant* veut faire tomber le faux air de supériorité que donne si aisément la méchanceté, et qui fait que tant de sots s'efforcent d'être méchants, y réussira-t-il en ne donnant à son personnage ni agrément ni sé-

duction ? Vraiment , dira chacun à part soi , ce n'est pas ainsi que la méchanceté peut réussir : un tel homme n'est qu'odieux et dégoûtant ; et le dégoût et l'indignation ne tomberaient que sur le personnage et non pas sur son vice. Mais que fait l'artiste qui sait son métier , et qui a bien compris la loi que j'explique ? il sépare habilement le vice et le personnage vicieux ; il donne à celui-ci tous les avantages naturels qu'il peut avoir , et qui lui laissent dans le cadre dramatique la place distinguée qu'il doit occuper ; et comme tous ces avantages ne le garantissent pas de l'opprobre qui l'accable à la fin de la pièce , quand il est reconnu pour ce qu'il est , il résulte que plus il a montré de qualités estimables et de dehors heureux , plus le vice qui ternit tout , inspire de mépris et d'aversion.

L'ouvrage de Gresset a donc un mérite précieux dans la comédie , celui d'être d'autant plus moral , que le caractère de son Méchant a toute la séduction dont il est susceptible. Les autres caractères principaux sont aussi très-judicieusement conçus : celui de Géronte est mêlé d'entêtement et de bonhomie , et ce que l'auteur appelle en lui *le démon de la propriété* , est une nuance particulière qui a fourni des traits fort comiques. Celui de Florise est tel qu'il le fallait pour en faire une dupe de Cléon , et développer devant elle la fertile malignité du Méchant ; c'est une femme qui n'a , comme tant d'autres , que l'esprit de l'amant qui la gouverne. Lisette la peint ainsi :

Tour-à-tour je l'ai vue ,
 Ou folle , ou de bon sens , sauvage ou répandue ,
 Six mois dans la morale et six dans les romans ,
 Selon l'amant du jour et la couleur du tems ;
 Ne pensant , ne voulant , n'étant rien elle-même ,
 Et n'ayant d'ame enfin que par celui qu'elle aime.

Elle s'est donc mise à être méchante, parce que la méchanceté de Cléon, pour qui elle a du goût, lui a paru le bon ton; mais le poète a eu soin de marquer la différence entre la méchanceté qui n'est que l'imitation, et celle qui est l'instinct. Lorsque Cléon parle à Florise du projet qu'il a d'imprimer des Mémoires qui seront la chronique scandaleuse de la société, elle lui recommande une madame Orphise, à qui elle *en doit*, et qui sans doute lui a enlevé quelque amant; mais quand il lui conseille de se séparer de son frère et de plaider contre lui, elle répond :

Contre les préjugés dont votre ame est exempte,
 La mienne, par malheur, n'est pas aussi *puissante* (1),
 Et je vous avouerai mon imbécillité;
 Je n'irais pas sans peine à cette extrémité.
 Il m'a toujours aimée, et j'aimais à lui plaire;
 Et soit cette habitude ou quelque autre chimère,
 Je ne puis me résoudre à le désespérer.

On voit qu'elle est faible et étourdie, mais que le fond n'est pas gâté. L'ascendant de Cléon va jusqu'à la faire rougir de la bonté comme d'une sorte de bêtise, mais non pas à détruire cette bonté qui lui est naturelle; et l'un et l'autre aperçu est juste et instructif; la force de l'exemple agit et s'arrête jusqu'où elle doit agir et s'arrêter, et le Méchant reste toujours seul à sa place.

L'auteur a observé la même nuance dans le rôle de Valere, qui n'en est qu'à son apprentissage. Il dit à Cléon, lorsqu'il est question de contrarier et d'impatienter Géronte :

Mais n'aurais-je pas tort?

J'ai de la répugnance à le choquer si fort.

(1) Terme impropre : rien n'est plus rare dans cette pièce.

Malgré toute l'envie qu'il a de rompre son mariage, il ne peut se résoudre à faire de la peine à ce bonhomme. Aux premières caresses qu'il en reçoit, il dit à part :

Comment faire ?

Son amitié me touche.

Enfin, si Cléon n'arrivait pas à son secours, on sent qu'il n'aurait jamais la force de soutenir le rôle d'impertinence qu'on lui a tracé. Aussi cette idée d'amener Cléon est excellente : il fallait la présence du maître pour affermir l'écollier, et l'on ne pardonnerait pas à celui-ci si l'on ne voyait l'autre à ses côtés, qui ne cesse de l'animer tout bas, et pour ainsi dire lui souffle son rôle.

Toutes ces conceptions, pleines de sens et de moralité, et la foule de vers excellens devenus d'excellens proverbes, ont racheté ce qui manque à cette comédie du côté de l'intrigue et de l'intérêt, et l'ont mise au rang des premières du siècle. Elle fut très-séverement critiquée dans sa nouveauté. Quelqu'un dit à ces censeurs si difficiles : *Vous serez peut-être vingt ans sans avoir le pendant de cette pièce.* Cet homme a prophétisé mieux qu'il ne croyait : il y a aujourd'hui plus de cinquante ans que l'on attend une comédie en cinq actes, qui puisse être comparée au *Méchant*.

Sidney, joué quelques années auparavant, n'avait pas eu le même succès. Le sujet est triste sans être intéressant : le dégoût de la vie n'est pas un sentiment théâtral, à moins qu'il ne tiennne à un caractère, à une passion, à des circonstances qui puissent attacher. Il ne tient ici qu'au regret d'avoir été infidèle à une Rosalie qui n'est que nommée, et que pendant deux ac-

tes personne ne connaît. Sidney ne veut mourir que parce qu'il s'ennuie de tout depuis qu'il a fait des recherches inutiles pour retrouver cette Rosalie. On sait à la fin du second acte qu'elle est dans son voisinage, et le dénoûment est vu de trop loin. Il consiste en partie dans l'escamotage d'un valet qui substitue un verre d'eau à un verre de poison : tout cela forme une intrigue très-petite et un roman très-commun.

Sidney, repris de nos jours, n'a eu aucun succès, mais cette pièce, si faible au théâtre, s'est gravée dans la mémoire des amateurs par la beauté soutenue d'un style qui, à la vérité, appartient plus souvent au drame sérieux qu'à la comédie : on y trouve les seuls vraiment beaux vers que l'auteur ait faits dans le genre noble, qui n'était pas le sien. On a cité souvent ce monologue.

C'en est donc fait enfin : tout est fini pour moi.
 Ce breuvage fatal que j'ai pris sans effroi,
 Enchaînant tous mes sens dans une mort tranquille,
 Va du dernier sommeil assoupir cette argile.
 Nul regret, nul remords ne trouble ma raison ;
 L'esclave est-il coupable en brisant sa prison ?
 Le juge qui m'attend dans cette nuit obscure,
 Est le pere et l'ami de toute la nature.
 Rempli de sa bonté, mon esprit immortel
 Va tomber sans frémir dans son sein paternel.

Il est vrai que ce monologue est d'une fort mauvaise philosophie : il y a une inconséquence marquée à s'appeler d'abord *un esclave qui brise sa prison*, et à se regarder ensuite comme un enfant qui *va tomber dans le sein de son pere*. Cette contradiction suffirait seule pour faire sentir tout le vice de la doctrine du suicide, qui ne peut être conséquente que dans l'athéisme. Mais je ne considère ici que les vers, qui sont excellens.

SECTION IV.

Boissi et Lesage.

Boissi est encore un de ces auteurs qu'un seul ouvrage a tiré de la foule obscure où devait le reléguer une foule de productions fort mauvaises ou fort médiocres. Personne n'a plus abusé que lui d'un genre qui est en lui-même le plus froid de tous, et surtout au théâtre, l'allégorie. Il personnifie sur la scène *le plaisir, la joie, la décence, la frivolité, l'automne, l'hiver, l'honneur, l'intérêt, la banqueroute, le je ne sais quoi, la bagatelle, la médisance, le badinage*, etc., etc. Tous ces êtres moraux, ne pouvant guère se caractériser que par des idées abstraites, sont des personnages à la glace, et leur babillard métaphysique est le comble de l'ennui. D'ailleurs les divinités de la Fable ont quelque chose qui ressemble plus à la réalité : la mythologie leur a donné dans notre imagination une espèce d'existence rationnelle, encore n'en faut-il faire usage sur la scène que très rarement, et dans des circonstances où elles paraissent naturellement placées, comme par exemple, dans l'inauguration d'un théâtre, dans une fête consacrée à la mémoire d'un grand-homme; et dans ce cas c'est au talent de l'auteur à suppléer, par la richesse des détails, l'intrigue et l'intérêt que ce genre de drame ne comporte pas. Il s'en fallait de beaucoup que Boissi fût capable de vaincre cette difficulté. Son esprit est superficiel; il est à la fois faible de pensée et apprêté dans sa diction. Son dialogue est presque tout entier en lieux communs, en définitions, en portraits, et dans ces morceaux de placage tout est longuement effleuré, et l'abondance des mots est égale à la disette des idées.

Sur cette multitude de ses piéces oubliées en naissant, les comédiens, depuis la mort de l'auteur, en ont ressuscité deux que fit accueillir avec une indulgence qui ne suppose aucune estime, le jeu d'un acteur justement aimé (1), dont le talent flexible cherchait à se faire valoir dans des ouvrages inconnus. C'est ce qui fait que l'on loue encore *l'Epoux par supercherie*, dont le fond est absurde, et *le Sage étourdi* un peu plus raisonnable, mais dénué d'intrigue et de comique. *Le Babillard* et *le Français à Londres*, qui réussirent du vivant de l'auteur, valent un peu mieux, non qu'il y ait plus d'intrigue, mais il y a du moins de ce comique de charge qui peut faire rire. Tout le piquant du *Babillard* consiste dans la volubilité d'organe que sait y mettre l'acteur. Il était d'abord en cinq actes; mais comme un si long bavardage était aussi difficile à supporter que facile à faire, Boissi se restringnit à un acte, et la scene où le babillard met six femmes en déroute, suffit pour faire passer cette espece de caricature. C'en est une aussi que le rôle de Polinville, de mylord Houzey et de Jacques Rosbif dans *le Français à Londres*; tout cela n'est guere qu'un comique de grimaces qui appartient plus à l'acteur, qu'à l'auteur, et à peine y trouverait-on deux ou trois mots heureux. Mais enfin Boissi parvint à faire une comédie, et c'est celle de *l'Homme du jour* ou *les Dehors trompeurs*, où il y a de l'intrigue, de l'intérêt, des caracteres, des situations, des peintures de mœurs, et des détails comiques. Le style, quoique beaucoup meilleur de celui de ses autres piéces, est médiocre; mais en total l'ouvrage est estimable; il a justifié l'admission de l'auteur à

(1) M. Molé.

l'Académie française, et l'a classé parmi les poètes comiques.

Le caractère de l'Homme du jour est pris dans la nature et dans les mœurs : cet homme a tout ce qu'il faut pour réussir dans la société, l'agrément, la politesse, les superficies, et point de principes. Il s'occupe de plaire à tout le monde et n'est l'ami de personne ; il est bien partout et fort mal chez lui. Affable avec les étrangers, ce n'est que pour ses parens et dans son intérieur qu'il est dur, hautain et capricieux. Quoiqu'il ait de l'esprit, il est la dupe de son amour propre, au point de prendre pour bêtise la réserve timide d'une jeune personne qu'il doit épouser et qui aime un autre que lui. Cet aveuglement, qui semble démentir l'expérience que doit avoir le baron est justifié par ses succès dans le monde, et le séjour de sa jeune future chez lui l'est aussi par une liaison de dix ans avec le père de Lucile, qui a consenti à ce qu'elle passât quelque tems, au sortir du couvent, auprès de Céliante, la sœur du baron, et logée dans le même hôtel. Le hasard a lié le baron avec un jeune marquis d'un caractère aimable, noble et sensible, et qui est en secret l'amant de Lucile qu'il voyait au couvent. Il vient familièrement chez le baron qui lui a rendu quelques services, et la rencontre inopinée d'une maîtresse qu'il avait perdue de vue amène plusieurs situations heureuses et contrastées, qui mettent en jeu les trois personnages, d'autant mieux qu'il y en a deux qui s'entendent, et un qui est dupé. Ce sont des scènes piquantes, que celles où le marquis raconte son aventure au baron sans nommer personne, et lui expose les scrupules qu'il se fait de tromper un homme qui lui témoigne de la confiance et de l'amitié.

Trompez-le, encor un coup, trompez-le, c'est l'usage.

Écrie le baron, qui se fait honneur de former un jeune homme de ce mérite, et de lui donner l'usage du monde. Il s'élève un combat très-bien soutenu de part et d'autre entre les répugnances délicates du disciple et la doctrine impérieuse du maître, qui ne se doute pas que c'est contre lui-même qu'il donne de si beaux conseils. Le marquis à beau lui dire :

L'amour vous ferait-il manquer à l'amitié?

LE BARON.

Oni, marquis, sur ce point je serais sans pitié.
Le scrupule est sottise en pareille matière,
Et je ne ferais pas grâce à mon propre père.

Le marquis va jusqu'à lui avouer qu'il est tenté de s'ouvrir entièrement à son ami : le baron l'en détourne, comme de la plus haute sottise.

Par un aveu choquant autant qu'il est cruel,
Vous voulez faire entendre à sa flamme jalouse
Que vous êtes aimé de celle qu'il épouse !
Si quelqu'un s'avisait de m'en faire un *égal*,
Par moi son compliment serait reçu fort mal.

LE MARQUIS.

Ces mots ferment ma bouche et changent ma pensée.

De cette façon toute la conduite du marquis à l'égard du baron, pendant cinq actes, est d'autant mieux justifiée, que c'est le baron lui-même qui la prescrit d'autorité ; ce qui réunit les convenances morales à l'effet comique. C'est là l'idée-mère de la pièce, idée véritablement dramatique, et approfondie autant qu'elle pouvait l'être dans les incidens et dans les détails.

La conduite du baron n'est pas moins bien entendue. La dureté de son humeur qu'il fait sentir même à Lucile, semblerait démentir la politesse dont un homme du monde doit se piquer envers toutes les femmes ; mais elle tient au sentiment de sa supériorité et au mépris qu'il a pour une

petite fille dont il n'aime que la figure, dont la froideur le pique, dont le silence l'impatiente, et qui a le plus grand tort à ses yeux, celui de paraître ne pas sentir tout ce qu'il vaut. Ce qui domine le plus dans ce rôle et ce qui a de la vérité, c'est la présomption d'un homme gâté par les succès; elle va jusqu'à le faire tomber dans une méprise grossière et qui n'en est que plus plaisante, parce qu'il est assez prévenu en sa faveur pour la rendre vraisemblable. Il surprend Lucile écrivant un billet à son amant :

Elle ne pense pas : comment peut-elle écrire ? .

Il n'en est que plus curieux de voir ce qu'elle écrit; et trouvant le billet flatteur, il ne manque pas de se l'adresser à lui-même, ne supposant pas même qu'il puisse s'adresser à un autre, quoiqu'il y ait quelques expressions, à la vérité équivoques, qui pourraient le lui faire conjecturer; mais il est trop plein de lui pour se défier de personne. Il est ravi de ce billet, qui en effet est délicat et tendre, et qui le lui paraît d'autant plus qu'il en croyait Lucile moins capable. Il se reproche son injustice, se répand en remerciemens, et l'on est fort aise de le voir dupe.

Une autre partie de son caractère, c'est le manque absolu de sentimens et de procédés en amitié. Un ancien ami qui est prêt à devenir son beau-père, ne lui demande qu'une visite au ministre pour obtenir un gouvernement. Le moment presse, et le crédit du baron peut en profiter; il l'a promis, mais il manque au rendez-vous, et se laisse entraîner par une espèce de folle qui s'est emparée de lui pour la soirée, une étourdie de comtesse qui pourtant est assez amusante, et qui le mène dans sa loge à une pièce nouvelle. On serait tenté de croire qu'il n'est pas possible de négliger un devoir de cette impor-

ance par un motif si futile; mais c'est en cela même que consiste la peinture très-vraie de l'essence de légèreté habituelle dans un homme qui s'est livré par caractère et même par politique au tourbillon du grand monde. Celui qui s'est fait cette existence, doit souvent pousser la complaisance jusqu'à la faiblesse, et des exemples sans nombre prouvent que la faiblesse est cruelle. Il faut échouer une affaire essentielle pour son ami; mais pouvait-elle l'être autant pour le baron, que la crainte de manquer de complaisance pour une femme à la mode, et qui est liée avec lui par l'habitude des mêmes amusemens et du même train de vie? N'aura-t-il pas le plaisir de s'être fait valoir, le mérite d'avoir cédé, d'être un homme charmant dont on fait ce qu'on veut? Cela ne vaut-il pas bien la peine de remettre l'affaire du vieux gouverneur? Et puis qu'est-ce que cet ami? Un provincial dont l'amitié l'embarrasse, le gêne, et lui paraît même le compromettre un peu dans les cercles brillans où il passe sa vie. Que de détails heureux tout cela pouvait fournir au poëte, s'il avait su écrire comme Gresset! Il y a pourtant des choses très-bien vues en fait de mœurs : par exemple, la réponse du baron à Forlis, qui lui reproche toutes les frivolités dont il est occupé :

Monsieur le gouverneur, vous nous blâmez à tort :
 On ne vit point ici comme dans votre fort.
 Nous devons y plier sous le joug de l'usage;
 Ce qui paraît frivole est dans le fond très-sage.
 Tous ces aimables riens qu'on nomme amusement,
 Forment cet heureux cercle et cet *enchaînement*,
 De qui le mouvement journalier et rapide
 Nous fait par l'agréable arriver au solide.
 C'est par eux que l'on fait les grandes liaisons,
 Qu'on acquiert les amis et les protections.
 Au sein des jeux rians on perce les mystères;
 Le plaisir est le nœud des plus grandes affaires.

Le succès en dépend , tout y va , tout y vient ,
Et c'est en badinant que la faveur s'obtient.

Il y a des fautes dans ces vers , mais le fond en est très-judicieux ; c'est voir et peindre en poète comique , et les conséquences effrayantes de ce exposé qui n'est que trop vrai , ne regardent que le philosophe et l'historien qui voudront tracer les abus de l'esprit de société dans ce siècle ; ce qu'on n'a pas encore fait , et ce que peut-être on fera quelque jour.

Le bon cœur de Forlis , sa loyauté , sa générosité envers un ami froid et insouciant qu'il tire d'embarras en lui ouvrant sa bourse pour payer une somme considérable qu'il vient de perdre au jeu ; ce procédé d'autant plus estimable que dans ce même moment le baron a presque méconnu son ami au milieu d'une grande assemblée ; tous ces contrastes qui distinguent l'homme solide et bon de l'homme brillant et dur , ne répandent que plus d'intérêt sur la fable de la pièce , et font désirer le bonheur du marquis et de Lucile , et la punition du baron. Le dénouement est très-bien amené par cette lettre qui a trompé l'Homme du jour. Après tous les torts qu'il a eus avec Forlis , après que ce digne et respectable homme a obtenu , par les soins du marquis qu'il ne connaît pas , la place que le baron n'a pas voulu solliciter pour un ami de dix ans , Forlis consent encore à ne point gêner l'inclination de sa fille et à l marier au baron , s'il est vrai qu'elle ait du goût pour lui. Celui-ci triomphe d'avance , et , le billet à la main , il se croit sûr de son fait ; mais la comtesse , qui en fait la lecture tout haut , lui fait apercevoir qu'il ne peut pas être écrit pour lui et bientôt l'aveu de Lucile confirme cette découverte , et récompense l'amour et les services du marquis. La comtesse console le baron de sa déconvenue , et le console à sa manière :

Fuyez votre maison et reprenez vos grâces ;
Ne soyez plus ami , ne soyez plus amant ;
Soyez l'Homme du jour et vous serez charmant.

Cette comtesse est agréable dans son étourderie ; Lucile plaît par un mélange de finesse et de modestie. Sans manquer jamais aux bien-séances , l'à-propos de ses reparties , toujours précises et spirituelles , lui donne sur le baron , et la regarde comme une enfant et même comme une sotte , un avantage qui fait plaisir au spectateur , et qui naît de la situation : elle ne le trompe pas ; elle le laisse se tromper. Le rôle de Céliante , la sœur du baron , le moindre de tous les rôles , est pourtant ce qu'il doit être : il sert à faire entendre à l'Homme du jour des vérités que nul autre n'oserait lui dire , et qui vont au but de la pièce. L'exposition est bien faite ; mais on peut observer plus d'un défaut dans la conduite. D'abord l'unité de tems y est violée ; il n'est presque pas possible que l'action se passe en un jour. La faute serait moindre si l'auteur eût permis que l'on supposât l'intervalle d'une nuit ; mais il surque les heures des différens incidens , et l'invisemblance est frappante. Entre le second et le troisieme acte , on a dîné : à la fin du troisieme , le baron sort pour aller au concert. Au quatrieme on apprend que le concert n'a pas eu lieu , que le virtuose qu'on attendait n'est pas venu , qu'on a substitué à la musique une partie de jeu : cette partie n'a pas laissé que de durer , presque Forlis , pendant qu'on la faisait , a eu le loisir de courir pour ses affaires et de prendre des informations. Le baron rentre chez lui ; il a perdu : Forlis lui prête de l'argent ; il sort pour s'acquitter , et promet d'être chez le ministre à six heures du soir. Mais comment tout cela s'est-il passé depuis le dîné (et alors on dînait à deux heures) , sans qu'il en soit au moins huit ou neuf ?

Comment placer entre le dîné et cinq heures (puisque telle est la supposition du poëte) un acte entier passé à la maison , un concert manqué , une partie du jeu qui a pris la place , et le temps de revenir chercher de l'argent ? Ce n'est pas dans ce seul point que la vraisemblance est forcée. Comment le baron , à qui l'on dit que Lucile est l'amie de cette maîtresse qui voyait le marquis au couvent , n'a-t-il pas la curiosité si naturelle de demander à Lucile qui est cette maîtresse du marquis , cette amie qu'elle avait au couvent pour qui même il lui remet une lettre en lui recommandant les intérêts de celui qui l'a écrite ? Comment ne s'informe-t-il pas de cette liaison ? Rien ne s'y oppose , car le marquis n'a témoigné en aucune manière qu'il voulût se réserver le secret , et a tout dit au baron , excepté un nom que rien ne l'empêche de demander. Il fallait trouver un moyen de motiver ce mystère , car il est le fondement de toute la pièce , et il n'y a plus si la maîtresse du marquis est nommée. Ces défauts , peu sensibles pour l'effet , sont graves à l'examen. Ce qui fait plus de peine que de fautes contre l'art , c'est ce qui manque au talent du style : j'ai dit qu'il était médiocre , c'est à-dire , mêlé de bon et de mauvais : le bon ne va guère jusqu'à l'excellent , et quelquefois le mauvais l'est beaucoup. Les vers mal tournés , les termes impropres , le jargon précieux , gâtent de tems en tems le dialogue ; mais en général y a de l'esprit , de la facilité et de jolis vers.

Lesage , qui eut un goût particulier pour la littérature espagnole dans un tems où tout le monde l'abandonnait , y prit le fond et les mœurs de la plupart de ses romans , comme il prit les canevas italiens plusieurs de ses petites pièces jouées sur les petits théâtres de Paris. Mais

se servit en homme d'esprit de cette littérature étrangère; il eut assez de talent pour que chez lui l'écrivain original l'emportât de beaucoup sur l'imitateur ingénieux. Le meilleur de ses romans, sans aucune comparaison, *Gil Blas*, lui appartient en propre, et *Turcaret*, est bien supérieur à toutes les pièces qu'il emprunta de l'espagnol ou de l'italien. Les unes ne furent point jouées; les autres le furent avec peu de succès: celui de *Turcaret* ne s'est jamais démenti. On reproche à cet ouvrage de trop mauvaises mœurs; mais ceux qui, par cette raison, se sont crus dispensés de l'estimer, ont été, ce me semble, beaucoup trop loin. Il est reconnu depuis Aristote, comme on a pu le remarquer dans ce que j'ai dit de sa *Poétique*, que la comédie peut et doit peindre le vice, mais particulièrement par le côté ridicule, afin d'en égayer la peinture. Quand ce dessein est bien rempli; il en résulte que le vice paraît méprisable sous tous les rapports, même sous ceux de l'amour propre. On évite aussi de cette manière ce qu'il pourrait avoir de trop rebutant à la représentation, si on ne le montrait que dans la laideur; et comment la comédie pourrait-elle combattre les vices s'il lui était défendu de les exposer sur la scène? L'art consiste donc à faire que le portrait soit tolérable, et l'original odieux. On est tombé de nos jours dans un abus tout opposé et tout nouveau: on a rendu le vice non-seulement amusant par la gaieté et la légèreté du dialogue, mais séduisant par un vernis d'innocence et par des tableaux voluptueux: c'est ce que nous verrons bientôt, et particulièrement dans les pièces de Beaumarchais. Mais ce tort n'a point été celui de Lesage, qui est partout un écrivain très-moral. Les mœurs de son *Turcaret* sont fort mauvaises; mais celles du *Bourgeois gentilhomme*, de *Georges Dandin*, du *Légataire*,

le sont-elles moins? J'avoue que *Turcaret* a cela de particulier, que presque tous les personnages sont plus ou moins fripons, excepté le marquis; encore peut-on croire que s'il ne l'est pas, c'est parce qu'il est toujours ivre; mais aussi tous inspirent plus ou moins de mépris, comme ceux des pieces que je viens de citer, et dont c'est la seule excuse. Comme la comédie ne peut intéresser que pour des personnages honnêtes, il s'ensuit aussi que *Turcaret*, qui n'en offre aucun, ne saurait non plus avoir d'intérêt. C'est un défaut, mais bien plus aisé à racheter dans la comédie que dans la tragédie: nous en avons la preuve dans plusieurs de nos meilleures productions comiques. Cependant comme ce défaut est porté ici aussi loin qu'il puisse aller, que la piece n'a pas le mérite précieux de la versification, et qu'elle est faite de maniere à présenter plutôt une suite d'incidens très-plaisans, qu'une véritable intrigue, je serais porté à ne la placer que dans le second rang. Mais c'est du moins une des premieres de cette classe par la vérité des peintures, le sel du dialogue, la bonne plaisanterie, la gaîté piquante et satyrique; enfin par la verve comique qui a tellement mis en œuvre tout cet assemblage de fripons, qu'il y a peu de pieces dont la représentation soit plus amusante. Elle fut donnée en 1709, dans un tems où les malheurs et les besoins de l'Etat avaient multiplié et enrichi plus que jamais ceux qu'on appelait alors *traitans*. Il est à remarquer que ce mot, devenu une espece d'injure depuis l'érection du tribunal établi contre eux en 1716, sous le nom de *chambre de justice*, par un édit rempli des expressions les plus flétrissantes, tomba entièrement en désuétude; et quoiqu'on n'ait pas cessé de faire ce que faisaient les *traitans*, personne ne s'appela plus de ce nom; il fut remplacé par celui d'*agioteurs*.

Turcaret est la satire la plus amère à la fois et la plus gaie qu'on ait jamais faite, et c'est une preuve que le meilleur cadre pour la satire est la forme dramatique, non-seulement parce que le dialogue y met plus de variété, mais parce que personne ne peut mieux parler contre le vice, que la conscience de l'homme vicieux, et parce que le ridicule n'est jamais plus frappant que lorsqu'il est en action. Il n'y a point de satire de Juvénal ni de Despréaux qui puisse faire connaître un homme de l'espèce de *Turcaret*, aussi bien que la scène qui se passe entre lui et M. Raffle, son homme de confiance. Je sais que des juges sévères ne trouvent pas qu'il y ait un très-grand mérite à représenter au naturel une femme entretenue, qui trompe un financier prodigue et crédule, et qui est trompée elle-même par un chevalier d'industrie et par des valets aussi fripons que leurs maîtres. Je sais qu'il y a dans le moral de la comédie des observations bien plus profondes et des peintures bien plus savantes; mais si la vérité n'est pas ici très-difficile à saisir, elle se fait valoir par les accessoires et par les détails. L'auteur sait humilier le vice et rendre cette humiliation plaisante et non pas dégoûtante. Une revendeuse à la toilette, madame Jacob, se trouve la sœur du riche financier *Turcaret*; mais la meilleure scène de la pièce est celle où le marquis rencontre *Turcaret*, qui a été laquais de son père, et retrouve au doigt de la maîtresse du traitant une bague qu'il avait mise en gage chez lui pour un prêt usuraire. Le dialogue est aussi parfait que les incidens sont heureux: chaque mot du marquis est une saillie, chaque mot de *Turcaret* est un trait de caractère. Ce rôle du marquis est le meilleur modèle qu'il y ait au théâtre, de ces libertins de bonne compagnie qui passaient leur vie au cabaret,

dans le tems où le cabaret était de mode. Regnard les a peints le premier : celui du *Retour imprévu* est certainement l'original de celui de Turcaret, mais la copie est fort au dessus. On n'a pas une gaîté plus franche, une malice plus spirituelle, et la bonne humeur que donne le vin, ajoute à ce rôle un tour d'esprit particulier. Madame Turcaret, qui vit à Valogne avec une pension de son mari, et qui à Paris est une comtesse dont le marquis a fait la conquête au bal ; madame Jacob, qui, sous le masque de cette comtesse, découvre sa belle-sœur, mademoiselle Briochais ; Flamand le niais, à qui Turcaret donne la place de capitaine-concierge de la porte de Guibray, à la sollicitation de la baronne sa maîtresse, et qui, pour ne pas courir le risque d'être révoqué, vient, en lui faisant ses remerciemens, la prier de *mettre toujours de ce beau rouge* ; et Frontin, qui, après avoir escamoté 40,000 francs à Turcaret, au moment de sa déroute, dit en finissant la piece : « Voilà le regne de M. Turcaret fini, » le mien va commencer ; » tout cela n'est pas d'une vérité absolument vulgaire, et la morale n'est pas dépourvue de finesse. Enfin cette piece, quoiqu'écrite en prose, est si fertile en bons mots, qu'on en a retenu presque autant que des pieces les mieux versifiées.

A l'égard de *Crispin rival de son maître*, piece en un acte du même auteur, qui est aussi restée au théâtre, ce n'est qu'une fourberie de valet déguisé, qui veut escroquer une dot. Lesage n'a fait que mettre en scene une des aventures de son roman de *Gil Blas*. Cet acte d'ailleurs ressemble à toutes ces pieces que l'on a nommées *crispinades*, où des oncles, des tantes, des peres, des tuteurs, sont imbécilles justement au point où il le faut pour être grossièrement dupés par des valets impudens. Les *Merlins*, les *Scapins*,

les *Frontins*, sont tous à peu près les mêmes, comme les *Gérontes*, les *Argantes* et les *Orgons*, comme les *Valeres* et les *Léandres* : c'est le même canevas retourné dans cinquante ou soixante petites pieces, qui ont eu d'autant moins de peine à demeurer au répertoire, qu'il n'est pas nécessaire, pour les soutenir, qu'elles aient, comme les pieces en cinq actes, de quoi attirer par elles-mêmes les spectateurs, puisqu'elles ne font que terminer le spectacle que des ouvrages plus importants remplissent dans sa plus grande partie. Elles n'ont donc à redouter aucun retour de sévérité après le premier jugement, qui d'ordinaire est, pour ce genre de nouveautés, d'une extrême indulgence : on l'a même portée au point qu'à la suite d'un bon ouvrage en cinq actes, l'on peut hasarder sans péril de remettre les plus médiocres farces, et c'est ce qui fait que l'on joue encore tous les jours les *Carrosses d'Orléans*, les *Curieux de Compiègne*, le *Charivari*, *Colin-Maillard* et tant d'autres farces du même genre.

SECTION V.

Légrand, Fagan, Lamotte, Pont de-Veyle, Desmahis, Barthe, Collé, Lanoue, Mari-vaux, Saint-Foix, Champfort.

Légrand est, après Dancourt, celui qui a le plus fourni au théâtre de ces sortes de pieces qu'on trouvait souvent à la fin du spectacle, sans que l'on se souvînt même du nom de l'auteur, avant que nous eussions des feuilles et des affiches qui tous les jours ont soin de nous l'apprendre. Le dialogue est beaucoup moins ingénieux que celui de Dancourt ; mais il y a toujours dans ces pieces quelques scenes divertissantes, comme dans celles de Poisson, dont *le Procureur*

arbitre et l'Impromptu de campagne valent bien *l'Aveugle clairvoyant* et *le Galant Coureur*, qui sont ce que Legrand a fait de plus agréable. Au reste, cet auteur-comédien avait une extrême facilité qui fut souvent une ressource pour ses camarades, plutôt qu'un titre de réputation pour lui. Dans les différentes révolutions qu'éprouvait le théâtre français lorsque le goût du spectacle, renfermé dans une classe peu nombreuse, n'était pas, comme aujourd'hui, une mode dominante et un besoin universel; dans le tems où les comédiens, avec les plus grands talens et les plus grands efforts, n'étaient pas sûrs d'une recette qui valût seulement la moitié de ce que leur vaut aujourd'hui l'invention des petites loges, si heureuse pour eux et si funeste pour le théâtre, Legrand prenait toutes sortes de formes pour rappeler le public que l'Opéra, les Italiens et la Foire enlevaient de tems en tems à la scène française. C'est alors que Legrand, pour satisfaire les différentes fantaisies du jour, affichait des nouveautés de toute espece, des ballets, des pieces à spectacle, comme *le Roi de Cocagne*, *les Amazones modernes*, *la Nouveauté*, *le Triomphe du tems*. Il poussa l'amour du vaudeville jusqu'à jouer *Cartouche* le jour même qu'il fut exécuté. L'affluence fut proportionnée à la célébrité du héros; et l'empressement du public fut tel, qu'on ne laissa pas finir la première scene de la grande piece, et qu'on demanda de tous côtés, à grands cris, à voir sur la scene *Cartouche* qui était encore sur la roue. La piece eut douze représentations très-suivies; et si ce n'était le choix du sujet qui est fort étrange, ce n'est peut-être pas ce que Legrand a fait de plus mauvais.

Après lui, dans ce même genre de petites

pieces, viennent à peu près sur la même ligne l'auteur du *Consentement forcé*, celui du *Port de mer*, et Fagan, dont on joue les *Originaux*, l'*Etourderie*, le *Rendez-vous* et la *Pupille*. L'illusion du *Rendez-vous* est assez comique, quoiqu'il faille se prêter un peu à la supposition qui en est le fondement, qu'un valet et une suivante puissent faire accroire à deux personnes qui ne se connaissent presque point, qu'elles ont la plus vive inclination l'une pour l'autre, et qu'une lettre d'affaires dictée par un procureur est une déclaration d'amour; mais en n'examinant pas de trop près les moyens, on peut s'amuser des effets, et la piece d'ailleurs n'est pas mal vérifiée. La *Pupille* eut pendant quelque tems une vogue extraordinaire, qui prouve seulement quel point la figure et la voix d'une actrice peuvent tourner toutes les têtes. Quand on voit aujourd'hui cette comédie, on conçoit qu'il faut que tout le parterre fut, comme nos anciens se racontent, amoureux de mademoiselle Gausson, pour fermer les yeux sur l'invraisemblance évoltante de cette espece d'intrigue. C'est bien pis que le *Rendez-vous*, qui du moins fait rire. La *Pupille* impatiente : la piece est finie dès les premières scenes, pour peu que le tuteur n'ait pas juré d'être sourd, aveugle et stupide, car il s'agit seulement de lui faire savoir que sa pupille est amoureuse de lui; elle le lui dit vingt fois très clairement; elle le lui écrit de maniere qu'il est impossible de s'y méprendre, puisque le lui parle, dans sa lettre, des soins qu'il a pris de son enfance. Cependant il plaît à ce tuteur de s'obstiner à ne rien voir, à ne rien entendre, uniquement parce qu'il a quarante-cinq ans; et de son côté la pupille, en même tems qu'elle fait tout ce qu'il faut pour se déclarer, semble ne vouloir pas détruire la fausse idée

qu'on a de sa prétendue inclination pour le jeune Valere, idée qui n'a pas même de prétexte, et qu'elle peut faire tomber d'un seul mot. Il est encore bien plus étrange qu'un moment après le sot rapport d'une soubrette persuadé à un homme aussi sensé que le tuteur, que sa pupille est amoureuse d'un vieillard de soixante-dix ans. Cette suite de mal-entendus est trop peu motivée pour être supportable : il n'y a pas ailleurs un trait de comique dans la pièce : tout est faux ou insipide. Mais il faut bien croire que l'embarras et le dépit de la pupille, qui se tue de dire de cent façons ce qu'on ne veut pas comprendre, a pu amuser et intéresser le public quand cette pupille était la charmante Gaussin et depuis la pièce a subsisté sur son ancienne réputation.

En général, les intrigues de Fagan sont extrêmement forcées, et personne, en cette partie, n'a plus abusé de la complaisance du spectateur. Voyez *l'Etourderie* : comment se persuader un mépris de cette nature ? Mondor voit deux femmes avec Cléonte : on lui dit que l'une est femme de ce Cléonte, et l'autre sa sœur. L'une est jeune et jolie, et c'est madame Cléonte ; l'autre n'est plus ni l'un ni l'autre, et c'est mademoiselle Cléonte. Mondor se persuade le contraire, et sans autre information il demande en mariage la sœur de Cléonte, qui est une vieille fille ridicule, tandis que dans le fait il est amoureux de la belle-sœur. Qui croirait que ce quiproquo dure jusqu'à la dernière scène, quoiqu'il y ait plusieurs conversations avec ces deux femmes et avec Cléonte, et que l'éclaircissement doive venir à chaque phrase si l'auteur ne donnait pas la torture pour dialoguer de manière à ce que jamais personne ne s'entende ? Un semblable erreur peut fournir une scène plus

ante, mais non pas une piece, parce que l'on
ent qu'en fait de mariage il n'est pas possible
u'on ne s'informe pas au moins quelle est la
emme dont on veut faire la demande.

Mais, dans cette multitude de petites pieces
e ce siecle, les plus jolies sont *le Magnifique*
e Lamotte, *le Somnambule* attribué mal-à-pro-
os à Pont-de-Veyle, et qui fut fait en société
ar Sallé et le comte de Caylus, et surtout *les*
fausses Infidélités de Barthe. Les deux pre-
ieres pieces sont d'un comique ingénieux et
élicat, et sortent du cadre usé de ces sortes
ouvrages : la derniere, fort supérieure aux deux
autres, est un petit chef-d'œuvre. Il y a de l'art
de l'intérêt dans l'intrigue : la scene de la
ouble confidence est neuve et d'un effet char-
tant : les caracteres de Valsain et de Dormilly,
nt parfaitement contrastés. Dormilly est plein
cette sensibilité vive et impétueuse qui rend
l'amour si intéressant dans un jeune homme
en né ; Valsain est plus mûr et plus tran-
quille, mais non pas moins attaché, et tous
eux font voir que l'amour prend la forme du
character, et peut être également vrai avec une
expression différente. Mondor est un de ces pe-
ti-maîtres surannés qui conservent encore les
as de la fatuité quand ils n'en ont plus les suc-
c. La malice de Dorimene, qui veut piquer un
aant qu'elle trouve un peu trop froid à son
g, forme un autre contraste avec la tendresse
nve d'Angélique, qui, tourmentée par la ja-
losie de Dormilly, ne saurait pourtant se ré-
soudre, sans la plus grande peine, à se prêter
à la supercherie la plus innocente. La piece est
jouée aussi bien qu'elle est conduite. Les ten-
ds regrets d'Angélique, quand elle croit avoir
ensé son amant, et dont il est le témoin sans

qu'elle le sache, sont en même tems la preuve la plus touchante des sentimens de cette jeune personne, et la meilleure leçon qui puisse corriger Dormilly de ses emportemens jaloux. Enfin, le style plein de goût et d'élégance, de jolis vers, de vers de comédie, de vers de situation, un dialogue à la fois vif et naturel, où l'esprit n'ôte rien à la vérité, achevent de donner à ce ouvrage toute la perfection dont il était susceptible. Nous en avons deux autres du même auteur, l'une en trois actes, *la Mere jalouse*; l'autre en cinq, *l'Homme personnel*, qui n'eurent pas à beaucoup près le même succès que *les Fausses Infidélités*, et qui prouvent quelle distance il y a du talent qui peut faire un acte même excellent, à celui qui conçoit et soutient le plan et les détails d'un grand ouvrage. Les deux pieces que je viens de nommer ne sont pas sans quelque mérite; mais le fondement en est vicieux : dans la premiere il eût fallu un art infini pour adoucir ce que doit avoir d'odieux une mere dont la jalousie rend sa fille malheureuse. Ce qui blesse les sentimens de la nature est bien difficile à sauver dans une comédie où l'enjouement doit dominer, et surtout la seule idée de la maternité a pour nous quelque chose de si doux et de si cher, que nous souffrons trop de voir cette idée contredite pendant trois actes. Un pareil sujet ne pouvait donc se traiter que dans le drame sérieux, où il est permis de s'attrister; mais l'auteur voulut faire une comédie et il échoua. Il fut encore plus malheureux dans *l'Homme personnel* ou *l'Egoïste*, sujet traité par d'autres auteurs et plus mal encore, et qui n'a été bien rempli, quant au plan, que sous un autre titre, comme on le verra dans la suite de ce chapitre. *L'Homme personnel* est mal conçu, la conduite du personnage principal est incons

quente; l'intrigue est froide et embrouillée, et ce qui est plus étonnant, le style même n'est plus celui de l'auteur des *Faussees Infidélités*. Il ne manque ni d'esprit ni d'élégance; mais cet esprit est pénible, cette élégance n'est plus celle du genre; ce n'est pas cette gaîté, cette aisance, qui laissent dans la mémoire les bons vers de comédie. Le dialogue est haché; tout est fait avec effort dans cet ouvrage, qui vaut d'autant moins qu'il paraît avoir plus coûté.

L'Anglomanie et *les Mœurs du tems*, de Sauvain, sont au nombre de nos petites pieces agréables. La dernière n'est qu'une esquisse dont le titre promettait un plus grand tableau; mais cette esquisse est de bon goût. *Le Fat puni*, de Pont-de-Veyle, ne vaut pas le conte de Lafontaine dont il est tiré; mais il fallait de l'adresse pour l'adapter au théâtre, en conservant les bienséances. Il eût fallu, dans le dénouement, conserver aussi la vraisemblance; mais il est bien difficile de supposer qu'un homme puisse, pendant un demi-quart d'heure de conversation, prendre la voix de sa maîtresse pour celle d'un homme : les habits peuvent déguiser le sexe, mais le son de voix doit le trahir.

On reprend quelquefois le *Complaisant*, piece en cinq actes et en prose du même auteur. Le principal caractere est outré jusqu'à l'excès; la piece est froide et sans intrigue; le dialogue n'est que de l'esprit apprêté. Il y a un rôle de femme que l'on donne pour étourdie, et qui est absolument folle : elle est d'une joie inconcevable de la perte d'un procès de cinquante mille écus, qui coûte à son mari une partie de sa fortune, et peut empêcher l'établissement de sa fille; elle veut à toute force donner une fête chez elle pour solenniser la perte de ce procès, et le

tout afin de contrarier son mari qui en est désolé. Dufresny avait peint *l'Esprit de contradiction*, mais il ne l'a pas porté jusque là ; il s'en faut de quelque chose. Rien n'est si facile en tout genre que d'exagérer ; mais si quelquefois l'exagération comique fait rire la multitude, les connaisseurs ne rient le plus souvent que de l'auteur.

L'Impertinent de Demahis pétille d'esprit mais aux dépens du naturel : les vers sont d'une tournure spirituelle, mais rarement adaptés au dialogue, et ce style n'est rien moins que dramatique. La pièce est une dissertation sur la fautilité, un recueil de maximes et d'épigrammes ; il y en a d'assez jolies pour qu'on désirât de les trouver ailleurs ; il y en a qui seraient mauvaise partout. Il est ridicule que Pasquin dise, en parlant de Damis et de sa maîtresse.

Vous êtes l'un à l'autre
L'écho de votre esprit, l'ombre de votre corps.

Mais quand ce serait le poëte qui le dirait en son propre nom, cela n'en vaudrait pas mieux. L'intrigue est petite ; elle roule sur un *billet perdu* : c'était le premier titre de la pièce. Elle eut du succès dans sa nouveauté, mais on l'a remise rarement. Quelques traits fort heureux, quelques morceaux, permettaient d'espérer, si l'auteur ne fût pas mort jeune, que son talent pour le théâtre pourrait se mûrir. Il en avait montré pour la poésie légère, et *l'Impertinent* même annonçait dans quelques endroits un homme qui pouvait un jour écrire la comédie. Damis veut, à force d'impertinence, rebuter une maîtresse qui l'importune : celle-ci, prévenue de son projet, affecte une patience qui le déconcerte. Il dit à part :

Non, je ne parviendrai jamais à lui déplaire.
Voilà de ces malheurs qui n'arrivent qu'à moi.

C'est un mot de caractère et de situation. Il a été huit jours sans la voir : elle lui demande quels *devoirs importants* l'ont occupé.

D A M I S.

Vous m'en demandez compte! Eh! mais cent, plutôt mille!
J'eus dimanche un billet pour souper chez Mouthier (1)
Avec le petit duc et la grosse comtesse.
Lundi, jour malheureux! un maudit créancier,
Automate indocile, homme sans politesse,
Sous prétexte qu'il doit lui-même et qu'on le presse,
Me voulut sans délai contraindre à le payer.
J'allai le jour suivant flatter un financier.
Mercredi je courus à la pièce nouvelle.
Tout le monde était pour, et moi je fus contre elle.
La satire embellit les plus simples propos,
Et l'admiration est le style des sots.
Jeudi j'eus de l'humeur, je me boudai moi-même;
Le lendemain, je fus d'une folie extrême;
Florise s'empara de moi pour tout le jour.
Hier à tout Paris j'ai fait voir une veste
D'un goût divin, l'habit le plus gai, le plus leste,
Où Laboutray, Passau (2), ravissent tour-à-tour;
Et j'arrive aujourd'hui tout plein de mon amour.

Le détail de cette semaine est un morceau très-piquant et très-original : il y a même ici un autre mérite que celui du style et de la peinture des mœurs. C'est un à-propos très-fin, que ces vers :

J'allai le jour suivant flatter un financier.

Ce jour est précisément le lendemain de la visite du créancier discourtois.

Parmi les comédies de la seconde classe dont je continue le résumé, nous en avons peu d'aussi

(1) Cuisinier célèbre.

(2) Brodeurs renommés.

suivies et d'aussi intéressantes que *Dupuis et Desronais*, et la *Partie de Chasse*. Le nom de Henri IV est sans doute, pour cette dernière, un relief très-précieux, mais l'ouvrage en lui-même, quoiqu'assez irrégulier, a beaucoup de mérite. Le premier acte est entièrement épisodique : c'est une espece d'action à part, que l'auteur a liée avec sa pièce, dont le fond est emprunté d'une piece anglaise, qui a été imitée aussi sur un autre théâtre dans *le Roi et le Fermier*. Il est bien sûr que la réconciliation de Sully avec le bon roi n'a aucun rapport avec l'enlèvement de cette jeune paysanne par Concini, ni avec l'aventure du roi, qui, en s'égarant à la chasse, découvre par hazard la manœuvre odieuse de cet Italien, ravisseur d'une fille innocente et vertueuse. Mais cet épisode du premier acte, en mettant l'auteur à portée de montrer Henri IV et son ami en présence l'un de l'autre, contribua beaucoup au succès. On sut bon gré à l'auteur d'avoir mis sur la scene cette fameuse conversation tirée presque mot à mot des Mémoires de Sully. Ce qui lui appartenait davantage, c'est le langage naïf et gai de ses paysans, et surtout la bonhomie de Michaut. La scene du repas fera toujours plaisir, tant que nous en aurons à voir un bon roi jouir, sans être connu, d'un hommage qui est l'effusion du cœur, et qui ne peut être suspect.

Dupuis et Desronais, tiré du roman des *Illustres Françaises*, est une piece de caractere : celui de Dupuis est bien soutenu ; et s'il n'est pas dans l'ordre commun, il n'est pas non plus hors de nature. Il est très-possible qu'un vieillard qui voit sa fin prochaine, craigne d'autant plus l'abandon de ses enfans, qu'il sent mieux le prix et le besoin de leur tendresse. Sa défiance est portée loin ; mais la défiance est un des attributs

et des malheurs de l'âge avancé ; elle est motivée dans la personne de Dupuis autant qu'elle peut l'être , et quand elle cède à l'attendrissement que lui font éprouver sa fille et Desronais , tous deux à ses pieds , et lui demandant leur bonheur en promettant de faire le sien , il en résulte un dénouement plein d'intérêt. L'incident de la lettre et la manière dont Dupuis en tire parti contre Desronais , est d'un bon comique , et la justification de Desronais , le pardon que Marianne lui accorde , sont d'une vérité théâtrale. La versification est la partie faible de cet ouvrage ; c'est de la prose rimée et construite avec assez de peine ; mais tous les sentimens sont naturels : rien de faux , rien de recherché. Cette comédie laisse au lecteur beaucoup à désirer , mais sans que le spectateur puisse s'en apercevoir.

Ce qui compose le *Théâtre de société* du même auteur , ne peut être joué que dans celles où l'on se met au dessus de toute décence en faveur de la gaité. Il est bien vrai aussi que la gaité qui tient à la licence , est plus facile qu'aucune autre ; mais celle de Collé est si originale et si franche , qu'on pourrait croire qu'elle n'avait pas besoin de si mauvaises mœurs , quand même il ne l'aurait pas prouvé dans les ouvrages qu'il a mis au théâtre.

Malgré les défauts que j'y ai remarqués , je les crois très-supérieurs en tout à une pièce qui , depuis quelque tems , est fort à la mode , et qui pour cela ne m'en paraît pas meilleure : c'est *la Coquette corrigée*. La fortune qu'elle a faite tout récemment , et le peu de succès qu'elle avait eu auparavant dans sa nouveauté et dans ses reprises , prouvent à la fois la décadence actuelle du goût , et le pouvoir de la figure et du jeu d'une actrice séduisante. Lorsqu'elle fut jouée pour la première fois en 1755 , elle avoit pour elle tous

les titres de faveur qui peuvent attirer la bienveillance. Son auteur, Lanoue, était aimé comme acteur, et personnellement estimé; il joua dans sa piece, et nous avons encore le discours par lequel il exprimait aux spectateurs, avant la représentation, le double embarras qu'il devait éprouver. Cette situation si critique était bien propre à obtenir l'indulgence; cependant la piece fut très-médiocrement accueillié, et même excita de fréquens murmures. Les représentations furent très-peu suivies; elles ne le furent pas davantage aux deux reprises qui se succéderent à de longs intervalles, avant la dernière donnée il y a trois ans, et qui attira la foule. Il n'en est pas moins vrai qu'il n'y a ni intrigue, ni caracteres, ni situations, ni comique d'aucune espece. Le seul nœud (si l'on peut appeler un nœud ce qui ne rencontre aucun obstacle réel), c'est le projet d'Orphise, qui, pour corriger Julie sa niece de la coquetterie, desire de l'amener à prendre du goût pour Clitandre, donné pour le seul homme honnête et raisonnable de tous ceux qui paraissent dans la piece. Cette entreprise est d'autant moins difficile, que dès les premiers actes Julie laisse voir de l'inclination pour lui, et que cette inclination paraît être vive au troisieme. Orphise pourtant croit avoir besoin de mettre en avant un intérêt de rivalité pour déterminer Julie: elle lui fait croire que Clitandre veut l'épouser elle-même, comme si ce devait être un triomphe bien piquant pour une jeune coquette de l'emporter sur sa tante. Quant aux moyens que l'auteur emploie pour corriger Julie, les voici: d'abord c'est la visite d'une présidente qui ne paraît pas dans la piece, et dont le rôle est évidemment postiche; elle est liée avec Julie, et, s'avisant d'avoir tout à coup des prétentions sur Clitandre, elle vient chez Julie faire une scene indécente et

ridicule, et lui enlever presque de force Clitandre qu'elle amène avec elle. L'étourderie de cette femme commence à faire rougir Julie, qui craint de lui ressembler; mais pour juger s'il est possible qu'elle ait si peu d'amour propre et tant de crainte, il suffit de voir comment cette présidente s'exprime, et comment on la traite. Il faut se souvenir que l'auteur a voulu peindre des travers de la bonne compagnie, et qu'il fait parler ainsi cette présidente :

La prudence

Interdit à Madame *ici* la concurrence.

Elle ne voudra point, par un bruyant débat,

Me préparer l'honneur d'un triomphe d'éclat.

Elle n'ignore pas que plus on me résiste,

Et plus à l'emporter ma volonté persiste.

Ce langage est celui de ces vieilles folles de comédie, de ces Aramintes courant après les hommes qui les fuyent, et ne jouant sur la scène qu'un rôle de charge. Mais la présidente n'est donnée ni pour vieille ni pour folle; c'est une femme du bon ton, et que l'on a crue capable d'être la rivale de Julie, qui est dans tout l'éclat de la jeunesse et de la beauté. On peut juger par-là si les convenances sont remplies, et si Julie, que tant d'adorateurs viennent chercher, peut se reconnaître dans ce personnage qui vient chez elle chercher Clitandre. Ce n'est pas tout : Clitandre lui témoigne une indifférence qui est très-voisine du mépris; il lui dit.

Vous m'aimez donc beaucoup

LA PRÉSIDENTE.

Qui ? moi ! si je vous aime !

Que répondre à cela ? J'en ris malgré moi-même.

Sur quoi un marquis (nous verrons tout à l'heure ce que c'est que ce marquis) lui dit poliment et décemment :

Parbleu ! la question est neuve et me ravit.

Nul amant, j'en suis sûr, jamais ne vous la fit.

Telle est la leçon qu'on donne à Julie pour la dégoûter d'être coquette : l'autre est tout aussi bien imaginée. Elle a écrit à un Eraste de ces billets qui ne signifient rien, et sur lesquels cet Eraste s'est cru aimé. Les mêmes avances que pouvaient contenir ces billets, elle les a faites à un autre : voilà Eraste furieux, et d'autant plus que Julie a écrit à une femme sur laquelle il a des vues, une lettre où elle parle fort légèrement de lui et de son amour. Là-dessus Eraste ne projette rien moins que d'imprimer les billets de Julie ; mais comme, malgré ses fureurs, il est apparemment très-complaisant pour ses rivaux, il remet à Clitandre ces terribles lettres, et Clitandre les rend à Julie, qui verse des larmes de reconnaissance. Il n'est pas sans exemple que quelques escrocs aient séduit l'innocence d'une jeune fille bien crédule, et, ayant d'elle des lettres décisives, aient tiré de l'argent de son père pour rendre ces lettres qu'ils menaçaient d'imprimer. Il y a des aventures de ce genre connues à la police ; mais je ne me souviens pas d'avoir jamais ouï dire qu'un homme de la classe des honnêtes gens ait menacé publiquement d'imprimer des lettres, et des lettres de pure galanterie : celui qui ferait cette menace serait à coup sûr déshonoré, et qui plus est, ridicule.

Le marquis dont j'ai parlé tout à l'heure est précisément le Versac des *Egaremens du cœur et de l'esprit* ; c'est un précepteur de corruption, un homme qui débite gravement des leçons d'impudence et de libertinage. Il n'y aurait rien à dire s'il était humilié et puni ; mais ni l'un ni l'autre. Julie, qui s'est faite sa très-humble écolière, ose pourtant risquer devant lui le mot de *décence*, lorsqu'il ne lui propose rien moins que

de rompre, sans aucune raison, avec une tante dont elle est chérie, et cela uniquement pour se faire honneur dans le monde.

JULIE.

Mais la décence....

LE MARQUIS.

Encore! on n'y peut plus tenir,
Et ce terme est ignoble à *faire évanouir*.
Laissez là pour toujours, et le mot, et la chose.
Savez-vous bien qu'à tort votre nom en impose?
Par un début d'éclat vous nous éblouissez;
Rien ne *résiste* à l'air dont vous vous annoncez.
« Des cœurs et des esprits voilà la souveraine;
» Scrupules, préjugés, dit-on, rien ne la gêne. »
Point: ce sont des égards, de la discrétion,
Une tante partout qui nous donne le ton.
Après six mois d'épreuve on dit *décence* encore....
Oh! parbleu! finissez, ou je vous déshonore.

JULIE.

Mais que voulez-vous donc?

LE MARQUIS.

Que vous fixiez les yeux
Par quelque *bon éclat*, et qu'en attendant mieux
Vous rompiez dès ce soir tout net avec Orphise.
Qu'avez-vous fait encor, parlez avec franchise,
Qui puisse *parmi nous* vous faire respecter?
Quelques discours malins qu'on n'ose plus citer,
Des billets malfaisans, d'innocentes ruptures,
Des traits demi-méchants, quelques noirceurs obscures,
Du bruit tant qu'on en veut, point de faits; du jargon.
C'est bien ainsi vraiment que *l'on se fait un nom*!
Décidez-vous, vous dis-je, ou je vous abandonne.

Il est impossible qu'une femme à qui l'on ne peut reprocher jusque-là qu'un peu de légèreté et de coquetterie, travers fort communs à son âge, mais qui n'a rien dit ni rien fait qui annonce un caractère gâté et une femme corrompue, qui même va tout à l'heure revenir des erreurs de sa jeunesse, et s'en repentir assez pour exciter un moment d'intérêt, entende sans indignation des discours qui sont pour elle le dernier degré de

l'avilissement. Le Méchant de Gresset, qui veut corrompre un jeune homme, garde avec lui cent fois plus de mesure que ce marquis n'en garde avec une jeune femme; et cependant quelle différence devait y mettre celle du sexe, et dans un sens tout contraire! Mais Gresset connaissait les bienséances du monde, et Lanoue ne l'avait guère vu que dans les coulisses. S'il voulait donner une bonne leçon à Julie, il en avait une belle occasion : qu'elle eût été effrayée, révoltée, que des indiscretions et des étourderies l'eussent mise dans le cas d'écouter de pareils discours et d'être insultée à ce point, c'est alors qu'on eût pardonné à l'auteur tout ce qu'il peut y avoir d'outré dans l'insolence absurde et outrageante du marquis. On l'aurait vu puni par l'humiliation que pouvaient répandre sur lui le mépris et l'horreur que lui aurait témoignés Julie. Point du tout : elle ne donne pas le plus léger signe du plus léger mécontentement, et le marquis la laisse en lui disant que si elle n'obéit pas, il *se brouille* avec elle *pour jamais*. Il faut avouer que pour une femme que l'on présente avec tous les charmes possibles, pour une coquette qui veut soumettre tous les cœurs, elle joue là un rôle bien étrange; mais aussi comment est-elle coquette? Il faut la voir avec Clitandre qu'elle veut subjuguier. D'abord elle vient le chercher pendant qu'on joue dans un autre salon, passe; c'est une espèce d'avance qu'une coquette peut se permettre, et qui n'engage à rien.

A l'un de vos rivaux j'ai fait prendre mon jeu.

.....

CLITANDRE.

Mais, de grâce, pourquoi me nommer son rival?
Il vous aime, di-ou.

JULIE.

Sans doute, et vous?

Madame,

Jamais....

JULIE.

Ah! vous voulez déguiser votre flamme;
Vous voulez m'adorer sans que j'en sache rien.
Eh! cessez d'affecter ce modeste maintien.
Vous m'aimez: tout est dit. Eh bien! mon cher Clitandre,
D'honneur, c'est un aveu que je brûlais d'entendre.

CLITANDRE.

Tout est dit! Permettez.....

JULIE.

Allons, regardez-moi.

Je le veux.

CLITANDRE.

Volontiers.

JULIE.

Eh bien donc!

CLITANDRE.

Je vous voi.

JULIE.

Est-ce tout?

CLITANDRE.

Les beaux yeux! la charmante figure!

JULIE.

Fort bien, continuez.

CLITANDRE.

Tout est dit, je vous jure.

JULIE.

Non, non, vos yeux à moi m'en disent beaucoup plus.
Vous m'aimerez, Monsieur; vos soins sont superflus.

C'est justement la conversation de la Bélise de Molière avec un autre Clitandre; mais cette Bélise est donnée pour une vieille extravagante, et la coquette du *Misanthrope* parle un autre langage. C'est que Molière avait pris le modèle de sa coquette à la cour de Louis XIV, et qu'apparemment Lanoue avait pris le sien dans le *Sopha* de Crébillon.

Julie continue sur le même ton :

Vous vous rendez enfin ?

CLITANDRE.

Vous me faites pitié.

Le joli dialogue ! Tout cela sera sifflé partout où il y aura du bon sens et de la connaissance du monde et du théâtre. Ailleurs il lui dit :

On peut vous désirer ; mais vous aimer ! jamais.

Si les femmes ne sont pas trop fâchées qu'on les *desire*, je ne crois pas qu'elles soient flattées qu'on le leur dise de cette manière, ni qu'un homme qui a quelque politesse leur fasse un pareil compliment. C'est pourtant cet homme dont cette prétendue coquette devient éperdument amoureuse en quelques heures, et c'est ici un des plus grands inconvéniens de la pièce et de toutes celles qu'on a faites sur ce plan, depuis Marivaux qui en a donné l'exemple. Vous ne trouverez dans aucun de nos bons comiques l'intérêt fondé sur ces passions subites qui naissent le matin et qui amènent un mariage le soir, ni de ces caractères changés et corrigés dans vingt-quatre heures : l'un et l'autre est également contraire à la vraisemblance morale et à l'intérêt dramatique. Ce sont là des sujets et des plans conçus à faux, et leur succès est un des symptômes de la décadence de l'art.

Ce même Clitandre débute avec Julie par un procédé qui n'est pas moins contraire que tout le reste aux convenances les plus communes. Julie lui fait dire de l'attendre, qu'elle voudrait lui parler : il répond :

Je n'ai pas le loisir.

Il rend à la femme-de-chambre une lettre que Julie lui a écrite ; il feint de croire que la lettre

n'est pas pour lui; la soubrette lui assure très-positivement le contraire; elle va jusqu'à lui lire, en parlant de sa maîtresse :

Je sais son secret.

CLITANDRE.

Soit : je ne veux pas l'apprendre.

JULIE.

Vous savez fort mal vivre, au moins, monsieur Clitandre.

Assurément elle a raison, et quoique ce soit un manège connu de jouer l'indifférence pour cacher la coquetterie, ce n'est pas avec une femme à qui l'on doit des égards, que l'on se permet de manquer si grossièrement aux premières règles de la politesse; mais aucun des personnages de la pièce n'a l'air de s'en douter. Un vieux comte, oncle du marquis, l'un des soupirans de Julie, personnage calqué sur vingt autres de la même espèce, se croit aussi en droit de se plaindre d'elle, et voici les adieux qu'il lui fait, à elle, au marquis et à Clitandre.

... Je me vengerai d'un si sanglant outrage.

Toujours en l'air, toujours trahissant et trahis,

Faites un monde à part, et soyez le mépris

De tout le genre humain.

Je ne sais pas dans quel monde Lanoue avait pu voir que ce langage fût de mise.

Le style ne vaut pas mieux : il y a quelques mauvais vers; par exemple, ces deux-ci, qui furent remarqués dans la nouveauté :

Le bruit est pour le fat, la plainte est pour le sot :

L'honnête homme trompé s'éloigne et ne dit mot.

Mais en général le style est chargé de termes impropres, d'expressions fausses ou recherchées, infecté d'un jargon qui depuis n'a eu que trop d'imitateurs. Je n'ai fait mention d'un si mau-

vais ouvrage que parce que son succès est un des scandales de nos jours.

Marivaux se fit un style si particulier, qu'il a eu l'honneur de lui donner son nom : on l'appela *le Marivaudage*. C'est le mélange le plus bizarre de méthaphysique subtile et de locution triviales, de sentimens alambiqués et de dictons populaires : jamais on n'a mis autant d'apprêt à vouloir paraître simple ; jamais on n'a retourné des pensées communes de tant de manières plus affectées les unes que les autres ; et ce qu'il y a de pis, ce langage hétéroclite est celui de tous les personnages sans exception. Maîtres, valets, gens de cour, paysans, amans, maîtresses, vieillards, jeunes gens, tous ont l'esprit de Marivaux : certes, ce n'est pas celui du théâtre. Cet écrivain a sans doute de la finesse ; mais elle est si fatigante ! il a une si malheureuse facilité à noyer dans un long verbiage ce qu'on pourrait dire en deux lignes ! Et ce qui paraîtrait incompréhensible si l'on ne savait jusqu'où peuvent aller les illusions de l'amour propre, semble persuadé que lui seul a trouvé le vrai dialogue de la comédie. Il dit dans une de ses préfaces : « On n'écrit presque jamais comme on parle : la composition donne un autre tour à l'esprit : c'est partout *un goût d'idées pensées et réfléchies*, dont on ne sent point l'uniformité, parce qu'on l'a reçu et qu'on s'y est fait. *J'ai tâché de saisir le langage des conversations et la tournure des idées familières.* » Veut-on savoir comment il s'y est pris ? lisez deux pages après, la première scène de la pièce entre une suivante et sa maîtresse, qui lui dit qu'elle ne veut point se marier :

L I S E T T E.

Vous ! avec ces yeux-là, je vous en défie, Madame.

LUCILE.

Quel raisonnement ! Est-ce que les yeux décident de quelque chose ?

LISETTE.

Sans difficulté : les vôtres *vous condamnent à vivre en compagnie. Par exemple*, examinez-vous ; vous ne savez pas les difficultés de l'état austère que vous embrassez : il faut avoir *le cœur bien frugal* pour le soutenir....

LUCILE.

Toute jeune et toute *aimable* que je suis, je n'en aurais pas pour six mois avec un mari, et mon visage serait *mis au rebut* ; de dix-huit ans qu'il a, *il sauterait tout d'un coup à cinquante*. Non pas, s'il vous plaît ; il ne vieillira qu'avec le tems et n'enlaidira *qu'à force de durer. Je veux qu'il n'appartienne qu'à moi, que personne n'ait à voir ce que j'en ferai, qu'il ne revoie que de moi seule. Si j'étais mariée, ce ne serait plus mon visage ; il serait à mon mari qui le laisserait là, à qui il ne plairait pas, et qui lui défendrait de plaire à d'autres : j'aimerais autant n'en point avoir.*

En voilà-t-il assez sur son visage ? C'est pourtant un étrange babil que Marivaux appelle *le langage des conversations et la tournure des idées familières*. S'il y a des gens qui conversent de ce ton, il ne faut les mettre sur le théâtre que pour en faire sentir le ridicule, comme a fait Molière de celui des *Précieuses* ; mais faire parler ainsi tous les personnages d'une comédie, c'est mettre gratuitement sur la scène l'ennui de quelques sociétés de caillettes et d'originaux ; et n'est-ce pas nous rendre un beau service ?

On joue quelques pièces de Marivaux, *la Surprise de l'Amour, le Legs, l'Epreuve, le Préjugé vaincu* : celles là, comme toutes les autres, sont remarquables par l'uniformité de moyens, de ton et d'effet. Il semble que l'auteur n'ait vu dans les femmes autre chose que la coquetterie, et qu'il n'ait remarqué dans l'amour que ce qu'il y a d'amour propre. Il y en a beaucoup sans doute ; mais il n'est ni juste, ni adroit, ni heureux de n'y apercevoir rien de plus : c'est avoir

la vue très-bornée ; et si Marivaux voyait finement , il ne voyait pas loin. Toutes ces nuances légères peuvent passer dans un roman ; mais au théâtre il faut des couleurs plus fortes et des traits plus prononcés. On peut perdre du tems dans un roman et faire valoir les petites choses ; mais au théâtre on a trop peu de tems , et il faut savoir mieux l'employer. Ce n'est pas dans une vaste perspective qu'il faut exposer des miniatures qui ne sont bonnes à voir qu'avec une loupe. Ce grand espace est fait pour de grands tableaux : les caricatures mêmes faites à la brosse y valent mieux que de petites découpures enluminées : les premières ne sont pas de bon goût , mais elles peuvent du moins amuser ; les secondes peuvent n'être pas sans art , mais elles ennuiant , et c'est une triste dépense d'art et d'esprit que celle qui n'aboutit qu'à ennuyer.

C'est ce que j'ai observé souvent aux pièces de Marivaux : on sourit , mais on bâille. Le noeud de ces pièces n'est autre chose qu'un mot qu'on s'obstine à ne dire qu'à la fin , et que tout le monde sait dès le commencement. Les obstacles ne naissent jamais que de son dialogue , et , au lieu de nouer une intrigue , il file à l'infini une déclaration ou un aveu. Des ressorts de cette espèce sont trop déliés pour être attachans ; et pour comble de malheur , ce fil imperceptible lui échappe souvent des mains : on le voit sans cesse occupé à le rattacher maladroitement quand il est rompu. Dans *la Surprise de l'Amour*, dans *le Legs* (pour ne citer que ces deux là) , vous remarquerez deux ou trois endroits où , quelque effort que fassent les personnages , pour ne pas s'expliquer ou ne pas s'entendre , la pièce est évidemment finie , et vous vous impatientez contre l'auteur , qui veut parler à toute force quand au fond il n'y a plus rien à dire.

Dans le recueil des œuvres de Saint-Foix on trouve dix ou douze petites pièces intitulées, je ne sais pourquoi, comédies. Ce sont de petits tableaux de féerie ou de mythologie, qui sur la scène peuvent plaire aux yeux, mais qui n'ont rien de dramatique et surtout rien de comique : de ce genre sont *les Grâces*, que j'ai vu reprendre plusieurs fois, et *l'Oracle*, que l'on représente souvent. Ces deux bagatelles, et surtout la dernière, furent célébrées au-delà de toute mesure du vivant de l'auteur, par cette espèce d'hommes qui se plaisent à exalter les petites choses en haine des grandes. *L'Oracle* eut une vogue prodigieuse dans sa nouveauté ; mais on n'ignore pas quelle en fut la cause. Un acteur de la plus belle figure, et dont les grâces nobles avaient extrêmement réussi même ailleurs qu'au théâtre, Grandval, y jouait avec la belle Gaussin ; et si l'on se rappelle le sujet de la pièce, on concevra que ce pouvait être un spectacle assez attrayant de voir deux créatures charmantes exposer sur la scène les jeux et les caresses de l'amour : il n'en faut pas tant pour faire courir tout Paris. La pièce d'ailleurs (quelque nom qu'on veuille donner à un petit drame fondé tout entier sur le merveilleux de la baguette, c'est-à-dire, sur tout ce qu'il y a de plus aisé) a de l'agrément et de la délicatesse dans les détails. C'est tout ce qu'on peut demander dans ces sortes de compositions de fantaisie, qu'il était aussi ridicule de prôner, qu'il le serait de soumettre aux règles de la critique ce qui n'est qu'une exception à celles de l'art. Mais il en est de plus importantes encore, celles de la morale, et l'on peut marquer cette pièce comme la première où, sur un théâtre régulier, l'on se soit permis d'arranger des tableaux de volupté, apparemment parce qu'il est plus aisé de parler aux sens, qu'à l'esprit et au cœur.

Avant de passer à Lachaussée, qui s'est fait un genre à lui, dont Voltaire même s'est fort rapproché dans *l'Enfant prodigue* et dans *Nanine*, il faut, pour compléter l'article des pieces en un acte qui méritent qu'on en fasse mention, dire un mot de *la Jeune Indienne*, joli petit drame qui, quoique sans intrigue, n'est pas sans intérêt. L'auteur l'a tiré tout entier du rôle de cette jeune Sauvage dont la naïveté contraste agréablement avec les institutions sociales dont elle ne saurait avoir d'idée. Ce contraste, il est vrai, n'avait rien de neuf au théâtre; mais le canevas satyrique qu'il présente, est toujours piquant par lui-même, et bien plus encore quand la censure de ce que nous sommes est dans la bouche d'un personnage hors de nos mœurs, qui, ne voyant que ce qu'elles ont à ses yeux de factice, ne saurait deviner ce qu'elles ont de raisonnable dans les rapports de la société civilisée : de la naît l'intérêt des détails; mais quelque heureux qu'ils soient dans le rôle de Betti, cet intérêt ne suffirait pas sans celui de sa situation, qui est touchante dès qu'on la voit menacée de perdre l'ami dont elle a été la libératrice, et qu'elle croit avec raison lui appartenir. A la vérité, ce danger ne dure qu'un moment, et ne tient qu'à une espece d'indécision faible et instantanée de l'Anglais Belton; mais c'en est assez pour donner à Betti le tems de faire entendre la plainte de l'amour dans le langage d'une habitante des bois, dont l'auteur a très-bien saisi la vérité pénétrante et la douce simplicité. C'en était assez pour soutenir un acte, et le rôle de Mowbray, le premier quaker qu'on ait mis sur la scene, acheve de donner à l'ouvrage une teinte d'originalité. Le style, à quelques fautes près est en général facile et naturel, et le dialogue est ingénieux sans affectation. Mais ce qui est très-remar-

quable, c'est que le naturel dans les idées et la facilité de diction, caracteres de ce coup d'essai de la jeunesse de Champfort, ne se sont jamais retrouvés depuis dans aucune de ses compositions poétiques.

Il donna, quelques années après, un acte en prose, *le Marchand de Smyrne*, dont le fond, tiré des *Captifs* de Plaute, pouvait fournir trois actes très-intéressans. C'est un Turc de Smyrne, qui, ayant été racheté à Marseille par un Français, et rendu à sa patrie et à une femme qu'il adore, a fait vœu, en reconnaissance de ce bienfait, de racheter tous les ans un captif chrétien. Le premier qui lui en présente l'occasion est précisément son libérateur, amené à Smyrne par des corsaires qui l'ont pris dans un bâtiment maltais, avec sa maîtresse qu'il allait épouser. D'un autre côté la femme de cet honnête Turc, nommé Hassan, s'est promis aussi de racheter une femme chrétienne; et l'on conçoit au premier coup d'œil combien de situations et de sentimens on pouvait tirer de cette réunion de circonstances, susceptible de tout l'intérêt d'un roman sans en avoir l'invraisemblance. Il suffisait de faire naître des obstacles à la délivrance des deux captifs, et cela n'était pas très-difficile. Mais l'auteur termine tout dès l'instant de la reconnaissance, qui, ne produisant aucune espece de suspension ni de crainte, est par cela même sans aucun effet dramatique. L'auteur ne paraît pas en avoir cherché d'autre que celui de la satire, devenue dès-lors et pour toujours le fond de son caractere et de son esprit. Il ne vit dans sa piece que le rôle de son marchand d'esclaves, et un cadre pour des épigrammes très-faciles contre les médecins, les jurisconsultes, les gentilhommes et les barons, qui peuvent être en effet, pour parler le langage de Kalid, *de dure dé faite*

dans un marché de Smyrne. Champfort, qui était *philosophe*, oublia trop que Montesquieu et Newton n'y auraient pas été vendus plus cher, et c'en est assez pour sentir que ce genre de plaisanterie n'était pas réellement très-philosophique, et n'avait pas ce fond de moralité qui donne tant de prix à la plaisanterie de Molière.

Le Marchand de Smyrne, que l'on joue encore, n'est donc qu'une bluette d'esprit, une espece de proverbe plutôt qu'une comédie, et suffirait pour prouver dans l'auteur la stérilité absolue de conceptions dramatiques. Mais son *Mustapha* prouva beaucoup plus contre lui pour tout homme qui n'est pas étranger à l'art du théâtre, et si j'en parle ici en passant, c'est pour rassembler, suivant mon usage, tout ce qui regarde les compositions théâtrales de l'auteur, dont il ne pouvait être question que dans le seul genre où il reste quelque chose de lui. Il résulte de la lecture de ce *Mustapha*, que l'esprit de Champfort était l'opposé du talent tragique. Le tragique s'offrait de lui-même dans ce sujet, traité deux fois avec succès, d'abord en 1717, par Bélin, et de nos jours sous le titre de *Roxelane*, par M. de Maison-Neuve. La piece de Bélin n'avait pu se soutenir à cause de l'extrême faiblesse de la diction, et surtout à cause de l'infériorité des deux derniers actes, beaucoup moins bien conçus que les premiers. Celle du jeune auteur, qui vint après Bélin et Champfort, a été long-tems applaudie et suivie dans la nouveauté. J'ignore pourquoi l'auteur n'a pas jugé à propos de l'imprimer; et si elle n'a pas été reprise, c'est apparemment par les mêmes raisons qui, depuis la révolution, écartent de la scene tant d'autres ouvrages, grâce à l'inquisition si dignement *républicaine*, qui est encore un des caracteres de notre *liberté*. Quoi qu'il en soit, cette heureuse tentative de l'auteur

de *Roxelane*, jouée peu d'années après la pièce de Champfort, démontrait assez combien celle-ci était déjà oubliée, et la destinée de *Mustapha* avait fait voir que la plus éclatante faveur ne peut défendre long tems un mauvais ouvrage contre l'opinion publique. Aussi puissamment protégé par la cour que l'avait été le *Catilina*, il ne put même, comme celui-ci, faire un moment d'illusion sur la scène. Il avait reçu à Versailles des applaudissemens concertés; à Paris, il fut très-froidement reçu le premier jour, et abandonné le second. Ce drame, de la plus mortelle froideur, sans action, sans intérêt, sans conduite, sans caracteres, sans situation, se traîna quelque tems dans la solitude, et tomba enfin du poids de l'ennui : jamais il n'a reparu. L'auteur avait annoncé tout haut qu'il consentait à être jugé sur ce drame, et avec d'autant plus de raison qu'il y avait travaillé quinze ans : on y reconnut unanimement l'absence totale du génie tragique. Mais apparemment les amis de l'auteur s'imaginèrent que personne en France ne se connaissait plus en vers, car ils imprimèrent que le style de *Mustapha* était celui de Racine. La vérité est que la versification est en général pure et correcte, mais sans aucune espece de force poétique et dramatique : ce n'est pas plus le style de la tragédie, que ce n'en est l'esprit. Tout est glacé dans cette composition, qui est aujourd'hui dans un aussi profond oubli que les pièces jouées avant Corneille.

Champfort, dégoûté du théâtre, ou plutôt du public, travailla quelques petits contes qu'on a recueillis après sa mort. Hors deux ou trois qui même sont plutôt des épigrammes que des contes, on ne trouve dans les autres qu'une gaîté pénible, une diction entortillée, une recherche fatigante de ce qu'on appelle du trait, des idées décousues,

du jargon, de l'obscurité, du mauvais goût; en un mot, tout ce qu'il y a de plus opposé à ce genre de poésie, c'est à-dire, tous les efforts possibles de l'esprit dans ce qui n'en doit être que le jeu et la saillie.

Nous verrons ailleurs, dans les écrits posthumes de Champfort, comment il peut être classé dans la philosophie moderne. Ses *Eloges* de Molière et de Lafontaine sont d'un écrivain très-ingénieux, mais qui a plus de critique et de goût, que d'éloquence. En total, rien de ce qu'il a fait n'appartient ni à l'éloquence ni à la poésie : ce fut un homme de beaucoup d'esprit, bien plus qu'un homme de talent; il n'en avait montré que le germe dans sa *Jeune Indienne*, et ce germe avorta. Ce n'est pas ici le lieu de relever tout ce qu'il y a d'erreurs, de bévues et de faussetés dans la notice historique qu'on a jointe à l'édition de ses Œuvres. C'est la suite naturelle de cette partialité ouverte qui tient aux événemens d'une révolution dont il devint la victime dès qu'il cessa d'en être l'apôtre; et sous ce point de vue ce n'est pas ici que le malheureux Champfort et son éditeur doivent être appréciés.

SECTION VI.

Comédie mixte ou drame. — Lachaussée.

Lorsque, pendant l'espace d'un siècle entier, nombre d'artistes ont couru successivement une même carrière, il est tout simple que le talent, frappé des difficultés de la concurrence ou des dangers de l'imitation, cherche à découvrir des routes moins frayées, qui puissent encore, si elles offrent moins d'éclat et de gloire, compenser cet avantage par celui de la nouveauté. C'est ce que fit Lachaussée lorsqu'il introduisit sur notre

théâtre ce genre de comédie mixte dont les Anciens avaient donné l'idée dans *l'Andrienne*, mais qui, plus étendu chez lui, plus déterminé, et formant un système suivi dans un certain nombre d'ouvrages, peut lui mériter le titre de fondateur. Le succès de ses pièces n'est pas contesté; il est encore le même après cinquante ans; mais son mérite est toujours une espèce de problème, et j'oserai dire d'abord qu'il ne devrait plus l'être, puisqu'une si longue expérience a prouvé qu'il était indépendant de la nouveauté et de la mode, qui en tout tems et en tout genre peuvent beaucoup, mais n'ont pas un long pouvoir.

Une foule de critiques a regardé l'entreprise de Lachaussée comme une corruption de l'art : mon opinion serait plus modérée. Je n'appelle corruption que ce qui est d'un faux goût : je n'en vois point dans les bonnes pièces de cet écrivain : je n'y vois qu'un genre inférieur qui vaut en lui-même plus ou moins, comme tous les autres, selon qu'il est bien ou mal traité.

Il est inférieur à la comédie et à la tragédie, parce qu'empruntant quelque chose de l'une et de l'autre, il affaiblit par ce mélange même le caractère essentiel de toutes les deux. Comme la tragédie, il veut émouvoir et il est beaucoup moins touchant : comme la comédie, il veut amuser et il est beaucoup moins gai; et cette disproportion était inévitable, puisque, voulant joindre le rire et les larmes, on ne pouvait pas assembler des impressions si diverses (quoiqu'elles ne soient pas inconciliables) sans leur ôter de leur force.

Nous avons vu ailleurs pourquoi le sentiment et la difficulté vaincue entre pour beaucoup dans le plaisir que les beaux-arts nous procurent : c'est encore une des causes de l'infériorité du genre

mixte. Il produit de l'intérêt à l'aide de ces infortunes domestiques dont les exemples ne sont pas rares, mais dont le fond est celui de presque tous nos romans, et cela est beaucoup plus aisé que d'attacher pendant cinq actes avec des caractères comiques mis en situation. Le style même en est plus facile; il n'exige dans le dialogue que la convenance relative aux intérêts des personnages. La comédie demande davantage; elle veut que l'on fasse naître du fond de l'action le comique des détails, comme la tragédie en tire le sublime des sentimens et des pensées : de là naît un des inconvéniens les plus fréquens dans les pièces de Lachaussée. Ses effets tenant le plus souvent à la triste situation des personnages qui ne sont pas au dessus de l'ordre commun, leur entretien ne peut être que sérieux dans tous les momens où l'action n'est pas très-vive, et alors ce sérieux tient de la langueur et même quelquefois de l'insipidité. Ils ne peuvent pas dire autre chose; mais ce qu'ils disent ne vaut pas trop la peine d'être entendu, au lieu que la tragédie et la comédie ont dans la nature de leur dialogue de quoi soutenir sans cesse l'attention quand l'auteur a le talent d'écrire.

Il est à remarquer que dans ce genre mixte les inconvéniens naissent des avantages mêmes qui lui sont propres. On vient de voir que l'intérêt auquel il sacrifie tout, nécessite souvent un ton sérieux qui affadit la scène quand l'action ne l'échauffe pas, et il est sûr qu'elle ne peut pas toujours l'échauffer. Il en est de même de la morale, qui occupe ici une plus grande place que dans la comédie : les sujets étant ordinairement fondés sur des rapports de devoirs, de délicatesse, d'honnêteté, ils tendent à l'instruction plus directement que la comédie; ils contiennent beaucoup plus de préceptes et de sentences; il y

a peu de scènes qui n'en offrent plus ou moins; quelques-unes ne sont que des Traités de morale dialogués. C'est aller à l'utile, sans doute, mais l'agréable ne s'y joint pas toujours : ce style, trop souvent sentencieux, est tout près de la monotonie; et le fond des idées étant d'un ordre assez vulgaire, il devient plus difficile d'en racheter l'uniformité. Trop de personnages parlent de vertu et ils en parlent trop. Au reste, ce défaut, qui n'est qu'aperçu dans Lachaussée, n'est choquant que dans les dramatiques de nos jours, qui l'ont porté au dernier excès.

Tant de désavantages sont compensés en partie par un mérite précieux que les plus ardens détracteurs ne sauraient nier, l'intérêt. Il est certainement porté plus loin dans quelques situations du *Préjugé à la mode*, de *Mélanide*, de *la Gouvernante*, et de *l'Ecole des Mères*, que dans aucune de nos comédies. On y verse des larmes douces que la raison et le bon goût ne désavouent pas, puisque ces situations sont dans l'ordre de celles que la société peut quelquefois présenter. On n'a jamais tort d'intéresser, et les larmes mêmes que la réflexion condamne dans le cabinet, au théâtre portent avec elles leur excuse : à plus forte raison celles qu'elle ne condamne point sont-elles à l'abri de la critique. Elle devait se borner à en apprécier le degré de mérite, mais elle ne pouvait pas approuver toutes les épi-grammes dont elles ont été l'objet. Les épi-grammes contre les pleurs sont en elles-mêmes d'assez mauvaise grâce; aussi était-ce l'esprit de parti qui les dictait. On les a oubliées presque toutes, et l'on pleure encore aujourd'hui aux pièces de Lachaussée.

Après ces considérations générales, où j'ai tâché de réduire à des idées simples, claires et mesurées tout ce qu'on a dit sur ce sujet de part

et d'autre avec autant de confusion que d'exagération , voyons quel degré de talent a mis Lachaussée dans le genre qu'il a créé.

Il débuta par *la Fausse antipathie* : quoiqu'elle ait eu d'abord du succès , elle n'a jamais été remise : l'auteur n'avait encore qu'entrevu son objet et ne faisait qu'essayer ses forces. Quand il fut plus sûr de sa marche et de ses moyens , il contribua lui-même par de meilleurs ouvrages à faire oublier ce coup d'essai extrêmement faible de tout point. Le sujet roule sur l'aversion réciproque de deux époux qui , engagés autrefois l'un à l'autre sans s'être jamais vus , ont été séparés au moment où ils allaient s'unir , par des incidens qui depuis les ont conduits à travailler de loin et sous d'autres noms à une séparation juridique. Dans cet intervalle , le hasard les rapproche sans qu'ils se connaissent , et ils deviennent amoureux l'un de l'autre. Le spectateur est au fait de toute cette fable dès les premières scènes ; et comme il n'y a aucun obstacle à la réunion des deux personnages dès qu'ils se reconnaîtront , le dénouement est prévu d'abord , et les incidens qui le retardent sont des mal-entendus trop peu importants pour produire la suspension et l'inquiétude qui forment une véritable intrigue.

Le Préjugé à la mode fut vraiment l'époque d'une révolution ; il eut un grand succès , et annonça un genre nouveau qui partagea les esprits. Ce n'est pourtant pas à beaucoup près la meilleure des pièces de Lachaussée ; et même des quatre qu'il a établies au théâtre , c'est celle que j'aimerais le moins. Ce n'est pas parce qu'elle combat un préjugé qui ne subsiste plus : apparemment il existait quand l'auteur a écrit , car on n'en aurait pas souffert la supposition ; il n'y en eut jamais

de plus bizarre, on peut même dire de plus monstrueux. Il est tout simple de n'avoir pas toujours pour sa femme ce qu'on appelle de l'amour; il n'est pas même nécessaire au bonheur d'une union aussi sérieuse, aussi sacrée que le mariage. L'attachement, l'estime, la confiance en sont les liens réciproques; mais quand l'amour y joint un attrait durable (et l'exemple n'en est pas aussi rare qu'on le croit), c'est non-seulement un bonheur, mais le bonheur le plus grand que l'esprit puisse concevoir et dont le cœur puisse jouir. Que dans un certain monde et pendant un certain tems l'opinion ait fait de cette félicité un travers et un ridicule, au point que l'on ait rougi de l'avouer, il faut bien le croire, puisque tant d'écrivains l'attestent, et c'est une preuve que les fantaisies de la mode et les caprices de l'esprit de société peuvent amener le plus étrange renversement dans toutes les idées de la morale et du bon sens. Mais enfin il n'en reste aucune trace : la mode, aussi passagère que puissante, remédie elle-même au mal qu'elle fait; elle ressemble au tems, dont un de nos poètes a dit :

Il détruit tout ce qu'il fait naître,
A mesure qu'il le produit.

Aujourd'hui les époux qui s'aiment, font des jaloux et n'ont plus de censeurs, et si Lachaussée a contribué, comme on peut le penser, à cette réformation, c'est une des plus honorables victoires du talent sur le vice et la sottise, et qui doit faire pardonner ce que l'art peut avoir laissé à désirer dans *le Préjugé à la mode*.

D'abord, les ressorts de l'intrigue ne me paraissent combinés ni avec force ni avec justesse. Ils tiennent tous aux sentimens de Durval pour sa femme : non-seulement le bonheur de Cons-

tance dépend de son retour vers elle; le mariage de la jeune Sophie, cousine de Constance, avec Damon qu'elle aime, est aussi attaché à cet heureux retour qui est l'objet principal de la piece, puisque Sophie, qui craint de n'être pas plus heureuse avec Damon, que Constance avec Durval, ne veut se résoudre à épouser Damon que dans le cas où il parviendrait, comme il l'a promis, à rapprocher les deux époux. Mais dès le premier acte tout semble toucher à la conclusion : on sait que Durval est redevenu plus amoureux de sa femme qu'il ne l'a jamais été; que c'est lui qui depuis quelques jours lui donne des fêtes et lui fait des présens sans se faire connaître. A la premiere scene du second acte, il ouvre son cœur à son ami Damon, et cette scene toute entiere n'est qu'un épanchement de tendresse. La piece n'en vaudrait que mieux si, après avoir montré le dénouement si prochain, l'auteur eût imaginé des obstacles assez grands pour l'éloigner avec vraisemblance et même pour en faire douter; mais c'est ici que le faible de l'action se fait sentir : si la piece n'est pas finie à la scene suivante, c'est que l'auteur ne le veut pas. Damon a réfuté victorieusement toutes les objections frivoles que Durval se fait à lui-même contre le penchant qui l'entraîne; Durval a pris son parti :

Sois content : mon cœur cede et se rend à l'amour.
Viens être le témoin du plus tendre retour.

A ces mots Constance paraît ; il est seul entre elle et son ami, et un pareil confident est encore un soutien de plus contre l'espece de faiblesse que peut lui laisser le préjugé. Qui donc peut l'empêcher de suivre les mouvemens de son cœur ? Le dialogue même de cette scene semble l'y conduire à chaque mot. Damon ne cesse de

le presser, et pourtant Durval se fait une violence étudiée pour éluder l'aveu qu'il était résolu de faire; il s'attendrit de plus en plus, et pourtant il s'obstine à dissimuler. Il y a plus : il tient à la fin un langage qui non-seulement est d'un homme revenu de ses ridicules préventions, mais qui doit même ouvrir les yeux à Constance, et lui faire voir que son époux n'est plus le même; il suffit de l'entendre :

Otez donc à Sophie un préjugé fatal
Qu'elle a contre l'hymen. Ah! qu'elle en juge mal!
Qu'au contraire leur sort sera digne d'envie!
Non, il n'est point d'état plus heureux dans la vie
Pour ceux que la raison et l'amour ont unis :
L'hymen seul peut donner des plaisirs infinis.
On en jouit sans peine et sans inquiétude;
On se fait l'un pour l'autre une heureuse habitude
D'égarés, de complaisance et des soins les plus doux.
S'il est un sort heureux, c'est celui d'un époux
Qui rencontre à la fois dans l'objet qui l'enchanté,
Une épouse chérie, une amie, une amante.
Quel moyen de n'y pas fixer tous ses desirs!
Il trouve son devoir dans le sein des plaisirs.

Ces vers, excepté le dernier, sont un peu faibles d'expression, et nous verrons tout à l'heure dans *l'Enfant prodigue* les mêmes idées bien supérieurement rendues. Mais il ne s'agit ici que des sentimens, et après ceux que Durval a développés dans la scène précédente, parler ainsi et tomber aux pieds de Constance, ne devait être qu'une seule et même chose. Point du tout, arrivent les deux fats de la pièce, Clitandre et Damis, qui s'égaient sur un époux devenu amoureux de sa femme; et dans l'acte suivant, Durval, devenu plus timide, prend le parti d'écrire à la sienne au lieu de lui parler, et cette lettre est encore arrêtée par ses irrésolutions. Tout cela serait bien s'il n'eût s'était pas si fort avancé : voilà, ce me semble, où est la faute. L'amour, dans les premiers actes, devait tenir moins de place, et

le préjugé beaucoup davantage : dans l'arrangement contraire , il n'y a plus de proportion. Ce n'est pas tout : le sujet n'est pas même rempli , et ce préjugé n'est pas représenté dans toute sa force : Durval le condamne trop formellement, et, passé le troisieme acte, ce n'est plus là ce qui le retient ; c'est un incident qui lui fait croire que sa femme est infidelle. Cet incident est en lui-même très-bien imaginé, et c'est la seule chose comique qu'il y ait dans la piece, car il se trouve que des lettres que Durval fait lire pour convaincre son épouse, ne prouvent qu'une infidélité qu'il lui a faite, et servent à la fois au triomphe de Constance et à la confusion de son mari. C'est ce qu'il y a de mieux dans l'intrigue; mais jusque-là elle languit, et ce n'est pas son seul défaut. Il n'y a nulle raison pour empêcher Damon, qui dès le second acte a lu dans le cœur de Durval, de rassurer et de consoler celui de Constance. En lui découvrant la vérité, Durval ne lui a recommandé le secret que très-légerement, et même en général et sans nommer son épouse. Quel scrupule peut donc avoir Damon, quand il s'agit de rendre la paix et le bonheur à une femme désolée ? Son silence très-extraordinaire est tellement dénué de motifs, qu'il ne songe même à énoncer aucun prétexte qui puisse l'excuser ; et dans le fait c'est uniquement pour ne pas dire au second acte ce qui doit terminer le cinquieme, que Damon se tait, et avec Constance, et avec sa maîtresse, lorsque naturellement il devrait n'avoir rien de plus pressé que de tout confier à l'une et à l'autre.

Ce ne sont pas là des fautes légères : on peut excuser davantage Constance de n'arrêter aucun soupçon sur les présens et sur les fêtes qu'elle reçoit, quoiqu'il soit très-peu probable qu'un autre que son mari osât risquer de semblables

démarches auprès d'une femme aussi respectée qu'elle paraît l'être généralement. Il faut supposer aussi que les valets de Durval sont extrêmement discrets : mais enfin ces suppositions , quoique difficiles , ne sont pas absolument inadmissibles ; elles sont du nombre de celles qu'il y aurait un peu trop de rigueur à ne pas permettre aux auteurs dramatiques.

Les rôles de Clitandre et de Damis , qui se disputent à qui réussit le mieux auprès de Constance , ne sont qu'une copie médiocre des deux fâts du *Misanthrope* ; mais la situation respective de Durval et de sa femme , et le dénouement qu'elle produit , ont un fond d'intérêt qui plaît aux âmes honnêtes et sensibles. Le triomphe de Constance est celui de la vertu long-tems malheureuse , le retour de Durval est l'ouvrage de l'amour le plus légitime , long-tems combattu par un préjugé aussi absurde qu'odieux , et la réparation des torts et des infidélités qu'il se reproche depuis long-tems. Toutes ces impressions sont d'un effet sûr , et montrent que l'auteur avait bien connu les nouvelles ressources qu'il employait sur la scène.

Il en tira moins de parti dans *l'Ecole des Amis* , pièce froide , mais qui a des parties estimables. Les caractères sont assez bien dirigés vers le but moral , qui est le seul dont l'auteur ait approché. Des trois amis de Monrose , il y en a un qui est l'officieux mal adroit , de ces gens qui se mêlent de tout pour tout gâter , personnage qui pouvait être comique et qui ne l'est nullement. Un autre est l'ami de cour ; il est peint avec des traits fins et délicats ; c'est ce qu'il y a de mieux dans l'ouvrage. Le troisième est l'ami véritable ; il ne ménage pas les torts de son ami , mais il les répare et lui rend les plus grands services. C'est par l'intrigue que cette

pièce manque : Monrose s'afflige pendant cinq actes de malheurs imaginaires qui ne sont que de faux bruits, de fausses nouvelles qu'il ne tiendrait qu'à lui d'éclaircir ; mais tout le monde se mêle de ses affaires, excepté lui qui ne fait rien de ce qu'il devrait faire, et joue un rôle bien tristement passif ; et cette tristesse inactive et monotone se répand sur toute la pièce, où il n'y a pas une seule situation théâtrale.

Ce même sérieux continu que rien ne varie et rien ne relève, refroidit un peu les trois premiers actes de *Mélanide* ; mais l'intérêt des deux derniers en assura le succès. C'est la seconde fois que Lachaussée sut tirer des effets de l'amour conjugal ; ce qui n'était pas commun sur notre théâtre : c'est là-dessus qu'il a fondé le dénouement de *Mélanide*, comme celui du *Préjugé à la mode*. La pièce d'ailleurs est toute entière dans le goût romanesque, mais il y a une situation qui est belle et dramatique ; c'est la scène du quatrième acte entre Darviane et son père, qui balance encore à reconnaître son fils. Celui-ci, qui a pénétré son secret et qui veut le lui arracher, vient s'excuser auprès de lui d'une injure qu'il lui a faite lorsqu'il ne croyait voir en lui qu'un rival ; il mêle à ses réparations un attendrissement, une soumission filiale qu'il croit capables d'émouvoir son père et de faire parler en lui la nature. Mais voyant qu'il n'en vient pas à bout, il emploie un dernier moyen d'autant plus heureux, que c'est le mouvement naturel d'une âme noble et blessée.

A tant de fermeté je ne pouvais m'attendre.

Vous me feriez penser que je me suis mépris,

Qu'en effet je n'ai point le titre que j'ai pris,

Et que je n'ai sur vous aucun droit à prétendre.

Vous êtes vertueux, et vous seriez plus tendre.

J'ai cru de faux soupçons : ah ! daignez m'excuser ;

Ils étaient trop flatteurs pour ne pas m'abuser.

On m'avait mal instruit : rentrons dans ma misere.
 Avant que de sortir de l'erreur la plus chere,
 Et de quitter un nom que j'avais usurpé,
 Vous-même montrez-moi que je m'étais trompé.
 Vous pouvez m'en donner la preuve la plus sûre.
 Je vous ai fait tantôt une assez grande injure;
 En rival furieux je me suis égaré;
 Si vous ne m'êtes rien, je n'ai rien réparé.
 L'excuse n'a plus lieu : votre honneur vous engage
 A laver dans mon sang un si sensible outrage.
 Osez donc me punir puisque vous le devez.....

LE MARQUIS.

Malheureux : qu'oses-tu proposer à ton pere ?

Ce n'est pas là une reconnaissance amenée
 d'une maniere commune : cela serait beau
 et très-beau partout. Ce vers ,

Si vous ne m'êtes rien, je n'ai rien réparé ,

est un de ceux qui contiennent une situation
 toute entiere.

Lachaussée marchait d'un pas plus assuré à
 mesure qu'il avançait dans la nouvelle carrière
 qu'il avait ouverte. *La Gouvernante* et surtout
l'École des Meres sont ses deux couronnes les
 plus brillantes , et le tems ne les a point flétries.
 C'est dans ces deux pieces qu'il a rassemblé
 toutes les beautés que son genre comportait , et
 qu'il en a évité tous les écueils. Le sujet de *la*
Gouvernante heureusement n'était point d'in-
 vention : c'était un fait réel arrivé à M. de la
 Faluere , qui fut depuis premier président du
 parlement de Bretagne. Trompé par un secré-
 taire qui avait soustrait une piece décisive, ce
 magistrat fit rendre un arrêt injuste dans un
 procès dont il était rapporteur , et ce procès
 ruina la personne qui le perdait. Le juge , ins-
 truit de son erreur , la paya d'une partie de sa
 fortune , et remboursa en entier une somme con-

sidérable qui était l'objet du procès. Il ne fit que son devoir ; mais quand le devoir coûte un sacrifice , il est vertu. Cette belle action nous a valu un bon ouvrage , mais ne suffisait pas pour le remplir : le plan que Lachaussée a bâti sur ce fonds est très-intéressant. Le président cherche depuis long-tems la personne qu'il a ruinée et qui a disparu : il la retrouve dans une femme de qualité qui a changé de nom , et qui depuis quelques mois est gouvernante chez lui. Gouvernante de qui ? d'une jeune orpheline que la baronne , parente du président et demeurant avec lui , a prise depuis quatre ans chez elle par commisération , et a tirée d'un couvent où sa pension n'était plus payée. Pour mettre plus de délicatesse dans ce bienfait , elle la fait passer pour sa niece , et Angélique élevée sous ce titre , regarde elle-même la baronne comme sa tante , et ne sait pas que la gouvernante est sa mere. Elle aime le fils du président , le jeune Sainville , dont elle est aimée , et qu'elle croit pouvoir épouser. On conçoit combien la position respective de tous ces personnages peut fournir de scenes attachantes et variées. Aussi , quoiqu'il n'y ait dans la piece aucune espece de comique , et qu'elle soit toute entiere sur le ton sérieux , elle ne languit nulle part , non-seulement parce que l'art de la conduite est soutenu par le jeu des passions et des caracteres , mais principalement parce que l'auteur a profité du privilège le plus précieux du genre qu'il traitait , celui de donner au sentiment de l'amour plus de développement qu'il n'en a d'ordinaire dans la comédie. Le rôle d'Angélique est sous ce point de vue le modele le plus parfait : il a toute la grâce et tout le charme que peut avoir cette expression naïve du premier amour , qui sied si bien à son âge et à son sexe. Son jeune cœur s'ouvre avec la can-

leur la plus aimable à une gouvernante qu'elle aime et qu'elle estime ; et toute la sévérité d'Orphise , justifiée par les circonstances , ne peut détruire l'attrait qu'Angélique sent pour elle , avant même de connaître tout ce qu'elle lui doit. La reconnaissance fait verser des larmes : le dénoûment est heureux de toute maniere. Le mariage du jeune Sainville et d'Angélique met l'accord tous les intérêts et récompense toutes les vertus : il réunit les deux familles , dont l'une avait fait innocemment le malheur de l'autre. Le caractere du président et celui de son fils sont dans une heureuse opposition. Le pere joint à ses principes d'honneur et de probité une modération qui est le fruit de l'expérience et de l'usage du monde. Le fils a un défaut assez ordinaire aux jeunes gens qui ont le cœur droit et la tête vive ; il juge les hommes avec une rigidité excessive ; il ne voit partout que du mal. Les deux scenes qu'ils ont ensemble sont remplies de ces excellentes leçons de conduite qui font du théâtre l'école du monde. Dans la premiere il lui montre tous les dangers de ce ton d'humeur et de détraction qui convient si peu à la jeunesse , et qui à tout âge n'est propre qu'à faire haïr la raison même et la probité.

Quand j'entrai dans le monde ,
Je le vis à peu près des mêmes yeux que vous ;
Chacun m'y déplaisait , et je déplais à tous.
Ne faisant point de grâce on ne m'en fit aucune.

SAINVILLE.

On s'en passe.

LE PRÉSIDENT.

L'on prit ma franchise importune
Pour un fiel répandu par la malignité ;
D'autres ne la taxaient que de rusticité ;
Et chacun s'élevait sur mes *propres* ruines.
Où l'on cueillait des fleurs , je cueillais des épines.
Ainsi par un scrupule un peu trop rigoureux ,

J'ôtai à la vertu le droit de rendre heureux.

.....
 Je rompis mon humeur : rompez aussi la vôtre.
 Nos besoins nous ont faits esclaves l'un de l'autre.
 Il faut *sui*re ce joug : qui se révolte à tort,
 Et devient l'artisan de son malheureux sort.
 Sachez donc vous soumettre à cette dépendance :
 L'usage des vertus a besoin de prudence ;
 Dans un juste milieu la raison l'a borné.
 D'ailleurs , il faut toujours que leur front soit orné
 Des grâces et des fleurs qui sont à leur usage ;
 Quand la vertu déplaît, c'est la faute du sage.
 Sachez la faire aimer , vous serez adoré.

Je ne sais si c'est là ce que Piron appelait *les sermons du révérend pere Lachaussée*, mais je sais qu'ils ne sont nullement déplacés dans la conversation d'un pere avec son fils.

Dans la seconde, il lui raconte sa malheureuse histoire sans se nommer, et lui demande ce qu'il croit que le juge doit faire. Le fils ne balance pas à prononcer l'arrêt d'une restitution complete.

LE PRÉSIDENT.

Vous voyez le coupable et le réparateur....

Et le fils et le pere, qui viennent de perdre la plus grande partie de leur bien, s'embrassent avec transport en se félicitant l'un de l'autre. La vertu ainsi mise en action ne peut être froide : elle ne suffisait pas pour faire une piece; mais on voit tout ce que le poëte a su y ajouter.

L'Ecole des Meres me paraît encore au-dessus, parce qu'elle réunit à l'intérêt du drame des caracteres, des mœurs et des situations de comédie. Le but en est d'une utilité morale très-directe; c'est de montrer le danger et l'injustice de ces prédilections aveugles et dénaturées que les parens accordent quelquefois à l'un de

leurs enfans au préjudice d'un autre. L'auteur n'a pas craint de porter cette prédilection aussi loin qu'elle puisse aller, et c'est ainsi qu'on approfondit un sujet. Madame Argant, folle de son fils qu'elle veut produire à la cour et avancer dans le service au moyen d'un grand mariage, lui destine toute sa fortune, et oublie entièrement une fille qui depuis l'enfance est au couvent; raison suffisante à ses yeux, comme à ceux de tant d'autres, pour ne se faire aucun scrupule de l'y laisser toute sa vie. Son mari, homme juste et raisonnable, condamne cette iniquité cruelle; mais il n'ose s'y opposer ouvertement, et cette faiblesse est excusée autant qu'elle doit l'être, d'abord par celle de son caractère, ensuite par sa tendresse pour une femme qui la mérite à tous égards, si l'on excepte sa révérence en faveur de son fils. M. Argant lui doit tout : elle était libre, riche : il était sans biens : elle l'a choisi, elle a fait sa fortune, et depuis ce tems elle fait son bonheur. Que de motifs pour la ménager ! Mais qu'a-t-il fait en faveur de sa fille ? Il a imaginé de la faire sortir en secret du couvent où sa mere l'oublie depuis tant d'années, et de la faire passer pour sa niece; il espere que Mariamne, ramenée sous les yeux de sa mere, même sans en être connue, pourra regagner sa tendresse, et il attend ce que les circonstances pourront produire de favorable à ses vues. Il se propose de la marier au fils d'un de ses amis, au jeune d'Oigny qu'elle aime; mais il voudrait obtenir de sa femme, que du moins elle fît part à Mariamne, du bien qu'elle peut donner tout entier à ce fils qui est son idole. Il l'est si exclusivement, que Mariamne, malgré toutes ses qualités aimables et les soins qu'elle prend pour se faire aimer de celle qu'elle regarde encore que comme sa tante, ne peut

cependant la distraire un moment des affections qui la préoccupent. Le fils, de son côté, fait tout ce qu'il peut pour les entretenir; il a de l'esprit, de l'agrément, des succès dans le monde. C'en est assez pour justifier à un certain point les hautes espérances qu'elle a conçues de lui. Il connaît son faible; il est auprès d'elle, flatteur et empressé; il a les mêmes idées de vanité et d'ambition. Quoique fils d'un homme de fortune, il a pris le titre de marquis, même avant qu'on ait acheté pour lui un marquisat. Son pere l'avait promis par complaisance; il a fait un voyage dans cette vue : mais son bon sens l'a emporté sur ses promesses; il a trouvé le marquisat trop cher, et a employé son argent à des acquisitions plus utiles. Toutes les extravagances qu'on a faites dans la maison de M. Argant pendant son absence, rendent son retour comique et théâtral. Cet homme, de mœurs simples et d'un sens droit, trouve en arrivant chez lui un Suisse qui lui demande son nom, des laquais à grande et petite livrée, tout le faste qui ne convient qu'aux grands, mais que l'opulence qui usurpe et confond tout, a depuis long-tems le droit d'imiter : de là d'excellens détails de mœurs et des contrastes. La conduite de ce fils, pour qui l'on a tout fait, et le dénoûment qui en résulte, sont une leçon aussi instructive que dramatique. Sa fatuité nourrie par quelques succès, et l'habitude où il est de se permettre tout, lui font commettre les plus énormes sottises. Au moment où sa mere vient d'arrêter pour lui le mariage le plus avantageux, il n'est occupé que de la conquête d'une jeune aventuriere que sa beauté a mise à la mode, et qui n'est entre les mains des fripons qui la dirigent, qu'un instrument propre à faire une dupe. Le marquis l'est complètement; il envoie d'abord à sa belle les diamans

achetés pour ses présens de nocces , et à l'heure même où il est attendu pour l'entrevue dans une famille respectable , il sort pour enlever cette friponne dont il se croit aimé , mais il la trouve accompagnée de gens qui le traitent comme un ravisseur ; il est blessé , arrêté , et trop heureux d'en être quitte pour de l'argent , grâces à la négociation de d'Oigny pere , qui le tire de cette ridicule et cruelle aventure. Il ne fallait rien moins qu'une leçon de cette force pour éclairer et punir cette mere insensée , et l'auteur a su disposer son plan de maniere que , dans l'instant même où ce fils préféré la rend si malheureuse après l'avoir rendue si coupable , elle trouve sa consolation la plus douce dans les bras de cette fille délaissée et dépouillée , à qui elle rend enfin justice. C'est la troisieme reconnaissance qu'offrent les pieces de Lachaussée ; il a souvent employé ce moyen , mais toujours d'une maniere heureuse et nouvelle. Ici la joie de la mere est mêlée de justes remords , qui ne la rendent que plus pathétique. Cette piece , peut à mon gré , soutenir la comparaison avec les meilleures comédies de ce siecle.

Le style de Lachaussée est en général assez pur , mais pas assez soutenu ; il est facile , mais de tems en tems il devient faible : il y a beaucoup de vers bien tournés , mais beaucoup de lâches et de négligés : en un mot , il n'est pas à beaucoup près aussi poëte qu'il est permis de l'être dans la comédie ; et dans ses bonnes pieces mêmes , la versification n'est pas aussi bien travaillée que la fable. Mais tout considéré , il sera mis au rang des écrivains qui ont fait honneur à la scene française ; et si le genre nouveau qu'il y apporta , était subordonné aux deux autres , il a eu assez de goût pour le restreindre dans de justes limites , et assez de talent pour n'y être point surpassé.

Je laisse à part ses autres ouvrages : les uns n'ont point été représentés, les autres l'ont été sans succès ; quelques-uns ne sont que des ébauches imprimées après sa mort. Parmi les pièces qui n'ont point paru au théâtre, on peut distinguer *l'Homme de Fortune*, qui n'est pas sans mérite, mais qui ressemble trop à *l'Ecole des Meres*, et n'en approche pas. *Paméla*, qui n'eut qu'une représentation, ne peut être citée que pour la conformité du sujet avec *Nanine*, jouée quelques années après, mais ne mérite en aucune manière de lui être comparée. On a repris quelquefois *Amour pour Amour*, espece de féerie en trois actes, qui est en partie le sujet que nous avons vu au Théâtre italien sous le titre de *Zémire et Azor*, et en partie un commentaire assez fade de la charmante fable de *Tircis et Amarante* de Lafontaine.

FIN DU TOME DIXIEME.

TABLE DES MATIERES

DU TOME X.

TROISIEME PARTIE. — DIX-HUITIEME SIECLE.

SUITE DU LIVRE I. *Poésie*..... page 1

CHAPITRE III. *Suite du Théâtre de Voltaire*. *ibid.*

Section XIV. *Tancrede*..... *ibid.*

Section XV. *Olympie et autres pieces de la
vieillesse de l'auteur*..... 37

CHAPITRE IV. *Des Tragiques d'un ordre infé-
rieur*..... 75

Section I. *Théâtre de Crébillon*..... *ibid.*

Section II. *Lagrange, Lamotte, Piron, Le-
franc de Pompignan*..... 187

Section III. *Lanoue, Guymond de la Tou-
che, Chateaubrun, Lemiere*..... 237

Section IV. *Saurin et Dubelloy*..... 262

CHAPITRE V. *De la Comédie dans le dix-hui-
tieme siecle*..... 300

Section I. *Examen de cette question : Si l'art
de la Comédie est plus difficile que celui de
la Tragédie*..... *ibid.*

Section II. *Destouches*..... 316

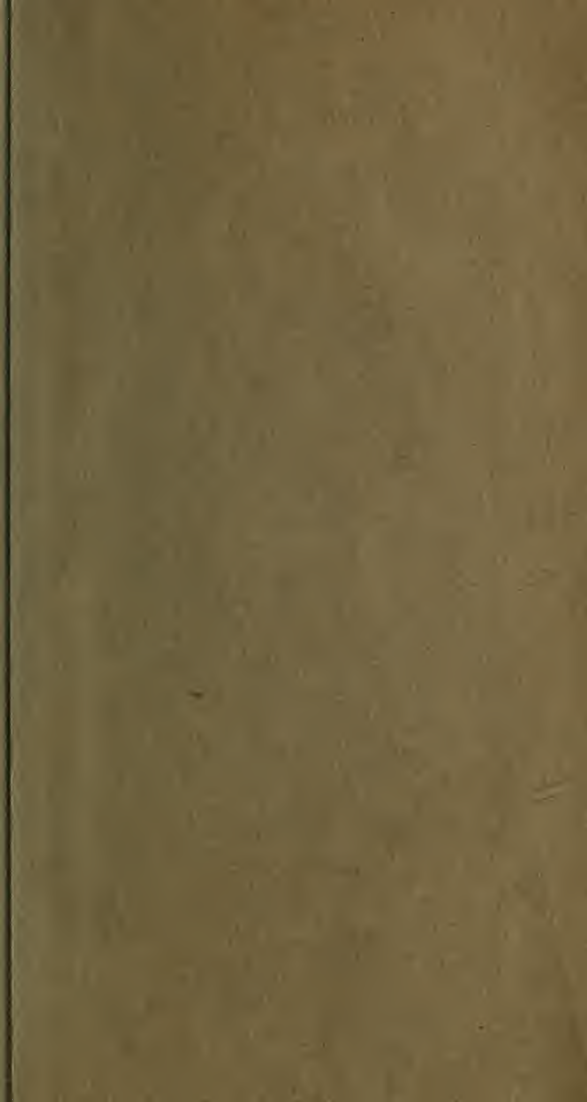
Section III. *Piron et Gresset*..... 327

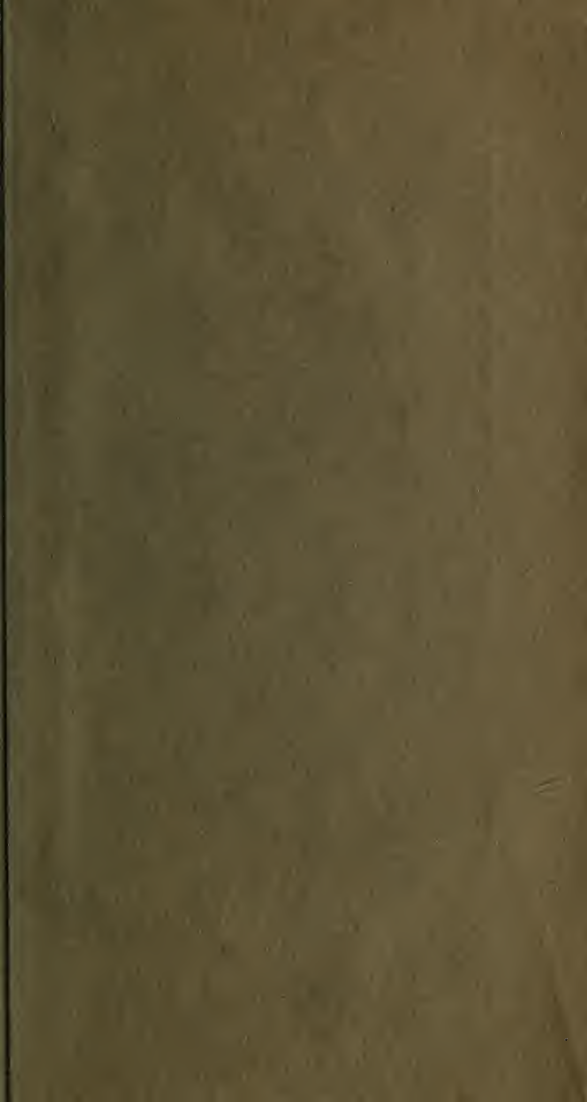
Section IV. *Boissi et Lesage*..... 246

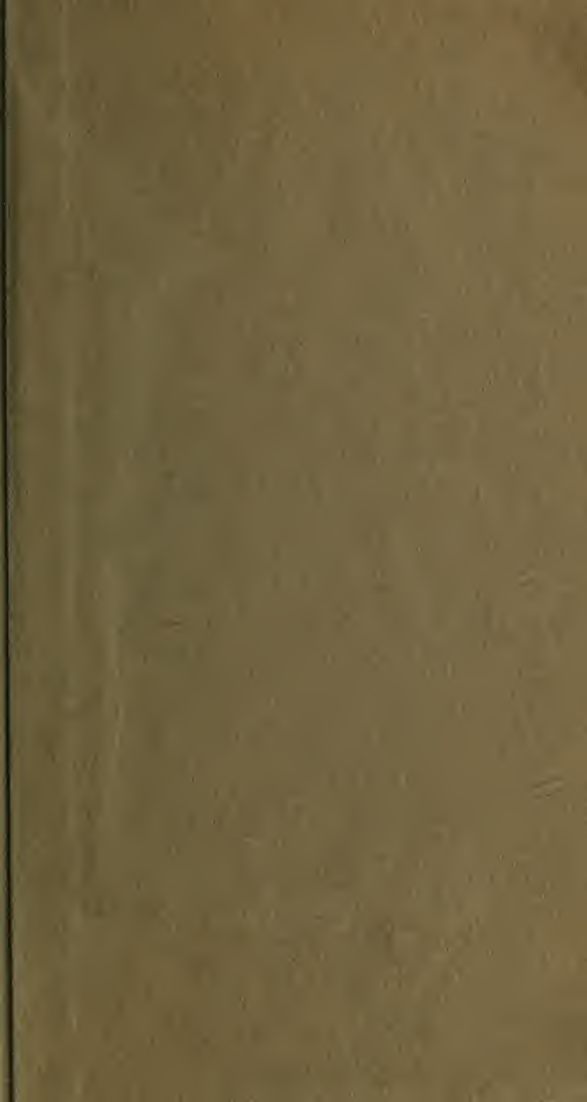
Section V. *Legrand, Fagan, Lamotte, Pont-de-Veyle, Desmahis, Barthe, Collé, Lanoue, Marivaux, Saint-Foix, Champfort, etc.*..... 359

Section VI. *Comédie mixte ou drame. — La-chaussée.*..... 386

FIN DE LA TABLE.







UNIVERSITY OF ILLINOIS-URBANA



3 0112 057761709